

MF
QUOTIDIEN
 ☎ (027)
 23 30 51
 Service des abonnements:
 ☎ 23 43 55 - 23 43 56
 Publicité: Publicitas Sion
 ☎ (027)
 21 21 11

Pour l'homme
Ferrero FF
 MODE MASCULINE
 Place du Midi, Sion
 ... c'est tellement mieux

MANOIR
 de la
POSTE
 HÔTEL-RESTAURANT
 VISSOIE Tél. 027 / 65 12 20
 Familles Melly-Bourgeois

Nouvelliste
 et Feuille d'Avis du Valais

**CANDIDATURE GROBET
 AU CONSEIL FÉDÉRAL**



**COMME SI PIERRE AUBERT
 AVAIT DÉJÀ DÉMISSIONNÉ**

Pierre Aubert, président de la Confédération, n'a pas encore démissionné. Il est probable qu'il le fasse lors de la session d'octobre, avant les élections. Dès le début de l'été, deux organes de presse romands ont «lancé» le nom de celui qu'ils considéraient comme le meilleur successeur possible: M. Christian Grobet, conseiller d'Etat genevois. Mais il n'y a eu aucune discussion au sein du Parti socialiste, ni à Genève ni ailleurs, sinon quelques déclarations.

L'argumentation réside en deux points: le dernier conseiller fédéral genevois était Gustave Ador, en 1919. Pas normal, estiment nos confrères - et les Genevois avec eux - qu'un canton si important ne soit plus représenté depuis si longtemps au sein du gouvernement de la Confédération. Au surplus, si c'est Genève qui doit envoyer un représentant à l'exécutif fédéral, estiment ces journaux, le meilleur conseiller d'Etat est Christian Grobet qui, à la tête des Travaux publics, a fait preuve d'une belle maîtrise. Tous les partis s'accordent à lui reconnaître une ardeur au travail et une connaissance de ses dossiers peu communes, ainsi qu'un don de persuasion qui lui a permis de faire passer au Conseil d'Etat la plupart de ses projets.

L'intéressé lui-même, interviewé par la Télévision romande, se dit «prêt», pour au-

tant que Pierre Aubert ait démissionné, et que le Parti socialiste soit d'accord. Une position plus prudente que celle exprimée dans une certaine presse. M. Grobet a raison: les jeux ne sont pas faits.

M. Grobet, pour capable qu'il soit, n'a pas que des amis. Brillamment élu en tête de tous les candidats au Conseil d'Etat il y a deux ans, il a effacé les réticences suisses alémaniques qui lui ont reproché d'avoir été élu sur une liste d'union de la gauche, avec l'appui des communistes. Homme de décision, de recherche du compromis, certains ont comparé familièrement son département à celui du «marchand de tapis», où le magistrat négocie ferme, obtenant toujours quelque chose contre des concessions. M. Grobet est surtout doté d'une brillante intelligence, et d'une faculté de travail hors du commun. Le soir, à 21 heures, seules les lumières de son bureau sont encore allumées dans son département. Ce qui lui permet d'être prêt pour le lendemain, de prendre le temps d'informer à fond les commissions parlementaires, qu'elles soient communales ou cantonales. Même parmi ceux qui pourraient être ses ennemis, les milieux immobiliers, on lui reconnaît des facultés de dialogue évidentes. S'il faut qu'il aille à Berne, on le regrettera aussi à Genève.
 P.-E. Dentan

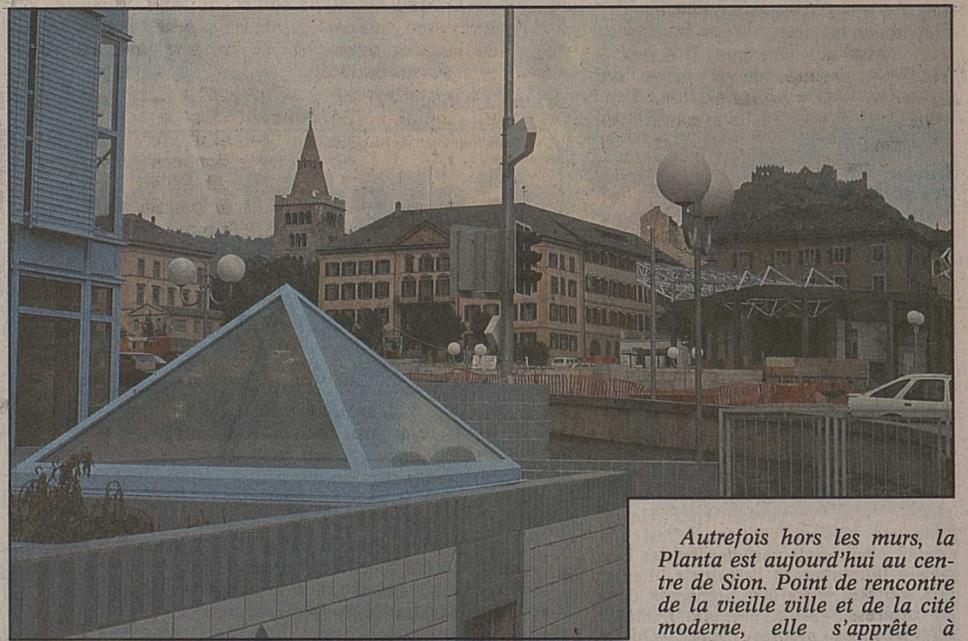
FOOTBALL: SEPT BUTS A TOURBILLON

FAIS-MOI PEUR!



Bonvin devant Hertig. Comme Sion devant Lausanne. La preuve par trois buts d'écart. (Photo ASL) **11**

La Planta entre dans le futur



Autrefois hors les murs, la Planta est aujourd'hui au centre de Sion. Point de rencontre de la vieille ville et de la cité moderne, elle s'apprête à prendre le visage qui l'accompagnera dans le XXI^e siècle. Son inauguration devrait avoir lieu d'ici à l'automne prochain. En attendant, elle finit de sortir de terre pour affirmer sa modernité. Elle surprend, étonne, fait parfois peur à cause de ses pavillons, mais elle attend d'être parée de tous ses atours pour paraître en jugement. La place elle-même sera cependant des plus traditionnelles, immense espace pavé de pierres naturelles qui rendra enfin à la Planta sa vraie grandeur. **19**

Présidentielles 1988

BARRE FRAPPE LES TROIS COUPS

M. Barre a profité du week-end pour revenir sur l'avant-scène politique et il l'a fait sans ambiguïté en lançant sa candidature aux présidentielles de 1988. «J'aurai besoin de vous dans les mois à venir», a-t-il déclaré aux jeunes centristes. Le message est clair dans sa finalité, même s'il l'est beaucoup moins dans ses modalités. Car l'ancien premier ministre a finalement tenu deux discours de campagne. Le premier accuse la différence avec Jacques Chirac, les deux hommes ne pouvant être «bonnet blanc et blanc bonnet», alors que le second est tout de prudence à l'égard de l'associé-rival pour l'appeler à la loyauté et conjurer le spectre de 1981, c'est-à-dire d'un Jacques Chirac faisant la litière de François Mitterrand.

Barre s'est-il trompé de stratégie?

Cette rentrée en fanfare de Raymond Barre pose trois questions qui balisent le terrain des présidentielles de 1988. Et d'abord, celle du bon choix de sa stratégie politique le 11 mai 1981. L'ancien premier ministre a alors opté pour le refus de la cohabitation et la retraite sur l'Aventin. Il se retrouve aujourd'hui plébiscité par le plus petit parti de la majorité, celui des centristes et une fraction des libéraux, courant ainsi le risque, en cas d'élection en mai prochain, de devoir nommer un gouvernement sans majorité parlementaire solide.

Si Raymond Barre avait bien lu la Constitution de la Ve République et surtout médité sur son fonctionnement, il aurait, dès le 11 mai 1981, créé un grand parti libéral, la dérouté de Giscard lui laissant la voie libre. Il aurait vérifié la montée en puissance de ce parti aux élections municipales de 1983, européennes de 1984, cantonales de 1985 et sénatoriales de 1986. Il aurait surtout respecté l'édifice qui, sous la Ve République, assure la stabilité gouvernementale: un président, un gouvernement et une majorité. En refusant de faire ce que firent François Mitterrand en 1971 et Jacques Chirac en 1976, il court le risque de gagner l'Elysée et de perdre Matignon et surtout il apparaît comme un allié objectif des partisans de la révision constitutionnelle, le premier d'entre eux étant François Mitterrand qui vient de le rappeler ouvertement dans une interview à «L'Express».

Gouvernement en sursis?

La deuxième question tient à la survie d'un gouvernement partagé entre ministres chiraquiens et barristes. D'ores et déjà, le compte à rebours de sa survie est engagé avec des lignes de fracture trop évidentes pour être longtemps masquées. C'est la réforme du code de la nationalité, refusée par les ministres centristes et qui provoque une cacophonie gouvernementale; c'est la

Nouvelle-Calédonie; c'est la réduction de la fiscalité; ce sont les dénationalisations enfin, soupçonnées de trop profiter aux amis de Jacques Chirac. Mais il y a plus grave, le chiffon rouge devant le coq RPR: hier soir, le président du Parti centriste, ministre du gouvernement Chirac, refusait «toute réforme de société ne bénéficiant pas d'un large consensus, socialiste compris». Et ce cher homme d'ajouter: «Les différends avec les socialistes se sont atténués», alors que le premier ministre ne cesse de clamer sa volonté de rupture avec le socialisme.

Mitterrand-Raminagrobis

On l'a deviné, et c'est la troisième question, les présidentielles de 1988 sont grosses de conflits à droite et de récupération à gauche. Jacques Chirac et Raymond Barre, désormais au même niveau dans les sondages, vont devoir creuser l'écart et on pressent là une dynamique favorable à la candidature et au succès de François Mitterrand.

Un dernier signe ne trompe pas: la Ve République n'a été forte qu'avec un parti pivot d'inspiration gaulliste et des supplétifs centristes et libéraux. Or, non seulement ces derniers sont en dissidence, mais ils lorgnent ouvertement vers une solution de rechange.
 Pierre Schäffer

WBS
Willy Bühler S.A.
 Chanôine-Berchtold 9, Sion
 Tél. 027 / 22 65 82
 Lave-linge - Séchoir
KENWOOD
 Service officiel après vente

Exceptionnel concert de clôture

POINT D'ORGUE

Le Festival Tibor Varga de Sion touche à sa fin. Après une édition de qualité confirmée, voici que le concert de clôture s'annonce exceptionnel. Le festival collabore pour l'occasion, une nouvelle fois, avec une société chorale séduisante. Il faut relever ici que, depuis de nombreuses années, le Festival Tibor Varga sait habilement profiter des réelles possibilités locales. Et ce prochain 25 septembre, la cathédrale servira de cadre à l'Orchestre de chambre de Lausanne et au chœur Novantiqua de Sion pour un concert de musique religieuse placé sous la direction de Michel Corboz et avec la participation d'excellents solistes. A l'affiche de cette soirée, le «Magnificat» de Bach et l'une des messes – la «Theresienmesse» – de Haydn. Le concert, placé sous le patronage de la Banque Cantonale du Valais, sera retransmis en direct par la RSR-Espace 2.

Le «Magnificat» de J.S. Bach

D'aucuns s'étonnent parfois du fait que le luthérien Bach ait écrit un «Magnificat», et en latin de surcroît. Et ils s'imaginent qu'il l'a fait peut-être sur commande pour l'office catholique. Nullement! A l'époque de Bach, la Saxe était restée très conservatrice en ce qui concerne la liturgie et le latin était encore couramment employé dans les temples protestants.

Cette œuvre a probablement été pensée dans les dernières années de séjour de Bach à Coethen. C'est une immense fresque, un solide tryptique fortement charpenté. Si Bach conserve le latin, il prend ici ou là la liberté d'en modifier la coupe des versets. L'auditeur doit absolument savoir que le «Magnificat» est un hymne de joie, un chant de bonheur issu de la reconnaissance de Marie à l'égard de Dieu, reconnaissance exprimée à sa cousine Elisabeth.

Et ce qui apparaît tout d'abord comme remarquable dans le «Magnificat» de Bach, c'est cette joie, cette joie dans la simplicité. D'autres compositeurs ont écrit des «Magnificats» très complexes, recherchant surtout la profondeur spirituelle. Bach, lui, garde à l'hymne son caractère de joie.

J.S. Bach avait conçu ce «Magnificat», dans sa première version, en mi bémol, pour la liturgie de Noël. Les douze versets étaient à son époque entrecoupés de noëls divers. Plus tard, Bach transpose l'œuvre (et c'est rare de sa part) en ré majeur, tonalité plus brillante pour les trompettes. Dans cette seconde version, il ajoute deux flûtes et supprime les noëls intermédiaires.

Aujourd'hui, ce «Magnificat» pour chœur à cinq voix et solistes, accompagné de l'orchestre, passe pour l'une des œuvres maîtresses de la musique religieuse de tous les temps.

La messe de Haydn

«Jamais je n'ai été aussi pieux qu'à l'époque où je travaillais à «La création»...» C'est Haydn qui prétend cela. Haydn qui a achevé «La création» en 1797. Deux ans plus tard, il écrit la «Theresienmesse», celle-là même qui nous sera chantée le 25 septembre à Sion.

Les nombreuses biographies sur Haydn soulignent d'abord chez lui sa musique instrumentale, ses quatuors plus particulièrement, ainsi que ses années de service auprès des Esterhazy.

Après des princes, Haydn, à l'époque de «La création», n'avait qu'une obligation précise: composer chaque année une messe à l'occasion de la fête de la princesse Marie Hermenegilde Esterhazy. De 1796 à 1802, Haydn écrit six messes pour solistes, chœurs et orchestre. Ce furent les six dernières des quatorze écrites dès 1750. Dans l'ordre chronologique: «Paukenmesse», «Heiligmesse», «Nelsonmesse», «Theresienmesse», «Schöpfungsmesse» et «Harmoniemesse».

Nous avons un penchant particulier pour le Haydn auteur de messes. Si nous chantons avec grand plaisir les messes de Mozart, nous éprouvons chez Haydn beaucoup plus de charisme. C'est que Haydn connaissait parfaitement les exigences liturgiques et l'esprit de l'Eglise. Dès son plus jeune âge, il chantait dans les chœurs d'Eglise et, plus tard, il dirigea lui-même ses propres messes. Quand Marc Vignal prétend que «les six dernières messes sont peut-être les œuvres de Haydn qui donnent du compositeur l'idée la plus complète», nous sommes entièrement d'accord. Rarement l'on aura connu aussi habile compositeur que Haydn pour appliquer à la musique religieuse les enseignements du style instrumental.

Parmi les six dernières messes, la «Theresienmesse», hommage à l'impératrice d'Autriche, est peut-être celle qui présente le plus de relents d'opéra. Il est vrai que cette page présente un charisme plus discret que les cinq autres messes. Par contre, la «Theresienmesse» constitue une page toute de sérénité, pleine de foi et de confiance.

Michel Corboz

Qui ne connaît pas Michel Corboz? C'est l'un de nos plus grands musiciens suisses. Chef de chœur et d'orchestre, il a formé d'innombrables vocations musicales. Beaucoup de directeurs lui doivent l'enthousiasme. Bernard Héritier, chef titulaire du Novantiqua, n'a-t-il pas, lui aussi, longtemps chanté sous la direction de Michel Corboz auquel, à l'occasion de ce magnifique concert, il prête sa baguette de directeur? Il y a plus de vingt-cinq ans, Michel Corboz créa l'Ensemble vocal de Lausanne. Aussitôt, il acquit dans le monde entier la réputation d'un chef prestigieux, ceci grâce à ses enregistrements consacrés à Verdi qui

font aujourd'hui encore référence. Michel Corboz a la passion de la musique vocale et religieuse. Par ailleurs, il connaît parfaitement les possibilités des chœurs romands. Gageons qu'il saura tirer le meilleur de ce chœur séduisant, le Novantiqua, avec l'appui de l'Orchestre de chambre de Lausanne, une formation avec laquelle il a souvent travaillé.

Les solistes

Si nous ne disposons malheureusement pas d'éléments biographiques du ténor Markus Schäffer, nous pouvons présenter brièvement les autres solistes de la soirée.

La Genevoise Michael Audrey (soprano) s'est formée essentiellement à Hambourg. En 1976, ayant acquis son diplôme d'opéra, elle se lance dans la musique lyrique et interprète divers rôles importants sous la direction de chefs tels que von Karajan, Maazel, etc. Par ailleurs, on l'apprécie aussi dans l'oratorio et les messes. A Sion, elle n'en sera pas à sa première collaboration avec Michel Corboz.

L'alto Bernarda Fink nous vient de Buenos Aires. Habitée de l'Académie Bach à Buenos Aires, elle se perfectionna

après de maîtres tels que E. Haefliger, Ph. Huttenlocher, E. Cavette. Soliste du Grand Théâtre de Genève, B. Fink a été engagée par Michel Corboz pour chanter les grandes pages du répertoire (Bach, Rossini, Mozart, etc.) en Suisse et en Europe.

Quant à Michel Brodard, il est plus particulièrement connu et apprécié des Valaisans. Issu du Conservatoire de Fribourg, il privilégie l'activité concertante à celle de l'enseignement. Chantant sous la direction de Michel Corboz, I. Markevitch, A. Jordan, A. Charlet, J.-F. Paillard, etc., il a la particularité de pouvoir interpréter aussi bien la musique contemporaine que la musique ancienne ou romantique.

Comme on le constate, Michel Corboz s'assure le concours de solistes qu'il connaît bien, avec lesquels il a régulièrement travaillé. C'est là un signe de souci dans la perfection. Et nous pouvons garantir aujourd'hui à tous les mélomanes que le concert du 25 septembre à la Cathédrale de Sion sera vraiment exceptionnel: des solistes de réputation internationale, un Orchestre de chambre de Lausanne dans sa meilleure forme, un chœur Novantiqua de Sion fort bien préparé, tout cela dirigé par un Michel Corboz dont il nous plaît, ici, de saluer la venue à Sion.

Mélomanes séduits et valaisans, nous avons de la chance. Pareil concert ne se répétera pas souvent chez nous. Profitez donc de l'occasion, félicitons et remercions le Festival Tibor Varga de Sion et réservons d'ores et déjà notre soirée en retirant nos cartes d'entrée auprès de Hug Musique (rue des Remparts) à Sion.

Il y aura foule, grande foule à la Cathédrale de Sion, au soir du vendredi 25 septembre pour le concert de clôture du 24e Festival Tibor Varga de Sion.

N. Lager



Michel Corboz.

Calendrier

Jeudi 10 septembre

AIGLE: château (20 h 30): Quatuor Mosaïques et Scott Ross au clavecin. Programme: Scarlatti, Boccherini, Soler et Haydn. Dans le cadre du Festival de musique Montreux-Vevey, avec les Jeunesses culturelles du Chablais - Saint-Maurice. Concert hors abonnement.

Vendredi 11 septembre

MARTIGNY: Fondation Pierre-Gianadda (20 h 15): Georges Pludermacher (piano), J.-François Heisser (piano), Guy-Joël (percussions), Gérard Pérotin (percussions). Programme: Mozart, Chopin, Ravel et Bela Bartok. Avec la participation de la BCV.

Samedi 12 septembre

MÉZIÈRES: Théâtre du Jorat

(20 h 30): «Le roi David» (Honegger) et «Musique pour les funérailles de la reine Mary» (Purcell). Avec Jean Piat, E. Brunner (soprano), A. Chédel (alto), Ch. Homberger (ténor), Y. Théraulaz (la pythionisse) et l'Ensemble et Chœur Pro Arte de Lausanne. Direction: A. Charlet. Reprise le dimanche 13 à 15 heures.

MONTREUX: salle des Congrès (20 h 15): récital Bruno-Leonard Gelber (piano). Quatre sonates de Chopin, dont la sonate «Clair de lune».

Mardi 15 septembre

MONTREUX: Pavillon (20 h 15): Anne-Sophie Mutter (violin) et le Collegium Musicum de Zurich (dir. P. Sacher). Bach et Mozart. Dans le cadre du Festival de musique Montreux-Vevey. N. Lager

Nous avons écouté

J.S. Bach: «Magnificat», BWV 243

A. Vivaldi: «Gloria» et «Kyrie»

- R. Yakar et J. Smith (sopranos), B. Finnällä (alto), W. Stämpfli (soprano), N. Rossier et H. Schaer (altos), A. Rolfe-Johnson (ténor), J. Van Dam (basse);
- Ensemble vocal de Lausanne;
- Orchestre de chambre de Lausanne, Ensemble instrumental de Lausanne;
- Direction: Michel Corboz;
- Erato ECD 55002, 1CD, chez votre disquaire habituel.

Le «Magnificat» de Bach, tel que donné ici par Michel Corboz, peut, à plusieurs points de vue, servir de référence; même si le chef suisse ne dispose pas des meilleurs éléments côté solistes. Il est vrai que Corboz donne à ce «Magnificat» ce que d'autres chefs peinent à rendre: la joie, la joie dans l'intériorité. Le «Magnificat» est un hymne de joie, on l'oublie

trop souvent. Pas Michel Corboz, que suivent fort bien le chœur et l'orchestre.

Une restriction à cette excellente gravure: des pages aussi importantes que par exemple, le «Et misericordia», manquant de charisme. Le ténor et l'alto s'appliquent certes, mais ne parviennent pas à nous communiquer ce charisme. La même remarque peut être formulée pour le «Deposuit» alors que l'alto, dans l'«Esurientes», apparaît sous un meilleur jour. Bref, sans entrer davantage dans une analyse détaillée, nous apprécions ce «Magnificat» rendu par Michel Corboz.

Comme par ailleurs, et ce n'est pas négligeable, les deux superbes pages de Vivaldi. Michel Corboz, une fois de plus, se révèle ici comme l'un des meilleurs interprètes de musique religieuse.

Gageons que vous ne regretterez point de garnir votre discothèque de cette gravure reprenant une réalisation de près de dix ans pour ce qui concerne le «Magnificat», et de quinze ans pour le «Gloria» et «Kyrie» de Vivaldi. Des interprétations qui n'ont pas vieilli.

N. Lager

La différence entre un piano loué et un piano acheté est absolument imperceptible même à l'oreille la plus sensible!

- Pianos neufs dès Fr. 60.- par mois (SAMICK Mod. S-105)
- Pianos à queue dès Fr. 165.- par mois (SAMICK Mod. SG-155)

Hug Musique
Sion, rue des Remparts 15
Téléphone 027 22 10 63

A louer à Sion, proche centre ville
bel appartement 4 1/2 pièces
tout confort, 2 salles d'eau, grande terrasse.
Fr. 950.- + charges.
Garage disponible
Fr. 70.-
Tél. (027) 22 83 51.
036-301483

Sion, centre ville à louer
local 8 m²
utilisable comme cave ou dépôt et
chambre meublée indépendante
Ecrire sous chiffre X 36-046856, Publicitas, 1951 Sion.

J'ai fait le plein - Qu'est-ce que ça tourne!

OFFRES SOUS CHIFFRE
Insérer une annonce sous chiffre permet de garder un anonymat absolu. Il se trouve, cependant, que trop souvent encore, les correspondants ne reçoivent pas, ou trop tardivement, des réponses à leurs offres.
Il en résulte fréquemment des retards dans les démarches qu'ils devraient poursuivre ailleurs et qui risquent, de ce fait, de ne pas aboutir.
Nous recommandons à tous ceux qui recourent à l'annonce sous chiffre, pour sa crédibilité et la sécurité qu'elle donne, de répondre rapidement, même en conservant l'anonymat (en utilisant par exemple le numéro du «sous chiffre»).
Publicitas, intermédiaire entre les uns et les autres, veille au respect du secret du chiffre et transmet scrupuleusement toute correspondance aux intéressés. En vous remerciant de votre bienveillante attention.

PUBLICITAS

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

Ayant
A louer grand **appartement 4 1/2 pièces**
avec grand balcon, cave, galetas et éventuellement garage.
Fr. 590.- plus charges. Libre dès le 1er novembre ou à convenir.
Tél. (027) 36 17 80.
036-046840

Savièse
A vendre ou à louer **magnifique appartement 4 1/2 pièces**
cuisine indépendante, avec ancienne cave + place de parc et jardin.
Libre dès le 1er novembre 1987.
Tél. (027) 25 14 64 entre 8 h et 9 h ou (027) 22 14 48 entre 11 h 30 et 12 h 30.
Demander: Gérard Léger peintre.
036-046834

A louer à Sierre, route des Lacs 3
appartement de 4 pièces
entièrement rénové.
Tél. (027) 55 19 55 en cas de non-réponse (056) 28 27 86.
36-436194

On cherche à louer ou à acheter à Sion, centre ville
café-restaurant
Faire offre écrite sous chiffre U 36-301475, Publicitas, 1951 Sion.
036-301475

A louer **grand 2 1/2 pièces**
dans maison, 2 minutes de la ville de Sion, ensoleillé, verdure, jardin.
Loyer Fr. 620.- charges comprises.
Libre dès le 1.10.1987.
Tél. (027) 23 44 02 le soir
23 10 66 midi.
036-304886

Bouveret A louer tout de suite jusqu'au 15.05.1988
villa mitoyenne
meublée, cheminée de salon.
Fr. 750.- par mois, chauffage en plus.
Tél. (025) 81 32 35 ou 81 21 20.
036-100721

Cherche à acheter **immeuble**
ancien ou moderne (commercial ou habitation).
Centre ville ou périphérie.
Ecrire sous chiffre 85-9605, Assa Annonces suisses S.A., 1211 Genève 26.
36-82700

A louer pour tout de suite
places de parc
dans garage av. de Tourbillon, Sion.
Tél. (027) 22 65 85 l'après-midi.
036-652807

Saxon (VS)
A vendre **maison d'habitation 5 pièces**
entièrement rénovée, quartier tranquille. Bas prix.
Tél. (026) 6 35 74 heures repas.
036-046844

A vendre à Saxon, bordure route cantonale
terrain à construire
de 1536 m².
Tél. (027) 86 42 70.
036-400919

Particulier cherche **terrain à bâtir**
Région Montana-Village, Chermignon-Dessus, Lens.
Faire parvenir les offres sous chiffre M 36-046831, Publicitas, 1951 Sion.
036-046831

A vendre à **Ardon**
vignes 800 et 2000 m²
Ecrire sous chiffre Q 36-046838, Publicitas, 1951 Sion.
036-046838

A vendre à Grimisuat (cause départ)
appartement 5 1/2 pièces
avec pelouse privée et garage.
Prise de possession immédiate ou à convenir.
Fr. 269 000.-.
Hypothèque à disposition.
Ecrire sous chiffre U 36-652748, Publicitas, 1951 Sion.
036-652748

A vendre à **Chandolin-Savièse**
8 km de Sion, situation exceptionnelle.
Appartement individuel 5 1/2 pièces Fr. 380 000.-
Appartement 2 pièces Fr. 150 000.-
Maison villageoise à rénover Fr. 150 000.-
Ecrire sous chiffre PR-353314, à Publicitas, 1002 Lausanne.

Quelqu'un pour qui le sens de la solidarité n'est pas un vain mot, 24 heures sur 24

143

LA MAIN TENDUE

Pour Valais - Chablais, vous pouvez appeler le 143, aussi bien du réseau 025, que 026, 027 et 028

«Alors, tu viens?»
Ton sang aussi, ça compte!

Service de transfusion CRS

Donnez votre sang. Sauvez des vies!

LE GOUT DE LA LEGERETE



AD-LB

ANNONCES DIVERSES

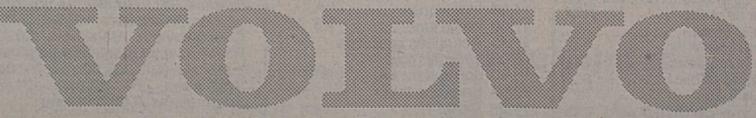


Break Volvo 740. Pour ceux qui aiment le confort et l'espace.

Le break Volvo 740 vous offre à la fois l'espace d'un break et le confort d'une luxueuse limousine. Une course d'essai vous convaincra.

Le break Volvo 740 existe en version 4 cylindres GL et Turbo ou Turbodiesel 6 cylindres. Tout comme la limousine 740. Chaque Volvo bénéficie de 8 (huit!) ans de garantie totale contre la rouille. Sans frais et sans aucune restriction.

Vultagio Frères SA, 1950 Sion, Tél. 027/22 39 24
Bruttin Frères SA, 79, Route de Sion, 3941 Noës-Sierre,
Tél. 027/55 07 20
Garage du Salantin SA, 1904 Vernayaz, Tél. 026/8 13 05



PIANOS GENAND

Grand choix pianos neufs
Location-vente
dès Fr. 60.- par mois
Accordages - Réparations
**ORGUES YAMAHA
+ CLAVINOVA
PARTITIONS**

PIANOS CENTRE GENAND
Avenue de la Gare 4 - VEVEY
Tél. (021) 51 07 94 - 53 21 22

89-1883

NOUVELLES FRONTIERES

Rue de Berne 19 GENEVE Tél. 022/32 04 03
Via Luigi Canonica 7 LUGANO Tél. 091/22 68 48
Kernstrasse 57 ZURICH Tél. 01/241 93 11

Ile Maurice

Avion aller et retour
Départ Genève ou Zurich

dès Fr. **1820.-**

18-646131

CREDIT COMPTANT

Jusqu'à Fr. 40'000.- sans garanties. Discret et sans enquête auprès de l'employeur!

Veuillez me soumettre une offre de crédit comptant sans engagement.

Je sollicite un crédit comptant de Fr. _____ NO

Remboursement mensuel env. Fr. _____

Nom _____

Prénom _____

Rue _____

NPA/localité _____

Date de naissance _____

Etat civil _____

Signature _____

Service rapide 01/211 76 11, Monsieur Lambert
Talstrasse 58, 8021 Zurich

CITY BANK

Maturité fédérale **AUSSI EN INTERNAT**

Type A et B: maturité classique
Type C: maturité scientifique
Type D: maturité langues modernes
Type E: maturité socio-économique

Préparation sur 2 ans
ou moins, selon état des connaissances
Cours de rattrapage
Enseignement personnalisé

Rentrée des classes: 12 octobre

Entrée immédiate possible en tout temps

Avantage unique à Lémania:
cours du soir gratuit pour les élèves du jour

Ecole Lémania Lausanne
021 20 15 01
à 3 min. de la Gare

Documentation et renseignements:
Ch. de Préville 3, 1001 Lausanne, Tél. 450 600
Vidéotex 4711, Fax (021) 22 67 00

TENNIS + SQUASH SION

Dès maintenant, vous pouvez réserver votre heure fixe d'hiver 1987-1988

Du 12 octobre 1987 au 25 avril 1988

Lundi - dimanche	07.00 - 08.00	300.-
Lundi - vendredi	08.00 - 17.00	728.-
Lundi - vendredi	17.00 - 22.00	896.-
Samedi - dimanche	08.00 - 22.00	864.-

Veuillez me réserver heure(s)

Jour: Heures: Court:

Nom: Prénom:

Adresse:

NP/Lieu:

Vous téléphonez - Nous réservons
Tél. 027/36 19 29
ou 027/36 31 18

Vos bandes dessinées

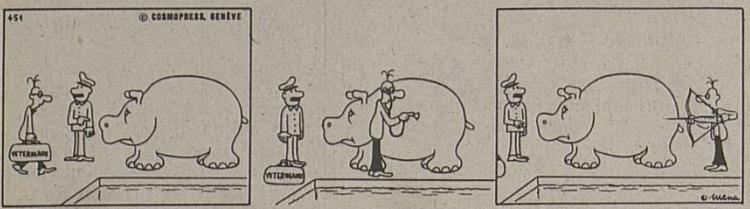
Marvin



Les Pierrafeu



CANDIDO



Votre feuilleton

Florence Aboulker

UNE CHANSON D'AMOUR

ROMAN

© by Presses de la Cité et Cosmopress, Genève.

59

Je me fis faire un check-up complet. Fer, magnésium, prise de sang, albumine, cholestérol, comme si ça m'avait arrangée d'être malade, tranquille. Tisanes, potages, jambon-purée, une main sur ma tempe pour voir si je n'avais pas de fièvre, des voix feutrées, des fleurs. J'avais besoin qu'on me maternait. Mais j'ai une santé de fer, tout allait bien, je pouvais rentrer chez moi. J'avais dépensé trop d'argent pour boire du jus de carottes et de céleri, je n'avais pas arrêté de fumer, je continuais à prendre des somnifères. Je ne mis pas le nez hors du monde protégé du quatre étoiles grand luxe, et de la mer je n'entendis que les vagues.

Thomas vint passer un week-end avec moi. Il me montra tout le ridicule de la situation dans laquelle je m'étais mise et m'assura que le mixer Moulinex faisait des miracles même à Paris.

— Les questions que tu te poses, maman, on se les pose à seize ans. Tu as autre chose à faire de ta vie que ces fausses vacances avec des gens qui ne t'apportent rien.

Il m'obligea à aller avec lui manger des crêpes, boire du cidre.

— Mes kilos perdus...

— On s'en fout de tes kilos, on t'aime pareil plus grosse, moins grosse. Maman, tu n'as plus les yeux brillants, tu es comme une plante verte. Tu vis comme un légume depuis huit jours. Je te demande de rentrer avec moi.

— Michel t'a-t-il dit qu'il renonçait à chanter ?

— Non, il a envie de faire autre chose, différemment, il s'ennuie, tout est devenu trop simple.

— Il a réussi trop vite, il ne se rend plus compte de rien.

— C'est de ta faute, tu l'as trop protégé. — Il ajouta : — Tu l'as plus gâté que moi.

Il m'embrassa.

— T'inquiète pas, tu trouves toujours quelque chose de fou.

Michel rentra pour être présent au dîner de gala du MIDEM à Cannes, où cette année-là, nous étions officiellement invités.

La première fois, trois ans auparavant, nous étions très fauchés, très demandeurs, très perdus dans les grandes allées des stands des éditeurs, où je proposais les premières chansons de Michel. Nous nous tenions par la main, et je le présentais à tous ceux que je connaissais comme la future star. Il fallait mendier les places d'entrée aux galas. Quelques intimes nous protégèrent dont mon amie Monique Lemarcis, directrice des programmes de R.T.L., que mon insistance attendrit. Nous avons été en classe ensemble, j'avais redoublé la sixième au cours secondaire de Neuilly, elle pas.

A suivre

Télévision



10.45 Demandez le programme!
10.50 Petites annonces
10.55 Une classe divisée
Ils sont adultes aujourd'hui. Mais ils n'ont pas oublié. L'expérience de la classe divisée, qu'ils ont vécue alors qu'ils étaient âgés d'une dizaine d'années, les a marqués pour la vie. C'était en 1968...

11.55 Petites annonces
12.00 Benny Hill
12.30 1000 francs par semaine
12.45 TJ-midi
13.10 Danse avec moi
13.45 Mystère, aventure et Bouledegom

13.45 Heidi.
14.30 Le vent dans les saules.
14.50 Quick et Flupke.
14.55 Le coin des ferrailleurs.
15.10 Les Schtroumpfs.
15.35 L'ours, le tigre et les autres.
15.50 Les naufragés de l'île perdue.
16.20 L'autobus volant du professeur Poopsnaggle.
16.40 Petites annonces jeunesse.
16.50 Il était une fois... la vie: Les reins.

17.20 4, 5, 6, 7...
17.35 Babilouchettes
17.55 Vert pomme

Les tribulations de tonton Ivan - Entre chien et loup - Trous, la la i trous - Des trous au gouffre - Quoi de neuf en BD - Tirage au sort du concours Une minute pour trouver.

18.00 TJ-flash
18.05 Guillaume Tell
18.35 La clinique de la Forêt-Noire
19.05 Journal romand
19.20 24 paquets
19.30 TJ-soir

20.05 Inspecteur Derrick
Parfum d'enfer.
Avec: Horst Tappert, Fritz Wepper, Beatrice Richter.
21.10 TéléScope

Sida: la recherche dans tous ses états.
Sida: un adulte sur dix contaminé à New York. 170 mille morts prévus pour 1991 aux Etats-Unis, soit le triple des morts de la guerre du Vietnam.

Chez nous les chiffres sont inquiétants aussi: plus de 22 mille porteurs de virus, une personne sur quatre-vingts, entre vingt et trente ans, contaminée.
La lutte anti-sida, sur le plan scientifique, c'est une course contre la montre.

21.45 Souvenirs, souvenirs de Rolf et Fredy Knie
Avec de nombreux extraits de numéros depuis l'origine du cirque Knie jusqu'à nos jours.

23.10 TJ-nuit

Sky Channel

7.35 The DJ Kat Show 8.35 The American Show 9.05 First Run 9.35 Sky Trax from Germany 10.05 Young, Free and Single 10.35 Love in the Morning 12.35 UK Despatch 13.05 The Down Under Show 14.30 City Lights 15.00 Transformers 15.30 Barrier Reef 16.00 Glass Tiger in Concert 17.00 The DJ Kat Show 18.00 The Monkees 18.30 Hogan's Heroes 19.00 Nanny and the Professor 19.30 Rush 20.25 The Crystal Ball 22.00 Motorsports 23.05 Roving Report 23.35 Glass Tiger in Concert 0.30-1.00 First Run



7.55 Antiope 1
8.25 La Une chez vous
8.55 Flash info
8.57 Dorothée matin
12.00 Flash info
12.02 Tournez... manège 12.30-12.35 Midi-flash.

13.00 Journal
13.35 Haine et passions
14.20 C'est déjà demain
14.45 Club Dorothée
Emission présentée par Dorothée, Jacky et Corbier.

16.30 Football
URSS - France à Moscou.
17.15-17.30 MI-temps.
18.20 Jacky show

Une émission vraiment créée pour les jeunes de 10 à 16 ans avec leurs variétés spécifiques.

19.00 Santa Barbara
19.30 La roue de la fortune
19.55 Tirage du Tac-o-Tac
20.00 Journal
20.28 Météo
20.32 Tirage du Loto

20.35 Sacrée soirée
Invitée d'honneur: Line Renaud.
Les autres invités: Paul-Loup Sulitzer, Amanda Lear, Europe, Gérard Blanc, Herbert Léonard, Mint Julleps, Annabelle.

22.15 Le Gerfaut
10 et fin. Musique: Dave Mac Land et Paul Guiot. D'après le roman de Juliette Benzoni.

Avec: Laurent Le Doyen (Gilles), Marianne Anska (Judith), Odette Laure (Mlle Marjon).
Gilles propose à Legros de le garder à son service: celui-ci, après avoir vu Judith, accepte. Fanchon, femme de chambre de Judith, attire Gilles dans sa chambre, se jette dans ses bras: Gilles cède...

23.35 Journal
23.55-0.45 UFO:
Alerte dans l'espace 2/4. Alerte sous la mer.
Avec: Ed Bishop (Ed Straker), George Sewell (Alec Freeman), Michael Billington (Paul Foster).

DRS - Suisse alémanique
13.55 TJ 14.00 Les reprises 14.00 Karussell - 14.30 Rundschau. 15.30 Pause 16.05 TJ 16.10 Liebe, Schmerz und Tod Erste Liebe, 16.55 Spielfilmzeit 17.40 Gutenacht-Geschichte 17.50 Lassie 18.15 Karussell 18.55 Actualités régionales et titres du TJ 19.30 TJ - Sports 20.05 Oh, mein Papa 21.10 Miroir du temps 22.05 TJ 22.20 Ergänzungen zur Zeit 23.50 Bulletin de nuit

RAI1 - Italie
10.15 Televideo 12.00 TG1-Flash 12.05 Portomatto 13.30 TG 14.00 La macchina di ferro 15.40 Pac-Man 16.15 Pan 16.55 Taxi 17.20 Grisu il draghetto 18.30 Portomatto 19.00 La Biennale di Venezia 20.00 TG 20.30 G.B. Show 22.15 TG 22.25 Appuntamento al cinema 22.30 Venezia Cinema '87 23.10 Mercoledì sport 0.15 TG1-Notte

FS1 - Autriche
10.30 Unsere kleine Farm 12.10 Reportage de l'étranger 13.05 Infos 14.20 California Highway 14.45 Stern von Rio 16.10 Die Ferien des Herrn Rossi 16.30 Das grüne Ungeheuer 16.55 Mini-Zib 17.05 Perrine 17.30 Aventures dans le désert 18.00 Images d'Autriche 18.30 Programme familial 19.00 Infos régionales 19.30 Journal du soir - Sports 20.15 Fackeln im Sturm 21.45 Nobody ist der Grösste 23.35 Mannix 0.20-0.25 env. Infos



6.45 Télématin
7.00 - 7.30 - 8.00 Les journaux
8.30 Jeunes docteurs
9.00 Récré A2
Albator - Clip - Johan et Pirlouï - Etc.

11.55 Météo - Midi-flash
12.05 L'académie des 9
Invité: François Feldman 12.30-12.33 Titres du journal.

13.00 Journal
13.45 Chapeau melon et bottes de cuir Le vengeur volant.
14.50 Récré A2

Tchaou et Grodo - Les Poupies - Zorro - Quick et Flupke - L'empire des cinq - Comédie Récré A2 - Etc.

17.30 Mambo satin
L'agence France Presse. Enquête sur la plus grande agence de presse française.
Tchang: M. Tchang, ami de Tintin dans Le Lotus bleu et Tintin au Tibet, raconte tout ce qu'il sait sur Tintin et son créateur Hergé.
La chevalerie.
La ruée vers l'art.

17.55 Flash info
18.00 Ma sorcière bien-aimée Diplomatie à l'orientale.

18.25 Des chiffres et des lettres
18.50 1 BD de plus
19.10 D'accord, pas d'accord
19.15 Actualités régionales de FR3

19.40 Le bon mot d'A2
20.00 Journal
20.30 Le grand échiquier

Invité: Jean d'Ormesson, un homme du monde.
Autres invités: Raymond Devos, Ludmilla Mickael, La Grande Ecurie de la Chambre du Roy dirigée par Jean-Claude Malgoire, Maria Tipo et Hélène Grimaud, Arletty, Roland Leroy, Claude Estier, Pierre Charpy, Henri Amoureux, Didier Van Cauwelaert, Pierre Nora, Jacqueline de Romilly, Jacques Faizant, Jeanne Moreau, Karl Lagerfeld.

23.30 Journal
24.00-0.25 Histoires courtes
La face cachée de la lune.

TSI - Suisse italienne
16.00 TJ 16.05 Rue Carnot 16.30 Dempsey & Makepeace 17.45 Tre ragazzi, tre storie Signore e Signori... Ja-net! 18.45 TJ 19.00 Il quotidiano 20.00 TJ 20.30 Estate avventura 21.35 Hagen 22.25 TJ 22.35 Musictime estate James Brown Live 23.35-23.40 TJ

ARD - Allemagne 1
15.50 TJ 16.00 Sous les toits allemands 16.45 Nur für mich... 17.45 TJ 17.55 Programmes régionaux 20.00 TJ 20.15 Es geigt sich was 21.25 Point chaud 22.30 Le fait du jour 23.00 Kojak 23.45 Super Drumming Special 0.45 TJ 0.50-0.55 Pensées pour la nuit

ZDF - Allemagne 2
13.15 et 15.40 Vidéotexte 16.00 Infos 16.05 Das Ende einer Geschichte 16.35 Unterwegs nach Atlantis 17.00 Infos régionales 17.15 L'illustré-Télé 17.45 Ein Heim für Tiere 19.00 Infos 19.30 Kinohitparade 20.10 Reportage sportif et Journal du soir 22.00 Die Schwarzwaldklinik 22.45 Sigle D et DDR Allemagne de l'Est et de l'Ouest 23.15 Liebe zwischen Regentropfen 1.15 Infos

SWF - Allemagne 3
18.00 Rue Sésame 18.29 Die Kinderbrücke 18.34 Sie kam aus dem All 19.00 Journal du soir 19.30 Schlaglicht 20.05 Hallo, Beatrice 21.00 Actualités 21.15 Le forum du Südwest 22.15-23.55 Jeanis Clique



12.00 En direct des régions
12.57 Flash info.
13.00 Super Schmilblic
13.30 La vie à pleines dents
14.00 Décibels
L'affaire Louis Trio.

14.30 Amuse 3
Les naufragés de l'île perdue.
Avec: Stéphane Gates, Timothy Stark.
15.00 Flash info.

15.03 Léo Ferré
Récital
16.00 Les Invités de FR3
Invité: Gargantua.
17.00 Flash info.

17.03 Vive la vie
17.20 Amuse 3
17.20 Croc-note show: La flûte - 17.35 Ciné-hit: Emission sur le cinéma.

18.00 L'or noir de Lornac
Action Bretagne libre.
18.30 Thibaud ou les croisades 3/26. Autour d'un point d'eau.

19.00 19-20
19.15 Actualités régionales
19.55 Il était une fois la vie
La planète cellule.

20.04 La classe
Invité: Charles Dumont.
20.35 L'école des femmes

De Jean-Baptiste Molière. Mise en scène, réalisation de Raymond Rouleau.
Avec: Bernard Blier, Gérard Lartigau, Isabelle Adjani, Robert Rimbaud, Michèle Luccioni.

22.20 Journal
22.45 Océaniques
Bernanos, Piatat: Sous le soleil de Satan. Documentaire

23.45-24.00 Musiques, musique



14.00 Yogi et compagnie (21)
14.25 Seuls sont les indomptés (R) 107' - 1962.
Film américain de David Miller. Avec: Kirk Douglas, Walter Matthau, Gena Rowlands.

16.15 Disney Channel
Avec les aventures de Winnie l'ourson - Zorro - Davy Crockett, etc.
18.20 L'invasion qui vient de Mars (R) 94' - 1986.
Film américain de Tobe Hooper. Avec: Karen Black, Timothy Bottoms.

19.55 Gaiter (14)
20.15 Téléciné présente
20.30 Le débutant 90' - 1986.
Film français de Daniel Janneau. Avec: Francis Perrin, Dominique Lavanant. François Veber, un jeune électricien de province, rêve de monter sur les planches. Il entrera dans le monde du théâtre par la petite porte et gravira un à un les échelons du métier.

22.15 Sahara (R) 106' - 1984.
Film américain d'Andrew V. McLaglen. Avec: Brooke Shields, Lambert Wilson. Dale Gordon est la fille d'un constructeur automobile d'avant-garde qui vient de mourir après avoir mis au point un nouveau modèle de voiture. Pour prouver la supériorité du prototype, Dale va le piloter elle-même...

24.00 China Sisters (70')

Radio

RSR1

Informations toutes les heures
0.05-6.00 Relais de Couleur 3
6.00 Matin-Première
6.00, 6.30, 7.00, 7.20, 8.00, 8.32, 9.00 Editions principales
6.20 Séquences service
6.25 Bulletin routier
6.30 Journal des régions et titres
6.45 Clin d'œil
6.50 Journal des sports
6.57 Minute œcuménique
6.59 Les dons du sang
7.12 Titres de la presse romande
7.25 Commentaire d'actualité
7.35 Ristretto, l'invité du jour
7.45 Trémolo
7.55 Bloc-notes économique
8.10 env. Revue de la presse romande et titres de la presse suisse alémanique
8.30 Titres de l'actualité
8.40 Mémento des concerts, spectacles et TV
9.05 Petit déjeuner
10.05 5 sur 5
11.05 Le Tripotin
11.30 5 sur 5 (suite)
12.05 SAS, service d'assistance scolaire
12.20 Le bras d'humour
12.30 Midi-Première
12.45 env. Magazine d'actualité
13.15 Interactif
13.30 Reflets

14.30 Melody en studio
15.15 Jeu
15.30 Le petit creux de l'après-midi
15.35 Animatement votre
16.05 Les histoires de l'Histoire
16.40 Lyrique à la Une
17.05 Première édition
17.30 Soir-Première
17.35 Journal des régions
17.50 Cause commune
18.05 Le journal
18.20 Revue de la presse suisse alémanique
18.25 Journal des sports
18.30 Titres et page magazine
19.05 L'espadrille vernie
20.05 Label suisse
20.30 Fair play
22.30 Journal de nuit
22.40 Relax
0.05-6.00 Relais de Couleur 3

RSR2

Informations à 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 12.00, 13.00, 14.00, 16.00, 18.30, 20.00, 22.30 et 24.00
0.05 Notturmo
6.10 env. 6/9 Réveil en musique
8.45 Le billet d'Antoine Livio
8.55 Clé de voûte
9.05 C'est à vous
10.00 Les mémoires de la musique
11.30 Entrée public
12.05 Musimag
13.00 Journal de 13 heures

13.35 A suivre... 3. Persée
14.05 Suisse-musique
16.05 Silhouette
16.30 Cadence 16/30
17.30 Magazine 87
18.32 Jazzz
19.20 Novitads (en romanche)
19.30 Per i lavoratori italiani
20.05 L'été des festivals
20.30 Concours international d'exécution musicale d'exécution musicale
22.10 env. Postlude C. Gounod, R. Schumann
22.30 Journal de nuit
22.40 env. Démarge
0.05-5.59 Notturmo

BEROMÜNSTER

Informations toutes les heures
Club de nuit
6.00 Bonjour
7.00 Journal du matin
7.15 Revue de presse
9.00 Palette
12.00 Rendez-vous Magazine
12.15 Journal régional
12.30 Journal de midi
13.15 Revue de presse
14.00 Mosaïque
17.00 Welle eins
17.45 Actualités sportives
18.00 Journal régional
18.30 Journal du soir
20.00 Spasspartout
22.00 Music-Box

MONTE CENERI

6.00 Premier matin
9.05 Mille voix
12.00 Le journal de la mi-journée
14.05 Radio 2-4
16.05 Fatti vostri
18.00 Le journal du soir
19.30 Ciao ragazzi ou Buonanotte bambini
20.00 Hello music!
23.05 Radio-nuit

TÉLÉDIFFUSION

6.03 Musique du matin. 7.10 Matinée. 9.00 Radio bavaroise. 10.05 Podium international: Saint-Saëns, Debussy, Janacek, Prokofiev, Britten. 12.00 Musique baroque. 12.30 Concert. 14.05 RSR-Espace 2. 16.00 Entracte: J. Schobert. 16.30 Sereñata: Haydn, Vranicky, Beethoven, Spohr, Brahms, F. Martin. 18.30 Les grands interprètes: J.-S. Bach, Chostakovitch, Balakirew. 20.02 RSR-Espace 2. 22.30 Petite musique de nuit. 23.00 Sereñade: Schumann, R. Strauss. 24.00 Informations. 0.05 Notturmo.

Danielle Gaillard, Sion

La balnéothérapie pour être mieux dans sa tête et dans son corps!

Ramener et offrir la mer dans une baignoire au pays des montagnes! Il fallait y penser et surtout y croire! Danielle Gaillard caressait ce projet depuis longtemps parce qu'elle savait tous les bienfaits de la balnéothérapie. Aujourd'hui, l'idée a fait son chemin, le rêve est devenu réalité à Sion: on soigne le corps, et partant l'esprit, avec des bains d'eau de mer bouillonnante, des algues qui sentent fort et des enveloppements. Vous en ressortez étonnée, revigorée, fouettée même et les vertus de ces algues ne se font pas attendre sur les vilains bourrelets qui s'installent sans qu'on y prenne garde.

Rien à envier aux grandes stations de cure

Certes, la balnéothérapie n'est pas nouvelle. En France, nombreuses sont les stations de cure qui attirent les Suis-

ses désireux de soigner leur forme grâce à la mer.

Implanter cette thérapie en Valais, c'est créer une attraction et permettre la cure balnéaire tout en profitant de notre merveilleux climat: la mer à la montagne en somme...

Le stress de la vie actuelle se fait sentir chez tout le monde. Nous ne prenons plus le temps de nous occuper de nous-même et c'est dommage. Lorsque nous passons des vacances à la mer, très vite nous nous sentons revivifiés. Ainsi la balnéothérapie, c'est un peu une nouvelle parenthèse vacances pour notre corps, et pour notre esprit.

Mais comment vit-on cette thérapie? Danielle Gaillard livre ses secrets:

D'abord un bain revigorant!

«La balnéothérapie comprend deux étapes. La première se déroule dans une

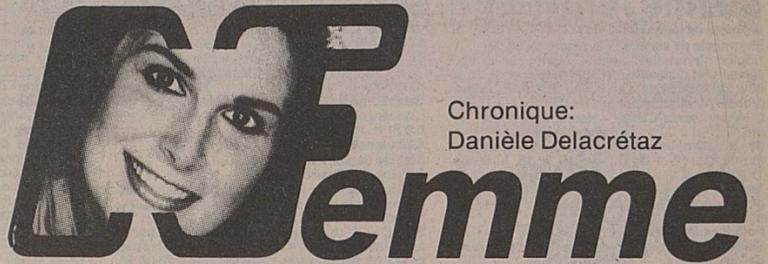
baignoire. Je mets dans cette eau qui bouillonne, grâce à des jets continus, des algues de Bretagne lyophilisées qui ont la propriété de provoquer une sudation abondante. Elles favorisent l'amincissement en activant l'élimination des toxines et des surcharges graisseuses. J'y ajoute un concentré d'eau de mer qui contient entre autres des oligo-éléments indispensables à l'équilibre interne du corps. Les jets continus massent le corps, de la plante des pieds aux jambes en passant par le fessier, les bras et la colonne cervicale.

Ainsi ce bain marin, outre son action reminéralisante, possède un pouvoir amincissant, anticellulitique, régénérant et raffermissant l'épiderme. Après le bain, fatigue, tension, raideurs disparaissent laissant la place à un sentiment de bien-être.»

Au sortir de la baignoire, un peignoir vous attend et une petite pause est nécessaire car la sudation continue. Une pause que Danielle met à profit pour masser la personne: «Je masse les points sensibles de la tête en travaillant les cervicales, une sorte de drainage lymphatique. Puis une douche froide, la plus froide possible provoque un coup de fouet nécessaire.»

Les algues sur votre peau: la nature...

Après le bain et le massage, c'est l'enveloppement d'algues: «Nous badigeonnons tout le corps avec des algues lyo-



Chronique:
Danièle Delacréz

philisées, puis nous nous enveloppons dans une couverture chauffante que nous recouvrons de deux autres couvertures dont une est parathermique. Durant vingt minutes, vous restez ainsi enveloppée en faisant des respirations et des expirations qui vous décontractent. Un massage des points sensibles de la tête aide d'ailleurs à cette relaxation. Il y a là un travail fantastique de sudation. Le corps élimine ses toxines et les algues exercent leur pouvoir amincissant, tonifiant, tandis que leurs sels minéraux, les oligo-éléments et les vitamines qu'elles contiennent sont assimilés naturellement par le corps» explique Danielle Gaillard. Une douche froide, vingt minutes dans la salle de relaxation, puis à nouveau une douche froide! On ressort de là vif comme un goujon, le corps étonné, massé et neuf. IL semble que les vieilles fatigues accumulées, les chagrins et les soucis sont restés... dans la boue d'algues!

personne arrive, nous faisons une fiche: poids, âge, mensurations et quelques détails de sa personne. Puis nous commençons avec une balnéothérapie complète, plus des massages des pieds et de la colonne. Voilà pour la mise en condition. A 12 heures, nous lui servons un lunch léger composé de poulet froid, d'une salade de carottes, d'un demi-juice d'orange, un verre d'eau et un café.

A 12 h 30, on lui fait un soin du visage et du décolleté. Une beauté des pieds et une manucure. Pour les dames, pas de maquillage car après tous ces traitements, il faut laisser la peau se reposer. Lorsque tout est fini, nous voyons ressortir une toute autre personne que celle qui est entrée. Cela fait plaisir à voir!» relève-t-elle.

Bains de mer, enveloppements, massages, soins de beauté complets, voilà qui nous aidera à affronter la saison hivernale qui s'annonce. Une question me taraude: et les hommes là-dedans? Seront-ils eux aussi admis dans le saint des saints?

«Sans problèmes! Les hommes ont eux aussi le droit de soigner leur corps. Je pense aux hommes d'affaires stressés, à tout ceux qui ont une vie trépidante. Mais je serais très stricte en ce qui concerne les massages. Nous ne sommes pas un institut «spécial», vous comprenez ce que je veux dire...» répond Danielle Gaillard qui a déjà dû remettre à leurs places les coquins...

La balnéothérapie au pays du Cervin, c'est désormais un fleuron de plus pour la capitale valaisanne. Une journée portes ouvertes de cet institut balnéo est prévue le samedi 26 septembre de 8 à 12 heures, à l'avenue Pratifiori 8 à Sion.



Il faut y mettre du sien...

Danielle Gaillard est honnête: vous n'allez pas perdre 20 kilos en un mois!

«Les vertus amincissantes des algues sont fabuleuses, d'ailleurs nous le constatons en prenant les mensurations des personnes avant et après le traitement. Mais je veux dire que ceux qui font la cure d'algues doivent aussi surveiller leur alimentation et surtout boire beaucoup d'eau. Tout ces efforts amènent à l'amincissement désiré.»

Pour bien faire comprendre combien une hygiène de vie est nécessaire, Danielle Gaillard a mis sur pied dans son institut balnéo la «journée détente»: la journée commence à 10 h 30. Lorsque la

Menu

Salade de champignons



Tomates farcies au fromage



Riz



Tarte à l'envers aux pommes

La recette du jour

Tarte à l'envers aux pommes

Pour quatre à six personnes: 400 g de

pâte brisée, 750 g de pommes, 100 g de sucre, 50 g de beurre.

Étalez le beurre dans le fond d'un moule à tarte. Saupoudrez de sucre. Pelez les pommes, coupez-les en quatre puis en gros quartiers que vous poserez sur le sucre. Mettez sur feu moyen et laissez cuire quinze minutes environ, le temps de caraméliser. Étendez la pâte et recouvrez les pommes en la rentrant tout autour. Faites cuire à four chaud trente minutes. Sortez la tarte du four et retournez-la au bout de dix minutes. Servez tiède.

Cinéma - Spectacles

SIERRE BOURG
027/55 01 18

Jusqu'à dimanche, ce soir à 20 h 30 - 12 ans
James Bond 007: attention, ce Bond est dangereux!
TUER N'EST PAS JOUER
(The Living Daylights)
Une réalisation de John Glenn, avec Timothy Dalton le nouveau M. Bond et la très belle Maryam D'Abo

SIERRE CASINO
027/55 14 60

Jusqu'à jeudi, ce soir à 20 h 30 - 12 ans
C'est la vie, c'est l'amour. Il s'agit de nous
LA COULEUR POURPRE
avec Whoopi Goldberg

CRANS LE CRISTAL
027/41 11 12

Ce soir à 17 h et 21 h
PREDATOR

SION ARLEQUIN
027/22 32 42

Jusqu'à jeudi, ce soir à 20 h 30 - 14 ans
En grande première, la palme d'or du Festival de Cannes 1987
SOUS LE SOLEIL DE SATAN
réalisé par Maurice Pialat avec Gérard Philipe, Sandrine Bonnaire et Maurice Pialat, adapté du roman de Georges Bernanos
Un pur chef-d'œuvre, une réflexion en mouvement

SION CAPITOLE
027/22 32 42

Jusqu'à jeudi, ce soir à 20 h 30 - 12 ans
JAMES BOND 007
TUER N'EST PAS JOUER
de John Glenn, avec Timothy Dalton et la belle Maryam D'Abo
La recette n'a pas changé, James Bond est merveilleux
Les débuts d'un 007 new-look

SION LUX
027/22 15 45

Jusqu'à dimanche, ce soir à 20 h 30 - 16 ans
Action plus émotion. Le cocktail séduisant du premier film américain d'Elie Chouraqui
MAN OF FIRE
(L'homme de feu)
Un film ample et efficace comme on aimerait en voir plus souvent, avec Scott Glenn et Jade Malle

MARTIGNY CORSO
026/2 26 22

Jusqu'à dimanche, ce soir à 20 h 30 - 16 ans
Un superfilm d'aventures, un western moderne
EXTRÊME PRÉJUDICE
de Walter Hill, avec Nick Nolte qui interprète un personnage à la John Wayne dont il a l'inquiétante impassibilité de fonceur impénitent

MARTIGNY CASINO
026/2 17 74

Ce soir à 20 h 30 - 14 ans
Dernière séance
LES ENFANTS DU SILENCE
Un film bouleversant. Hâtez-vous!
Dès demain jeudi à 20 h 30 - 12 ans
En grande première suisse, à l'occasion de l'inauguration du Centre valaisan du film
SI LE SOLEIL NE REVENAIT PAS
d'après C.-F. Ramuz, de Claude Goretta avec Charles Vanel, Philippe Léotard et Catherine Mouchet. Tourné dans le Haut-Valais

MONTHEY MONTHEOLO
025/71 22 60

Jusqu'à dimanche, ce soir à 20 h 30 - 16 ans
Prolongation!
Le supersuccès de la rentrée!
L'ARME FATALE
avec Mel Gibson, le héros de «Mad Max»

MONTHEY PLAZA
025/71 22 61

Aujourd'hui à 14 h 30 et 20 h 30 - 16 ans
UN HOMME AMOUREUX
de Diane Kurys
Un amour fou, beau comme dans les films

BEX REX
025/63 21 77

Ce soir: RELÂCHE
De vendredi à dimanche
HISTOIRES FANTASTIQUES

ANNONCES DIVERSES

A donner contre bons soins, très joli petit chien ainsi qu'un

jeune berger belge

plus un croisé boxer.
Tél. (026) 6 29 19. 036-827381

A donner contre bons soins, très jolis

jeunes chats

Tél. (026) 6 29 19. 036-827382

A vendre très bas prix

cuisine complète

longueur 4 m.
Tél. (026) 2 58 14. 036-090776

Ecole prép. permis A fed./intern. en 3 sem.
BATEAU VS
VOILE + MOTEUR
ECOLE DE VOILE
Le Bouveret
025/81 21 48
Méthode didactique moderne - Pas de vente
●● FUX = PRIX FIXE ●●

Donnez de votre sang
 Sauvez des vies!



Cours pratiques de maison

Arrangements floraux, confection de bouquets

Ikebana, art de l'arrangement floral japonais
Harmonie des couleurs, espaces et formes pour atteindre la beauté de l'arrangement floral japonais.

Bonsai
Créer et élever des arbres miniatures.

Rafraichir les meubles

Mieux aménager son intérieur
Réalisation d'un plan d'aménagement à partir des espaces et des meubles dont on dispose.

La passionnante histoire du meuble

Survol des diverses époques et des divers styles de mobilier.

Coupe et couture selon ses goûts

Crochet, tricot

Raccommodes et retouches

Apprendre à remplacer une fermeture-éclair, un col, des poches, à rétrécir ou élargir un habit.

Tricot à la machine

Machines modernes à disposition pour créer rapidement de beaux vêtements de son choix.

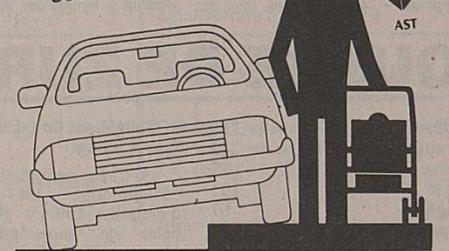
Réservez votre place!

Sion 027/22 13 81
Martigny 026/ 2 72 71
Monthey 025/71 33 13 dès 14 h
Sierre 027/55 21 37 dès 18 h

école-club migros

ANNONCES DIVERSES

Prière de ne pas stationner sur le trottoir



PRÊT PERSONNEL 10,5% TOUT COMPRIS

Coût d'un prêt personnel auprès de la BCC				
Montant	12 mois	24 mois	36 mois	48 mois
10 000.—	880.70	462.20	322.70	253.—
20 000.—	1761.50	924.50	645.50	506.—
30 000.—	2642.20	1386.70	968.20	759.—

Demande de prêt

pour Fr. _____ Mensualités à Fr. _____
Nom/Prénom: _____
Date de naissance: _____ Nationalité: _____
Profession: _____ Permis de séjour: A B C
Etat civil: _____ Nombre d'enfants mineurs: _____
Rue: _____
NPA/Lieu: _____ Tél.: _____
Même adr. depuis: _____ Même emploi depuis: _____
Loyer mens. Fr. _____ Total des revenus Fr. _____
Date: _____ Signature: _____

BCC GZB

Banque Centrale Coopérative Société Anonyme

Place du Midi 46 - 1951 SION
Tél. 027 - 22 65 13

SIERRE

Médecin de garde. — Tél. 111. Pharmacie de service. — Sunstore 55 60 96. Hôpital d'arrondissement. — Heures des visites: semaine et dimanche de 13 h à 15 h et de 18 h 30 à 20 h. En privé, de 13 h 30 à 20 h 30. Prière d'observer strictement ces heures. Clinique Sainte-Claire. — Heures des visites: en privé de 10 à 20 h; en commune de 13 à 16 h et de 19 à 20 h; en pédiatrie, de 15 à 17 h; en maternité de 12 à 14 h, de 15 à 16 h et de 19 à 20 h. Ambulance. — Sierre, La Souste, Vissoie, Granges, Loèche-les-Bains et Loèche-V.: 551717, non-réponse 571151. Police municipale. — (027) 55 88 02. Service dentaire d'urgence week-ends et jours de fête, tél. 111. Centre médico-social régional. — Hôtel de Ville, aile ouest, 55 51 51. Soins: à domicile, soins au centre, lundi au vendredi 13 h 30 à 14 h 30. Consultations nourissantes: rendez-vous, 13 h 30 à 16 h 30, mardi et jeudi. Cours: «Soins à la mère et à l'enfant». Service d'aides familiales: responsable Michelle Fasnach. Assistantes sociales: service de la jeunesse, de la famille, du 3e âge centre social. Services spécialisés (au même numéro): service social pour handicapés (AVHPM); service psychosocial; Ligue val. contre les toxicomanies; Office cant. des mineurs; Ligue val. contre le rhumatisme; Caritas Valais; Service médico-pédagogique, Erziehungsberatung, 57 11 71. Service social p. handicapés physiques et mentaux. — Centre médico-social régional, Hôtel de Ville, (027) 55 51 51. Centre Suisse-Immigrés. — Pratiffiori 15, Sion, (027) 23 12 16. Accueil, informations, cours de français gratuits. Permanence: jeudi 8.30-11.30, 14.00-17.00; vendredi 8.30-11.30, 18.00-21.00; samedi 8.30-11.30. Groupe A.A. — 20 hôpital de Sierre. Réunions ouvertes chaque vendredi. Samaritains. — Location de matériel pour malades, tél. 55 20 72. Grèce: objets sans et matériel de secours, 57 14 44. CPN: Centre préparation mariage. — 55 12 10. Assoc. siéroise consultation conjugale et planning familial. — Hôtel de Ville, No 6, 1er ét., côté gare, 55 58 18. Permanence tél. tous les jours entre 8 et 9 h. Permanence planning familial: lu de 17 à 18 h; ma et ve de 14 à 15 h 30 ou sur rendez-vous. Consult. conjugale: 1er et 3e jeudis de chaque mois entre 13 et 19 h. (En cas d'absence, tél. 021/32 66 37). Mères chefs de famille. — (027) 55 72 60. Ass. val. femmes, rencontres, travail. — Service mères gardiennes, tél. 027/55 05 85. Permanence 027/22 10 18 de 9 à 11.00 du lu au ve. Conseils en orientation personnelle et professionnelle. Club des aînés. — Réunion tous les mardis et vendredis, de 14 h à 17 h dans les locaux de l'ASLEC. Pro Senectute. — Hôtel de Ville, (027) 55 26 28. Permanence: lundi 14 h 30 - 16 h 30 et sur rendez-vous. Auto-secours pour pannes et accidents des garagistes valaisans. — 24 heures sur 24. Garage siérois, tél. jour-nuit: 55 55 50. Auto-secours siérois. — 24 heures sur 24. Tél. 55 24 24. SOS pannes-accidents. Pompes funèbres. — J.Amoos, 55 10 16; Eggs & Fils, 55 19 73 et 55 14 41. Bibliothèque. — 55 19 64. Ouverte chaque lundi, mardi, mercredi, vendredi, de 14 h 30 à 18 h 30; jeudi de 14 h 30 à 20 h 30; samedi de 10 h à 11 h 30 et de 14 h à 16 h 30. Centre de loisirs et culture Aslec. — Av. du Marché 6-8, 55 65 51. Ouvert du mardi au vendredi de 8 h à 12 h 15 (secrétariat, accueil, informations diverses) et du mardi au samedi de 14 h à 18 h, ainsi que le soir selon horaires particuliers. Centre coordination et information téléphonique socio-culturel 24 des manifestations. Activités pour jeunes, adultes, 3e âge. Bibliothèque du Haut-Plateau, Crans. — Lu, me de 15 à 19 h et sa de 14 à 17 h. Association val. des locataires. — Permanence lundi 19 h (Bar Le Président). Dancing La Locanda. — Soirs de 21 h 30 à 3 h ou 4 h suivant saison. 55 18 26. L'Année. — Dancing La Mazot. Soirs de 21 à 3 h. L'Année, orch. variés: 41 30 79. Crans. — Discothèque Midnight (ancien Whisky-a-Gogo), tous les soirs de 21 h 30 à 3 h, 41 12 61. Vermali-Crans-Montana. — Dancing-cabaret Aux Notambules chez «Christian». Avec toutes ses attractions. Ouvert toute l'année de 22 h jusqu'au matin. Tél. 41 68 06. Garderie canine Crans-Montana. — Cours d'éducation canine tous les jours de 11 h à 12 h et de 16 h à 18 h. 41 56 92. Association des taxis siérois, garé de Sierre, 55 63 63 (jour et nuit). Taxi Saint-Léonard. — Service jour-nuit, 31 12 69. La Main tendue. — Difficultés existentielles, 24 heures sur 24. Tél. 143.

SION

Médecin de garde. — Le 111 renseignera. Centre médical. — Les Cerisiers, rue Condémines 5. Urgences: 7 à 24 heures. 23 28 23. Pharmacie de service. — Jours ouvrables, de 8 à 12 h et 13 à 20 h. Dimanches et fêtes: 10 à 12 h et 16-20 h. Hors de ces heures, ordonnances urgentes s'adresser à la pharmacie de service. Lu 7, ma 8; du Nord 23 47 37; me 9, je 10: Fasmeyer 22 16 59; ve 11: Zimmermann 22 10 36, 23 20 58. Hôpital régional. — 24 41 11. Visites, tous les

JOURS DE 13 À 16 ET DE 18 À 19.30. URGENCES: permanence médicale assurée par tous les services.

AMI Clinique générale. — Tél. 21 31 81. Médecin de garde 24 h sur 24. Heures visites: 10 à 12 h; 14 à 16 h; 18 h à 20 h 30. Chambres privées: à la discrétion du visiteur. Centre médical Le Forum. — Urgences, rue Condémines 8, ouvert de 7 h 30 à 24 h; di: de 9 h à 21 h. Tél. 23 50 05. Ambulance. — Police municipale, 23 33 33. Service dentaire d'urgence. — Tél. 111. Service vétérinaire d'urgence. — Tél. 111. Service social de la commune de Sion. — Centre médico-social subrégional Agettes, Salins, Veysonnaz, av. Gare 21, 22 86 88/21 21 91. Soins. — A. domicile, au dispensaire médical, après-midi 14-16 h. Consultations nourissantes, cours de puériculture Croix-Rouge — 23 30 96. Rens. et inscrit.: lundi au vendredi 14 à 18 h. Assistantes sociales. — Service jeunesse, famille, 3e âge, 22 86 88. Service d'aides familiales. — 8 à 12 h, 22 18 61. Crèche, garderie d'enfants. — Ouverte de 6.30 à 18.30, av. Gare 21. Service social pour handicapés physiques et mentaux. — Centre médico-social régional, Saint-Guérin 3, 23 29 13. Baby-sitting. — Croix-Rouge de Sion, Mme Catherine Théler, 23 27 82, 5 fr/h. Samaritains. — Dépôt objets sanitaires, Mme G. Fumeaux, Pratiffiori 29, 22 11 58, de 11 à 13 h. Centre de consultation conjugale. — Av. de la Gare 21. Sur rendez-vous, tél. 22 92 44. Centre de planning familial. — Av. de la Gare 21. Consultations sur rendez-vous. Ouvert lu de 15 à 17 h, me de 17.30 à 19.30; ve de 16 à 18 h, tél. 23 46 48, en urgence 027/36 20 61 ou 23 25 34. Allaitement maternel. — Entraide-partage (027) 38 33 29 ou (027) 38 30 61. Centre Suisse-Immigrés. — Pratiffiori 15, Sion, 23 12 16. Accueil, informations, cours de français gratuits. Permanence: jeudi 8.30-11.30, 14.00-17.00; vendredi 8.30-11.30, 18.00-21.00; samedi 8.30-11.30. SOS futures mères. — Permanence tous les jours ouvrables, de 8 à 10 h, 22 12 02. Permanence Ass. parents de Sion et env. — Répertoire des lu, de 19 à 20 h, au 22 93 55. Garderie. — Lu, ma, je et ve de 14 h à 16 h 30 au rez-de-chaussée de l'école protestante. Ass. val. femmes, rencontres, travail. — Permanence 027/22 10 18 de 9 h à 11 h du lu au ve. Conseils en orientation personnelle et professionnelle. Service mères gardiennes, tél. 027/22 98 95. Mères chefs de famille. — 22 39 57. Pro Juventute. — Vieux-Moulin 50, 22 22 70 ou 25 16 22. Pro Senectute. — Rue Tonnellin 7, 22 07 41. Permanence: jeudi et rendez-vous. Groupe A.A. — Réunions mardi 20 h 30, St-Guérin 3, au-dessus du parking. Réunions ouvertes premier mardi du mois. 2e groupe Valère: rue St-Georges 4. Réunions je 20 h 30, réunions ouvertes chaque dernier jeudi. Croix-d'Or. — Centre d'accueil, bâtiment du service social, mercredi 18 à 20 h. Al-Anon. — Aide aux familles d'alcooliques. — 24 heures sur 24, tél. 23 19 19. Auto-secours des garagistes valaisans, dépannages mécaniques: 24 heures sur 24 — Garage Olympic Antille, Sion, jour: 23 35 82; nuit: 23 37 76. Service de dépannage du 0,8%. — 22 38 59. Dépannage installations frigorifiques. — Val-Frigo-Technic, Martigny, (026) 2 57 77. Sion: (027) 23 16 02; Monthey: (025) 71 72 72. Pompes funèbres. — Barras S.A., 22 12 17; Veiffrey 22 28 30; Vocat & Jordan S.A., 23 44 23. Bibliothèque municipale. — ma, me, je, ve de 14 h 30 à 19 heures. Bibliothèque des jeunes. — Sacré-Cœur: lu 16 à 18 h; me et ve 10-12 h, 14-18 h. Consommateur-Information: av. Gare 21, le jeudi de 14 à 17 h, 23 21 25. Association valaisanne des locataires. — Permanence lundi dès 18 h (Foyer Pour-Tous). Taxis de Sion. — Service permanent et station centrale gare, 22 33 33. Dancing Le Gallon. — Tous les soirs 22 h à 3 h ou 4 h suivant saison. Dimanche ouvert. Dancing-discothèque La Matze. — jusqu'à 3 h. Dimanche dès 16 h: disco dansant, 22 40 42. Haute-Nendaz. — Dancing Lapin-Vert: Tous les soirs de 21 h 30 à 3 h, sauf le lundi. Dancing Le Privé, tous les soirs dès 21 h 30. SRT Valais. — Tél. (027) 22 30 66. Un répondeur automatique enregistre vos communications. Secrétariat, Tour 14, ouvert le mardi, 16 à 18 h. Piscine couverte. — Ouverture: lu de 13 h 30 à 20 h; ma à ve de 8 à 21 h; sa de 8 à 19 h; di: et jours fériés de 10 à 19 h. Cours de natation, plongeon et sauvetage. Bibliothèque de Vétroz-Magnot. — Ouverte. SPIMA. — Service permanent d'informations sur les manifestations artistiques, 22 63 26.

MARTIGNY

Médecin de service. — Tél. au N° 111. Pharmacie de service. — Tél. au N° 111. Hôpital. — Heures des visites chambres com-

munes de 13 h 30 à 15 h et de 19 à 20 h; privées de 13 h 30 à 20 h. Ambulance officielle. — 22 24 13 et 2 15 52. Service dentaire d'urgence. — Tél. 111. Service médico-social subrégional. — Rue de l'Hôtel-de-Ville, 2 11 41. Permanence du lundi au vendredi de 14 à 15 h. Service social handicapés physiques et mentaux. — Centre médico-social régional, Hôtel-de-Ville 18, (026) 2 43 54 et 2 43 53. Centre de planning familial. — Av. Gare 38. Consultations sur rendez-vous, 2 66 80. Permanence jeudi 16-18 h et mardi 17-19 h. Gratuit. Centre de consultations conjugales. — Av. Gare 38. Sur rendez-vous. (026) 2 87 17. Centre Suisse-Immigrés. — Pratiffiori 15, Sion, 027/23 12 16. Accueil, informations, cours de français gratuits. Permanence: jeudi 8.30-11.30, 14.00-17.00; vendredi 8.30-11.30, 18.00-21.00; samedi 8.30-11.30. Service d'aides familiales du Centre MSR. — Région de Martigny, Martigny-Croix, Bovernier, Salvan et Finhaut: Mme Philippe Marin, infirmière, ch. Surfrette 7, Martigny, 2 38 42. Tous les jours de 7 à 9 h et à partir de 18 h. — Région de Fully: Mme Christine Carron, La Forêt, Fully, 5 44 75. Entraide femmes. — C.p. 12, Martigny. Femmes battues, femmes en difficulté, un moyen de s'en sortir: 026/5 35 26, 2 53 56. (Non réponse: 143). Mères chefs de famille. — 2 32 45. Ass. val. femmes, rencontres, travail. — Service mères gardiennes, tél. 026/2 73 87. Permanence 027/22 10 18 de 9 à 11 h du lu au ve. Conseils en orientation personnelle et professionnelle. Pro Senectute. — Rue de l'Hôtel-de-Ville 18, (026) 2 25 53. Permanence mardi 9-11 h et rendez-vous. Repas à domicile. — Doivent être commandés à Mme Janette Schaffner, les lundis, mercredis, vendredis, de 8 h 30 à 9 h 30, (026) 2 50 86. A.A. — Groupe de Martigny, le vendredi à 20 h 30, local Notre-Dame-des-Champs 2, (026) 5 37 61 et 8 42 70. Séance le 1er vendredi de chaque mois. Al-Anon. — Réunions à Notre-Dame-des-Champs à 20.30 chaque 3e et dernier ve du mois. Chaque 1er ve du mois avec les AA, réunions ouvertes à tous ceux qui s'intéressent au problème de la maladie alcoolique. Tél. 026/8 11 05, 2 49 83. Groupe alcooliques anonymes «Octodures». — Bât. Grenette, Martigny: 1er étage, réunions 20 h 30 mercredi et à 15 h chaque samedi, réunions ouvertes chaque premier samedi des mois pairs, 026/2 11 55. Ligue valaisanne contre les toxicomanies (L.V.T.). — Rue Nottin, Rue de l'Hôtel-de-Ville 18, Martigny. Permanence tous les matins, 2 30 31 et 2 30 00. Pompes funèbres. — E. Bochatay, 2 22 95. G. Pagnioti, 2 25 02. M. Chappot et R. Gay-Crosier, 2 24 13 et 2 15 52. ACS. — E. Bourgos, dépannage (jour et nuit) (026) 8 22 22. Service dépannage. — Dépannage-accidents 24 heures sur 24: Carrosserie du Simplon R. Granges & Cie 2 81 81. Bibliothèque municipale. — Mardi 15-17 h, mercredi 15-17 h et 19 h 30-20 h 30; vendredi 15-18 h 30, samedi 15-17 h. Fondation Pierre-Ganada. — Musée gallo-romain et musée de l'automobile. Exposition «Toulouse-Lautrec au musée d'Albi et dans les collections suisses» jusqu'au 1er novembre 1987. Ouvert tous les jours de 10 à 19 h. Visites commentées: sur demande pour groupes dès dix personnes. Juillet-août: jardins ouverts les soirs de beau temps, de 20 à 22 h. Disco Night «Sphinx». — (026) 2 88 18, tous les soirs de 22 h à 3 h. Dancing Le Derby. — (026) 2 15 76. De 22 h à 3 h. Fermé le lundi. Avec orchestre. Association val. des locataires. — Permanence le mardi dès 19 h (Messagerie). AMIE. — (Ass. martignaise p. l'intégration et entraide). Coup de main? Envie rendre service? 2 81 82, c.p. 19-13081-0. La Main tendue. — Difficultés existentielles, 24 heures sur 24. Tél. 143. CBM-Tennis & squash. — Halle publique, tél. 2 75 26. Ouvert toute l'année, tous les jours de 7 à 22 h. Musée de Praz-de-Fort. — Prolongation de l'exposition «Fêtes et traditions du Valais» jusqu'au 10 septembre de 15 à 17 heures. CAS. — 13 septembre, randonnée aux Gastlosen (FR), course ouverte à tous. Rendez-vous place de Rome 7 h 30, prendre pique-nique. Renseignements complémentaires: Claudine Marié-thoz.

SAINT-MAURICE

Médecin de service. — En cas d'urgence en l'absence de votre médecin habituel, clinique Saint-Amé, tél. 65 12 12. Pharmacie de service. — Pharmacie Gaillard, tél. 65 12 17, app. 65 22 05. Ambulance. — (025) 71 62 62 et (026) 2 24 13. Service dentaire d'urgence. — Pour week-ends et jours de fête, tél. 111. Service médico-social du district. — Hospice Saint-Jacques, tél. 65 23 33. Garderie d'enfants. — Me et ve de 8 h 30 à 11 h 30; lu au ve, 13 h 30 à 18 h dans les classes primaires. Taxiphone. — Service jour-nuit, 71 17 17. Samaritains. — Dépôt matériel sanitaire, Mme Marie Rappaz, ch. des Iles, 65 23 39. Exercices: 2e mardi du mois, 20 h. SOS - Dépannage jour et nuit, pannes et accidents. — Garage de la Cascade, E. Bourgos, 8 22 22.

POMPE FUNÈRES.

— A. Dirac, 65 12 19. F. Dirac, 65 15 14. Bibliothèque et ODIS. — Rue du Glarier, tél. 025/65 11 80. Ouvert gratuitement à tous, lu, ma, je, ve de 15 à 18 h, me et sa de 14 à 17 h. (ODIS fermé le samedi). Exposition et visites sur rendez-vous en matinée. Salvan. — Piscine couverte chauffée et sauna, ouverte tous les jours de 9 à 21 h. (026) 6 16 66; dancing-discothèque: samedi soir dès 22 h 30 (026) 6 16 66.

Médecin. — Service médical de garde tout au long de la semaine, 71 11 92. Pharmacie de service. — Kuun 71 15 44. Les dimanches et jours fériés, ouverture de 9 h 30 à 12 h et de 17 h à 19 h. Hôpital. — (025) 70 61 11; heures des visites, tous les jours: chambres communes 14 à 17 h et 18 à 19 h; privées de 14 à 19 h. Centre médico-social. — Pl. Centrale 3, 71 69 71. Ass. val. femmes, rencontres, travail. — Service mères gardiennes, tél. 025/71 33 37. Permanence 027/22 10 18 de 9 à 11 h du lu au ve. Conseils en orientation personnelle et professionnelle. Samaritains. — Matériel de secours, 71 14 11 et 71 47 46. Ambulance. — 71 62 62. Service dentaire d'urgence. — week-ends et jours de fête: tél. 111. Service social p. handicapés physiques et mentaux. — Villa des Iles, av. de France 37, (025) 71 77 71. CIRENAC. — Planning familial, consult. conjugales, pl. Centrale 3, Monthey, 71 66 11. Mères chefs de famille. — (025) 71 59 65. Pro Senectute. — Simplon 8, (025) 71 59 39. Permanence: mardi 14-16 h et rendez-vous. Bénévolet: repas chauds à domicile, 71 39 29, 71 28 53 ou 70 61 61. Groupe AA. — Réunion jeudi, 20 h 30, rue de l'Église 7, rez-de-ch., c.p. 161, (025) 71 81 38 et 71 37 91. Réunion ouverte le 3e jeudi du mois. AL-Anon - Groupes familiaux. — Réunion le jeudi, 20 h 30, sauf le 3e jeudi du mois. R. de l'Église 3, rez-de-ch., c.p. 161, (025) 71 81 38 et 71 37 91. Pompes funèbres. — M. Clerc, 71 62 62; J.-L. Marimoll, 71 22 04; A. Rithner, 71 30 50. Taxis de Monthey. — Service permanent, station pl. Centrale, 71 14 84 et 71 41 41. Taxiphone. — Service jour-nuit, 71 17 17. Dépannage. — Jour-nuit, 71 43 37 et 71 17 82. Dancing Treize-Etoiles. — Ouvert jusqu'à 3 h. Fermé le dimanche. Dancing discothèque Dillan's. — (025) 71 62 91. Tous les soirs 22-3 h. Bar Le Corso. — Jusqu'à 24 h. Centre fitness du Chablais. — (025) 71 44 10, piscine chauffée, sauna, solarium, gymnastique de 8 à 21 h. Association val. des locataires. — Permanence le mardi dès 19 h (Café du Valais). La Main tendue. — Difficultés existentielles 24 heures sur 24. Tél. 143. SOS Futures mères Chablais. — Case postale 13, 1896 Vouvry, tél. 025/65 30 30.

BEX

Médecin et pharmacie de service. — Hôpital d'Aigle, 26 15 11. Pharmacie Centrale. — 63 16 24 (sur ordonnance). Hôpital de Bex. — 63 12 12. Police. — 63 23 21 ou 117. Service du feu. — Tél. 118. Taxiphone. — Service jour-nuit, 71 17 17. Musée de Bex. — R. du Signal, dimanche de 14 à 16 h ou sur demande au (025) 63 18 71 ou 65 18 26. Association vaudoise des locataires. — Les 2e et 4e mercredis du mois, de 16 h à 17 h 45 (Café de la Treille). Bex & Arts 87. — Expo «Traces du sacré dans la sculpture suisse contemporaine» jusqu'au 13.9. Ouvert de 10 à 19 h. AIGLE Médecin et pharmacie de service. — Hôpital d'Aigle, 26 15 11. Police. — Tél. 111. Ambulance. — 26 27 18. Service du feu. — Tél. 118. Association vaudoise des locataires. — Les 2e et 4e mercredis du mois, de 14.30 à 16 h (Hôtel de Ville). VIÈGE Pharmacie de service. — Burlet 46 23 12. Service dentaire d'urgence. — Pour week-ends et jours de fête, tél. 111. BRIGUE Pharmacie de service. — St. Maurizius 23 58 58. Service social pour handicapés physiques et mentaux. — Spitalstrasse 1, (028) 23 35 26 et 23 83 73. Alcooliques anonymes. — Mercredi dès 20 h 15, Rohnesandstr. 6, 23 43 05, 23 43 21 et 23 62 46. Naters, 23 80 42. Dépôt de pompes funèbres. — A. Lambrigger, 23 73 37. Patrouilleurs TCS. — (022) ou (031) 140. Association val. des locataires. — Permanence Rudolf Luggen, Brigue, (028) 23 21 39.

MONTHEY

Médecin. — Service médical de garde tout au long de la semaine, 71 11 92. Pharmacie de service. — Kuun 71 15 44. Les dimanches et jours fériés, ouverture de 9 h 30 à 12 h et de 17 h à 19 h. Hôpital. — (025) 70 61 11; heures des visites, tous les jours: chambres communes 14 à 17 h et 18 à 19 h; privées de 14 à 19 h. Centre médico-social. — Pl. Centrale 3, 71 69 71. Ass. val. femmes, rencontres, travail. — Service mères gardiennes, tél. 025/71 33 37. Permanence 027/22 10 18 de 9 à 11 h du lu au ve. Conseils en orientation personnelle et professionnelle. Samaritains. — Matériel de secours, 71 14 11 et 71 47 46. Ambulance. — 71 62 62. Service dentaire d'urgence. — week-ends et jours de fête: tél. 111. Service social p. handicapés physiques et mentaux. — Villa des Iles, av. de France 37, (025) 71 77 71. CIRENAC. — Planning familial, consult. conjugales, pl. Centrale 3, Monthey, 71 66 11. Mères chefs de famille. — (025) 71 59 65. Pro Senectute. — Simplon 8, (025) 71 59 39. Permanence: mardi 14-16 h et rendez-vous. Bénévolet: repas chauds à domicile, 71 39 29, 71 28 53 ou 70 61 61. Groupe AA. — Réunion jeudi, 20 h 30, rue de l'Église 7, rez-de-ch., c.p. 161, (025) 71 81 38 et 71 37 91. Réunion ouverte le 3e jeudi du mois. AL-Anon - Groupes familiaux. — Réunion le jeudi, 20 h 30, sauf le 3e jeudi du mois. R. de l'Église 3, rez-de-ch., c.p. 161, (025) 71 81 38 et 71 37 91. Pompes funèbres. — M. Clerc, 71 62 62; J.-L. Marimoll, 71 22 04; A. Rithner, 71 30 50. Taxis de Monthey. — Service permanent, station pl. Centrale, 71 14 84 et 71 41 41. Taxiphone. — Service jour-nuit, 71 17 17. Dépannage. — Jour-nuit, 71 43 37 et 71 17 82. Dancing Treize-Etoiles. — Ouvert jusqu'à 3 h. Fermé le dimanche. Dancing discothèque Dillan's. — (025) 71 62 91. Tous les soirs 22-3 h. Bar Le Corso. — Jusqu'à 24 h. Centre fitness du Chablais. — (025) 71 44 10, piscine chauffée, sauna, solarium, gymnastique de 8 à 21 h. Association val. des locataires. — Permanence le mardi dès 19 h (Café du Valais). La Main tendue. — Difficultés existentielles 24 heures sur 24. Tél. 143. SOS Futures mères Chablais. — Case postale 13, 1896 Vouvry, tél. 025/65 30 30.

Pommes funèbres. — A. Dirac, 65 12 19. F. Dirac, 65 15 14. Bibliothèque et ODIS. — Rue du Glarier, tél. 025/65 11 80. Ouvert gratuitement à tous, lu, ma, je, ve de 15 à 18 h, me et sa de 14 à 17 h. (ODIS fermé le samedi). Exposition et visites sur rendez-vous en matinée. Salvan. — Piscine couverte chauffée et sauna, ouverte tous les jours de 9 à 21 h. (026) 6 16 66; dancing-discothèque: samedi soir dès 22 h 30 (026) 6 16 66.

MONTHEY

Médecin. — Service médical de garde tout au long de la semaine, 71 11 92. Pharmacie de service. — Kuun 71 15 44. Les dimanches et jours fériés, ouverture de 9 h 30 à 12 h et de 17 h à 19 h. Hôpital. — (025) 70 61 11; heures des visites, tous les jours: chambres communes 14 à 17 h et 18 à 19 h; privées de 14 à 19 h. Centre médico-social. — Pl. Centrale 3, 71 69 71. Ass. val. femmes, rencontres, travail. — Service mères gardiennes, tél. 025/71 33 37. Permanence 027/22 10 18 de 9 à 11 h du lu au ve. Conseils en orientation personnelle et professionnelle. Samaritains. — Matériel de secours, 71 14 11 et 71 47 46. Ambulance. — 71 62 62. Service dentaire d'urgence. — week-ends et jours de fête: tél. 111. Service social p. handicapés physiques et mentaux. — Villa des Iles, av. de France 37, (025) 71 77 71. CIRENAC. — Planning familial, consult. conjugales, pl. Centrale 3, Monthey, 71 66 11. Mères chefs de famille. — (025) 71 59 65. Pro Senectute. — Simplon 8, (025) 71 59 39. Permanence: mardi 14-16 h et rendez-vous. Bénévolet: repas chauds à domicile, 71 39 29, 71 28 53 ou 70 61 61. Groupe AA. — Réunion jeudi, 20 h 30, rue de l'Église 7, rez-de-ch., c.p. 161, (025) 71 81 38 et 71 37 91. Réunion ouverte le 3e jeudi du mois. AL-Anon - Groupes familiaux. — Réunion le jeudi, 20 h 30, sauf le 3e jeudi du mois. R. de l'Église 3, rez-de-ch., c.p. 161, (025) 71 81 38 et 71 37 91. Pompes funèbres. — M. Clerc, 71 62 62; J.-L. Marimoll, 71 22 04; A. Rithner, 71 30 50. Taxis de Monthey. — Service permanent, station pl. Centrale, 71 14 84 et 71 41 41. Taxiphone. — Service jour-nuit, 71 17 17. Dépannage. — Jour-nuit, 71 43 37 et 71 17 82. Dancing Treize-Etoiles. — Ouvert jusqu'à 3 h. Fermé le dimanche. Dancing discothèque Dillan's. — (025) 71 62 91. Tous les soirs 22-3 h. Bar Le Corso. — Jusqu'à 24 h. Centre fitness du Chablais. — (025) 71 44 10, piscine chauffée, sauna, solarium, gymnastique de 8 à 21 h. Association val. des locataires. — Permanence le mardi dès 19 h (Café du Valais). La Main tendue. — Difficultés existentielles 24 heures sur 24. Tél. 143. SOS Futures mères Chablais. — Case postale 13, 1896 Vouvry, tél. 025/65 30 30.

BEX

Médecin et pharmacie de service. — Hôpital d'Aigle, 26 15 11. Pharmacie Centrale. — 63 16 24 (sur ordonnance). Hôpital de Bex. — 63 12 12. Police. — 63 23 21 ou 117. Service du feu. — Tél. 118. Taxiphone. — Service jour-nuit, 71 17 17. Musée de Bex. — R. du Signal, dimanche de 14 à 16 h ou sur demande au (025) 63 18 71 ou 65 18 26. Association vaudoise des locataires. — Les 2e et 4e mercredis du mois, de 16 h à 17 h 45 (Café de la Treille). Bex & Arts 87. — Expo «Traces du sacré dans la sculpture suisse contemporaine» jusqu'au 13.9. Ouvert de 10 à 19 h. AIGLE Médecin et pharmacie de service. — Hôpital d'Aigle, 26 15 11. Police. — Tél. 111. Ambulance. — 26 27 18. Service du feu. — Tél. 118. Association vaudoise des locataires. — Les 2e et 4e mercredis du mois, de 14.30 à 16 h (Hôtel de Ville). VIÈGE Pharmacie de service. — Burlet 46 23 12. Service dentaire d'urgence. — Pour week-ends et jours de fête, tél. 111. BRIGUE Pharmacie de service. — St. Maurizius 23 58 58. Service social pour handicapés physiques et mentaux. — Spitalstrasse 1, (028) 23 35 26 et 23 83 73. Alcooliques anonymes. — Mercredi dès 20 h 15, Rohnesandstr. 6, 23 43 05, 23 43 21 et 23 62 46. Naters, 23 80 42. Dépôt de pompes funèbres. — A. Lambrigger, 23 73 37. Patrouilleurs TCS. — (022) ou (031) 140. Association val. des locataires. — Permanence Rudolf Luggen, Brigue, (028) 23 21 39.

9.9.87. Illustration of a sun and clouds with weather icons for sun, moon, and sun with clouds. Below the illustration, a box contains the text: 23°, 12°, 3500 m, and Demain.

L'embellie du mercredi!

Pour toute la Suisse: temps en grande partie ensoleillé. Environ 24 degrés à basse altitude cet après-midi. Limite du zéro degré vers 3500 m. Vents modérés d'ouest en montagne. Evolution probable jusqu'au dimanche 13, pour tout le pays: demain partiellement ensoleillé au nord et beau temps au sud; vendredi assez ensoleillé; samedi et dimanche, passage d'une faible perturbation pouvant donner quelques pluies au nord. A Sion hier: une journée bien ensoleillée, passages nuageux anodins se dissipant au-dessus de la plaine, 28 degrés (coteau). — A 14 heures: 14 à Munich, 16 à Innsbruck et Vienne (averses partout), 14 à Dublin, 17 à Paris, 18 à Londres, 20 à Bâle, 31 à Las Palmas (ciel très nuageux partout), 14 à Oslo, 19 à Zurich, 22 à Genève, 23 à Bâle, 26 à Nice (peu nuageux partout), 18 à Francfort, 22 à Locarno, 25 à Milan, 27 à Rome, 28 à Palerme, 29 à Malaga, Palma et Tel Aviv, 31 à Lisbonne (beau partout). Minimum des jours de pluie en 1986 (suite et fin): Sierre 100, Pontresina, Locarno, Saas-Almagell et Mosogno 102, Ponte Tresa 103, Hérémence, Cimetta et Susch 106, Tiefenkastel, Rothenbrunnen, Mesocco, Grono et Camedo 107, Anderer et Coire 108, Thusis et Martigny 109. — Valais, Tessin et Grisons! Record absolu de pluie en un mois en Suisse: Camedo, dans les Centovalli, a reçu en avril 1986 pas moins de 1239 mm d'eau, la plus grande quantité mensuelle enregistrée en Suisse. Ce niveau de Borgnone détenait déjà le record précédent qui datait d'octobre 1907. Camedo détient en plus le record absolu de Suisse de pluie en un jour: 414 mm, le 10 septembre 1983.

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais. Imprimerie Moderne de Sion S.A. Administration et rédaction André Luisier, directeur général et éditeur responsable 1950 Sion, rue de l'Industrie 13. Tél. (027) 23 30 51-52. Téléfax 472 501. Téléfax 22 45 54 (027). Chèques postaux 19-274. RÉDACTION CENTRALE André Luisier, directeur; Hermann Pellegrini, rédacteur en chef; François Dayer, Pierre Fournier et Roland Puppe, rédacteurs en chef adjoints; Roger Germainier, éditeur adjoint et analyste; Jean-Paul Flondel, rédacteur de nuit; Antoine Gasser (Magazine), Bernard Luisier, François Luisier, Michel Pichon, Jean Pignat, Gérard Théodoloz, Jean-Marc Theytaz, rédacteurs de jour; Gaspard Zwissig, rédacteur traducteur; Jean-Pierre Bähler, Jacques Mariéthoz, Gérard Joris, Christian Michellod, rédacteurs sportifs. Casal, caricaturiste. TIRAGE CONTRÔLÉ 43 062 exemplaires. REMPLI 16.1.1986. SERVICE DES ABONNEMENTS Téléphone 23 43 55, 23 43 56. RÉCEPTION DES ANNONCES Publicitas S.A., Sion, avenue de la Gare 25, téléphone (027) 21 21 11. Téléfax 472 521. Téléfax 027/23 57 60. DÉLAIS DE RÉCEPTION DES ANNONCES Edition du lundi: le vendredi à 10 heures. Edition du mardi: le vendredi à 16 heures. Edition du mercredi au samedi: l'avant-veille du jour de parution à 16 heures. Avis mortuaires: la veille du jour de parution jusqu'à 17 h 30 (en dehors des heures de bureau ils peuvent être transmis directement à la rédaction du journal, téléphone (027) 23 30

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

BANQUE INDOSUEZ

Banque internationale établie dans plus de 65 pays
cherche pour sa succursale de Lausanne

un cambiste

pour son département changes

Nous demandons:

- formation et expérience bancaires
- bonnes connaissances d'anglais.

Les personnes intéressées, de nationalité suisse ou titulaires
d'un permis C, sont invitées à adresser leur curriculum vitae à:

BANQUE INDOSUEZ, avenue de la Gare 4, 1003 Lausanne.

Les offres seront traitées avec la plus grande discrétion.

22-612830



Nous cherchons pour notre bureau d'études

**jeunes ingénieurs
électriciens ou similaires et
dessinateurs électriciens**

Nous offrons:

- très bon salaire
- avantages sociaux d'une entreprise moderne
- horaire libre
- restaurant d'entreprise.

Téléphoner ou écrire à:

BORNET S.A., route du Nant-d'Avril 56, 1214 VERNIER

Tél. (022) 41 10 00.

18-647251



TRAVAIL TEMPORAIRE ET STABLE

Nous cherchons

- serruriers**
- soudeurs**
- mécaniciens méc. gén.**
- monteurs électriciens**
- tourneurs fraiseurs**
- dessinateurs machines**

Suisses ou permis B ou C.
Les personnes intéressées sont priées de contacter
T. Pereiro ou A. Casarini.

1870 Monthey, place Tübingen 5 - Le Cerf

(025) 71 76 37

36-651871



Simplex AG Bern
EDV-Formulare und Büroartikel
3052 Zollikofen (031) 57 33 33

Für unsere Verkaufsabteilung suchen wir

Papeteristin

als Sachbearbeiterin im Bereich
«Büroartikel»

Sie stehen in telefonischem Kontakt mit
unsern Kunden aus der ganzen Schweiz und
bearbeiten Bestellungen. Den Kunden- und
Artikelstamm verwalten Sie über Bildschirm
mit Hilfe einer leistungsfähigen EDV-Anlage.

Wenn Sie Deutsch und Französisch fließend
sprechen und Freude an einer lebhaften
und selbständigen Aufgabe in einem
jungen Team haben, senden Sie uns Ihre
Offerte.

- 5-Tage-Woche
- englische Arbeitszeit
- Personalrestaurant

**Urgent. Cherchons
personne
de confiance**

pour s'occuper
d'un adulte
handicapé physique
à son domicile.
Possibilité de loger
au domicile. Région
Bas-Valais.
Conditions de
travail et salaire à
discuter.
AVHPM, Martigny.
Tél. (026) 2 43 53,
mardi, mercredi et
vendredi matin. Tél.
(026) 2 43 54, jeudi
matin.

036-090754

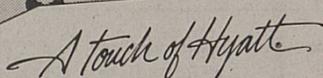
**Télérad Radio-TV
Grans**

engage pour tout de suite ou à convenir

**vendeur(se) en radio-TV
apprenti(e) vendeur(se)
électronicien R-TV**

Tél. (027) 41 13 15.

036-046842



Le Hyatt Continental Montreux, Hôtel 5*****
Luxe disposant de 163 chambres, restaurant
français de 80 places, café-restaurant de 100
places, 4 terrasses, Lobby-Bar, Piano-Bar,
Room-Service, salles de banquets et Centre de
Conférences de 400 places, cherche pour en-
trée immédiate ou date à convenir

COMMIS DE RANG

Nous souhaitons engager des collaborateurs
motivés désirant travailler au sein d'une jeune
équipe de professionnels, afin d'approfondir
leurs connaissances du métier.
Nous offrons un salaire correspondant à vos ca-
pacités et tous les avantages d'une chaîne inter-
nationale.
Si vous parlez le français et l'anglais, veuillez
envoyer votre dossier complet avec curriculum
vitae, photo (étrangers: permis B/C), ainsi que
copies de vos certificats de travail à Monsieur P.
Eberhardt, Chef du personnel.

**HYATT CONTINENTAL
MONTREUX**

Case postale 288, 1820 Montreux



CENTRE COMMERCIAL

MAGRO

vivre à
meilleur
compte!

UVRIER

**PRIX
DE GROS**

BOUCHERIE
Rôti
de porc
épaule kg **10.⁸⁰**

Escalope de
veau kg **34.⁸⁰**

Saucisse à
rôtir de porc kg **9.⁸⁰**

MAGRO MENAGER
Congélateurs-
armoires et bahuts
QUEROP
SUISSE



dès **388.-**
à l'emporter
Garantie - Service après vente
(027) 31 28 53 - raymond perolo

MENAGE

**SEMAINE
ESWA**

jusqu'au samedi 12 septembre

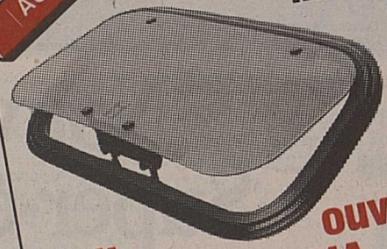
Enka 8.90 **7.90**
2 kg le paquet

Wollana
super 1,650 kg **7.40**

Eswa Col 350 ml le flacon **3.90**

AUTO-SHOP

Lumière
air frais, soleil,
liberté...



toit **FINLANDIA** ouvrant
Fr. 450.-
Fr. 550.-
- petit modèle
- grand modèle
Pose comprise
Nouveau: verre blanc, suppl. Fr. 25.-
Tél. (027) 31 27 36

ALIMENTATION SPIRITUEUX	PRESSING	MAGRO MENAGER	CHAUSSURES	AUTO-SHOP	BRICOLAGE OBRAMA
BOUCHERIE CHARCUTERIE	KIOSQUE JOURNAUX	BOUTIQUE DU CADEAU	RADIO-TV PHOTO-CINE	PROVIMI-LACTA	BATI-CENTRE OBRAMA
FRUITS ET LEGUMES	MEUBLES	RESTOREX	ALIMENTATION NATURELLE	CENTRE FLORAL	PHARMACIE

SUPER -93
S/PLOMB -87
P **PARKING GRATUIT**

On cherche tout de suite

mécanicien auto

Garage Bel-Air, F. Udriot et Fils,
agence Toyota, 1870 Monthey.
Tél. (025) 71 26 63.

036-100727

Cherche tout de suite ou à convenir

boulangier-pâtissier

Salaire intéressant à per-
sonne capable.

Ecrire sous chiffre 83-1715
yc à ASSA, case postale
2073, 1002 Lausanne.

036-827384

**THELER
INSTITUT
DE
COMMERCE**

9, rue des Amandiers

Sion



027/ 22 23 84

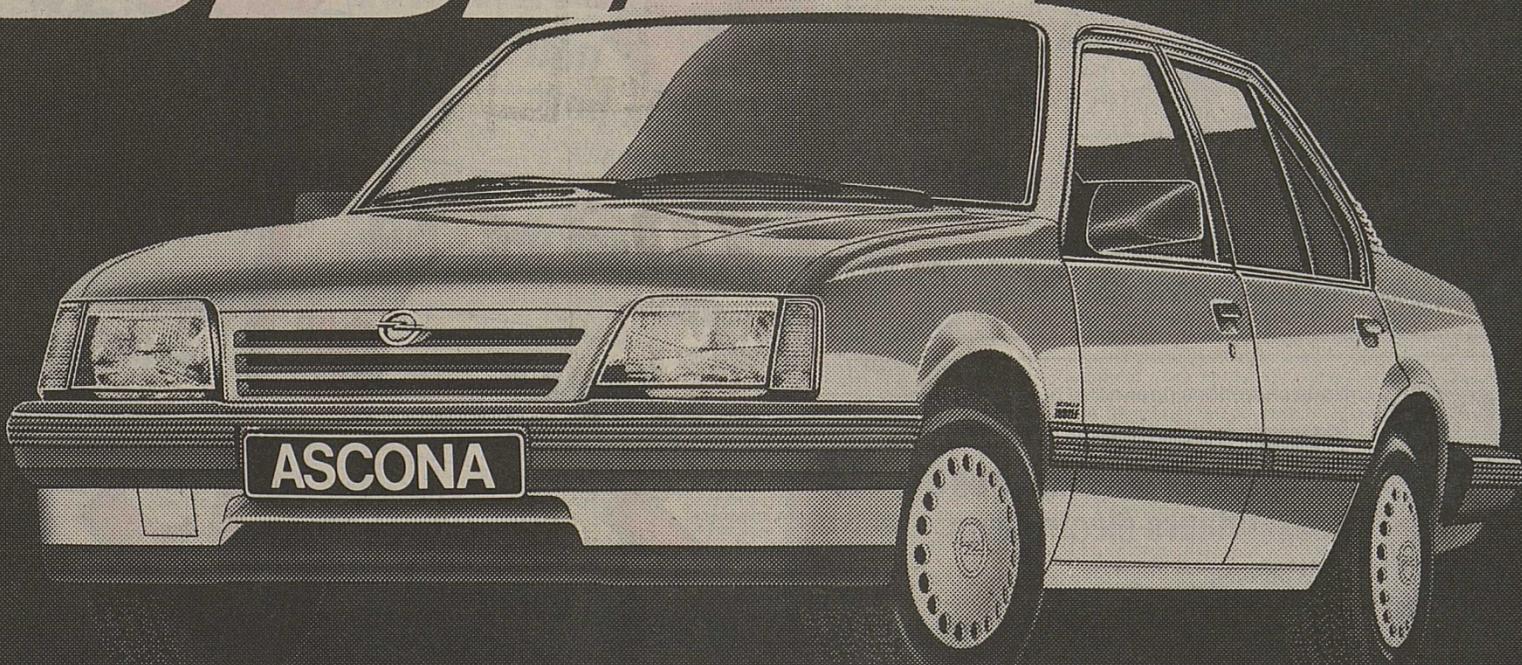
**FORMATION CONTINUE
POUR ADULTES**

REPRISE DES COURS :
22 SEPTEMBRE 1987

- ALLEMAND - ANGLAIS
CONVERSATION
mercredi (9H00 - 10H00)
- INFORMATIQUE - BUREAUTIQUE
mardi et jeudi (14H00 - 15H30)
- COMPTABILITE
mardi (14H00 - 15H30)
- SECRETARIAT PRATIQUE
révision français orthographe -
correspondance - dactylographie
TRAITEMENT DE TEXTE
mercredi (9H00 - 11H00)

LA NOUVELLE GÉNÉRATION OPEL. LE NO 1 EN SUISSE.

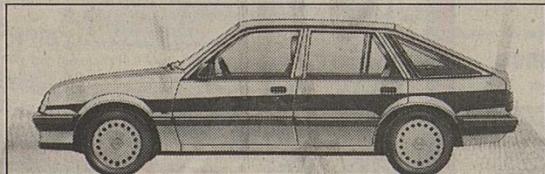
ASCONA 2.0i JUBILÉ



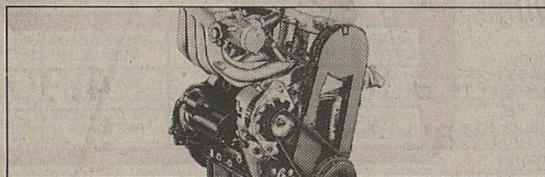
Nouveau. La puissante Ascona. Super-équipée pour moins d'argent.

Soyez de la fête! Pour le 125^e anniversaire d'Opel, nous lançons l'Ascona 2.0i Jubilé.

L'Ascona, c'est d'abord le formidable succès d'une traction avant qui offre, à choix, la version hayon ou coffre classique. Son nouveau moteur à injection 2.0i (115 ch/85 kW) et le système de gestion ultra-moderne Motronic ML 4.1 lui assurent rendement et tempérament. Profitez dès à présent de l'offre jubilé qui comprend un équipement supplémentaire sensationnel: lève-vitres électriques à l'avant, verrouillage central des portes, vitres teintées, siège du conducteur réglable en hauteur et, bien entendu, le logo spécial «Jubilé».



Avec hayon ou coffre classique.



Moteur à injection 2.0i de 115 ch/85 kW, Motronic ML 4.1 et boîte 5 vitesses.

L'offre du Jubilé d'Opel est vraiment attrayante.

Un exemple: Ascona, 4 portes Fr. 18'375.-

Moteur à injection 2.0i (115 ch),
Motronic ML 4.1 et catalyseur
régulé à 3 voies (OEV 1) Fr. 1'200.-

Équipement supplémentaire
du jubilé, seulement Fr. 300.-

Notre prix Jubilé Fr. 19'875.-

Garantie de 6 ans contre la perforation due à la corrosion.

Voyez votre distributeur Opel et demandez-lui la documentation de tous les modèles Jubilé.



Financement ou leasing avantageux par CRÉDIT OPEL.

OPEL

UNE MARQUE DE GENERAL MOTORS,
PREMIER CONSTRUCTEUR MONDIAL

Sion Garage de l'Ouest; Aigle Garage-Carosserie Roger Gailloud; Monthey Centre Opel; Martigny MM. René Granges & Cie, Garage-Carosserie du Simplon; Sierre Atlas Sierre S.A.

et les distributeurs locaux à: Ardon Garage Gérard Papilloud; Ayent Garage du Rawyl; Bex Garage J.-J. Cherix; Chesières Garage d'Orsay S.A.; Chippis Garage de Chippis; Fully Garage Carron; Leysin Ahrendt Automobiles; Montana Garage des Orzières; Saint-Maurice Garage du Bois-Noir; Saxon Garage International; Les Valettes/Bovernier Garage du Durnand; Villeneuve Garage du Simplon.

ANNONCES DIVERSES

PIZZERIA ROMANA
PUB LORD JACKSON

Ricci Maria
Grde Avenue 9 - Chippis
☎ 027/55.57.05



FÊTE DE LA BIÈRE

Judi 10 septembre
Vendredi 11 septembre
Samedi 12 septembre

Ambiance musicale à l'accordéon

Venez déguster notre fameuse choucroute

Restauration chaude jusqu'à la fermeture

Vous avez besoin d'argent

Dites-nous combien il vous faut.
Prêt rapide sans caution.

Fidessa, BP 255, 1110 Morges.
036-301472

Le club d'accordéonistes Le Mazot de Sion organise, pour débutants et avancés, des

cours d'accordéon

Renseignements:
Mme Régine Clavien-Lamon
Directrice
Tél. (027) 56 12 64, le soir.

Liquidation partielle

autorisée du 07.09.1987 au
30.09.1987 pour transformation

de 10 % à 70 % sur
tout le stock

Tennis - planche à voile - mode
bain - confection - chaussures -
plongée - football - hockey - ski -
agencement magasin.

Valaysport F. Pirard, 1870 Mon-
they. Tél. (025) 71 64 63.

036-652714

Entreprise de nettoyages

MAZA-SERVICE

1967 Bramois

Tél. (027) 31 26 45.

- appartements, villas,
- tapis, moquettes,
- vitrines de magasins.

036-046502

SPRINT PHOTOS

service 1 heure

VOS
photos
couleur
en 1 heure



Grand-Pont 18
SION

Kodak Express
Service Contrôle Qualité

Seul le
prêt Procrédit
est un
Procrédit

Toutes les 2 minutes
quelqu'un bénéficie d'un «Procrédit»

vous aussi
vous pouvez bénéficier d'un «Procrédit»

Veuillez me verser Fr.
Je rembourserai par mois Fr.

Nom _____
Prénom _____
Rue _____ No _____
NP/localité _____

à adresser dès aujourd'hui à:
Banque Procrédit
1951 Sion, Av. des Mayennets 5

Tél. 027-23 50 23

rapide
simple
discret

CONTHEY

9.9.87

JUMBO

OBIRAMA UVRIER

BON JUMBO

valable à JUMBO



Broyeur
BLACK & DECKER ST 10.
Composteur puissant
pour couper proprement
les branches jusqu'à
Ø 1.5 cm. 1150 watts.

50,-
valeur

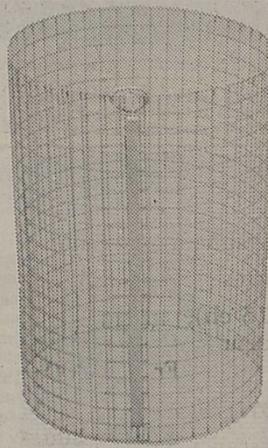
Prix habituel 249.-
Avec ce bon 199.-



Tourbe de jardinier

Tourbe de qualité avec éléments organiques pour aérer les sols lourds. Idéale également comme antigel. Ballot 165 litres.

7.90



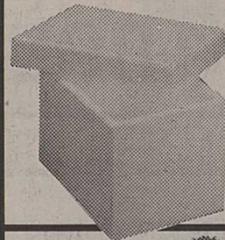
Silo à compost

Grillage galvanisé avec fermeture. Hauteur 90 cm. Diamètre max. Ø 90 cm.

25,-



- Balai à feuilles 4.90
- Râteau à feuilles 5.--
- Plante-oignons 5.--
- Bêche 9.--
- Râteau 9.--
- Fourche 15.--
- Pelle 15.--



Box styropor

Pour l'entreposage de pommes de terre, pommes, fruits, etc. 59 x 39 x 22 cm. Capacité: jusqu'à 18 kg.

7.90



Corbeille osier

Avec deux poignées.

12.50



COMPOSTO

Pour le compostage biologique. Active la fermentation.

5kg **7.50**



Scie

Avec manche en bois.

7.90



Sécateur

ADLUS. Longueur 19 cm. Léger.

12.50

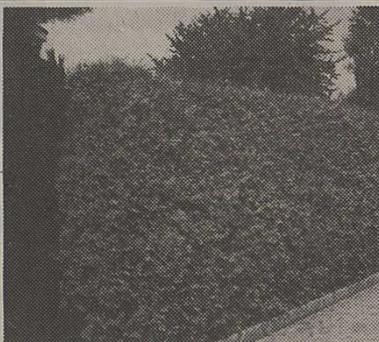
Conifères de balcon

Grand choix de plantes saines résistantes à l'hiver.



pièce

4.90



Thuja

La haie vivante! Hauteur 60-70 cm. Un arbuste sans problème, idéal pour protéger contre le vent et les regards! En container.

pièce

6.90



Thuja SMARAGD

Toujours vert! Hauteur 50-60 cm. Croissance verticale n'exigeant aucune taille latérale. En container.

pièce

7.90

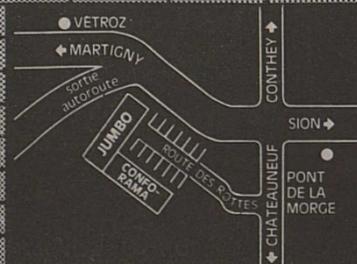


Laurier-cerise

Pour une haie robuste, épaisse et toujours verte! Hauteur 60 cm. En container.

pièce

14.50



JUMBO
LE PRO DU BRICO

Horaires d'ouverture: LUNDI 13.30 - 19.30
MA - VE 09.00 - 12.00 + 13.30 - 19.30 / SAMEDI 08.00 - 17.30

Les offres de cette publicité se trouvent également chez

OBIRAMA
CENTRE MAGRO-UVRIER

(sauf camping, autoshop, plantes)

ARCETA

ETAIN SPORT LINE



100%
FABRICATION
SUISSE - VALAIS

SAXON

ÉTAIN FIN 95% SANS PLOMB
FEINZINN BLEIFREI
SWISS MADE



11 cm 0,07 l	13 cm 0,10 l	15 cm 0,20 l	17 cm 0,30 l	20 cm 0,50 l	23 cm 0,75 l	26 cm 1,00 l	28 cm 1,50 l	33 cm 2,00 l	38 cm 3,00 l
45.-	55.-	65.-	85.-	95.-	115.-	145.-	185.-	215.-	265.-

48 cm 5,00 l	55 cm 10,00 l	65 cm 20,00 l
550.-	800.-	1100.-

EXCEPTIONNEL

En vente dans les commerces spécialisés

Sierre: Bijouterie Gil Bonnet. **Lens:** Bijouterie Daniel Nanchen. **Montana:** Bijouterie Daniel Ott, Bazar Central Charly Zufferey. **Crans:** Bijouterie André Taramaraz. **Anzère:** Bijouterie Alain Jacot. **Sion:** Bijouterie Pierre Gaillard, Bijouterie Yerly & Farine, Bijouterie Georges-André Landry, Boutique Valentino, Solar Diffusion, Boutique Mini Chic Shop, Boutique Ménage Coop City, Au Moderne. **Haute-Nendaz:** L'Argentier. **Leytron:** Articles Ménagers J.-C. Buchard. **Ovronnaz:** Bazar d'Ovronnaz. **Saxon:** Bijouterie Mirella Duay. **Martigny:** Bijouterie Herbert Langel, Bijouterie Gaston Saunier, Bijouterie J.-M. Fournier, Boutique étains A. d'Andrès, Boutique Style Chic. **Le Châble:** Bijouterie W. Goltz. **Verbier:** Arts Ménagers Laurent Carron. **Orsières:** Bijouterie Michel Bobillier. **Monthey:** Bijouterie Veillon, Bijouterie Imoberdorf. **Champéry:** Bijouterie Caillet-Bois. **Brigue:** Zenklusen Zinn. **Troistorrens:** Bijouterie Antoine Lange. **Fully:** Bijouterie Gérard Maret. **Saint-Maurice:** Bijouterie Georges Centanni.

Atelier des argentiers et potiers d'étain de Saxon S.A. - Téléphone (026) 6 30 70-71 - Télex 473922

TOURISME ET VACANCES

SPÉCIAL VACANCES SCOLAIRES D'AUTOMNE

AU SOLEIL DE LA FLORIDE

9 ET 11 JOURS
DÈS F.S. 1895.-

IMPORTANTES RÉDUCTIONS POUR ENFANTS ET JEUNES **JUSQU'À 18 ANS !!**
INCLUS DANS NOTRE PRIX:

VOYAGE PAR VOLS RÉGULIERS DE **BRITISH AIRWAYS**, LOGEMENT EN HÔTEL 1^{ère} CLASSE, VOITURE DE LOCATION AVEC KIL. ILLIMITÉ DURANT TOUT LE SÉJOUR, BILLETS D'ADMISSION POUR DISNEY WORLD, EPCOT, SEA WORLD ETC... ETC...

9 JOURS: du 03 au 11 OCT. 87 (VACANCES VAUD) et NEUCHÂTEL
et du 31 OCT. au 08 NOV. 87 (FRANCE VOISINE)

11 JOURS: du 22 OCT. au 01 NOV. 87
(GENÈVE, FRIBOURG et VALAIS)

Renseignements, programmes détaillés et inscriptions auprès de votre agence habituelle ou chez



Tél. 022/98 77 22
6, ch. de la Tourelle - 1211 Genève 19 (Pt-Saconnex)

Bungalows vacances au Tessin

Maisonnets et appartements pour vacances à Caslano, au lac de Lugano. A partir de Fr. 17.- par personne. Libres depuis le 19 septembre. Beltramini M.D., via Ciseri 6, 6900 Lugano Tél. (091) 71 41 77.

Voulez-vous jouer efficacement à la

LOTÉRIE A NUMEROS

Envoyez simplement votre adresse sur une enveloppe affranchie dans laquelle vous parviendra une documentation gratuite à BP 132, 1211 Genève 24.

A la proue du navire ... le monde!

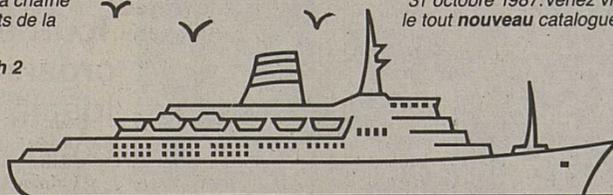
Scandinavie, Méditerranée, Caraïbes, Amérique du sud, Polynésie, Australie, Alaska, Canada ou le tour du monde... A vous de choisir!

Tous les continents, toutes les mers dans un confort total, avec une touche d'esprit cosmopolite, un service raffiné et une cuisine gourmande de la chaîne des Rôtisseurs sur les superbes paquebots de la Cunard/NAC

Vistafjord, Sagafjord et Queen Elisabeth 2

Faites de 1988 l'année de votre croisière et pour vous y aider, nous vous offrons une réduction de

Fr. 630.- par personne sur toute réservation faite avant le 31 octobre 1987. Venez vite consulter le tout nouveau catalogue 1988.



CUNARD / NAC

DANZAS
VOYAGES

Genève: 5, rue du Mont-Blanc - 52, route des Acacias - 35, rue du Rhône - 3, place du Petit-Saconnex, tél. 022/32 07 17.
Bienne: 41, rue de la Gare, tél. 032/22 41 11. Lausanne: 32, rue du Petit-Chêne, tél. 021/20 23 33.
Montreux: 100, Grand-Rue, tél. 021/63 53 23. Brigue: Bahnhofplatz, tél. 028/23 68 23. Viège: Kantonsstrasse 3, tél. 028/46 11 20.



NISSAN MICRA 1.2, 5 portes

Grand succès, petit prix. NISSAN MICRA 1.2.

Si pour vous, la petite cylindrée idéale est une voiture amusante, nerveuse, généreuse aussi bien par son habitacle que par son équipement, d'un prix «microscopique», alors la MICRA de NISSAN est celle qu'il vous faut.

La MICRA se montre aussi modeste en matière de prix que de consommation. Par contre, malgré ses dimensions compactes, elle se montre, à l'intérieur de l'habitacle, plus que généreuse pour le pilote, les passagers et les bagages et elle séduit par un tempérament fougueux qui ne le cède en rien au confort.

Prendre le volant d'une MICRA, c'est prendre la vie du bon côté. Tout est à portée de la main ou clairement disposé dans le champ de vision. Grâce à la traction

avant, la MICRA se rit de toutes les difficultés de la route et, avec son rayon de braquage de 9,2 m seulement, se glisse aisément sur la plus petite des places de parking. Le train roulant sophistiqué et le double circuit de freinage servo-assisté contribuent à un confort routier hors-pair aussi bien dans la circulation urbaine que sur route.

Quel est votre type idéal? 5 ou 3 portes? Boîte 5 vitesses ou transmission automatique?

Modèle représenté ci-dessus: NISSAN MICRA. Moteur 1,2 l, 57 ch-DIN, catalyseur, 5 places. Avec 5 portes et boîte 5 vitesses, **Fr. 13 450.-** ou en version automatique, **Fr. 14 300.-**. Avec 3 portes et boîte 5 vitesses, **Fr. 12 950.-** ou en version automatique, **Fr. 13 800.-**.

Automobiles made by **NISSAN**

Importateur: Nissan Motor (Suisse) SA, Bergermoosstrasse 4, 8902 Urdorf, tél. 01 734 28 11.

Conthey: Garage du Camping SA, 027/36 23 23. **Sierre:** Garage de Finges, 027/55 10 06. **Sion:** Garage de Valère, 027/31 20 64. **Visp:** Garage Saturn, 028/46 54 54.

Ardon: Garage du Moulin, 027/86 49 26. **Chermignon-Dessus:** Garage de Chermignon, 027/43 21 45. **Haute-Nendaz:** Garage de Nendaz, 027/88 27 23. **Salquenen:** G. Theytaz, 027/55 51 33. **Täsch:** Garage Alphubel, 028/67 15 50.



c'est
moins cher

Findus



Délices
au fromage

5.¹⁰

600 g



Crack-sticks
cabillaud

3.⁹⁵

300 g

MARTIGNY - SION - EYHOLZ
Route de Fully Sous-Gare Près Viège.

Nouvelliste

et Feuille d'Avis du Valais



LE MEETING DE RIETI

Kostadinova et Lewis en évidence

Deux jours après la clôture des championnats du monde, les héros de Rome ont été plutôt discrets lors de la réunion de Rieti, à 90 km au nord-est de la capitale italienne. Des neuf médaillés d'or engagés, trois ont même été battus. Quant à la revanche Johnson-Lewis sur 100 m, elle n'a pas eu lieu, les deux hommes courant dans des séries différentes... L'Américain s'est imposé à distance en remportant la seconde série en 10''05, cinq minutes après que le Canadien eut gagné la sienne en 10''35. A la perche, Sergueï Bubka a manqué par trois fois sa première barre à 5,70 m, une hauteur qui a suffi à l'Américain Earl Bell pour l'emporter. En valeur pure, la palme de la performance revient sans aucun doute à la Bulgare Stefka Kostadinova, gagnante de la hauteur avec 2,06 m. La Sofiote (22 ans) a ensuite tenté à trois reprises de battre son record du monde avec 2,10 m, n'échouant que d'un souffle à sa deuxième tentative.

SION-LAUSANNE 5-2 (3-0)

FAIS-MOI PEUR!



RÉSULTATS

Bellinzona - Aarau	2-2 (1-1)
Grasshopper - NE Xamax	2-0 (1-0)
Saint-Gall - Lucerne	2-0 (1-0)
Servette - Bâle	4-0 (2-0)
Sion - Lausanne	5-2 (3-0)
Young Boys - Zurich	1-1 (1-1)

CLASSEMENT

1. NE Xamax	8	5	1	2	22-10	11
2. Grasshopper	8	4	3	1	9-6	11
3. Young Boys	8	2	6	0	15-9	10
4. Aarau	8	3	4	1	12-7	10
5. Servette	8	4	2	2	14-9	10
6. Sion	8	3	3	2	15-12	9
7. Lausanne	8	4	1	3	15-16	9
8. Saint-Gall	8	2	3	3	6-9	7
9. Zurich	8	2	2	4	9-11	6
10. Bellinzona	8	1	4	3	7-11	6
11. Lucerne	8	0	4	4	6-13	4
12. Bâle	8	1	1	6	6-23	3

SAMEDI 12 SEPTEMBRE

17.30	Grasshopper - Bellinzona
	Young Boys - Saint-Gall
20.00	Aarau - Sion
	Bâle - Zurich
	Lausanne - NE Xamax
	Lucerne - Servette

Kalle Rummenigge au Servette?

L'important aux Charmilles n'était pas sur la pelouse mais bien dans les coulisses. Alors que les «grenat» prenaient très normalement la mesure des Bâlois (4-0), les dirigeants servettiens laissaient filtrer quelques informations à propos de la venue possible de «Kalle» Rummenigge (32 ans).

Ainsi après Giancarlo Antognoni (Lausanne) et Marco Tardelli (FC Saint-Gall), une troisième vedette du «calcio» débarquerait en Suisse. Actuellement à Munich, l'ex-attaquant vedette de l'Internazionale aurait été contacté il y a trois semaines. Le club milanais avait refusé de lui renouveler son contrat, préférant engager le Belge Scifo, à cause de sa blessure chronique au tendon d'Achille.

Incapables de concrétiser les chances qu'ils se créent au cours d'une remarquable première mi-temps, les Xamaxiens ont baissé pavillon au Hardturm. Marqué contre le cours du jeu, le but d'Andermatt à la 33e minute ébranla la confiance des visiteurs qui ont ainsi concédé leur seconde défaite. Ils sont rejoints en tête du classement par Grasshopper.

ON ATTENDAIT LAUSANNE gros comme son début de saison. On vit surtout Sion redevenir lui-même. Et lorsque l'équipe de Donzé bénéficie d'un zeste de chance, elle se met à tourner comme une horloge. De son banc de touche, Barberis dut souffrir autant que ses joueurs. Mené 3-0 à la mi-temps, Lausanne ne peut qu'offrir un frayeur en revenant à 3-2. Puis Sion repartit comme il était venu, le vent en poupe et le turbo enclenché!

Le derby a tenu ses promesses. Pour Sion surtout, parti sur un nuage (1-0 après 25 secondes de jeu). Les Sédunois restèrent au septième ciel plus d'une heure sans jamais redescendre sur terre. Sous le pavillon de Brigger (un souffle moral important), par les idées de Bregy et de Bouderbala, par l'abattage d'un Piffaretti assez extraordinaire et au prix d'une application des plus sérieuses, Sion construisait son bonheur comme l'hirondelle construit son nid.

Il est vrai qu'en face Lausanne, assommé par le but initial, pressé dans son camp de défense comme jamais jusqu'au 2-0 (13e), ne se retrouvait ni par son magicien Antognoni, ni surtout par une défense qui ne savait où donner de la tête et des jambes.

Le double one-deux entre Piffaretti et Bregy après 25 secondes (1-0) et le numéro amenant le 2-0 (Piffaretti - Brigger - Fernandez voulant donner la balle à son gardien et l'intervention finale de Brigger qui frappa dans le mille) plaçait Sion sur la voie royale.

A distance

Lausanne s'approcha de Pascolo à trois reprises entre la 20e et la 30e. Chapuisat, Schürmann et Thychozen décochèrent des tirs à distance facilement maîtrisés par le gardien sédunois. Lausanne jouait l'épouvantail sans créer un danger réel.

Pour toute réponse, Sion, au bénéfice d'un coup franc à la 32e, utilisa Lopez (pour déplacer la balle), Bregy (pour lobber le mur) et la tête de Rojevic (pour conclure 3-0).

Fais-moi peur!

Dans ce derby aux temps forts

et aux minutes de repos (de la 46e à la 65e), Lausanne eut le mérite de faire peur à Sion l'espace de... six minutes. C'est peu et beaucoup dans la mesure où le score passa de 3-0 à 3-2.

A la 65e Balet, après un petit frottement avec Antognoni, revint en catastrophe en défense au moment où Lausanne exécutait son

Par Jacques Mariéthoz

second coup de coin. Pascolo rata la balle dans sa sortie et Duc inscrivit le premier but lausannois.

A la 69e, Thychozen s'infiltra à toute allure, bénéficia d'une déviation de Pascolo et brossa la balle du 3-2. Durant cette période, Lausanne crut vraiment au miracle, à la résurrection, à la sortie du tombeau. Il ne savoura cette possibilité que le temps d'un soupir.

A la 71e, sur un coup de coin exécuté par Bregy, Brigger, l'âme de l'attaque, «plantait» le 4-2 comme un toréador sa banderille. Dès lors le ciel pouvait tomber car Sion s'était remis en selle.

Fais-moi peur! Lausanne n'avait plus les moyens de faire trembler Pascolo, même si à la 75e Gertschen exigea une sortie audacieuse du gardien sédunois.

Bonvin (84e) disposa du 5-2... sur son pied droit. Il dut laisser cet honneur à Cina une minute plus tard.

Pour Lausanne la facture est salée. Pour Sion le derby fut celui du pardon. Hier soir, les Sédunois ont suffisamment étalé leur classe et leur rage de vaincre pour ob-



Olé! Jean-Paul Brigger n'a pas raté son face-à-face avec Milani à la 13e minute. Sion mène par 2-0 et ce ne sera de loin pas fini. (Photo ASL)

tenir le pardon exigé.

Le voyage au Brüggelfeld s'annonce sous de meilleurs auspices!

LNA - CHAMPIONNAT

Calendrier modifié pour les «européens»

Les clubs suisses engagés dans les diverses coupes européennes auront trouvé un terrain d'entente pour modifier le calendrier deux journées du championnat suisse. NE Xamax, Young Boys, Grasshopper et Sion, après discussion avec leurs adversaires des journées des 23 et 26 septembre, pourraient jouer le mardi 22 et le vendredi 25 septembre.

Cela concerne notamment les deux rencontres Grasshopper - Sion et Young Boys - Sion.

Devant 7300 spectateurs

Sion: Pascolo; Fournier; Albertoni, Balet, Rojevic; Lopez, Bregy, Piffaretti; Bouderbala, Brigger, Bonvin.
Lausanne: Milani; Besnard; Hertig, Seramondi, Fernandez; Gertschen, Antognoni, Schürmann; Castella, Thychozen, Chapuisat.

d'un instant lorsque Lausanne est revenu à 3-2.

Cela provient aussi du fait qu'il faut sans cesse modifier la formation à cause des blessés. Nous avons souffert d'un manque d'automatismes et de discipline aussi.

Mais réjouissons-nous d'avoir retrouvé un FC Sion vif et dynamique comme nous l'aimons. Il s'agit maintenant de poursuivre dans cette voie en espérant que les blessures cesseront de retarder notre progression.



Buts: 1re Bregy (1-0) - 13e Brigger (2-0) - 32e Rojevic (3-0) - 65e Duc (3-1) - 69e Thychozen (3-2) - 71e Brigger (4-2) - 85e Cina (5-2).

Notes: stade de Tourbillon. Spectateurs: 7300. Arbitre: M. Klötzli (Malleray). Sion joue sans Debonnaire et Sauthier (blessés).

Coups de coin: 11-2 (5-0). Changements: Duc pour Chapuisat (60e) - Cina pour Bouderbala (65e) - Tachet pour Castella (67) - F. Rey pour Albertoni (74e). Avertissement: à Seramondi (16e).

Nos mini-interviews

Jean-Claude Donzé

«Nous avons vécu une première mi-temps de toute beauté avec des enchaînements et du football de qualité. En prenant Lausanne à la gorge, nous avons obtenu rapidement les deux premiers buts.

Après la pause nous avons assisté à l'instabilité de notre équipe. C'est le reflet de ce début de saison. Nous manquons encore de constance. Cela nous a valu de trembler l'espace

Bertine Barberis

«Nous sommes très mal partis en favorisant de pareille manière notre adversaire. Sur des erreurs d'inattention nous avons offert les deux premiers buts.

Je retiens notre bonne réaction intervenue en seconde mi-temps. Avant la pause l'équipe était méconnaissable. Elle joua mieux que face à Bellinzona, mais pour le reste... Il est vrai que les deux buts reçus en début de partie ont franchement coupé les jambes à tous.

Je ne mets pas en cause l'arbitre quant à la victoire sédunoise. Je me permets de dire qu'il ne fut pas brillant. Sion, impressionnant, n'avait pas besoin de cela pour s'imposer.

Lausanne doit avant tout se débarrasser de mauvaises habitudes. Pour y parvenir, il faut beaucoup travailler. Il faudra aussi que certains fassent l'effort d'oublier le passé pour penser à l'avenir.»

Tombola du FC Sion

Numéros gagnants: 612 - 1117 - 974 - 6 - 1019.

Les espoirs du FC Sion récompensés



Peu avant le coup d'envoi du match Sion - Lausanne, une petite cérémonie officielle eut lieu pour la remise du chèque à l'équipe des Espoirs du FC Sion. Cette récompense de 120 000 francs correspond à la deuxième place du dernier championnat des Espoirs. Nos félicitations à l'entraîneur Jean-Claude Richard et à ses joueurs. M. René Zryd, agent général de la Zurich-Assurances, a remis officiellement le chèque symbolique à MM. André Luisier, président du club, et Jean-Claude Richard (notre photo).

FC SION

SPONSORS OFFICIELS

Nouvelliste et Feuille d'Avis du Valais

BANQUE CANTONALE DU VALAIS WALLISER KANTONAL BANK

meubles descartes saxon le n°1 du meuble en valais

ARGETA

lecoqsportif

anthamatten meubles



En bref

BELLINZONE - AARAU
2-2 (1-1)

Bellinzona: Mellacina; Jakubec; Meier, Degiovannini, Ostini; Gilli, Fregno, Schär, Gersinho Genini à la 72e; Türkyilmaz, Jacobacci.

Aarau: Böckli; Osterwalder; Rindlisbacher, Tschuppert, Kühni (Triebold à la 75e); Nazar, Schär (Rossi à la 45e), Herberth, Kilian; Rufer, Christensen.

spcod Buts: 24e Herberth (0-1), 40e Degiovannini penalty (1-1), 57e Türkyilmaz (2-1), 85e Nazar (2-2).

Notes: Stadio comunale. Spectateurs: 5100. Arbitre: Bochler (Bâle). Avertissement: Kilian.

SAINT-GALL - LUCERNE
2-0 (1-0)

Saint-Gall: Huwyler; Fischer; Irizik, Rietmann, Hengartner; Moscatelli, Alge (Gort à la 80e), Piserchia, Gamperle; Zwicker, Braschler (Metzler à la 67e).

Lucerne: Waser; Wehrli; Widmer (Baumann à la 60e), Kaufmann, Birrer (Fink à la 46e); Marini, Burri, Mohr, Schönenberger; M. Müller, R. Müller.

Buts: 28e Zwicker (1-0), 89e Zwicker (2-0). Avertissement: Widmer et Mohr.

Notes: stade de l'Espenmoos. Spectateurs: 6500. Arbitre: Kellenberger (Zollikon).

YOUNG BOYS - ZURICH
1-1 (1-1)

Young Boys: Kobel; Conz; Wittwer, Weber, Baumann; Baur (René Sutter à la 46e), Holmqvist, Maissen (Jeitziner à la 63e); Nilsson, Zuffi, Alain Sutter.

Zurich: Tornare; Landolt; Hächler, Rufer, Kundert; Stoll, Uccella, Paradiso; Stoop (Studer à la 63e), Vöge, Romano.

Buts: 10e Vöge 0-1, 37e Kundert (autogoal) 1-1.

Notes: Wankdorf. Spectateurs: 8000. Arbitre: Peduzzi (Roveredo). Avertissements: Weber, Hächler, Stoop. Expulsions: Hächler (2e avertissement), 71e Kundert (réclamation).

GRASSHOPPER - NE XAMAX 2-0 (1-0)

Les deux points de la relance

Grasshopper: Brunner; Egli; Stutz, Imhof, Bianchi; Andermatt, Ponte, Koller; Gren (Larsen à la 74e), Paulo Cesar, De Siebenthal.

Xamax: Läubli; Geiger; Mottiez, Kaltaveridis, Fasel; Perret, Herrmann (Chassot à la 81e), Lei-Ravello; Van der Gijp (Luthi à la 66e), Sutter, Nielsen.

Buts: 33e Andermatt (1-0), 67e Paulo Cesar (2-0). Notes: Hardturm. Spectateurs: 5700. Arbitre: Röthlisberger (Aarau). Avertissements: Ponte, B. Sutter.

Neuchâtel Xamax a concédé hier, face à Grasshopper, une amère défaite. Figure dominante durant toute la première mi-temps, la formation de Gilbert Gress a dû plier l'échine face à un Grasshopper opportuniste à souhait qui, avouons-le, trouva ses marques après le thé.

Une chose est certaine: après une demi-heure de jeu, on n'aurait pas donné une chance de victoire aux Zurichois. Promenées sur tout le terrain par une équipe romande géniale dans ses entreprises, les

«sauterelles» ne surent pas à quel saint se vouer pour tenter de récupérer le ballon. Emmenés par un Heinz Herrmann dans une forme éblouissante, les visiteurs pouvaient alors ne regretter qu'une chose: que la précision de leurs tirs laissa autant à désirer. Aux 7e et 20e minutes, Beat Sutter, pratiquement seul devant Brunner, ne trouva pas, au grand dam des siens, le chemin des filets des pensionnaires du Hardturm. «Oui, cela fait mal de perdre comme cela», jurait Heinz Herrmann.

«Nous avions tous les atouts en main pour emporter le débat. Dès l'ouverture du score par Grasshopper, nous avons, il est vrai, perdu de notre superbe. En seconde mi-temps, les automatismes ne fonctionnaient plus chez nous.» Victime d'une tomate au haut de la cuisine gauche, le capitaine des Neuchâtelois précisait encore: «J'ai souffert pour arriver jusqu'au bout. A chaque démarrage je voyais des étoiles.» Il est indéniable que la blessure écopée par Heinz handicapait une troupe visiteuse qui voit ainsi la liste de ses blessés augmenter. Dès que son meneur de jeu boita, toute l'équipe de Gress eut de la peine à trouver de nouvelles marques. «Pourquoi n'ai-je pas remplacé Heinz? répondait le mentor du club de la Maladière. Eh bien parce que je n'avais pas de vraie solution de re-

change.» Déchaîné, le Français précisait: «C'est un championnat de m..., je vous demande de l'écrire. Demain, je me réfère au comité et au président et leur demande de pouvoir me déplacer avec les Espoirs samedi à Lausanne. Cette nouvelle formule, le rythme de trois matchs par semaine, est une vraie aberration», soulignait-il encore. On n'a plus le temps de récupérer les blessés. Dans le camp des visiteurs, on oubliait un peu l'adversaire, sauf lorsqu'on lui reprochait d'avoir joué trop durement. Pourtant, il faut bien dire que les «sauterelles» montrèrent un visage séduisant dès qu'elles eurent ouvert le score sur la seule occasion qu'elles se créèrent en première mi-temps. Leur victoire ne fut finalement pas une injustice: «Oui, mon équipe a mérité de remporter l'enjeu. Après

un bon début de match, Neuchâtel Xamax s'est désorganisé. En seconde mi-temps, nous nous sommes créés plusieurs chances de marquer qui auraient pu nous permettre d'obtenir un résultat plus probant encore», précisait Kurt Jara.

Croisé dans les couloirs, le président de Neuchâtel Xamax, M. Gilbert Facchinetti, restait souriant. A notre question de savoir s'il suivrait son entraîneur dans ses vœux de se déplacer à Lausanne avec les Espoirs, il évita de prendre position: «C'est une chose possible, assurait-il, il ne faut pas oublier qu'actuellement nous comptons dans nos rangs huit blessés. A une semaine de notre premier match de coupe d'Europe, cela demande réflexion...»

C. de Péri

Servette - Bâle 4-0 (2-0)

Un cauchemar de trente secondes

Servette: Marguerat; Bamert; Hasler, Kressibucher, Schällibaum; Decastel (78e Morisod), Favre, Besnard; Sinval, Eriksen, Kok.

Bâle: Suter; Smith; Zahner, Herr, Hodel (46e Ghisoni); Hanni, Nadig, Butzer, Eggeling; Thoma, Knupp (46e Schramm).

Buts: 32e Decastel 1-0, 33e Sinval 2-0, 59e Kok 3-0, 73e Eriksen 4-0. Notes: stade des Charmilles. Spectateurs: 3700. Arbitre: Gächter (Suhr). Avertissement: Hanni.

Un «black-out» collectif des visiteurs a décidé de l'issue de la rencontre à la demi-heure de jeu. En l'espace de trente secondes, Decastel et Sinval ont inscrit deux buts. Bâle, équipe jeune, fragile, sans ambition, mais en rien inférieur aux Servettiens jusque-là, ne pensa, dès lors, plus qu'à limiter les dégâts. En seconde mi-temps, Kok et Eriksen portèrent le score à 4-0.

Le compartiment qui préoccupait l'entraîneur servettien était sa défense. Privé de libero (Grossenbacher suspendu), Thierry de Choudens n'a pas fait reculer Decastel, déjà expérimenté à ce poste, mais il l'a confié à Bamert et promu Kressibucher stopper. «Kressibucher, que j'ai eu sous mes ordres aux juniors du CS Chênois pendant trois ans, est celui qui s'adapte le plus vite à une nouvelle position. Mieux que Besnard encore!» Courageux, mais pas téméraire, l'entraîneur gene-

vois. Besnard, en effet, devait «doubler» son nouveau stopper, si bien que Servette, devant son propre public, n'évolua qu'à deux attaquants (Kok reculé dans l'entre-jeu) devant le candidat numéro 1 à la relégation.

Eccossais avaré de courses

Or donc, les Bâlois firent facilement jeu égal avec les «grenat» durant la première demi-heure. L'équipe rhénane a beaucoup gagné en sûreté et en organisation, depuis que Gordon Smith dirige la défense. Le libero écossais a évidemment tendance à jouer «à l'anglaise». Smith tient sa défense très haut dans le terrain, assurant, par là, un ensemble étonnamment compact. Il en est le premier bénéficiaire, paraissant très emprunté à la course à 33 ans. Zahner, redevenu latéral droit, a gardé la verve offensive qui avait fait de lui, voici deux ans, un vainqueur de la coupe avec Aarau. L'entra-

neur bâlois Urs Siegenthaler a également confié, en même temps que le brassard de capitaine, un nouveau rôle à Peter Nadig. L'ancien centre-avant, le plus expérimenté de la formation de Siegenthaler (21 ans et tout juste 30 matches en LNA1), a été promu meneur de jeu.

L'inexpérience, voilà bien le mal dont souffre Bâle. Celle de son entraîneur d'abord. Urs Siegenthaler, ex-champion de Suisse avec Bâle, à la grande époque de Benthaus, est instructeur ASF, et peut se targuer d'avoir formé bon nombre des entraîneurs officiant actuellement en LNA (dont le dernier émoulu, «Bertine» Barberis).

Servette prudent

L'équipe bâloise ne pense qu'à bien jouer, sur le plan offensif, avec une certaine intelligence de ses moyens, restant constamment groupée et attentive. Aux Charmilles, les Bâlois auraient dû logiquement ouvrir le score.

Or, le premier couac en entraîna immédiatement un second. Il ne s'était pas écoulé trente secondes entre les deux buts servettiens de la 30e minute! Bâle ne méritait vraiment pas ça.

Dès lors, les visiteurs n'eurent

plus qu'un but: ne pas prendre une nouvelle «casquette», façon Xamax (Bâle avait perdu 9-1 à la Maladière). Eux, qui avaient joué à trois attaquants, n'en conservaient que deux (comme Servette...) en seconde période.

Mais Bâle fut bien une découverte aux Charmilles. Piégé par sa naïveté et quelques consignes surannées (marquage à la culotte et, forcément, souvent un mètre en retard sur l'adversaire.)

Servette valut surtout par Sinval. Le rayonnement du Brésilien devient de plus en plus constant. Au côté d'un Favre ne commentant pas de bévue, mais n'engendrant rien de génial, Michel Decastel reste la valeur sûre de l'inspiration genevoise. Kok, sitôt qu'il se disperse au milieu du terrain, n'était

pas le «Hollandais volant», capable de tous les exploits, et ce, malgré son but du 3-0. Le premier à souffrir du recul commandé du Batave était Eriksen. Le Danois ne se mit en évidence que lors du 4-0, lorsque tout était déjà consommé.

Si, finalement, de Choudens pouvait se montrer satisfait de sa défense, c'est qu'il y avait mis le prix fort: une équipe tout entière vouée à la défensive. L'homme heureux s'appelle Pascal Marguerat: le portier vient de jouer son troisième match comme titulaire et, après Aarau et Zurich, il a, là aussi, assuré le «blanchissage». Il sera sans doute dur pour Beat Mutter, le Haut-Valaisain, soignant une fracture de la pommette, de redevenir le numéro 1 des gardiens servettiens.

Edouard Stutz

LNB: résultats et classements

Groupe ouest

RÉSULTATS	
Bienne - Carouge	0-3 (0-2)
Bulle - Montreux	3-0 (1-0)
Malley - Ch.-de-Fonds	3-1 (0-0)
Renens - Granges	1-2 (1-2)
Vevey - Martigny	0-2 (0-0)
Yverdon - CS Chênois	4-1 (2-0)

CLASSEMENT

1. Carouge	8 7 0 1 22- 7 14
2. Granges	8 5 2 1 22- 7 12
3. CS Chênois	8 5 2 1 19- 9 12
4. ES Malley	8 5 0 3 14-12 10
5. Yverdon	8 5 0 3 11-16 10
6. Martigny	8 3 1 4 11-15 7
7. Bienne	8 2 3 3 15-20 7
8. Montreux	8 3 0 5 11-15 6
9. Vevey	8 2 2 4 10-18 6
10. Bulle	8 2 1 5 10-15 5
11. Ch.-de-Fonds	8 2 0 6 12-19 4
12. Renens	8 1 1 6 13-19 3

Groupe est

RÉSULTATS	
Chiasso - Olten	3-0 (0-0)
Old Boys - Baden	1-1 (0-0)
Schaffhouse - Coire	2-1 (1-0)
Soleure - Lugano	1-2 (0-1)
Wettingen - Locarno	4-0 (1-0)
SC Zoug - Winterthur	3-0 (1-0)

CLASSEMENT

1. Wettingen	8 6 1 1 21- 6 13
2. Schaffhouse	7 6 0 1 20-13 12
3. Chiasso	8 4 3 1 10- 6 11
4. Lugano	7 4 2 1 21- 9 10
5. Old Boys	8 4 2 2 13- 9 10
6. Locarno	7 3 2 2 11-11 8
7. SC Zoug	7 2 2 3 11-11 6
8. Coire	8 2 2 4 8-10 6
9. Soleure	8 2 1 5 11-16 5
10. Winterthur	8 2 1 5 5-17 5
11. Baden	8 1 2 5 7-14 4
12. Olten	8 1 0 7 5-21 2

SAMEDI 12 SEPTEMBRE

- 17.30 Baden - SC Zoug
- Coire - Wettingen
- Soleure - Old Boys
- 20.00 Chiasso - Schaffhouse
- Locarno - Olten
- Winterthur - Lugano

CHIASSO - OLTEN 3-0 (0-0)

Comunale. 800 spectateurs. Arbitre: Gachoud (La Conversion). Buts: 52e Leva 1-0, 62e Bordoli 2-0, 89e Paradiso 3-0.

OLD BOYS - BADEN 1-1 (0-0)

Saint-Jacques. 1300 spectateurs. Arbitre: Neukom (Forch). Buts: 58e Todzi 0-1, 78e Mattioli 1-1.

SCHAFFHOUSE - COIRE 2-1 (1-0)

Breite. 1600 spectateurs. Arbitre: Gemperle (Bremgarten). Buts: 34e Dreher 1-0, 57e Te Paske 1-1, 67e Engesser 2-1.

SOLEURE - LUGANO 1-2 (0-1)

Stade de Soleure. 1100 spectateurs. Arbitre: Vuillemin (Genève). Buts: 21e Zappa 0-1, 58e Maccini 0-2, 74e Vetter 1-2.

WETTINGEN - LOCARNO 4-0 (2-0)

Altenburg. 1200 spectateurs. Arbitre: Craviolini (Réchy). Buts: 38e Mautone 1-0, 79e Remark 2-0, 81e Peterhans 3-0.

ZOUG - WINTERTHOUR 3-0 (1-0)

Herti-Allmend. 400 spectateurs. Arbitre: Rudin (Liestal). Buts: 43e Zwahlen 1-0, 87e Meier (penalty) 2-0, 90e Zwahlen 3-0.

VENDREDI 11 SEPTEMBRE

- 20.00 Renens - Vevey

SAMEDI 12 SEPTEMBRE

- 17.30 Bienne - Yverdon
- Ch.-de-Fonds - Granges
- Montreux - Carouge
- 20.00 CS Chênois - Bulle
- Martigny - Malley

BIENNE - CAROUGE 0-3 (0-2)

Gurzelen. 1000 spectateurs. Arbitre: Strässle (Heiden). Buts: 20e Brodard 0-1, 26e Pavoni 0-2, 57e Regillo 0-3.

BULLE - MONTREUX 3-0 (1-0)

Bouleyres. 950 spectateurs. Arbitre: Philippoz (Sion). Buts: 8e Dmitric 1-0, 56e Rössli (penalty) 2-0, 72e Rumo 3-0.

MALLEY - CH.-DE-FDS 3-1 (0-0)

Bois-Gentil. 500 spectateurs. Arbitre: Schödl (Wohlen). Buts: 65e Ciavardini 1-0, 81e Ciavardini 2-0, 85e Persona (penalty) 2-1, 90e Kovacs (penalty) 3-1.

RENENS - GRANGES 1-2 (1-2)

Censuy. 1150 spectateurs. Arbitre: Scalena (Montagnola). Buts: 15e Ciolek 0-1, 38e Mennai 1-1, 40e Ciolek 1-2.

YVERDON - CS CHÊNOIS 4-1 (2-0)

Municipal. 2000 spectateurs. Arbitre: Tagliabue (Sierre). Buts: 27e Mann 1-0, 37e Isabella 2-0, 54e Mann 3-0, 73e Garcia 4-0, 76e Oranci 4-1.

VEVEY - MARTIGNY 0-2 (0-0)

Ah! la bonne affaire...



Tête. - Celle de Marchand a permis aux Martignerains d'ouvrir la marque. (Photo Bussien)

Vevey: Malnati; Tlokinski; Chaperon, Bonato, Küng; Bevilacqua, Engler, Fernandez; Hausmann, Gavillet, Carreno.

Martigny: Frei; Rapolder; Barman, Ch. Moulin, Y. Moret; Chicha, R. Moret, Brantschen, Marchand; Ben Brahim, Bortone.

Buts: 67e Marchand 0-1; 83e Ben Brahim (penalty) 0-2.

Notes: stade de Copet, beau temps, 900 spectateurs. Arbitre: Francis Fischer, d'Arch, qui avertit Tlokinski (47e) pour jeu dur. Changements: 69e Sengör pour Bevilacqua; 79e Aguna pour Hausmann; 88e David Moulin pour Bortone. Vevey sans Michaud et Tinelli, blessés, alors que Sengör jouait pour la première fois cette saison après une longue absence due à une blessure.

Très bonne affaire pour Martigny, car, dans ce match d'une rare indigence, chaque équipe aurait pu l'emporter. En première mi-temps, il n'y eut qu'une seule véritable occasion de but. Elle fut pour le réel espoir (le meilleur joueur veveysan hier soir) Engler, un junior arrivé du Lausanne-Sports. A la 34e minute, il se trouva seul devant Frei et lui tira dessus. Le ballon revint dans ses pieds, mais c'est Rapolder qui sauvait sur la ligne de but.

En seconde mi-temps, l'accumulation des mauvaises passes continuait. On pensait donc terminer sur un score de 0-0, Vevey se cherchant visiblement et n'ayant pas de véritable meneur de jeu. La fatigue commençait à se faire sentir chez les très jeunes, comme Hausmann et Chaperon.

Martigny devint alors un peu plus pressant. A l'heure de jeu, premier avertissement pour Malnati, qui mit en corner de manière superbe sur une belle reprise de Marchand.

Sept minutes plus tard, ce fut le magnifique premier but octodorien. Küng avait perdu bêtement son énième ballon. Ben Brahim en profita pour se déporter sur l'aile droite, et son centre tendu trouvait Marchand plongeant pour marquer de la tête. L'entraîneur Montasser fit alors monter Tlokinski à la pointe de l'attaque, reculer Gavillet comme libero et entrer Sengör pour donner plus de mordant à l'équipe. Ce fut en vain, puisque Ben Brahim allait marquer, après avoir dribblé Malnati, lorsque Fernandez déviait la balle de la main. Penalty et victoire assurée.

C. Fi

Première défaite du CS Chênois

Soutenu par le public le plus chaleureux et le plus nombreux, Yverdon a terrassé le leader Chênois de fort belle façon (4-1) dans le groupe ouest de LNB. Les Genevois, qui concédaient leur première défaite, étaient menés 4-0 à l'attaque du dernier quart d'heure. Etoile Carouge, qui s'est imposé nettement à Bienne (3-0), prend la tête du classement avec deux points d'avance sur Chênois et Granges. Vainqueurs à Censuy, les Soleurois ont enfoncé Renens en bas de classement. Malgré les absences de plusieurs titulaires, Bulle a eu le mérite d'interrompre sa série noire en battant Montreux (3-0). Rien ne va plus à Vevey, battu 0-2 chez lui par Martigny.

Football

SEPT MATCHES INTERNATIONAUX

Les embarras d'Henri Michel

La phase préliminaire du championnat d'Europe des nations reprend ce soir, après la pause estivale. Cinq rencontres sont programmées ce mercredi 9 septembre avec en plus deux matches amicaux.

A Moscou, la France, tenant du titre, se bat pour l'honneur. Les Tricolores ont perdu toute chance de qualification dans ce groupe 3, où l'URSS est en position de force. Une victoire française servirait simplement les intérêts de l'Allemagne de l'Est, seconde du groupe. Henri Michel a racle les fonds de tiroir pour monter son équipe. Le sélectionneur français a été confronté à de nombreuses défections. Contraint d'innover, il lance dans le grand bain international un stoppeur, Rémy Vogel (26 ans) qui évoluait en seconde division la saison dernière. Le Monégasque sera couvert par l'Auxerrois Basile Boli qui occupera pour la première fois le poste de libero en équipe de France.

Toujours dans le cadre de ce groupe 3, à Reykjavik, mercenaires islandais et norvégiens livreront le duel des derniers. L'avant-centre norvégien Jörn Andersen, le buteur du FC Nuremberg, pourrait forcer la décision.

L'affaire Rush

A Cardiff, la polémique suscitée par l'opposition de la Juventus à la participation de Ian Rush donne un intérêt supplémentaire à la rencontre Pays-de-Galles - Danemark. Les Danois sont en tête dans ce groupe 6. Sans le Servettien Erikson, mais avec les « Italiens » Berggreen (Torino), Elkjaer Larsen (Verona) et Laudrup (Juventus), Sepp Piontek espère assurer le mi-

nimum en terre galloise. Seconde, la Tchécoslovaquie n'est pas à l'abri d'une mauvaise surprise à Helsinki face à une formation finlandaise qui, chez elle, a tenu tête aux Gallois (1-1) et a perdu par la marge la plus étroite (1-0) contre le Danemark.

A Dublin, le Luxembourg, qui est toujours à la recherche de son premier point dans le groupe 7, s'attend au pire face à l'Eire qui livre une bataille avec la Bulgarie et la Belgique pour la qualification.

Renquin pour Scifo

Match de prestige, sans enjeu précis, à Düsseldorf. L'Angleterre, forte de ses buteurs européens, le Barcelonais Linaker et le Monégasque Hateley, affronte une sélection germanique redoutable. A l'exception de Rahn, l'attaquant de Borussia Mönchengladbach, et de Matthäus, le demi du Bayern Munich, le coach Franz Beckenbauer aligne ses meilleurs joueurs. Revenu au pays après sa parenthèse malheureuse au Racing Paris, Littbarski sera le premier soutien du duo d'attaque Völler (AS Roma) Allofs (Marseille).

A Rotterdam, le derby Hollande - Belgique perd de son attrait en raison des forfaits d'Enzo Scifo, le nouveau stratège de l'Internazionale, et de Ruud Gullit, le « battant » de l'AC Milan. Les deux clubs milanais ne veulent pas prendre le moindre risque à quatre jours du début du championnat d'Italie. Privé de Scifo, l'entraîneur belge Guy Thys a repêché l'ex-Servettien Michel Renquin, qui n'a pratiquement pas joué ce printemps en raison d'une blessure au genou.

CYCLISME : GP PROFESSIONNEL DE MONTHEY

MOTTET EN DÉMONSTRATION

Devant 4000 spectateurs enthousiasmés par un splendide spectacle, Charly Mottet n'a pas manqué son premier rendez-vous monthey-san. Le Drômois, en forme éblouissante, a littéralement explosé sur la fin de course, laissant ses huppés adversaires sans réaction. Gavillet deuxième et Richard troisième complètent le podium...



Le tiercé. Dans le désordre et de gauche à droite, Bernard Gavillet (2e), Charly Mottet (1er) et Pascal Richard (3e).

Ressuscité de ses cendres l'an dernier, le GP cycliste de Monthey est en passe de se bâtir une fameuse réputation. Car croyez-moi, accoucher les noms de Urs Zimmermann et Charly Mottet sur sa carte de visite n'est pas à la portée de n'importe quelle coursette de campagne. Il faut dire que l'épreuve monthey-sanne possède tous les ingrédients nécessaires à une grande course cycliste. Disputée sur un circuit à la fois nerveux et sélectif par sa configuration et par l'intelligente formule appliquée - neuf tours de plat, puis 15 tours avec la côte de la Dérochure - elle permet de surcroît aux spectateurs de vivre intensément les exploits des coureurs dès lors que ceux-ci se présentent à eux toutes les cinq minutes environ. En répondant en masse à l'appel des organisateurs, le public a donc largement prouvé qu'avec un plateau de coureurs intéressants et une formule judicieuse, le cyclisme détiendrait lui aussi un pouvoir d'attraction extraordinaire.

Admirables coureurs

Reste malgré tout que la qualité de la course est directement fonction du comportement des coureurs. Et à ce propos, on dira qu'une nouvelle fois, ces derniers n'ont pas ménagé leurs efforts pour rehausser le spectacle. En vérité, au fil de ses cinquante kilomètres, l'épreuve n'a connu aucun temps mort. Lancée sur des bases impressionnantes lors des boucles de plat, la course n'a en effet jamais baissé de rythme par la suite. Empressons-nous toutefois de préciser que mis à part quelques uns d'entre-eux - Ichikawa, Ferretti, Gianetti, Brugmann et Trinkler - rapidement débordés par l'infamale allure imposée, tous les concurrents sont à associer aux compliments, car aucun des grands témoins annoncés n'a roulé à l'économie.

Le dévouement de Gavillet

Dans les faits, cet esprit délégué offensif et dénué de tout calcul a d'ailleurs long-

temps rendu le verdict incertain. Et pourtant, des hommes tels que Guyot, Baronchelli, Leclercq, Mächler et surtout Richard ont tour à tour tenté de faire la décision. « Sans succès », se lamentait Richard après l'arrivée, « car tous les démarrages étaient systématiquement contrôlés ». Bernard Gavillet, lui aussi très à l'aise hier soir, fut justement l'un des rassembleurs les plus actifs du peloton. Sans

Par Christian Rappaz

doute préoccupé par l'aura de « son » épreuve et par ses devoirs envers son leader, le Valaisan représentait en effet une rampe de lancement idéale pour Mottet qui sut d'ailleurs saisir cette opportunité avec une admirable maestria. Ainsi, au 22e des 24 tours, le Français, qui avait pourtant consenti de gros efforts pour rejoindre les meilleurs après qu'il eut été mal aidé en début de course, passa à l'attaque. Son accélération fut si brutale et si puissante qu'elle ne trouva aucun interlocuteur capable de la contrarier. Ainsi, le Drômois, visiblement un ton au-dessus de tous ses adversaires dès qu'il sortit véritablement de sa réserve, n'était plus inquiété dans les ultimes kilomètres et s'imposait en solitaire. Une démonstration de classe et de puissance, en vérité...

Le classement: 1. Charly Mottet (Fra), 1 h 23'36". 2. Bernard Gavillet (S) à 25". 3. Pascal Richard (S) à 27". 4. Serge Demierre (S) à 30". 5. Arno Küttel (S). 6. Jean-Claude Leclercq (Fr). 7. Fabian (Fuchs) (S). 8. Erich Mächler (S). 9. Jan Koba (Tch/S). 10. Giambattista Baronchelli (It), tous même temps.



Terrible. - Difficile, la Dérochure. Mottet (à droite) souffrira mais l'emportera. (Photos Bussien)

Tennis

« INTERNATIONAUX » DES ÉTATS-UNIS LE RÊVE AMÉRICAIN

Les organisateurs des « internationaux » des Etats-Unis, à New York, ne pouvaient rêver mieux. D'une part, John McEnroe va retrouver Ivan Lendl, de l'autre, ils auront au moins un Américain en demi-finale puisque Brad Gilbert (N° 13) a réussi l'exploit du jour en éliminant l'Allemand Boris Becker (N° 4).

Bien que tête de série N° 13, ce Californien de 26 ans ne figure pas au « gotha » du tennis américain. Il n'avait d'ailleurs jamais dépassé les huitièmes de finale d'un tournoi du grand chelem et n'avait jamais, de sa carrière, remonté un handicap de deux sets. Or, Becker menait 2 manches à 0 et 3 jeux à 1 et semblait parti pour s'imposer...

Mais poussé par le public, conforté sans doute par le succès acquis sur l'Allemand lors du tournoi de Washington - et enfin, favorisé par les propres erreurs de Becker - il sauta sur l'occasion de revenir dans le match quand ce dernier perdit son service (juste à ce moment-là) après deux doubles fautes consécutives. Boris ne s'en remit pas. Brad en profita.

● Simple messieurs, 3e tour: Ken Flach (EU) bat Emilio Sanchez (Esp/N° 14) 5-7 7-6 (7-5) 7-6 (7-3) 7-5. Jonas Svensson (Su) bat Jaime Yzaga (Per) 2-6 6-4 3-6 6-2 6-2. Huitièmes de finale: Jimmy Connors (EU/N° 6) bat Henri Leconte (Fr/N° 11) 6-7 (0-7) 6-4 6-4 6-3. John McEnroe (EU/N° 8) bat Andres Gomez (Equ/N° 9) 6-4 7-6 (7-2) 6-3. Brad Gilbert (EU/N° 13) bat Boris Becker (RFA/N° 4) 2-6 6-7 (7-4) 7-6 (7-4) 7-5 6-1.

● Simple dames, huitièmes de finale: Claudia Kohde-Kilsch (RFA/N° 9) bat Hana Mandlikova (Tch/N° 4) 6-7 (4-7) 6-4 6-1. Gabriela Sabatini (Arg/N° 8) bat Bettina Bunge (RFA/N° 12) 1-6 6-1 6-1. Chris Evert (EU/N° 3) bat Manuela Maleeva (Bul/N° 10) 7-5 6-4. Pam Shriver (EU/N° 5) bat Jana Novotna (Tch) 6-3 7-6 (7-4).

● Double messieurs, 3e tour: Joakim Nyström - Mats Wilander (Su/N° 6) battent Jim Pugh - Blaine Willenborg (EU/N° 12) 6-4 6-4. Paul Annacone - Mike de Plamer (EU/N° 8) battent Chip Hooper - Mike Leach (EU) 6-4 5-7 7-6 (7-5).

Hockey « amical »

SIERRE - MARTIGNY 5-3 (1-2, 0-1, 4-0) AU FINISH!

Sierre: Erismann; Neukom, Jäggi, Mc Ewen, Clavien; Flotiront, Gunter; Locher, Lötscher, Glowa, Fonjallaz, Robert, Steudler; Mathier, Melly, Rotzer; Gauthier. Entraîneur: Marian Stastny.

Martigny: Meuwly; Gagnon, Pochon; Meyland, Bapst; Evéquo; Pillet, Pleschberger, Aebersold; Chervaz, Nussberger, Mauron; R. Locher, Rouiller, Moret; Micheloud, Darbellay, Taramacaz. Entraîneur: Normand Dubé.

Buts: 5e Jäggi 1-0, 8e Meyland-Locher 1-1, 20e Moret-Gagnon 1-2, 34e Gagnon 1-3, 42e Steudler-Clavien 2-3, 43e Mc Ewen 3-3, 53e Glowa-Lötscher 4-3, 59e Jäggi-Glowa 5-3.

Notes: Patinoire de Graben, 1200 spectateurs. Arbitres: MM. Moreno, Zeller et Biolly. Pénalités: 4 x 2', 3 x 5' et pénalité de match à Locher contre Sierre. 9 x 2', 3 x 5' et pénalité de match à Pleschberger contre Martigny. Absents: Boucher, Zenhäusern et Martin du côté sierrois; Gosselin, Baumann, Monnet et J.-L. Locher du côté octodurien.

Martigny ne s'est pas déplacé à Graben en victime. Les visiteurs ont posé moult problèmes au HC Sierre, tactiquement surtout. Ils ont flirté quarante minutes durant avec la victoire. La logique a finalement prévalu. Les pensionnaires de LNA ont obtenu un succès difficile. Sans gloire.

Ce derby a débuté dans la confusion la plus totale. Auteur d'un geste stupide, et le terme est encore faible, Gagnon provoqua une bagarre générale. On jouait à peine depuis deux cents secondes... Les arbitres, Dieu merci, sévèrent en conséquence, apaisant spontanément les esprits. Le solde du match se déroula donc normalement. Ou presque.

Dans ce contexte hostile, Sierre balbutia longtemps. Il sécha devant le hockey physique pratiqué par l'équipe de Normand Dubé. Ainsi, les « rouge et jaune » dominèrent outrageusement la période initiale. Ils ne concrétisèrent cependant pas leur supériorité, encaissant même deux buts sur contres. Au tiers médian, Martigny ne se contenta plus de défendre son camp. Les Octoduriens, appliqués et motivés, se hissèrent à la hauteur de leurs adversaires. Gagnon creusa l'écart à la 34e. Le gardien Roblon Meuwly se chargea du reste. Il annihila nombre de tentatives sierroises de revenir au score. En fin de partie, les garçons de Stastny remirent l'église au milieu du village. Emoussé par ses efforts du début de match, Martigny plia sous le joug des hockeys locaux. En moins d'une minute, Sierre égalisa, avant que Glowa et Jäggi ne scellent le score final.

On se gardera de tirer des conclusions trop hâtives de ce derby. Force est cependant de constater que Martigny n'a plus grand-chose à envier à son prestigieux voisin. Sauf peut-être son style agréable. Mais le « antihockey », on l'a vu encore hier soir, peut rapporter gros... Blaise Craviolini

AVF

Liste des matches du mercredi 9 septembre

Juniors D	
GROUPE 1	
Lalden - St. Niklaus	18 h 30
Naters 2 - Visp 2	15 h 30
Raron - Brig	18 h 00
GROUPE 2	
Brig 2 - Naters	17 h 30
Termen - Steg	19 h 00
Visp - Raron 2	14 h 00
GROUPE 3	
Salgesch - Turtmann	18 h 00
Varen - Leuk-Susten	18 h 45
GROUPE 4	
Anniviers - Montana-Crans	16 h 30
Sierre 2 - Noble-Contrée	18 h 45
GROUPE 5	
Ayent - Sierre	19 h 15
Montana-Crans 2 - Lens	15 h 30
GROUPE 6	
Grimisuat - Grône	18 h 00
Savièse - Sierre 3	18 h 00
GROUPE 7	
Bramois 2 - Evolène	17 h 00
Héremence - Sion 2	15 h 00
ES Nendaz - St-Léonard	19 h 00
GROUPE 8	
Châteauneuf - Conthey 2	18 h 00
Sion 3 - Riddes	18 h 00
Vétroz - Aproz	18 h 00
GROUPE 9	
Chamoson - Châteauneuf 2	18 h 30
Conthey - Vétroz 2	18 h 00
Saxon - Isérables	19 h 00
GROUPE 10	
Fully - Martigny 2	17 h 00
La Combe - Orsières	18 h 00
Vollèges - Bagnes	18 h 30
GROUPE 11	
Martigny 3 - Evionnaz-Coll.	18 h 00
St-Maurice - Vernayaz	17 h 00
GROUPE 12	
Massongex - Troistorrents	18 h 30
Monthey 3 - US Port-Valais	18 h 00
Vouvry - USCM	17 h 30
Juniors E	
GROUPE 1	
Brig - Naters	17 h 00
Raron 3 - St. Niklaus	19 h 00
Visp 2 - Saas-Fee	14 h 30
GROUPE 2	
Naters - Raron 2	14 h 15
St. Niklaus 2 - Brig 2	17 h 00
Visp - Termen	17 h 00
GROUPE 3	
Leuk-Susten - Brig 3	18 h 00
Raron - Steg 2	17 h 00
Turtmann - Salgesch	17 h 00
GROUPE 4	
Chippis - Leuk-Susten 2	17 h 30
Sierre 2 - Varen	17 h 00
Steg - Miège	16 h 30
GROUPE 5	
Ayent - Sierre	18 h 00
Montana-Crans 2 - Lens	14 h 30
Noble-Contrée - Chermignon	16 h 30
GROUPE 6	
Chalais - Ayent 2	15 h 30
Grimisuat - Montana-Crans	18 h 00
Grône 2 - St-Léonard	18 h 30
GROUPE 7	
Héremence - Chalais 2	16 h 30
Savièse 2 - Grône	17 h 00
Sion 3 - Bramois	17 h 30
GROUPE 8	
US ASV - Sion 4	17 h 00
Bramois 2 - Savièse	17 h 00
Châteauneuf - ES Nendaz 2	18 h 00
GROUPE 9	
Conthey - Châteauneuf 2	16 h 45
ES Nendaz - US ASV 2	18 h 00
Vétroz - Erde	16 h 00
GROUPE 10	
Ardon - Riddes	18 h 45
Chamoson - Conthey 2	17 h 00
Leytron - Vétroz 2	17 h 00
GROUPE 11	
Bagnes - Martigny 3	18 h 00
Liddes - Orsières 2	17 h 30
Vollèges - Saxon	17 h 30
GROUPE 12	
Martigny 4 - Saillon	17 h 30
Orsières - Bagnes 2	18 h 30
Saxon 2 - Fully	18 h 00
GROUPE 13	
Evionnaz-Coll. - Martigny 5	17 h 30
Fully 2 - Bagnes 3	17 h 00
Vernayaz - La Combe	18 h 30
GROUPE 14	
USCM - US Port-Valais	18 h 00
La Combe 2 - Evionnaz-Coll. 2	17 h 00
St-Maurice - Monthey 3	18 h 15
GROUPE 15	
Monthey 4 - USCM 2	18 h 00
US Port-Valais 2 - Vionnaz	17 h 30
à Saint-Gingolph	17 h 30
Vouvry - Troistorrents	16 h 30
Juniors F	
GROUPE 1	
Brig - Naters	16 h 00
Lalden - St. Niklaus 2	17 h 15
Termen - Visp 2	18 h 00
GROUPE 2	
St. Niklaus - Brig 2	16 h 00
Steg - Termen 2	17 h 30
Visp - Raron	15 h 30
GROUPE 3	
Leuk-Susten - Turtmann	17 h 00
Raron 2 - St. Niklaus 3	18 h 00
GROUPE 4	
Chippis 2 - Leuk-Susten 2	18 h 30
Salgesch - Granges	17 h 00
Varen - Chermignon	17 h 30
GROUPE 5	
Chalais - St-Léonard 2	16 h 30
Lens 2 - Grimisuat	18 h 30
Sion 3 - Chippis	16 h 00
GROUPE 6	
Ayent - Evolène	18 h 00
Bramois - Lens	17 h 00
St-Léonard - Sion 2	18 h 00
GROUPE 7	
Aproz - Erde 2	17 h 00
Châteauneuf - Conthey 2	17 h 00
Sion - US ASV	17 h 30
GROUPE 8	
Conthey - Saxon	16 h 45
Erde - Chamoson	18 h 00
GROUPE 9	
La Combe - Martigny 2	16 h 00
Orsières - Monthey	18 h 30
Vétroz - Isérables	16 h 30
GROUPE 10	
Martigny - Fully	16 h 00
Monthey 2 - Massongex	18 h 00
Coupe valaisanne des actifs	
Demi-finale	
Grimisuat - Raron	20 h 00

TENNIS: LE TOURNOI INTERNATIONAL DE SIERRE PARTICIPATION RECORD



De gauche à droite: M. Jean-Marc Furrer, président du CO, les finalistes dames Annette Julien et Manuela Lorenzini. A droite, (de gauche à droite) les finalistes messieurs Raoul Stocker et Alain Dorsaz.

103 messieurs, 31 dames et 24 doubles messieurs se sont affrontés sur les courts des TC Alusuisse et TC Sierre dans le cadre des

épreuves de qualification du 18e tournoi international de tennis de Sierre, tournoi soutenu financièrement par la Société de Banque

Suisse, Placette, Garage du Rawyl, F. Durret S.A. et le «Nouvelliste».

Les demi-finalistes et finalistes simples messieurs, les finalistes doubles messieurs et simples dames auront le privilège d'entrer dans le tableau final du grand tournoi d'automne qui se déroulera à partir du 18 jusqu'au 20 septembre prochain.

Nous relevons l'excellente prestation du jeune Sierrois Richard Caloz (C1) qui ne s'est incliné qu'en demi-finale face au talentueux Raoul Stocker de Viège (B2) qui a gagné par la suite la finale face au jeune Alain Dorsaz du TC Monthey.

Chez les dames, la Zermattoise Annette Julien s'est imposée face à Manuela Lorenzini du TC Valère en deux sets.

Résultats

Simple messieurs, quarts de finale: A. Dorsaz - M. Rappaz 5-7, 6-4, 6-1; R. Teisseyre - P. Ballesstraz 6-1, 6-3; R. Caloz - A. Mudry 3-6, 6-4, 6-1; R. Stocker - D. Genolet 6-0, 6-2.

Demi-finales: Dorsaz - Teisseyre 7-5, 6-2; Stocker - Caloz 6-0, 6-2.

Finale: Stocker - Dorsaz 7-5, 6-4.

Simple dames, quarts de finale: M. Lorenzini - J. Meichtry 7-6, 6-2; Cl. Moulin - B. Entner 6-3, 6-4; A. Vuignier - M. Bonvin 6-0, 6-2; A. Julien - Ch. Tequia 6-0, 1-6, 6-4.

Demi-finales: Lorenzini - Moulin 7-6, 6-3; Julien - Vuignier 6-7, 6-2, 6-1.

Finale: Julien bat Lorenzini 6-4, 6-4.

Double messieurs: Stocker/Gattlen - Durret/Caloz 6-1, 6-3.

Billard

Reprise de la compétition

Après quelques mois de repos, les joueurs de billard français viennent d'entamer une nouvelle saison. La première garniture sieroise a disputé sa première rencontre en LNA face à Bâle. La nouvelle formule marathon (400 points ou 25 reprises) ne semble pas donner satisfaction à la majorité des joueurs et encore beaucoup moins aux arbitres. Sept heures de jeu avec deux fois un quart d'heure de repos... dur, dur.

Bâle 1, qui partait favori de cette rencontre, a été surpris par l'excellente préparation des hommes du président Anthamatten.

Alain Rech, en remportant deux de ses trois rencontres, apportait les quatre points attendus. Sa défaite face à Hans Koevoets, qui réalisait les 400 points en sept reprises, était prévisible. Son fils Pierre-Alain par contre faisait une victoire inattendue face à Keiser et amenait deux points très précieux dans l'escarcelle de son équipe. Marcel Hoolans pouvait donc assurer la victoire de son équipe en gagnant les deux rencontres contre les deuxième et troisième joueurs bâlois. Le Belge de service ne se contentait pas de ce minimum, avec sa volonté légendaire il remportait ses trois matches. Même l'«épouvantail hollandais» allait s'incliner devant Marcel, après une partie de 2 h 45', et ceci à la dernière reprise, Koevoets menait 285 à 270 lorsque l'arbitre remettait les balles sur «mouches». Avec une maîtrise digne d'un grand champion, Hoolans terminait par une

La rubrique des motards

MOTOCROSS

Bender reprend son bien... mais

Comme promis, le Martignerain Guy-Daniel Bender remonte sur la plus haute marche du podium alors qu'il reste une seule course dans ce championnat 1987, à Genève.

La catégorie 500 nat. a été exclue de l'épreuve de Bullet. Parti très moyennement à Yverdon, Bender, avec une 10e et une 7e places dans les deux manches, ne doit son retour comme leader, il faut le dire, qu'à l'étonnant insuccès de son «compagnon d'armes» Stettler qui, très peu à l'aise ce week-end, dans le Nord vaudois, obtenait les 17e et 15e places.

D'autre part, le premier des viennent-ensuite, Beat Luginbühl revient très fort dans le peloton de tête et n'accuse plus qu'un retard de six points sur le Valaisan. Quant à Eric Chappot, pour qui les années se ressemblent, renoue avec la poisse et semble tout à fait désabusé. Il a abandonné dans les deux manches.

Classement provisoire après Yverdon:

1. Guy-Daniel Bender 154 points; 2. Peter Stettler 152 points; 3. Beat Luginbühl 146 points.

Motocross juniors à Bagnes

Organisateur de cinq manches internationales de championnat suisse de motocross, le Moto-Club de Bagnes avait été contraint d'annuler cette manifestation dès 1985 pour des raisons d'autorisations de la part des propriétaires de terrains.

Initialement à Versegères, puis au Châble les responsables se sont adressés à la station de Verbier pour tenter de réhabiliter leur épreuve, mais

en vain.

Cette année, c'est à un motocross juniors que l'on pourra assister, à un kilomètre en aval du Châble.

Une présence massive serait souhaitable pour soutenir les espoirs valaisans qui seront au nombre de neuf ce week-end. (Cédric Fellay, Le Châble; Richard Berlut, Verbier; J.-Marc Oreiller, Verbier; Nicolas Avanthay, Val-d'Illicz; Claudy Besse, Chôex; Albert Caillet-Bois, Val-d'Illicz; François Varone, Martigny; Serge Jacquier, Les Marécottes et Philippe Rast, Vétroz). La catégorie nationale 4 temps sera également présente.

Michel Piller

Programme

Samedi 12 septembre

07.00-09.55 Contrôles des machines et essais libres juniors 250.
10.00-14.00 Quarts de finale juniors 250.
14.15-15.45 Demi-finales juniors 250.
16.30-17.00 Finale juniors 250
18.00 Remise des prix

Dimanche 13 septembre

07.30-09.55 Contrôles et essais libres juniors 250 et nationaux 4 temps
10.00-13.15 Quarts de finale juniors 450
13.30-13.55 1re manche nationale 4 temps
14.15-15.45 Demi-finales juniors 250
16.00-16.25 2e manche nationale 4 temps
18.00 Remise des prix

FOOTBALL DANS LE CHABLAIS

Après trois journées du championnat vaudois des séries inférieures, les positions commencent à se clarifier.

Pour la deuxième ligue, Moudon et Vallorbe ont fait le plein de points alors que le CS La Tour-de-Peilz, champion de groupe en titre, connaît quelques difficultés pour trouver la bonne voie. Cette formation ne comptabilise que deux points et se situe en huitième position. Un classement parfaitement en rapport avec celui de la dernière saison, car ce n'était qu'après six rencontres que cette équipe se plaça sur la bonne orbite pour terminer à la première place. Egalité complète pour Bex 85, une victoire, un match nul et une défaite. Cette formation peut prétendre à une place dans le groupe des favoris.

Yvorne mène le bal en troisième ligue, mais son récent succès sur la seconde garniture du SC La Tour-de-Peilz n'a guère enthousiasmé les spectateurs habitués à beaucoup mieux de sa part.

A l'échelon inférieur, Olon s'est bien remis de sa relégation et actuellement occupe la place de leader avec un capital de six points et une différence de buts de 8 à 1. R.D.

Deuxième ligue

Grandson - Bex 2-2; Puidoux-Chexbres - Cheseaux 0-2; Moudon - CS La Tour-de-Peilz 3-0; Stade Payerne - Pully 2-0; Saint-Barthélemy - Donneloye 4-2; Lutry - Vallorbe 0-1.

CLASSEMENT

1. Moudon 3 3 0 0 6

2. Vallorbe	3 3 0 0 6
3. Grandson	3 1 2 0 4
4. Payerne	3 2 0 1 4
5. Saint-Barthélemy	3 2 0 1 4
6. Bex 85	3 1 1 1 3
7. Lutry	3 1 0 2 2
8. CS La Tour	3 0 2 1 2
9. Cheseaux	3 1 0 2 2
10. Puidoux	2 0 1 1 1
11. Pully	3 0 0 2 0
12. Donneloye	3 0 0 3 0

Troisième ligue

Lutry 2 - Pontaise Vevey 2-3; Polisportiva Vevey - Savigny 6-1; Espagnols Montreux - Villeneuve 2-2; Roche - Montreux 5-2; Yvorne - CS La Tour-de-Peilz 2 1-0; Rapid Montreux - Saint-Légier 2-1.

CLASSEMENT

1. Yvorne	3 3 0 0 6
2. Espagnols Mx	3 2 1 0 5
3. Villeneuve	3 2 1 0 5
4. Pontaise	3 2 1 0 5
5. Polisportiva	3 2 0 1 4
6. Roche	3 2 0 1 4
7. Lutry 2	3 1 0 2 2
8. Saint-Légier	3 1 0 2 2
9. Rapid	3 1 0 2 2
10. Savigny	3 0 1 2 1

11. Montreux 2	3 0 0 3 0
12. CS La Tour 2	3 0 0 3 0

Quatrième ligue

Ollon - Villeneuve 3-1; Collonges - Roche 2-2; Aigle 2 - Chille 2 3-1; Bex 85 2 - Cheseaux 2 2-2.

Cinquième ligue

Ollon 2 - Pugniese 2 7-1; Bex 85 - Leysin 0-10.

PROCHAINE JOURNÉE

Deuxième ligue: Bex 85 - Vallorbe; Donneloye - Lutry; Pully - Saint-Barthélemy; CS La Tour-de-Peilz - Stade Payerne; Cheseaux - Moudon; Grandson - Puidoux Chexbres.

Troisième ligue: Pontaise Vevey - Saint-Légier; CS La Tour-de-Peilz 2 - Rapid Montreux; Montreux 2 - Yvorne; Villeneuve - Roche; Savigny - Espagnols Montreux; Lutry 2 - Polisportiva Vevey.

Quatrième ligue: Villeneuve 2 - Pully 2; Chille 2 - Ollon; Aigle 2 - Espagnols Lausanne 2; Rangers - Bex 85 2.

Cinquième ligue: Cité Lausanne - Ollon 2; Leysin - Chailly 2; Yvorne 2 - Bex 85 3.

Communiqué AVCS

PROGRAMME CANTONAL DES COURS ET DES CHAMPIONNATS SAISON 1987-1988

OJ nordiques

ENTRAÎNEMENT D'ÉTÉ
13 septembre, test 1, Susten-Turtmann; 26-27 septembre, test 2, Susten-Montana; 10-11 octobre, entraînement sur neige, Montana; 24-25 octobre, entraînement sur neige, Montana; 14-15 novembre, entraînement sur neige, Saas-Fee - Goms; 5-6 décembre, entraînement sur neige, Obergoms.

PROGRAMME DES CONCOURS

L 13 décembre, coupe valaisanne 1, Zermatt; L 10 janvier 1988, coupe valaisanne 2, Collombey; C+L 16-17 janvier, coupe valaisanne 3, championnats valaisans RGO; C 24 janvier, coupe valaisanne 4, Savièse; C+L 6-7 février, championnats ouest-Suisse, Randa; C+L 20-21 février, championnats suisses, Château-d'Ex; L 28 février, coupe valaisanne 5, finale de coupe, Lourtier; C+L 5-6 mars, coupe Bernauer.

ATTRIBUTION DES POINTS

1er temps, 25 points; 2e temps 20; 3e temps 15; 4e temps 13; 5e temps 11; 6e temps 10; 7e temps 9; 8e temps 8; 9e temps 7; 10e temps 6; 11e temps 5; 12e temps 4; 13e temps 3; 14e temps 2; 15e temps 1. C = classique. L = libre/freestyle.

Coupe valaisanne: 6 courses (4

meilleurs résultats seront pris).
Champion(ne) valaisan(ne): 1 cours C et 1 cours L.

OJ nordique de l'AVCS

J'ai le plaisir de convoquer tous les cadres OJ nordiques pour un entraînement. Training obligatoire.

Entrée: dimanche 13 septembre, à 9 h 15, gare Loèche-les-Bains (bus départ Susten 8 h 37).

Équipement: habits de gym, training, habits de rechange, protection contre la pluie, éventuellement rollski.

Frais du cours: 15 francs tout compris.

Licenciement: à 16 h 15, gare Loèche-les-Bains (bus départ 16 h 37, arrivée Susten 17 h 15).

Cadres OJ nordiques de l'AVCS

Garçons: 1. Bacher Martin, Münster, 1972; 2. Détraz David, Martigny, 1972; 3. Epiney Frédéric, Ayer, 1973; 4. Furrer Louis, Staldenried, 1974; 5. Imhof Stefan, Grenchens, 1972; 6. Marclay Olaf, Orsières, 1972; 7. Nicolet Pascal, Oberwald, 1972; 8. Sengen Hans-Ruedi, Obergesteln, 1973; 9. Thézat Bertrand, Orsières, 1972; 10. Walpen Alexander, Reckingen, 1972; 11. Walpen Dominik, Reckingen, 1974; 12. Walter Ivan, Oberwald, 1974; 13. Walter Roger, Selkingen, 1973.

Filles: 14. Grichling Sabine, Leukerbad, 1972; 15. Hubert Ariane, Orsières, 1975; 16. Hubert Jocelyne, Orsières, 1975; 17. Lambrigger Sandra, Leukerbad, 1973; 18. Soland Chantal, Vevey, 1973; 19. Werlen Eliane, Saas-Fee, 1972.

Narcisse Russi, chef cantonal OJ

Concours d'été de la div mont 10 renf 1987

Le concours d'été de la division de montagne 10 renforcée aura lieu les vendredi 11 et samedi 12 septembre dans l'Oberland bernois, à Gurnigel plus précisément.

Ces joutes sportives militaires, placées sous le commandement du capitaine Hanspeter Müller de Burgdorf, verront s'affronter des militaires de la division de montagne 10, de la zone territoriale 10, de la brigade frontière 11, de la brigade fortresse 10, de la brigade réduit 21 ainsi que du service féminin de l'armée. A ces concurrents s'associeront quelques invités venant du corps des gardes-frontière du Ve arrondissement ainsi que des gendarmeries valaisanne, fribourgeoise et vaudoise.

Tir

60^e anniversaire de la Société de tir de Miège et inauguration du fanion

Le tir sus-mentionné a débuté le week-end dernier avec déjà une bonne affluence. Le comité d'organisation souhaite à nouveau rencontrer les meilleurs guides du canton ce samedi (de 13 h 30 à 18 h 30) et ce dimanche (de 8 à 12 heures).

Résultats intermédiaires

Passe fanion: Beytrison Henri, Evolène, 95 points; Bagnoud Roland, Lens, 94; Bonvin Aloys, Lens; Perrin Freddy, Val-d'Illicz; Martin Rodolphe, Sierre; Martin Rodolphe, Sierre; Vocat Philippe, Miège; Kubler Edgar, Haute-Nendaz, 92; Tschopp Werner, Leukerbad; Romailer Bruno, Randogne; Pfammatter Gérard, Muraz, 91.

Passe Calabre: Varone Pierrot,

Savièse, 58 points; Siggen Joseph, Chalais; Perrin Freddy, Val-d'Illicz; Nanchen Daniel, Lens, 57; Mounir Francis, Randogne; Zuferey Bernard, Muraz; Kubler Edgar, Haute-Nendaz, 56; Bagnoud Roland, Lens; Vouardoux Jacques, Grimentz; Cordonier Olivier, Lens, 55 points.

Classement roi du tir: 1. Bagnoud Roland, Lens, 149 points (94); 2. Perrin Freddy, Val-d'Illicz, 149 (92); 3. Beytrison Henri, Evolène, 148 (95); 4. Kubler Edgar, Haute-Nendaz, 148 (92); 5. Nanchen Daniel, Lens, 147 (90); 6. Varone Pierrot, Savièse, 147 (89); 7. Zuferey Bernard, Muraz, 146; 8. Bonvin Aloys, Lens, 145 (92); 9. Vocat Philippe, Miège, 145 (92); 10. Romailer Bruno, Randogne, 145 (91).

Hippisme

Les Valaisans à La Tour-de-Peilz

Ce week-end avait lieu sur le paddock de Villars la 30e édition du concours hippique de La Tour-de-Peilz. Dans notre édition d'hier ont paru les principaux résultats des différentes épreuves. En catégorie S1, soit la catégorie la plus élevée, nous notions le 3e rang de «Kilkenny Boy». Le rang était bien exact, mais rendons à «Kenny» son cavalier, en l'occurrence son propriétaire, le séduisant Bruno Favre. Nos félicitations à cette paire pour ce magnifique résultat, si l'on sait que le vainqueur était Willi Melliger!

Restons avec nos cavaliers nationaux pour relever en catégorie MII les très belles 3e et 4e places d'Olivia Dumoulin de Verbier et «Furry», une belle régularité. Dans la même catégorie Michel Darioly de Martigny et «Capuccino II» étaient 5e et 8e pas mal non plus! Deux victoires pour nos cavaliers régionaux, Danielle Philippoz de Riddes et «Kalin de Cerrisy», encore 9e dans le barème C; et Laurence Ferrari de Martigny sur «Toby» en RII, bravo mesdemoiselles! Pour les non-licenciés, dans la finale romande, Grégoire Tavelli de Sierre et «Gracia CH» terminèrent au 4e rang, Thierry Mayencourt sur «Hurricane» 7e et Jimmy Rausis de Savièse sur «Spoutnick» 8e.

Cyclisme

BRANSON-FULLY COURSE CONTRE LA MONTRE

Une centaine de coureurs cycloportifs ont participé à cette magnifique épreuve organisée par le Vélo-Club Tico Sion.

Classements

Catégorie 1 (18-30 ans): 1. Roth Jean Yverdon, 19'16"48; 2. Ludovici Alexandre, Martigny 19'26"71; 3. Gay Pierre-Yves, Saxon 21'05"07; 4. Fournier Paul, Martigny 21'50"46; 5. Varone Jacky, Savièse 21'52"58.

Catégorie 2 (31-40 ans): 1. Larcey Théo, Yverdon 18'55"03; 2. Zuber Claude, Sion 19'19"72; 3. Pereira Manuel, Charrat 19'34"14; 4. Boven Armand, Chamoson 19'37"55; 5. Barras Martial,

Avry-devant-Pont 19'39"21.

Catégorie 3 (41-50 ans): 1. Eggs Yvan, Val-d'Illicz 18'25"83; 2. Schmid Walter, Grône 19'01"22; 3. Pequet Robert, Thonon 19'21"60; 4. Bourquenoux Bernard, Vaulruz 19'38"65; 5. Fritz Georges, Saxon 20'16"83.

Catégorie 4 (51 ans et plus): 1. Tornay Albini, Saxon 20'13"23; 2. Rey-Mermet Claude, Troistorrens 20'25"19; 3. Daman Auguste, Vex 20'54"42; 4. Mayoraz Roger, Riddes 21'11"55; 5. Schmid Jean, Grône 21'18"09.

Catégorie dames: 1. Agier Marinette, Aubonne 21'40"34; 2. Bouchet Danielle, Meyrin 23'58"85; 3. Bourquenoud Cécile, Vaulruz 25'04"58.

MARCHE: CHAMPIONNATS SUISSES P.T.T. A MONTHY

WOLF WARRIN RÉCIDIVE...



Catégorie dames, de gauche à droite, Colette Déneraud, Lausanne (2e), Josianne Seewer, Lausanne (championne suisse), et Sylvie Megroz, La Tour-de-Peilz (3e).



Catégorie messieurs, de gauche à droite, Pascal Charrière, Fribourg (2e), Wolf Warrin, Lausanne (champion suisse), et André Rouiller, Monthey (3e). (Photos Bussien)

Après son titre de champion suisse de la montagne à Nax, Wolf Warrin s'est imposé avec intelligence aux 39es championnats suisses PTT, devant un nombreux public et avec l'appui musical de la Fanfare PTT de Lausanne. D'emblée, l'ambiance était au summum. A l'appel du starter, trente-quatre hommes et trois dames répondent présents. Par des conditions atmosphériques favorables (18°) pour la pratique de la marche, Pascal Charrière de Fribourg et Wolf Warrin de Renens, d'emblée, imposent un rythme soutenu en prenant le commandement de l'épreuve. Au 7e kilomètre, le facteur messageries de Renens porte une attaque meurtrière, laissant sur place l'ancien tenant du titre Pascal Charrière. Ce dernier, malgré un retour énergétique n'a pu combler son retard, et a, par conséquent, dû concéder sa couronne d'or.

A l'arrière, la lutte a été chaude, entre Michel Pochon, junior, Yverdon, Michel Schneider, PTT La Tour-de-Peilz et André Rouiller, ASPTT Chablais. Dès le 6e kilomètre, l'attribution de la médaille de

bronze devenait réalité pour l'ASPTT Chablais, par l'entremise du postier montheyan André Rouiller.

Signalons que la marche est un sport de tout âge; la preuve, Aristide Derivaz d'Uvrier (64 ans) et Michel Pochon (17 ans) ont montré le dynamisme de cette épreuve.

En catégorie dames, Josianne Seewer, Sport Poste Lausanne, a conservé son titre de championne suisse acquis l'an dernier à La Tour-de-Peilz.

Invités, participants et nombreux public ont reconnu la bonne organisation de l'ASPTT Chablais, que préside avec doigté et compétence Alexis Barman; en quelque sorte, un beau cadeau pour le 15e anniversaire de sa société.

Résultats

Juniors, hommes, vétérans, 10 km: 1. Wolf Warrin, PTT Cour Lausanne, 45'25", gagne la coupe «Nouveliste et Feuille d'Avis du Va-

lais»; 2. Pascal Charrière, TT Fribourg, 46'54"; 3. André Rouiller, ASPTT Chablais, 51'50"; 4. Michel Schneider, PTT Tour-de-Peilz, 53'08"; 5. Eric Jaquet, Sport Poste Lausanne, 59'47"; 6. Michel Pochon, PTT Yverdon, 56'28", gagne la coupe Dorothee Fernandez, Café du Thovex, Monthey; 7. Jean-Jacques Mottier, ASPTT Chablais, 57'31"; 8. Alain Bassin, ASPTT Chablais, 1 h 00'16"; 9. Jean-Rodolphe Kampf, PTT Villeret, 1 h 00'17"; 10. Jean-Marie Métrailler, ASPTT Chablais, 1 h 02'17"; 11. Bernard Gavillet, ASPTT Chablais, 1 h 05'12"; 12. Fernand Echenard, ASPTT Chablais, 1 h 11'04".

Nous remercions la Maison Caves Orsat S.A., Martigny, pour le prix offert à chaque participant.

Dames, juniors (5 km): 1. Josianne Seewer, Sport Poste Lausanne, 31'50"; 2. Colette Déneraud, Sport Poste Lausanne, 31'54"; 3. Sylvie Megroz, PTT Tour-de-Peilz, 34'50".

Courses pédestres en Valais

5^e course pédestre Aven - Conthey: samedi 12 septembre

Renseignements et programme

Date et lieu: Aven-Conthey (VS), samedi 12 septembre.
Départ - arrivée: entrée du village, parking à proximité.
douches: centre scolaire, Erde.
Dossards: dès 15 heures, ancienne école (30' avant chaque départ).
Inscriptions et finances:
 a) par téléphone: Daniel Sauthier, (027) 363918;
 b) au départ: majorations: enfants 1 francs, adultes 2 francs.
Renseignements: Jacques Sauthier, Plein-Soleil, 1961 Aven (Conthey), tél. (027) 363614 - (027) 219635.

Horaires	Catégories	Âges	Distances	Finances
16.00	Poussines	1980 et après	500 m	Fr. 5.-
16.10	Poussins	1981 et après	500 m	Fr. 5.-
16.20	Ecolières B	1977 - 1979	1 km 610	Fr. 5.-
16.20	Ecoliers B	1977 - 1980	1 km 610	Fr. 5.-
16.35	Ecolières A	1973 - 1976	3 km 220	Fr. 5.-
16.35	Ecoliers A	1974 - 1976	3 km 220	Fr. 5.-
17.05	Cadettes	1969 - 1972	3 km 220	Fr. 7.-
17.05	Cadets	1971 - 1973	3 km 220	Fr. 7.-
17.00	Juniors	1968 - 1970	10 km 120	Fr. 10.-
17.00	Dames	1968 et avant	10 km 120	Fr. 10.-
17.00	Seniors	1948 - 1967	10 km 120	Fr. 12.-
17.00	Vétérans I	1938 - 1947	10 km 120	Fr. 12.-
17.00	Vétérans II	1937 et avant	10 km 120	Fr. 12.-
19.45	Résultats et récompenses (à l'arrivée)			

DIMANCHE 13 SEPTEMBRE 20^e course pédestre du Levron

Organisation: Ski-Club Pierre-à-Voir, Le Levron.
Lieu: Le Levron.
Date: dimanche 13 septembre.
Parcours: sur route et chemin de campagne, environ 100 m de dénivellation.
Catégories et finances d'inscription

Ecoliers(ères) I	1977 et plus jeunes	1 km 500	Fr. 5.-
Ecoliers(ères) II	1974 à 1976	2 km 500	Fr. 5.-
Cadets	1970 à 1973	5 km	Fr. 10.-
Dames	1969 et plus âgées	5 km	Fr. 13.-
Juniors	1968 et 1969	10 km	Fr. 13.-
Seniors	1952 à 1967	10 km	Fr. 13.-
Vétérans I	1942 à 1951	10 km	Fr. 13.-
Vétérans II	1941 et plus âgés	5 km	Fr. 13.-
Populaires	1969 et plus âgés	5 km	Fr. 13.-

Levront

Horaire:
 8.00 Ouverture des vestiaires et distribution des dossards.
 9.00 Départ des écoliers I et écolières I.
 9.15 Départ des écoliers II et écolières II.
 9.35 Départ des cadets et cadettes.
 10.15 Départ des dames, juniors, actifs, vétérans I et II.
 12.00 Proclamations des résultats, distribution des prix et des classements aux écoliers(ères) I et II.
 12.30 Proclamation des résultats des autres catégories.
 Les clubs peuvent grouper les inscriptions.
Délai: le lundi 7 septembre, date du timbre postal. Les inscriptions sur place sont acceptées, moyennant un supplément de: 1 franc pour écoliers(ères), 2 francs pour les autres catégories.
Renseignements: auprès de Robert Fournier, tél. (026) 88622 entre 19 et 20 heures.

GYMNASTIQUE ARTISTIQUE: REPRISE DES CONCOURS TROIS VALAISANS PROMUS DANS LE CADRE NATIONAL



Annick Crittin à l'exercice de la poutre.

Ce dernier week-end, les filles des sociétés valaisannes de gymnastique artistique se sont rendues à Lucerne pour participer au premier concours de la rentrée. Ces deux journées ont réuni un nombre impressionnant de gymnastes venues de toute la Suisse. Les Valaisannes, dans l'ensemble, se sont comportées de manière tout à fait honorable. La palme re-

vient incontestablement à Annick Crittin de Sion AG 13 Etoiles qui a obtenu avec 35,35 points le quatrième rang sur septante et une concurrentes inscrites dans sa catégorie. Si la représentante du niveau 3, Valérie Clivaz n'a pas pu confirmer son excellente performance réussie avant les vacances à la Fête romande de Bulle (8e rang), les filles du niveau 1 s'en sont fort bien sorties. La meilleure d'entre elles, Scarlett Berber, terminant 18e sur 142 (!) participantes.

Cette manifestation constituait une étape importante pour préparer les championnats suisses prévus à la fin du mois de septembre. La prochaine étant la fête organisée à Utendorf le week-end prochain.

Résultat des gymnastes valaisannes

Niveau 1: Bernier Scarlett, 34,15 points, Sion-Jeunes; Baechler Joëlle, 33,25, Sion AG 13 Etoiles; Berber Johanna, 32,35, Sion-Jeunes; Battiaz Aline, 31,85, Sion AG 13 Etoiles; Wütrich Vania, 30,90, Savièse Olympia; Hofmann Nora, 30,65, Sion AG 13 Etoiles; Nanchen Véronique, 30,00, Uvrier Gym; Torrent Sophie, 29,90, Savièse Olympia; Bœhlen Nadia, 29,55, Sion AG 13 Etoiles; Baechler Sonia, 29,45, Sion AG 13 Etoiles; Bœhlen Nathalie, 28,90,

Sion AG 13 Etoiles; Roserens Caroline, Sion AG 13 Etoiles; Carrupt Johanna, 28,15, Sion AG 13 Etoiles; Carrupt Sarah, 27,75, Sion AG 13 Etoiles; Montaruli Manuela, 27,75, Sion AG 13 Etoiles; Mulet A.-Laure, 26,30, Sion AG 13 Etoiles.

Niveau 2: Crittin Annick, 35,35, Sion AG 13 Etoiles.

Niveau 3: Clivaz Valérie, 30,275, Uvrier Gym.

Profites de l'occasion pour féliciter les nouvelles élues dans le cadre national des espoirs, à savoir: Scarlett Berber, Sion-Jeunes; Annick Crittin, Sion AG 13 Etoiles; Vania Wütrich, Savièse Olympia.

Ces filles qui ont réussi leur examen de passage au début de l'été à Macolin rejoignent Valérie Clivaz, membre du cadre depuis l'an passé.

Le canton du Valais peut ainsi s'enorgueillir d'une excellente représentation parmi l'élite suisse, à plus forte raison si l'on ajoute à la liste Stéphanie Nanchen d'Uvrier,

membre du cadre junior, Béatrice Rossier d'Uvrier et Isabelle Duc de Savièse, membre de l'équipe suisse, qui ont déjà fait parler d'elles la saison dernière.

Signalons enfin que la gymnastique suisse est en restructuration sur le plan fédéral et qu'un programme de décentralisation est en cours de réalisation. Ainsi, les meilleures filles du canton peuvent s'entraîner chaque week-end (sauf pendant les compétitions) au Centre cantonal de gymnastique artistique. Si l'équipe d'entraîneurs est pratiquement en place, le problème du lieu d'entraînement n'est pas encore entièrement réglé. Une salle de gym devrait être à disposition de ces talents dans le courant de l'automne. On ne peut que formuler le souhait que l'infrastructure qui sera mise en place permette à ces jeunes de s'épanouir et peut être de compléter la liste des élues dans les différents cadres nationaux.

JDC

Tir à l'arc

Dernier test avant les «suisses»

A la FITA de Berne, dernier test avant les championnats suisses, quelques archers séduisants ont représenté la CAT. Pour la première fois depuis des années, cette compétition s'est déroulée sous un soleil de plomb, sans qu'une seule goutte de pluie ne tombe. Cela a pourtant eu son désavantage, car personne n'était habitué à ce soleil qui, le matin, se situait juste au-dessus des cibles, celles-ci étant placées à l'est. Ainsi, personne ne réalisa d'excellent score aux longues distances. Roméo Frigo n'en a pas moins mené le concours, augmentant son avance à chaque distance, pour arriver à quelque 40 points devant le deuxième. Chez les dames, la situation était plus serrée, plusieurs fois des rebondissements inattendus ont modifié le classement. C'est Vreni Bürger qui s'est enfin imposée chez les dames. Chez les cadets, Didier Chablais, de Collombey, a remporté haut la main ce concours avec presque 70 points d'avance sur Frédéric Dillier, de Sion, qui s'est bien défendu.

Le week-end suivant, soit les 12 et 13 de ce mois, auront lieu les championnats suisses FITA et fédéral à Bremgarten, près de Zurich.

F.T.

Résultats

Dames: 1. Vreni Bürger, CH, 1257 points; 2. Lauria Rita, CH, 1227; 3. Silvine Stadlin, CH, 1204; puis: Elvira Morard, CAT, 1082.

Hommes: 1. Roméo Frigo, CH, 1289 points; 2. Angelo Vasile, CH, 1246; 3. Walter Urs, CH, 1186; puis: Frédéric Taugwalder, CAT, 980.

Cadets: 1. Didier Chablais, Coll., 643 points; 2. Frédéric Dillier, CAI, 578; 3. Henri Hottmann, Berne, 547.

Vétérans: 1. Walter Sosna, GE, 1158 points; 1. Gottfried Rey, Bâle, 1128; 3. Armand Genier, CAT, 1090.

Haltérophilie

CHAMPIONNATS DU MONDE A OSTRAVA Déjà un deuxième record du monde

Deuxième compétition et deuxième record du monde aux championnats du monde d'haltérophilie à Ostrava (Tch). Le Bulgare Neno Terziski, qui, précisément, la veille, avait perdu son record du monde de l'épaulé-jeté de la catégorie des 52 kg, en a établi un autre, dans la catégorie en dessous, les 56 kg, en soulevant 171 kg, toujours à l'épaulé-jeté. Avec un total de 287,5 kg, Terziski empoche le titre mondial. Pour ce total n'entraient en ligne de compte que ses trois essais autorisés de la compétition, dont le 3e à 162,5 kg. Et c'est dans un quatrième essai qu'il battait le record du monde de son compatriote Naum Chalamanov (170,5 kg, à Varna, en 1984). Ce dernier, entre parenthèses, fait aujourd'hui partie de l'équipe de Turquie, sous le nom de Naim Suleimanoglu. Il existe, en effet, une communauté ethnique minoritaire turco-musulmane en Bulgarie, dont beaucoup de membres passent à l'Ouest.

La domination bulgare s'est poursuivie dans la catégorie des 60 kg, où Stefan Topourov s'est imposé avec un total des deux mouvements de 315 kg. Mais, dans cette 3e épreuve, aucun record mondial n'est tombé.

Chouette, y'a un nouveau Garage Mazda à Martigny.

**Garage-Carosserie Luso-Val
M. A. Cardoso
Rue du Simplon 128
1920 Martigny**

Le Garage Luso-Val, Mazda (Suisse) SA importateur, ainsi que le Garage de l'Autoroute ont le plaisir de vous informer qu'ils collaborent désormais pour la vente et le service des véhicules Mazda dans la région de Martigny.

**Exposition d'inauguration:
samedi 12 septembre 1987 au
samedi 19 septembre 1987**

En grande première les toutes nouvelles Mazda 323.

Une petite collation attend tous les visiteurs.

Invitation à tous. Venez nombreux!

A cette occasion,
M. Cardoso se fera
un plaisir d'inviter
tous les visiteurs
samedi 12.9, dès 14 h
à un **vol en hélicoptère**
sur place.



mazda

ANNONCES DIVERSES

ÉCOLE DE PIANO

Nouvelles méthodes pour jouer
avec plus de «facilité»

Pour concertistes, professeurs et étudiants:
Tél. (026) 2 83 93 MARTIGNY

A vendre

treuil forestier

câble 100 m,
3 points tracteur.

Bonvin Marc
machines agricoles
matériel forestier,
1907 Saxon.
Tél. (026) 6 33 60.

036-090735

A vendre

thuyas

haut. 80 - 120 cm

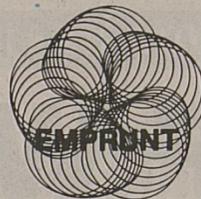
troènes

haut. 100 - 150 cm.

Prix intéressant.

Tél. (026) 5 32 16.

036-651620



The Sanwa Bank, Ltd. Osaka, Japan

1/4 %

Emprunt convertible 1987 - 1992 de fr.s. 200 000 000

Le produit de l'emprunt sera utilisé pour
le financement des activités générales
de la société.

Prix d'émission:

100%

+ 0,3% timbre fédéral de négociation

**Délai de souscription
jusqu'au 11 septembre 1987,
à midi**

Restriction de vente:
Japon et Etats-Unis d'Amérique.

No de valeur: 769 370

Modalités de l'emprunt

Coupons semi-annuels:
31 mars et 30 septembre

Durée:
5 ans et 12 jours au maximum

Titres:
obligations au porteur de fr.s. 5000
et fr.s. 100 000

Droit de conversion:
du 5 octobre 1987 au 20 septembre 1992

Remboursement:
le 30 septembre 1992 au plus tard

Possibilités de remboursement anticipé:
a) à partir du 30 septembre 1988 à 104%
(avec primes dégressives de 0,5% s.a.),
si le cours des actions est de 150%
au moins du prix de conversion durant
30 jours de cotation consécutifs
b) à partir du 31 mars 1990 à 102 1/2%
(avec primes dégressives de 0,5% s.a.)
par dénonciation anticipée
c) à partir du 31 mars 1988 à 102%
(avec primes dégressives de 0,25% s.a.)
pour raisons fiscales

Libération:
18 septembre 1987

Cotation:
sera demandée aux bourses de Zurich, Bâle,
Genève, Berne et Lausanne

Une annonce de cotation paraîtra le 9 sep-
tembre 1987 en français dans le «Journal de
Genève» et en allemand dans les «Neue
Zürcher Zeitung» et «Basler Zeitung». En
outre, à partir du 9 septembre 1987, un
prospectus d'émission détaillé peut être
obtenu auprès des guichets des banques
soussignées.

Société de Banque Suisse

Banque Populaire Suisse
Banque Sarasin & Cie

Banque Suisse de Crédit
et de Dépôts

Nomura (Switzerland) Ltd.
HandelsBank NatWest

Crédit Suisse

Sanwa Finanz (Schweiz) AG

Banque Leu SA

Société Privée de Banque et de Gérance

Banques Cantonales Suisses

Banque Hofmann SA

Banque Romande

Yamaichi (Switzerland) Ltd.

Morgan Stanley S.A.

Wirtschafts- und Privatbank

Union de Banques Suisses

Groupement des Banquiers Privés Genevois

Groupement de Banquiers Privés Zurichois

Banca della Svizzera Italiana

Banque Cantrade SA

Citicorp Investment Bank (Switzerland)

J. Henry Schroder Bank AG

Lintas EC 387 F

Cette carte a aussi une vie nocturne.

Que ce soit de jour ou de nuit: votre
carte ec vous permet d'accéder à
tout moment à votre compte en
banque. Grâce à chacun des quel-
que 900 distributeurs «ec-BANCO-
MAT» en Suisse et au Liechtenstein,
vous pouvez prélever jusqu'à
Fr. 1000.- par jour, 24 heures sur 24.
Votre voiture, elle non plus, ne sera
jamais à court de «liquide». Vous
pourrez refaire le plein sans espèces
auprès de plus de 200 stations-
service en utilisant tout simplement
votre carte ec. Et ce n'est pas tout:



la carte ec garantit vos euro-
chèques. Autant d'excellentes raisons
de ne miser que sur une seule et
même carte.

Pour retirer des espèces.



eurocheque - le compte
en banque de poche

Football

3^e ligue

Par
Blaise
Craviolini

LES TÉNORS ONT TREMBLÉ!

PAS BANALE, cette quatrième ronde! Plusieurs surprises y ont été enregistrées. Résultat: dans les deux groupes, les équipes se tiennent dans un mouchoir de poche. Bonjour le suspense... Dans le groupe 1, Chippis a perdu son premier point face à Termen. Agarn, l'étonnant néo-promu, en a profité pour le rejoindre en tête du classement. Le «onze» de Daniel Meichtry a réussi l'exploit de s'imposer à Viège. Troisième formation invaincue, Montana a ramené un point de Naters, le premier d'ailleurs des Haut-Valaisans. Mais Naters, à sa décharge, a été nanté d'un calendrier particulièrement défavorable. Toujours au chapitre des bonnes performances, saluons la première victoire d'US ASV (entraîné désormais par Franco Cucinotta), ainsi que la réaction du FC Chalais après deux défaites. Par contre, rien ne va

plus à Grône. La bande à Spasic n'a marqué qu'un but en quatre matches!

Dans le groupe 2, Bagnes a enfin flirté avec la victoire contre Saint-Gingolph. Le leader US Colombey-Muraz a été accroché à Vernayaz, égarant son premier point. Inversement, Erde l'a obtenu à Vouvry ce point parfois synonyme de déclin. Les autres confrontations se sont soldées par des résultats logiques. Relevons tout de même le succès de prestige cueilli par Nendaz à la Combe.

Vingt-sept buts ont été marqués ce week-end. Douze seulement dans le groupe 1 (moyenne de 2 par match). A titre de comparaison, Chippis avait «scoré» à lui seul 11 fois lors de la troisième journée. Cet appel s'adresse aux buteurs... Merci d'avance pour nos pupilles!

Groupe 1

CHIPPIS - TERMEN 0-0

DOMINATION STÉRILE!

Chippis: Richard; Biner; F. De Marchi (56e Ames), D. De Marchi, P.-A. Zufferey; Coppey, P. Petrella, Morganella, F. Petrella; Petit, Marzo (76e R. Zufferey). Entraîneur: Bernard Goelz.

Termen: Wyssen; Naefen; Seiler, Escher, Mutter; Clausen, Bieler (54e Nanzer), Zurwerra, Ritz; Gasser, Zeiter. Entraîneur: Bruno Zurwerra.

Notes: terrain communal, 150 spectateurs environ. Assez bon arbitrage de M. Ezio Avondo d'Ardon, qui avertit P. Petrella (69e, jeu dur). Corners: 12-1 (7-0). Chippis sans ses deux latéraux Cangiano et Sonzogni; Termen privé de Kuonen (tous blessés).

Impressionnant d'aisance en ce début de championnat, le FC Chippis a été freiné dans sa marche triomphale. Dimanche, les footballeurs de la cité de l'aluminium ont dû céder un point à Termen, non sans avoir dominé outrageusement les débats.

Forte de ses trois matches et six points, la formation locale a entamé ce choc au sommet à cent à l'heure. La première mi-temps se résuma en un long monologue chippiard, troublé par quelques timides répliques haut-valaisannes. Les garçons de Bernard Goelz, fringants dans l'entrejeu, héritèrent d'une douzaine d'occasions. La plus nette échut à Marzo à la 22e minute. Après avoir évité le gardien Wyssen, l'ex-Grandgard tira sur le poteau! La marque resta toutefois figée à 0-0, le leader manquant d'opportunité à la pointe de l'attaque.

En deuxième période, la partie devint plus équilibrée. Chippis garda néanmoins un léger avantage territorial, mais n'inquiéta plus Wyssen. En



Coppey (à gauche) et Mutter luttent pour le ballon. Personne n'aura finalement le dernier mot. (Photo Gibus)

fait, les maîtres de céans perdirent une bonne partie de leur lucidité, et leurs notions collectives par la même occasion. Termen, qui dispose d'arguments physiques indéniables, en profita pour lancer quelques contres rondement menés. Ainsi, à la 74e, Zurwerra se retrouva seul devant Richard. Pour sa première véritable alerte, le portier chippiard sauva son équipe de la catastrophe. Il était certainement écrit à quelque part que cette rencontre se terminerait sur un score nul et vierge.

L'entraîneur local «Peppino» Goelz ne dramatisait nullement cette relative contre-performance. «Certes, nous aurions dû faire la différence avant la pause. Mais en football, une domination stérile débouche souvent sur une mauvaise surprise. Termen a failli confirmer cette tendance dimanche. Le partage des points ne me déçoit donc pas trop. En revanche, je suis satisfait du comportement de mes deux «vétérans», Ames (Réd.: le président du club) et R. Zufferey, qui ont bien remplacé les blessés.»

CLASSEMENT

1. Chippis	4	3	1	0	15-2	7
2. Agarn	4	3	1	0	14-4	7
3. Montana	4	2	2	0	6-3	6
4. Termen	4	2	1	1	9-7	5
5. Chalais	4	2	0	2	11-7	4
6. St-Niklaus	4	1	2	1	9-7	4
7. Ayent	4	1	1	2	9-11	3
8. Grône	4	0	3	1	1-3	3
9. Visp	4	1	1	2	7-10	3
10. Varen	4	1	1	2	3-7	3
11. US ASV	4	1	0	3	5-21	2
12. Naters	4	0	1	3	7-14	1

PROCHAINE JOURNÉE

Agarn - Chalais
Ayent - Grône
Montana-Crans - Viège
St-Niklaus - Chippis
Termen - US ASV
Varen - Naters

PRONO

Avec le soutien
de la maison

anthamatten
meubles

LES 10 GAGNANTS!

- | | |
|-----------------------------------|---------------|
| 1. Gérald Borloz, Chalais | 9 tips exacts |
| 2. Maurice Meugnier, Sion | 7 tips exacts |
| 3. Christian Schoepfer, Grimisuat | 7 tips exacts |
| 4. Jean-Pierre Chevey, Vercorin | 7 tips exacts |
| 5. Pascal Giroud, Martigny-Croix | 7 tips exacts |
| 6. Gérald Jaccoud, Champlan | 7 tips exacts |
| 7. Edouard Borloz, Chalais | 7 tips exacts |
| 8. Roger Lugon, Fully | 6 tips exacts |
| 9. Pierre-Gérard Torrent, Grône | 6 tips exacts |
| 10. Paul-André Oggier, Uvrier | 6 tips exacts |

SUPER-PRONO

23 points:
Pierre-Gérard Torrent, Grône.
15 points:
Jean-Pierre Chevey, Vercorin;
Paul-André Oggier, Uvrier;
Yann Rimet, Saint-Maurice;
Pascal Giroud, Martigny-Croix.
14 points:
Roger Lugon, Fully.

9 points:
Jean-Charles Buchard, Saillon;
Serge Barman, Saint-Maurice;
Marie-Louise Rey, Montana;
Gérald Borloz, Chalais.
8 points:
Alex Buchard, Riddes; Stéphane Crettol, Mollens; Jean-Michel Clerc, Chamoson; Roland Perruchoud, Granges.

Concours N° 4

1. Conthey - Bramois
2. Fully - Riddes
3. Lalden - Sierre
4. Leuk-Susten - Savièse
5. Salquenen - Brigue
6. Vétroz - Grimisuat
7. Agarn - Chalais
8. Saint-Nicolas - Chippis
9. Ayent - Grône
10. Ardon - Bagnes
11. ES Nendaz - Vernayaz
12. Saint-Maurice - Vouvry

Question subsidiaire obligatoire:
Combien de buts seront marqués
lors de ces douze rencontres?

ATTENTION!

Vous pouvez nous adresser plusieurs cartes si vous le désirez, mais une seule sera prise en considération, ceci afin de mettre tout le monde sur un pied d'égalité.

Groupe 2

VOUVRY - ERDE 0-0

A L'IMAGE DU TEMPS!

Vouvry: D. Clerc; Tissières; Fellay, Primmaz, S. Clerc; De Carli, Zettel, Ch. Vernaz; Planchamp, Morel, Lattion. Entraîneur: M. Vernaz.

Erde: J. Fontannaz; C. Valentini; B. Evéquo, A. Fontannaz, J. Roh; Fournier, Fumeaux, L. Roh; Jentsch, Quenoz, O. Valentini. Entraîneur: M. Biollat.

Notes: 100 spectateurs. Arbitre. M. Sixte de Grimisuat. Vouvry est privé de Wiese, blessé.

Changements: à Vouvry, 46e Terrettaz pour Lattion; 71e Gudy pour Vernaz Ch. A Erde: 80e Biollat pour C. Valentini.



«Le match fut à l'image du temps.» L'entraîneur de Vouvry Marcel Vernaz dixit. Cette expression avait valeur de jugement porté sur la qualité des nonante minutes. Précisons cependant qu'il a plu tout au long de la rencontre. Le terrain glissant a rendu le ballon difficile à maîtriser. Ces conditions météorologiques précaires n'ont certes pas facilité la tâche des joueurs, mais il faut bien avouer que le spectacle offert par les deux équipes fut bien médiocre samedi soir. Pour ces raisons, le résultat nul contenta tout le monde.

Même si Tissières ne transforma pas un penalty à la 70e minute. Parti du bon côté, le gardien du FC Erde, Fontannaz, se fit l'auteur d'une belle parade.

Patience

Marcel Vernaz cherchait des excuses pour justifier la mauvaise prestation des siens.

«Nous ne nous considérons par comme un des ténors du groupe. Notre ambition se limite à une place dans le milieu du classement. Notre effectif, il est vrai, est très jeune. Sept joueurs ont moins de 20 ans. Notre comité veut assumer pleinement cette politique. Nous avons encore une bonne marge de progression, mais il faudra nous montrer patients, car il nous manque un peu d'expérience. En ce début de championnat, nous avons récolté les points qu'il

fallait. Nous allons maintenant au devant de trois échéances difficiles, Saint-Maurice, Nendaz et USCM.»

Bon pour le moral!

Son homologue d'Erde, Michel Biollat, s'attardait lui sur les bienfaits de ce premier point de la saison. «Après trois matches et zéro point, nous nous sommes améliorés samedi. Mes joueurs ont fait l'effort de réagir, se montrant plus combattifs. Ce point met un peu de baume sur notre moral. Je suis persuadé qu'avec cette jeune équipe (moyenne d'âge de 21 ans), nous avons les moyens de terminer dans le milieu du classement.»

Souhaitons aux deux entraîneurs que leur formation progresse dans la mesure de leurs espérances. Pierre Giovanola

CLASSEMENT

1. USCM	4	3	1	0	13-5	7
2. Martigny 2	4	3	0	1	12-5	6
3. Chamoson	4	2	1	1	8-6	5
4. Vouvry	4	1	3	0	3-2	5
5. Vernayaz	4	2	1	1	7-8	5
6. ES Nendaz	4	2	1	1	6-10	5
7. St-Maurice	4	1	2	1	8-6	4
8. La Combe	4	2	0	2	6-5	4
9. Bagnes	4	1	1	2	6-9	3
10. St-Gingo.	4	1	0	3	6-9	2
11. Erde	4	0	1	3	3-7	1
12. Ardon	4	0	1	3	3-9	1

PROCHAINE JOURNÉE

Ardon - Bagnes
USCM - La Combe
Erde - Martigny 2
ES Nendaz - Vernayaz
St-Gingolph - Chamoson
St-Maurice - Vouvry

Marquage «à la culotte» entre Primmaz (à gauche) et Jentsch. Les deux formations se sont pourtant quittées dos à dos... (Photo Bussien)

LUI ET NOUS, ON SE DIT TOUT!



Nouvelliste, le trait d'union des Valaisannes

Planta: la dernière bataille



Le pavillon sud: un point important pour l'animation de la place.

Valais
enquête

SION
En 1980, la place de la Planta était encore un parc à voitures. Le parking souterrain, commencé la même année, fut inauguré en décembre 1981. Après la guerre qui opposa partisans et adversaires de la place ronde (projet abandonné pour une place d'aspect plus traditionnel), ce sont maintenant les pavillons construits au sud de la place qui suscitent la perplexité de bien des Sédunois. Les objections fusent notamment contre les tubulaires qui supporteront le toit en verrière du kiosque à musique, ainsi que contre l'aspect des catelles blanches posées sur les murs, lesquelles ont déjà subi une cure de beauté par l'ajout de lignages roses. Les défenseurs du projet rappellent pour leur part qu'il n'est pas possible de juger d'un tel aménagement lorsqu'il en est encore au stade du chantier. Pour la commune, il est hors de question en tout cas de revenir en arrière. Le kiosque est maintenant ouvert et les paveurs s'activent pour poser leurs pierres de porphyre orangé et de granit gris sur la place historique.

Le 14 octobre 1980, le Conseil général acceptait, à l'unanimité, d'ouvrir un crédit d'engagement de 3 600 000 francs pour l'aménagement de la place de la Planta et la construction d'un passage souterrain reliant la place au chemin des Collines.

«La quadrature du cercle»

Le projet présenté avait préalablement remporté un concours mettant en lice trois architectes de Sion. Ce projet prévoyait une place de forme ronde, mais les oppositions vinrent de tous les côtés (architecte cantonal, commission cantonale des constructions, Conseil d'Etat, etc.) Le Service de l'édilité dut esquisser une nouvelle solution respectant à la fois les objectifs exprimés par la Muni-

cipalité et ceux des opposants à la place ronde, c'était un peu la «quadrature du cercle». Ce sont ces diverses péripéties qui ont ramené la mise à l'enquête publique du projet définitif au mois de février 1984. La mise à l'enquête ne souleva d'ailleurs aucune opposition et l'autorisation de construire fut délivrée par la Commission cantonale des constructions le 16 juillet 1984. Le numéro 29 de «Contact» avait présenté, avant la mise à l'enquête, l'aménagement de la Planta à tous les Sédunois. Il faut dire cependant qu'il est difficile, d'après les plans présentés dans ce numéro, de se faire un réel jugement sur le pavillon Sud. Le 20 novembre, un crédit additionnel de 2 800 000 fut octroyé au projet par le Conseil général, crédit qui fut par la suite augmenté de 550 000 francs et qui devait permettre le début des travaux en été 1985.

Pavillons à usages multiples

Les surfaces du pavillon Sud se répartiront de la façon suivante: à l'étage, une salle de réu-

gion de 50 m²; au rez-de-chaussée, l'office du tourisme (110 m²), le kiosque à journaux, les cabines téléphoniques, une buvette/glacière et une scène avec avant-toit transparent de 150 m², sans oublier les locaux du sous-sol. La scène sera recouverte d'une verrière supportée par une structure tridimensionnelle conçue pour l'accrochage rapide d'une tente. Le pavillon Nord (en option) pourra abriter un jardin d'enfants. Le plan de détail, qui fixait notamment la couleur du revêtement des pavillons, a été élaboré par une commission réunissant des représentants de la Commune et l'architecte initiateur du projet. Les locaux de l'Office du tourisme de Sion devraient être ouverts dans le courant de ce mois et la buvette d'ici la fin octobre.

Un très beau pavage

La place de la Planta sera au moins aussi grande que l'ancienne place. On a déjà commencé à la paver avec des carreaux en pierre naturelle de différentes grandeurs et de différentes tonalités: pavés en porphyre orangé pour le quadrillage des li-

gnes diagonales, carreaux de granit gris pour les bandes accompagnant ce quadrillage, ainsi que pavés de porphyre ocreux pour les carrés. Le décalage de la place vers le front historique favorisera, à l'aide de la verdure et des promenades notamment, une séparation marquée avec la circulation automobile et une re-

lation étroite avec la vieille rue de Conthey. Des lanternes assurément éclaireront la nuit. Le gros œuvre devrait être terminé d'ici fin 1987, l'inauguration étant prévue vers le mois de septembre 1988 avec un spectacle de très haute volée qui devrait «réconcilier les Sédunois avec la Planta». Vincent Pellegrini



Toute place se doit d'avoir son kiosque à musique. Celui-ci se distingue par des lignes particulièrement audacieuses.

HENRI ROSSI, AMBASSADEUR

«Les Suisses sont plus enviés qu'estimés...»

BRIGUE-NATERS. — Bourgeois de Naters où son grand-père et son père étaient venus s'installer à l'époque de la construction des grands tunnels, l'ancien ambassadeur Henri Rossi est né à Brigue en 1919, sur les bords de la Salina se plait-il à signaler. Docteur en lettres et licencié en économie, l'homme a embrassé, dès ses études terminées, la carrière de diplomate à laquelle il est resté fidèle pendant quelque quarante ans.

Jeune marié (avec une demoiselle Delaloye d'Ardon, dont le père était chef de la gare de Brigue), M. Rossi était envoyé à Baden-Baden, où il a représenté les intérêts de notre pays de 1946 à 1948. Puis il revint à Berne. De 1954 à 1957, on le retrouve à Berlin-Ouest. Ensuite à Vienne jusqu'en 1961, à Varsovie jusqu'en 1966, en Arabie Saoudite jusqu'en 1969, à Moscou enfin pendant quatre ans. En 1974, il revint à Berne. A partir de l'année suivante et jusqu'en 1979, il exerce son activité à Munich, puis en Australie jusqu'en 1984, année de sa mise à la pension pour raison d'âge.

Père de deux fils — le premier est professeur en Californie et le second gère un important commerce d'antiquités sur les bords du Rhin — M. Henri Rossi ne cache pas sa fierté d'être Valaisan. «Au caviar, j'ai toujours préféré le bon fromage et le pain noir de chez nous...». Le français, l'allemand, l'italien, l'anglais, le russe, le polonais, l'arabe même n'ont plus de secret pour lui. Il avoue vouer une

affection particulière au russe, parce que c'est une langue intuitive comme le patois, le «waliseriditsch», par exemple», affirme-t-il avec un large sourire.

«Si c'était à recommencer? J'embrasserais la même profession. C'est un métier extrême-



ment dur, mais tellement passionnant. A l'étranger, fréquemment, les Suisses sont enviés, jalouxés même. Je pense qu'ils sont beaucoup plus enviés qu'estimés. Je crois que c'est là le prix de notre stabilité morale et financière. En outre, j'ai toujours éprouvé un grand plaisir à constater la confiance que l'on nous témoigne. Mais malheur à l'Helvétie qui viendrait à manquer à son devoir, sciemment ou non.»

Les raisons de votre retour au pays? «Parce que ma femme et moi aimons ce coin de terre qui nous a vus naître. C'est le plus beau pays du monde. Une autre raison qui a penché dans la balance: je tenais absolument à venir habiter la maison construite par mon grand-père. Cela ne nous empêche nullement de faire des voyages, de nous déplacer fréquemment à l'étranger, mais rarement dans les pays où j'ai exercé une activité diplomatique. Nous avons tellement peur d'être déçus des changements intervenus entretemps...»

Entretien: Louis Tissonnier

TÉLÉCHAMPOUSSIN

Concordat ou faillite? 21

POUR VENDRE LE VALAIS

Jeux et aventures 24

L'informatique au Scandia? 26

CHEMIN DE FER DE LA FURKA
30 millions de dégâts 30

Commerçant, où es-tu?

Etre petit commerçant aujourd'hui n'est pas chose facile. La petite épicerie de quartier, la boutique de mode, le magasin de radio-télévision, etc., doivent de plus en plus se battre pour faire face à la concurrence des grandes chaînes de distribution. Ces dernières se livrent également une guerre des prix qui n'est pas pour faciliter le petit commerçant.

Que faire alors pour être concurrentiel et «rester dans le coup»?

Offrir aux acheteurs un argument de loin supérieur à celui du prix: la qualité du service, des conseils et de l'accueil.

Malheureusement, force est de constater que dans certains domaines, ce service que l'on pense trouver auprès du petit patron de magasin — un spécialiste — n'est pas là.

Et même plus: souvent le client

so-

Humeur

tentiel se voit «remettre en place» parce qu'il vient chez le petit commerçant pour acheter des accessoires ou pour trouver un service que les grandes surfaces ne peuvent lui offrir faute de personnel compétent. Il est trop facile de demander des renseignements sur un appareil informatique par exemple au spécialiste et de l'acheter à bon marché dans une grande surface, allez-vous me répliquer! De deux choses l'une: soit le spécialiste est commerçant (au sens fort du mot) et ses arguments de vente et les avantages offerts au client sont tels que le prix n'est plus un problème, soit le commerçant met la clef sous le paillason. Car concurrence il y a et il faut y faire face avec des compétences incomparables, un service après-vente impeccable et un entente hors du commun. Il n'est en effet pas facile de voir venir dix personnes dans son magasin demander des prospectus en sachant très bien que le client va acheter ailleurs. Avec de bons arguments et le sens de la vente, le client sera «conquis» mais encore faut-il se donner de la peine...

J-B Mani

FRIBOURG-VALAIS

Tourisme et folklore

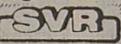
FRIBOURG (cps). — A Fribourg et en Valais, cent cinquante délégués de quarante pays se sont rencontrés pour l'assemblée annuelle du CIOFF, le Conseil international des organisations de festivals de folklore et d'arts traditionnels. Au programme: un colloque scientifique sur les relations entre le folklore et le tourisme. L'industrie touristique et ses «nouvelles invasions barbares» ne détruisent-elle pas le folklore authentique? Peut-on faire le commerce du folklore sans le dénaturer?

«Montrer, représenter, distraire et vendre.» A partir de ces éléments, le folklore et le tourisme doivent vivre en symbiose. Dirigée par le professeur bernois Jost Krippendorf, la conférence a essayé de trouver des solutions pour promouvoir leurs intérêts communs et désamorcer les conflits possibles. Face à l'industrie touristique et à ses intérêts financiers, le folklore apparaît bien faible. La tentation est grande de l'adapter aux impératifs financiers et d'en faire le commerce. A l'inverse, un soutien financier permet au folklore de se développer et de se faire connaître.

«La symbiose est non seulement souhaitable, mais possible», ont estimé les conférenciers du CIOFF. Ceux qui s'occupent de tourisme doivent simplement faire preuve de responsabilité et apprendre à connaître leurs partenaires. Un peu d'honnêteté et de responsabilité morale doivent accompagner la vente des prestations folkloriques. Pas question de se prostituer à de vils intérêts.

SION GENÈVE-AEROPORT 14 45 MIN. PAR LE TRAIN
PLUS AVANTAGEUX AVEC L'ABONNEMENT ANNUEL 1/2 PRIX A FR. 100.-

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

agence immobilière **bex**

 Choëx - Monthey
villa individuelle de 4 pièces
 et mezzanine.
 Sauna + carnotzet.
 Fr. 630 000.-
 place du marché
1800-BEX 025 63 33 33

A louer
Résidence La Majorie
 rue des Tonneliers, Sion
4 pièces
 + chambre indépendante profitant de douche commune.
 Place de garage dans l'immeuble. Prix Fr. 1100.- plus charges. Libre dès le 1er octobre ou à convenir.
 Pour renseignements: tél. (027) 22 97 12.
 036-046864

Sion-Ouest
 A vendre
très joli 2 1/2 pièces
57,80 m²
 dans immeuble neuf. Finitions soignées. Chauffage et eau chaude individuels.
 Renseignements et visites: Tél. (027) 22 33 16.
 036-045463

Sion, sur le coteau
 A vendre
appartement
4 1/2 pièces
 grand séjour, 3 chambres, 2 pièces d'eau, véranda et terrasse, réduit, buanderie, cave, garage. Entrée et chauffage indépendants.
138 m² + véranda et terrasse 55 m².
 Prix: Fr. 525 000.-.
 Ecrire sous chiffre Z 36-046860, Publicitas, 1951 Sion.
 036-046860

Sion, Wissigen 78
 A louer tout de suite
appartement 4 1/2 pièces
 tout confort.
 Fr. 980.- + charges. Possibilité garage.
 Tél. (027) 31 13 86.

A vendre à Sion centre ville
 près de la gare, poste, collège
1 app. de 2 1/2 pièces Fr. 180 000.-
1 app. de 3 1/2 pièces Fr. 280 000.-
1 app. attique Fr. 380 000.-
 Pour renseignements: tél. 22 14 68 (heures de bureau).
 36-652483

A vendre de particulier, région Martigny
magnifique appartement 4 1/2 p.
 Grand séjour + cheminée, cuisine aménagée, loggia, 3 ch., 3 postes d'eau, garage ind., potager.
 Tél. (026) 2 61 62 ou (025) 71 54 73.
 036-046780

A vendre à Vétroz-Est, dans immeuble de grand standing
magnifiques
3 1/2 pièces (99,5 m²)
dès Fr. 258 000.-
4 1/2 pièces (136,5 m²)
dès Fr. 355 000.-
 Aménagements et finitions au gré de l'acheteur.
 Faire offre sous chiffre V 36-650620, Publicitas, 1951 Sion.
 036-650620

A vendre ou à louer à Sion
 rue Oscar - Bider 20
appartement
4 1/2 pièces neuf de 122 m²
 au 5e étage, avec place de parc et garage.
 Libre tout de suite.
 Fr. 1280.- charges comprises.
 Fr. 350 000.-.
 Tél. (027) 22 23 95.
 036-651589

A louer à Sion
 Rue de Conthey 6, 1er étage,
locaux commerciaux
 environ 160 m², possibilité de diviser.
 Location Fr. 150.- le m² par année + charges.
 Renseignements: tél. (027) 22 57 86.
 036-046854

Martigny A louer
appartement
5 1/2 pièces
 3 salles d'eau, cheminée française, tout confort moderne.
 Fr. 1200.- plus charges.
appartement 4 pièces duplex
 dans immeuble neuf.
 Fr. 1050.- plus charges.
 Pour renseignements: Tél. (026) 2 21 67 bureau.
 036-090777

A louer à 5 km de Sion
café-restaurant
 avec appartement si nécessaire.
 Disponible début novembre.
 Tél. (027) 22 79 66.
 036-301450

Grans-Montana
 A louer
bel appartement
4 1/2 pièces, neuf
 non meublé, 125 m². Sous toit. Poutraison apparente. Seul à l'étage, ascenseur privatif. Grands balcons.
 Dans chalet de 5 appartements. 400 m du centre station. Vue, soleil, tranquillité. Garage.
 Renseignements: **Fiduciaire Cordonier, 3962 Montana**
 Tél. (027) 41 42 84/82.
 036-652513

A vendre à Sion, Gravelone
appartement
4 1/2 pièces neuf
 avec 2 places de parc.
 Fr. 390 000.-.
 Tél. (027) 23 54 52.
 036-651631
A vendre à Conthey
 en pleine verdure, près du centre scolaire, au 5e étage,
appartement
4 1/2 pièces
 2 vérandas + 3 balcons, 120 m².
 Avec possibilité de choix des sols et de la cuisine au gré du preneur.
 Fr. 261 000.-.
 Pour traiter Fr. 30 000.-.
 Possibilité de paiement partiel par reprise d'un studio en montagne. Place de parc. Libre tout de suite.
 Tél. (027) 31 23 30.
 036-651342



CAISSE CENTRALE DE COOPERATION ECONOMIQUE (C.C.C.E.) Paris, France

Emprunt public 5% 1987-2006 de fr.s. 125 000 000
garanti inconditionnellement par la République française

Les obligations à long terme de l'émetteur avec garantie de la République française sont cotées AAA par Standard & Poor's et Aaa par Moody's Investor Services.

Le produit de l'emprunt sera utilisé à contribuer au financement du développement dans les états étrangers, ainsi que dans les Départements et Territoires français d'Outre-Mer.

Modalités de l'emprunt	
Prix d'émission:	100% + 0,3% timbre fédéral de négociation
Titres:	obligations au porteur de fr.s. 5 000 et fr.s. 100 000
Echéance:	8 mai 2006
Coupons:	au 8 mai
Remboursement anticipé:	à partir du 8 mai 1998 à 101 1/2%, décroissant 1/4% p.a.; pour raisons fiscales à partir du 15 septembre 1987 à 102%; à partir du 8 mai 1988 à 101 1/4%, décroissant 1/4% p.a.
Cotation:	sera demandée aux bourses de Bâle, Genève et Zurich
Restrictions de vente:	France et Etats-Unis d'Amérique
Période de souscription:	du 9 au 11 septembre 1987, à midi
Libération:	15 septembre 1987

Une annonce de cotation paraîtra le 9 septembre 1987 dans les «Basler Zeitung», «Neue Zürcher Zeitung» et «Journal de Genève».

No de valeur suisse: 476073 Euro-clear: 53977 Cedel: 843623

- Morgan Guaranty (Switzerland) Ltd
- Bank Heusser & Cie AG
- Banque Nationale de Paris (Suisse) SA
- Banque Paribas (Suisse) S.A.
- Clariden Bank
- Crédit Commercial de France (Suisse) SA
- HandelsBank NatWest
- Swiss Cantobank (International)
- Amro Bank und Finanz
- Banque Bruxelles Lambert (Suisse) SA
- Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener SA
- Banque Internationale à Luxembourg (Suisse) SA
- Chase Manhattan Bank (Switzerland)
- Citicorp Investment Bank (Switzerland)
- Deutsche Bank (Suisse) S.A.
- Dresdner Bank (Schweiz) AG
- J. Henry Schroder Bank AG
- Nomura (Switzerland) Ltd.
- S.G. Warburg Soditic SA
- Shearson Lehman Amex Finance SA
- United Overseas Bank

Les institutions susmentionnées tiennent à leur disposition des bulletins de souscription ainsi que des prospectus détaillés, contenant de plus amples renseignements sur la société.

A louer à Sion, centre ville, dans immeuble résidentiel neuf
 Pratifiori 8
magnifiques appartements
 de grand standing. Disponibles dès octobre 1987.
 4 1/2 pièces avec jardin d'hiver et balcon dès Fr. 1375.-
 Garage Fr. 100.-. Charges non comprises.
 Renseignements et visites: **H. Blaser S.A.,** avenue Pratifiori 8, Sion
 Tél. (027) 22 00 77 (heures de bureau).
 036-652464

A vendre à Martigny
joli appartement 3 pièces
 avec cave et galetas.
 Prix: Fr. 145 000.-.
 Tél. (026) 2 69 94.
 036-652761

A louer à Sion, rue de Condémines
 disponible dès 15.9.1987
appartement
 comprenant: grand living, 3 chambres avec 2 salles d'eau, W.-C. séparés, loggia sud. Place de parc dans garage.
 Prix Fr. 1170.- plus charges env. Fr. 130.-.
 Tél. (027) 22 25 14.
 036-046801

A vendre Valais central
appartement
4 1/2 pièces
128 m²
 avec place de parc, garage et cave.
Fr. 190 000.- à discuter.
 Prise de possession immédiate.
 Tél. (027) 58 34 09.
 036-652413

A vendre à Sion-Ouest, Immeuble La Romance
appartement
3 1/2 p.
 avec pelouse privée, 108 m² habitables.
 Fr. 273 000.-.
 Tél. (027) 22 34 74.
 036-652022

A vendre à Sierre
immeuble
 très belle affaire, situation exceptionnelle. Immeuble comprenant: restaurant-bar, 3 appartements, env. 500 m² de terrain avec vigne.
 Prix de vente: Fr. 970 000.-.
 Pour traiter Fr. 250 000.-.
 Tous renseignements: Tél. (027) 55 08 93 (dès 14 heures).

ESPAGNE
Costa Dorada
 pour personnes exigeantes, particulier vend
magnifique parcelle
 équipée, arborisée, vue imprenable mer.
Fr. 6.90 le m².
 Tél. (021) 93 16 79.
 22-613063

A vendre Valais central
terrain industriel
 20 000 m².
 Ecrire sous chiffre T 36-652532, Publicitas, 1951 Sion.
 036-652532

A vendre Valais central
appartement
2 1/2 pièces
 Fr. 147 500.-, fonds propres
 Fr. 15 000.-.
 Prise de possession immédiate.
 Tél. (027) 58 34 09.
 036-652414

Cherche à acheter
immeuble
 ancien ou moderne (commercial ou habitation). Centre ville ou périphérie.
 Ecrire sous chiffre 85-9605, Assa Annonces suisses S.A. 1211 Genève 26.
 036-827006

A louer à Martigny quartier des Epeney, dans immeuble résidentiel tout de suite
appartement
4 1/2 pièces
 122 m², tout confort, avec balcons, garage.
 Vue imprenable.
 Fr. 1000.- plus charges.
 Tél. (026) 2 54 48.
 036-090775

agence immobilière **bex**

 Vers-Ensier - Monthey
villa contiguë de 5 pièces
 Sous-sol.
 Aménagement ext.
 Fr. 462 000.-.
 place du marché
1800-BEX 025 63 33 33

A vendre de particulier à Sion
appartement 2 1/2 pièces
 avec place de parc ext., cave, galetas.
 Fr. 189 000.-.
Renseignements et visites: Tél. (027) 23 48 23.
 036-651852

Près Haute-Nendaz
chalet de 4 pièces neuf
 Tél. (027) 55 74 74 dès 14 heures.
 36-301466

A vendre à Val-d'Illeaz
magnifique chalet
 sis sur une parcelle d'environ 1000 m² comprenant:
 Rez-de-chaussée: séjour avec cheminée, salle à manger, cuisine agencée, W.-C. séparé, cave, réduit, terrasse.
 Etage: 3 chambres, douche, W.-C., balcon.
Garage et raccard indépendants. Fr. 320 000.-.
 Renseignements et visites: **Agence immobilière D. Bussien S.A.**
 Tél. (025) 71 42 84.
 036-652615

TÉLÉCHAMPOUSSIN SUR LA CORDE RAIDE

Concordat ou faillite ?

CHAMPOUSSIN (ruc). - Les difficultés que connaît la société Téléchampoussin S.A. sont connues. Il y a plus de quatre ans, l'administration de la société se devait en effet de déposer formellement le bilan au Tribunal de Monthey; cela se passait en décembre 1982. Aujourd'hui, la situation n'est pas encore décan-tée. Le découvert atteint quelque cinq millions et demi de francs. Téléchampoussin est au bord du gouffre; et si un pas en avant devait être fait...

Tout ne va pas encore pour le mieux sur les hauts de Val-d'Illiez. Certes, la grande vente aux enchères, au niveau des appartements, a permis de sauver les meubles, mais au niveau des remontées mécaniques, c'est encore la bouteille à l'encre. Aujourd'hui en effet, la société de remontées mécaniques voit son dossier par-venir devant la justice; le

découvert dépasse les cinq mil-lions de francs. La décision concernant un éventuel sursis concordataire pour éviter la fail-lite doit tomber dans moins de dix jours

20% pour échapper à la déconfiture

Les créanciers de la société ont été réunis avant-hier lundi. Ils se

sont vu offrir un dividende de 20% pour échapper à une totale déconfiture. Téléchampoussin S.A. est une société créée en 1976 avec un capital social de deux millions de francs entièrement li-béré. A ce jour, les actifs de la so-ciété sont estimés à 2,3 millions de francs et le passif à 7,9 mil-lions de francs, soit un découvert de plus de cinq millions et demi de francs!

Dix jours pour espérer

Une première demande d'a-journement de la faillite était for-mulée en septembre 1985. Le sou-ci du conseil d'administration, à l'époque, trouvait un écho dans les considérants de la décision d'ajournement qui relevaient

que: «La mise en faillite ris-querait d'entraîner des consé-quences désastreuses pour tout le complexe touristique et économique de la région.» Prési-dé par M. Denis Vieux, le conseil d'administration s'est dès lors employé avec obstination à re-donner à la société, à travers la procédure d'assainissement, une future capacité bénéficiaire.

En audience du 12 juin dernier, la demande de sursis était exami-née par le Tribunal de Monthey, présidé par Me Dupuis, juge ins-tructeur. Ce dernier acceptait le principe du concordat en oc-troyant un sursis de quatre mois; un sursis qui touche donc à son terme. En juin, le conseil d'ad-ministration de Téléchampoussin S.A. remarquait: «Si la procédure de concordat est couronnée de succès, cela signifie que notre so-ciété serait assainie et qu'il serait possible de jouir des installations de celle-ci, tout à fait norma-lement, dès l'automne 1987.»

Nous y sommes et c'est dans moins de dix jours que l'on verra un peu plus clair quant à l'avenir de cet important maillon des Por-tes-du-Soleil...

Ordinateurs sous la bulle

MONTHEY (jbm). - Dans le cadre du forum économique et culturel des régions, la Jeune Chambre économique de Mon-they met sur pied aujourd'hui une journée informatique «Computer Teenager». Malgré son titre, cette journée est également ouverte aux adultes qui pourront voir fonctionner divers ordinateurs et leurs ap-plications, mais aussi se rensei-gner sur les possibilités de for-mation dans le domaine de l'in-formatique. «Computer Tee-nager» se tiendra de 11 à 19 heures sous la bulle installée dans le pré Multone (à côté du collège de l'avenue de la Gare). Chacun est cordialement invité à venir sous la bulle. Les jeunes pourront ainsi prendre contact avec l'outil informatique et ain-si imaginer quelle sera la ma-nière de travailler dans leur fu-ture vie professionnelle. Pour les moins jeunes, cette journée doit être une démystification, une approche des nouvelles techniques.

Conférence en soirée

A 20 heures, sous la bulle toujours, aura lieu un exposé-débat sur le thème «Défi tech-nologique et coopération ro-mande».

La création d'un parc tech-nologique à Yverdon-les-Bains a activé la curiosité des médias et posé la question cruciale de la collaboration romande. Cet-te initiative entre les cantons romands est-elle le moyen de relever le défi technologique imposé aux industries de notre pays? Permettra-t-elle de vain-crer les particularismes des can-tons intéressés et de mieux di-versifier leurs tissus indust-riels? Les réponses à ces ques-tions nous concernent tous au premier chef, puisqu'il y va de notre avenir économique.

En introduction au débat, trois exposés seront présentés par: MM. Géo Bétrisey (di-recteur de SODEVAL et de la promotion économique en Va-lais), Alain Jenny (directeur de Granit S.A.; le parc technolo-gique d'Yverdon-les-Bains, une initiative romande) et Denis Maillat (professeur à l'Univer-sité de Neuchâtel; l'«entrepri-neurs»», l'esprit d'en-treprise et innovation indust-rielle).

Cet exposé-débat sera animé par Gérard Tschopp, chef du service de l'information à la Radio romande.

UNE SITUATION QUI SE DÉGRADE DEPUIS PLUSIEURS ANNÉES

Entretien et amortissements négligés

CHAMPOUSSIN (ruc). - Lors-que la nouvelle «direction» a re-pris les rênes de Téléchampous-sin S.A., en été 1982, elle a ren-contré d'énormes difficultés de trésorerie. Elle se trouvait no-tamment dans l'impossibilité d'assumer le paiement du per-sonnel et la couverture des frais d'entretien des installations. La réalité d'aujourd'hui découle donc d'une situation pour le moins bancale, qui dure depuis plus de quatre ans.

Entretien des installations: c'est la tâche première à laquelle s'est attachée la nouvelle équipe directrice, dès 1982. Il a fallu tout d'abord demander un crédit aux banques, afin de pouvoir conserver le personnel indis-pensable à ces travaux. Il faut re-marquer que les années précédentes, l'entretien avait été sérieusement négligé du fait que certains fournisseurs ne vou-

laient plus livrer les pièces de peur de ne pas être payés. A l'époque, le juge instructeur a considéré que la faillite de la so-ciété était malvenue, préci-sément avant la saison d'hiver.

A la veille de la saison d'hiver 1982-1983, une autre difficulté apparut: la société ne disposait plus de chenillettes, la maison ayant financé le leasing les ayant séquestrées du fait que les loyers mensuels n'étaient plus payés depuis un certain temps. De plus, des rumeurs défavorables ont circulé. Certains adminis-trateurs ont alors dû s'engager personnellement pour les paie-ments futurs: combustibles, électricité, etc.

L'espoir demeure...

En été 1985, la société a reçu l'ordre de l'Office fédéral des transports de modifier tout le

système de sécurité sur les trois télésièges; ce qui n'a pas arrangé l'état du porte-monnaie de la so-ciété, même si celle-ci a pu faire retarder ces travaux d'une année après maintes discussions avec l'autorité compétente. Ces travaux ont finalement été ef-fectués au printemps 1986.

Voilà où on en est aujour-d'hui; et les têtes pensantes de la société de rappeler: «Lorsque la nouvelle équipe a repris les rê-nes de la société, celle-ci était dans une situation plutôt anarchi-que; d'un point de vue con-cret, l'entretien en général avait été négligé et d'un point de vue comptable, les amortissements n'avaient pas été faits.»

La nouvelle direction s'est donc attachée à assainir ces deux volets, en essayant de démontrer que l'on peut espérer restaurer la capacité bénéficiaire de la société; suite et - peut-être - fin dans moins de dix jours...

FÊTE DES GUIDES VAUDOIS A SOLALEX

Journée d'amitié et de rencontre

SOLALEX (elem). - Les Alpes vaudoises offrent chaque année leur magnifique décor pour ac-cueillir la fête des guides vaudois, dans une ambiance à la bonne franquette, sous le signe de la ren-contre et de l'amitié. A Solalex, par un temps mi-figue mi-raisin, les nombreux amis de la montagne se sont en effet retrouvés pour une grande réunion de famille re-groupant aussi bien les membres de l'association vaudoise que des collègues valaisans, français ou au-tres amoureux de la grimpe.

Si l'humeur était excellente autour d'un verre de blanc à l'heure de l'apéritif, le côté sérieux n'en pas pour autant été oublié. Tout avait commencé par une démonstration de sauvetage par la colonne de secours qui bénéficiait du concours d'un hélicoptère et nécessaire d'un hélicoptère d'Air- Glaciers: le public a pu ap-précier dans un premier temps la qualité de l'intervention sur un ro-cher avoisinant avant que le temps

maussade du matin, offrant une accalmie bienvenue, ne permette au groupe de sauveteurs d'opérer dans le secteur du Miroir-d'Ar-gentine.

La partie officielle donnait l'oc-casion à de nombreuses autorités de rappeler l'importance d'une as-sociation de guides de montagne: M. Claude Forestier, président de l'AVGM, M. Blum pour la commu-ne de Bex, M. Jacques Martin, conseiller national, M. Jean Du-plan, représentant de la section CAS Argentine et le pasteur-guide Daniel Cochan ont tour à tour ex-primé leur enthousiasme à l'oc-casion de cette fête attendue. Autre orateur qui ne manque jamais la journée des guides vaudois, le conseiller d'Etat Leuba qui s'est également adressé au public à titre privé, les membres de l'exécutif cantonal vaudois étant officiel-lement en congé le dimanche.

M. Claude Forestier, président de l'AVGM, s'est montré fort sa-tisfait de la participation et de la

bonne ambiance du jour. Véritable fête de l'amitié, la rencontre de So-lalex a réuni tous les amis de la montagne, jeunes et moins jeunes, connus ou inconnus (un petit bon-jour en passant à M. Xavier Kalt, secrétaire de l'Union internatio-nale des associations de guides de montagne). Quant à l'AVGM, elle comporte une soixantaine de membres dont quarante-huit ont renouvelé cette année leur patente, chiffre en constante augmentation, traduisant par là l'importance du guide de montagne dont l'horizon s'ouvre aujourd'hui aussi bien sur les Alpes que sur des sommets étrangers d'Asie ou d'Amérique: le guide reste en effet un personnage universel, défiant la montagne, sous toutes ses formes et sous toutes latitudes.

La journée fut belle à Solalex, bien organisée, agréablement di-vertie par l'orchestre régional les Zoccolettes. Le décor montagnard sera sans doute tout aussi généreux l'an prochain pour une nouvelle fête des guides vaudois.

«LES TROIS MOUSQUETAIRES»: ÇA SENT LA FIN L'apothéose à Collonges



Un spectacle féérique, des décors grandioses: «Les Trois Mousquetaires» d'Alexandre Dumas. Avis aux amateurs, ça sent la fin...

COLLONGES (ruc). - Pendant plus de deux mois, la carrière de Collonges a vibré aux exploits des «Trois Mousquetaires». Lancé début juillet, le défi des amateurs du Théâtre du Dé d'Evionnaz ont gagné leur grand pari. L'évène-ment estival chablaisien fera date et restera inscrit en lettres d'or dans les annales de la troupe. A quelques jours de la dernière re-présentation, la fièvre n'est pas complètement tombée...

Le succès est total; au-delà des espérances les plus folles. En mont-ant «Les Trois Mousquetaires» d'Alexandre Dumas, les gens du

Théâtre du Dé d'Evionnaz ont frappé dans le mille. Pour des amateurs, ils ont prouvé un... professionnalisme certain. Le week-end dernier encore, plus de huit cents spectateurs avaient fait le déplacement de Collonges. En vain, malheureusement, puisque les représentations du vendredi et du samedi soir ont toutes deux été annulées, en raison d'une météo capricieuse. Avertis par les spécia-listes de Cointrin, les responsables de l'organisation n'ont pas pris de risque. De nombreuses personnes ont toutefois pu profiter d'une re-présentation spéciale mise sur pied en toute hâte dimanche soir.

Tout a une fin...

Malgré ce succès qui est allé croissant, la fête prendra fin ce sa-medi 12 septembre. A cette oc-casion, un effort tout particulier a été consenti pour qu'elle se ter-mine en apothéose. Quatre re-présentations seront à l'affiche. La première sera donnée ce soir mer-

credi; une spéciale avec animation et restauration avant le spectacle qui aura lieu à 21 h 30 (le res-taurant est ouvert dès 19 heures). Deuxième spéciale, réservée aux enfants, demain soir jeudi. Y par-ticiperont, les élèves des classes de Vernayaz, de Collonges, de Do-rénaz, d'Evionnaz, de Saint-Mau-rice et de Bex; le spectacle commence à 20 h 30. Vendredi soir, les alentours de la carrière battront au rythme de l'avant-dernier rendez-vous avec Jacky Lager; le spectacle proprement dit débutera à 21 h 30. Et samedi en-fin, qui sera à n'en pas douter quel-que peu nostalgique. Ce sera la toute dernière représentation. Un final qui fera lui aussi date.

Pour les spectacles, les réserva-tion se font toujours au Café Splendid de Collonges (026) 8 42 73, à l'Office du tourisme de Monthey (025) 71 55 17 et à l'Of-ice du tourisme de Saint-Maurice (025) 65 27 77.



M. Forestier, président de l'AVGM, en compagnie de nombreux invités de la fête des guides vaudois.

LEYSIN VA ÉLIRE UN CONSEILLER MUNICIPAL

Favez contre Felli

LEYSIN (gib). - Mme Mi-cheline Favez et M. Maurice Felli ont été inscrits par leurs partis respectifs (groupe-ment des intérêts de Leysin, le GIL, et radicaux) dans la course à la municipalité. Un siège est en effet à repour-voir suite à la démission du syndic Yves Favre. Ce der-nier faisant partie du GIL, Micheline Favez pouvait es-

pérer se retrouver toute seule sur la ligne de départ, afin de conserver leur unique fau-teuil municipal. C'était sans compter sur les radicaux, trop heureux de saisir l'oc-casion pour reconquérir un second siège à l'exécutif.

La votation est fixée au 26 et 27 septembre. Micheline Favez, née en 1942, désire travailler à mi-temps pour la

collectivité. Une disponibi-lité qui joue en sa faveur. Maurice Felli, né en 1955, avance lui aussi l'argument de la disponibilité. Choix dif-ficile en vérité pour les élec-teurs leysenouids. Au-delà des rivalités partisan-nes, leur choix devra se faire entre deux personnes dy-namiques et dévouées.

Ludothèque de Monthey

La ludothèque Mais de Monthey est à nouveau ouverte tous les mar-dis et vendredis de 15 h 30 à 17 h 30 à l'avenue de l'Europe 93, dans le bâtiment des Tilleuls.

LA MODE JOUE LE JEU



Si vous faites du lèche-vitrines en ville, n'oubliez pas de jeter un coup d'œil dans votre Grand Magasin Coop. Participez au concours immédiat captivant ou au grand tirage de la cagnotte. Gagnez de nombreux lots. A l'occasion, participez également au jeu de la mode. Tentez votre chance pour gagner.



Coop City

Sion

Place du Midi, Tél. 22 90 35
 ☐ 1 h gratuite dès Fr. 20.- d'achat

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS



RÉSIDENCE
BELMONT,
ÉTABLISSEMENT
PARAMÉDICAL

Montreux

EMS confortable et accueillant avec service hôtelier. Infirmières jour et nuit, médecin responsable, régimes, coiffeur,

animation

vue imprenable sur le lac et les Alpes. Court séjour, convalescence, résidant à demeure. Pension complète de Fr. 90.- à Fr. 160.- + 1 appartement tout confort encore disponible. Reconnu par la Fédération vaudoise des caisses maladies. Dans le bâtiment: cabinets médicaux de chirurgie, urologie, chirurgie plastique, et reconstructive, chirurgie esthétique à 100 m de l'Hôpital de Montreux.

Avenue de Belmont 31
Tél. (021) 63 52 31.

22-120-43-72

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou à convenir

**menuisier
ébéniste
poseur de cuisine**

Sans permis s'abstenir.

Places avec responsabilités. Bons salaires.

ROCCABOIS

1906 Charrat ☎ (026) 5 40 20

36-652837

**Toutautomat
juke-box et jeux automatiques**

1920 Martigny
cherche tout de suite ou date à convenir

personne de confiance

avec si possible quelques notions d'électricité ou d'électronique. Faire offre manuscrite avec documents usuels.

036-652785

Une importante maison, bien connue pour la qualité de ses produits, cherche

vendeuses téléphonistes

Si vous êtes ménagère, digne de confiance, travailleuse et si vous disposez d'environ 5 heures par jour, alors vous êtes notre nouvelle collaboratrice. Vous êtes indépendante et rétribuée selon votre travail.

Si vous êtes intéressée, alors appelez-nous au (027) 36 48 82, Mme Tschimanga.

33-534293

PHOTO LA PERLE NOIRE

Sélection modèles
cherche

mannequins

pour photos mode, pub, défilés. Pros + débutants.
Tél. (027) 41 97 77.

36-110841

Jeune dame

avec permis
cherche travail pour
les vendanges ou
ménages.

Tél. (027) 23 54 34
heures des repas.

La Caisse d'Epargne du Valais cherche pour son siège de Sion

**une secrétaire
de direction**

Profil souhaité:
- formation commerciale
- âge 22 à 28 ans
- expérience du secrétariat
- connaissances linguistiques (français, allemand et anglais)
- connaissance du traitement de texte.

Avantages offerts:
- rémunération adaptée au profil de la candidate
- avantages sociaux
- horaire variable
- place stable, intéressante et variée
- ambiance agréable au sein d'une petite équipe.

Entrée immédiate ou à convenir.

Si vous répondez au profil décrit, n'hésitez pas à adresser vos offres avec les documents usuels à notre département du personnel, place du Midi 20, 1951 Sion.

CAISSE D'ÉPARGNE DU VALAIS



36-652816

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Une bonne idée...



Nous cherchons pour entrée immédiate ou date à convenir une dynamique

**employée de bureau
auxiliaire**

- personne sachant faire preuve d'initiative
- expérience du bureau et connaissances d'allemand souhaitées
- horaire fixe à temps partiel.

Nous offrons:
- une activité variée et intéressante
- avantages sociaux.

Veuillez faire vos offres manuscrites avec documents usuels à la direction ABM, av. de la Gare 16, 1920 Martigny ou contacter le numéro de tél. (026) 2 74 72.

URGENT! Cherchons

**une barmaid tournante
un aide de cuisine**

expérimenté.

Tél. (026) 2 16 68
de préf. dès 18 heures.

36-652778

GTI

Nous cherchons

**1 vitrier qualifié
+ 1 aide**

Suisses ou permis valable.

Tél. (027) 23 49 23.

36-652600

MANPOWER

**Dessinateurs en bâtiment
Dessinateurs en électricité**

Secrétaire (all.-fr., fixe)

Menuisiers

Peintres

Carrossiers

Serruriers-soudeurs

Ouvriers (Bas-Valais)

Sion: rue des Mayennets 5, tél. 027/22 05 95 • M2
Monthey: rue du Midi 2, tél. 025/71 22 12.

**Café-restaurant
Savièse**

Propriétaire
cherche associé
professionnel pour
exploitation, fonds
pas nécessaire.
Tél. (021) 23 29 29
22-35331:

Vigneron

cherche travail pour
décembre et
janvier.
A Sion ou environs.

Tél. (027) 25 14 66.

036-301486

**Restaurant près de
Verbier**
cherche

sommelière

avec expérience.

Tél. (026) 7 27 07.

036-046851

5^e FÊTE FÉDÉRALE DE LA MUSIQUE POPULAIRE

Au-delà des chiffres, un formidable coup de publicité

MARTIGNY. — Les feux de la rampe à peine éteints, l'heure est déjà à un premier bilan de la 5^e Fête fédérale de la musique populaire. Bilan provisoire bien sûr, puisqu'il faudra plusieurs semaines avant de pouvoir boucler les comptes de ce grand rassemblement national qui devraient se solder par un léger déficit. Mais ces chiffres négatifs apparaissent bien dérisoires en regard du formidable coup de publicité dont ont bénéficié Martigny et sa région.

La 5^e Fête fédérale de la musique populaire devait nécessiter un investissement de près de 340 000 francs. Il apparaît aujourd'hui qu'elle coûtera moins cher. Comme il apparaît que ce rassemblement va laisser une ardoise de plusieurs milliers de francs. Entre 10 000 et 15 000 francs, selon certaines estimations.

Pluie du matin, chagrin

La raison de ce léger déficit, il faut sans doute la chercher du côté de la météo. Les averses qui ont arrosé la Suisse dimanche matin ont, sans conteste, découragé nombre d'amateurs de notre musique populaire. Notamment nos voisins des cantons de Vaud, Fribourg, Berne et même d'Argovie. Ces spectateurs en puissance, à l'heure de monter dans leur véhicule pour rejoindre le Valais, ont sans doute été refroidis par le temps maussade. Et, quand le soleil a enfin daigné éclairer le ciel octodurien, nombre d'amateurs de folklore avaient déjà choisi de suivre le cortège à la télévision.

La participation des musiciens

Avec près de 10 000 entrées payantes (là aussi, les chiffres officiels ne devraient être connus que ces prochains jours), le cortège constitue tout de même le principal apport financier. Juste devant les «sponsors» (67 000 francs), le carnet de fête, les entrées aux concerts du vendredi et du samedi et... la participation des groupes invités.

Il faut savoir en effet que chaque musicien qui désire participer à une fête fédérale doit s'acquitter d'une finance d'inscription fixée à 35

francs. Les 1150 musiciens — qui ont concouru sur les bords de la Dranse — ont donc laissé dans les caisses du comité d'organisation plus de 40 000 francs.

Martigny à la une

Finalement, le déficit de cette 5^e fête fédérale ne devrait donc pas être trop conséquent. Il devrait en tout cas être inférieur à 50 000 francs, une perte que la commune de Martigny avait accepté de garantir. Ceci d'autant plus que les statuts de la fédération suisse prévoient que le comité central prend en charge 20% d'une éventuelle perte.

Mais inutile de trop s'attarder sur des chiffres qui prennent d'ailleurs une valeur relative, eu égard au formidable apport publicitaire qu'a constitué cette fête. Martigny s'est en effet retrouvé projeté à la une de l'actualité durant plusieurs jours grâce à ce rendez-vous. Au travers notamment des articles parus dans toute la presse nationale (à l'exception du «Matin» qui a royalement accordé une vingtaine de lignes à l'événement). Au travers aussi d'émissions radiophoniques diffusées en direct tant sur RSR 1 (le Kiosque à musique) que sur DRS. Au travers enfin de la retransmission télévisée du cortège. Un spectacle audio-visuel somptueux qui a fait l'unanimité autant en Suisse romande qu'outre-Saraine.

Comment chiffrer cet apport formidable pour Martigny et sa région? Ces heures d'antenne, ces milliers de lignes écrites sur la cité octodurienne pourraient bien rapporter gros dans un proche avenir. Bien au-delà de ces trois jours de fête qui auraient pourtant pu suffire au bonheur du Tout-Martigny. **Pascal Guex**



Les bœufs ont mal supporté la chaleur et la proximité de la foule. A mi-parcours, ils ont quitté le cortège. Qu'importe, même sans ce char de la scierie, le cortège du dimanche fut de grande qualité. Un coup de publicité formidable pour Martigny et sa région.

ANNÉE RECORD POUR L'ABRICOT DU VALAIS

Le marché du fruit sec juteux!

MARTIGNY (gram). — La récolte de l'abricot valaisan s'est officiellement achevée lundi. Bilan: entre onze et douze millions de kilos — un record — dont un tiers a trouvé ou trouvera preneur dans l'industrie, la distillation et sur le marché des exportations. Hier, l'office central signalait que les stocks se montaient à environ cinq cents tonnes, qu'il s'agira ces prochains jours d'écouler. Le directeur Eric Masserey s'y emploie d'ailleurs activement.

Augmentation des surfaces, cultures souvent en plein rendement et nature généreuse: cette conjonction d'éléments favorables explique l'importance de la cueillette 1987. Un exercice meilleur encore que ceux de 1983 (10,5 millions de kilos) et de 1971 (10,3 millions de kilos) qui ont longtemps servi de référence.

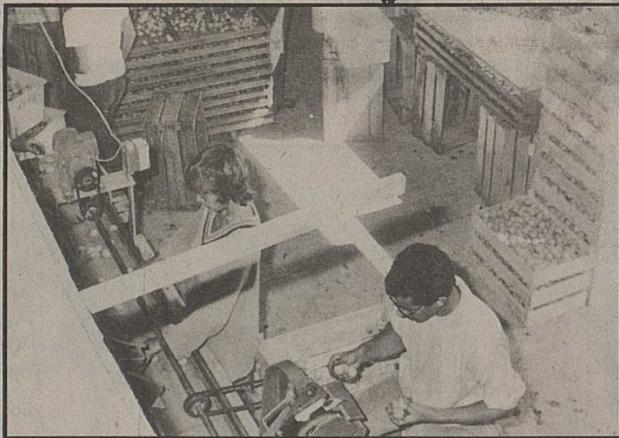
Bonne à tout faire

Reste que l'abricot, par la diversité de ses utilisations, constitue la véritable bonne à tout faire du verger valaisan. Vendu essentiellement sur le marché des produits frais, il connaît également toute une série de commercialisations industrielles ou artisanales. On les connaît.

Quant au noyau, dont l'amande est parait-il appréciée par les chocolatiers quand ce n'est pas dans la cosmétique, il peut tout bonnement jouer les combustibles (et quel combustible!) ou, plus surprenant encore, être pulvérisé avant de servir au nettoyage du fuselage des avions.

Unique en Suisse

Mais revenons au fruit. A Saxon, autre application, un agriculteur s'est spécialisé dans le séchage.



Première opération: l'abricot est coupé en deux et dénoyauté. Il sera ensuite disposé sur des claies, puis introduit dans le four pour quatorze heures de «sauna».

Seul fournisseur du pays, M. Bernard Rappaz alimente essentiellement le petit monde de la diététique. Une production modeste, certes, avec ses dix tonnes d'abricots secs par an en moyenne, mais qui ne connaît pas de problème d'écoulement. Petite estimation de l'intéressé: «Le Valais pourrait, par ce biais-là uniquement, vendre un demi-million de kilos chaque été. Ce n'est bien sûr pas la solution miracle, mais une possibilité toutefois intéressante, surtout lorsqu'on vit des périodes de surproduction.»

Vieux comme le monde

En fait, M. Bernard Rappaz, spécialisé avant tout dans le secteur des fruits frais biologiques, s'est tout simplement contenté d'adapter une technique millénaire. Le four ventilé à air chaud a rem-

placé le soleil, la dénoyautreuse-coupeuse le couteau de poche. Chaque fournée traite 1300 kilos élevés à la température de 60 à 65 degrés. Quatorze heures plus tard, l'abricot a subi une réduction de huit fois son poids, sans perdre de ses qualités intrinsèques. Pas de bains ou de colorant. Un produit naturel de couleur un peu sombre, conditionné en cartons de cinq kilos puis expédié chez les grossistes d'ici et d'ailleurs.

Ce secteur du «séchage» a indéniablement de l'avenir. «Mais il faudrait travailler de manière moins artisanale, reconnaît Bernard Rappaz, présenter des mélanges de fruits au lieu de proposer à la clientèle un article après l'autre. Qu'il s'agisse de poires, entières ou moitiés, de pommes en rondelles ou en quartiers, d'abricots, de pruneaux, de cerises, voire de fraises.»

SECRÉTAIRES RÉGIONAUX LIM En visite à Martigny

MARTIGNY (gmz). — Les secrétaires régionaux LIM (loi sur les investissements dans les régions de montagne) de l'ensemble de la Suisse étaient en visite dans le giron martignerain le week-end dernier. Invitées par l'Association pour l'aménagement de la région de Martigny (ARM) et par son secrétaire M. Edgar Rebord, une quarantaine de personnes ont donc rejoint la cité d'Octodure jeudi dernier avant de se rendre dans le vieux bourg de Saillon.



Les secrétaires régionaux LIM accueillis jeudi dernier à la gare de Martigny par M. Edgar Rebord (au centre).

Dans l'après-midi, les secrétaires LIM ont gagné la station de Champex pour y suivre des exposés de MM. Fritz Mühlemann, secrétaire général du Département fédéral des transports, des communications et de l'énergie, Charles Kellerhals, président de l'Union des entreprises suisses de transports, et Michel Vuillemin, chef de la division du service postal des voyageurs PTT. Cette information-discussion avait pour thème Les effets

régionaux du projet Rail 2000.

Châtelard

La journée du vendredi a été consacrée à la vallée du Trient et plus particulièrement à la visite de Châtelard et de Finhaut. Là-haut, les agents LIM ont été mis au

courant du fameux projet touristique de la Tête-de-Balme. Enfin, ce court séjour octodurien s'est terminé par la visite commentée de l'imposant barrage d'Emosson. Par la même occasion, les secrétaires ont été accueillis officiellement par la commune de Finhaut.

RASSEMBLEMENT D.C. A SALVAN

La campagne bien ouverte



SALVAN. — Nous avons relaté hier dans nos colonnes la rencontre familière du PDC du district de Saint-Maurice, réunion qui a permis à une affluente considérable de rencontrer et d'entendre les candidats démocrates-chrétiens aux Chambres fédérales. Malheureusement, à cause d'un choix

de photo un peu hasardeux, notre instantané ne correspondait pas à la légende. M. Georges Bonvin, qui était mentionné dans le texte, ne se trouvait pas sur la photo, alors même que la présence à la fête de ce candidat de la montagne fut vivement appréciée, dans la vallée du Trient. Pour éviter toute

équivoque, rétablissons donc la photo et légende idoines: de gauche à droite, MM. Vital Darbellay et Charles-André Monnier, M. Pascal Gross, président du PDC du district de Saint-Maurice, MM. Georges Mariétan, Daniel Lauber et Georges Bonvin. Une belle brochette de candidats

Charles Vanel sur scène à Martigny

MARTIGNY (gram). — Vedette du 7^e art, Charles Vanel sera présent, jeudi, sur la scène du Casino de Martigny, aux côtés de Claude Goretta. Le réalisateur présentera, en première suisse, sa dernière œuvre «Si le soleil ne revenait pas», dont le doyen du cinéma français tient l'un des rôles principaux. Cette projection s'inscrit dans le cadre de l'inauguration du Centre valaisan du film qui vient d'élire domicile en Octodure.

Le conseiller d'Etat Bernard Comby, le conseiller national Pascal Couchepin et le directeur de la Cinémathèque suisse Freddy Buache participeront notamment à cette manifestation culturelle qui contribuera à consolider la position de leader de la cité des bords de la Dranse.

Couper de ruban et visite des locaux du Centre valaisan du film, installé dans les bâtiments de

l'ancienne gendarmerie, serviront de prélude à la présentation du dernier-né de Goretta, entièrement tourné dans la vallée de Binn, à Imfeld plus précisément.

Charles Vanel, 95 ans, Philippe Léotard, le frère du ministre — à moins que le ministre soit le frère de l'acteur — et la jeune Catherine Mouchet, révélée par «Thérèse», se partagent la vedette dans ce long métrage qui vient de connaître l'épreuve du jury au Festival de Venise.

Cette projection prévue jeudi soir à 20 h 30 est publique.

Un bon conseil: réservez rapidement vos billets d'entrée, parce que seules deux cents places sont disponibles.

M. NOBEL AUX ENTREPRENEURS POSTAUX
« Vous faites l'essentiel de notre renommée »



M. Guido Nobel, directeur général des PTT, durant son exposé.

MAYENS-DE-L'OURS (vp). – Les entrepreneurs postaux de la Suisse romande ont tenu hier leur assemblée générale aux Mayens-de-l'Ours. M. Guido Nobel, directeur général des PTT, avait tenu à faire le déplacement pour remercier tous les entrepreneurs privés qui assurent le service des cars postaux sous la haute responsabilité de la régie des PTT.

Forte hausse du trafic

M. Guido Nobel, qui prendra congé des PTT à la fin de ce mois, a relevé la forte hausse de trafic enregistrée sur les cars postaux durant le premier semestre 1987 (augmentation de 10% du nombre des voyageurs). Il y voit les premiers résultats d'une réduction tarifaire et de la diversité des prestations offertes durant ces dernières années. Mais il a aussi rappelé que les PTT, soucieux de développer le service des cars publics, avaient pris en charge pour le dernier exercice un déficit de 55,7 millions de francs, soit cinq millions de plus qu'en 1985. M. Nobel a estimé que la forme la plus économique d'exploitation restait le système des entrepreneurs postaux: «Vous faites le principal de notre renommée. Je vous apporte un sincère et chaleureux merci pour votre collaboration toujours loyale et la confiance que vous m'avez sans cesse témoignée», a-t-il dit à l'adresse des entrepreneurs postaux présents.

Un timbre et une aide

M. Nobel a présenté le timbre de cinquante centimes qui a été imprimé par les PTT afin de venir en aide aux victimes des dernières intempéries.

Rappelons que le bénéfice intégral réalisé sur ce timbre reviendra aux personnes dans le besoin après les catastrophes

inondations de ces dernières semaines.

Distribution tous ménages

MM. Fritz Jenni et Ulrich Haltiner, de la direction générale des PTT, ont également pris la parole pour tracer le bilan des années écoulées et esquisser quelques perspectives d'avenir, notamment en ce qui concerne le projet Rail + Bus 2000 qui doit encore être voté par le peuple. En résumé, des améliorations seront sans cesse apportées tant au niveau tarifaire que des prestations, et ce malgré une hausse future des déficits d'exploitation. D'autre part, des distributeurs automatiques remplaceront peu à peu le service des billets aux guichets. Cet automne, tous les ménages habitant près d'une ligne desservie par les cars postaux recevront une documentation étoffée sur le programme en cours et les prestations offertes.

Le Valaisan Gilbert Perroddin, président de l'Association des entrepreneurs postaux de la Suisse romande, a conduit cette assemblée et dressé un bref tableau de la situation valaisanne. Il a notamment rappelé que les cars postaux de notre canton transportent chaque année huit millions de passagers et que 80% des utilisateurs (beaucoup d'écoliers) sont au bénéfice de tarifs réduits, ce qui explique les déficits enregistrés.

125 ans d'hôtellerie à Arolla



Vue de l'Hôtel Mont-Collon.

AROLLA (fl). – Le 125^e anniversaire de l'inauguration de l'Hôtel Mont-Collon n'a pas passé inaperçu à Arolla. Une journée d'amitié ayant réuni une centaine

de personnes dont le point commun était peut-être l'amour de la région.

On ne sait pas très bien pourquoi un projet de liaison Sion-Evolène par chemin de fer a échoué au début de ce siècle, alors même qu'il avait l'approbation du Conseil d'Etat. Le rail aurait peut-être changé le visage du val d'Hérens. De petite sœur, Arolla aurait peut-être passé au rang de jumelle de Zermatt. Qui sait...

Actuellement, les dimensions de la station permettent un climat d'intimité, même pour une grande fête. Ainsi, samedi, Vincent et Monika Anzévui ont accueilli des personnalités de toutes sortes, militaires, religieuses, politiques. Tous des civils, pour la circonstance, tous des amoureux de la montagne, qu'ils viennent d'Arolla même, du Valais, de Suisse ou d'ailleurs...

Le livre d'or en a recueilli, des signatures. Des impressions qui sont venues tenir compagnie à celles du temps jadis, quand il n'y avait encore qu'un hôtel à Arolla...

POUR VENDRE LE VALAIS

De jeux en aventures

LES ILES (fl). – L'Union valaisanne du tourisme ne manque pas d'idées, elle manque de moyens. Directeur de l'UVT, M. Melchior Kalbermatten espère que le projet de modification de la loi sur le financement des SD et offices de tourisme passera le cap des votations cet hiver. Tout dépend du point de vue. Si l'on considère les saisons précédentes, l'été 1987 est plutôt satisfaisant au niveau des nuitées en Valais. Si l'on compare le canton avec l'Oberland bernois et les Grisons, il fait figure de petit garçon... «L'infrastructure est en place», clame le patron de l'UVT. «Mais l'occupation n'est pas complète».

A la découverte de l'insolite

Attirer et retenir le client, qu'il vienne de Suisse, d'Europe ou d'outre-mer, tel est le mot d'ordre de toutes les stations valaisannes. Constatant que la clientèle estivale est plutôt fidèle, l'UVT a lancé cet été l'action «Jouer en Valais, c'est sympa». «Une soixantaine de stations ont joué le jeu, avec des animateurs bénévoles la plupart du temps. C'est un beau résultat», remarque M. Kalbermatten.

Pôle d'attraction prévu pour l'an prochain: le Valais des aventures. Avec divers loisirs organisés, telles la descente du Rhône en canoë, la traversée du glacier d'Aletsch, des excursions de spéléologie ou la visite de la Fondation Gianadda à Martigny. «L'aventure, ce n'est pas forcément le sport, mais c'est toujours la



A la tête de l'UVT: de gauche à droite, Mme Elizabeth Bétrisey, secrétaire, M. Melchior Kalbermatten, directeur et M. Victor Borter, sous-directeur.

découverte», commente le directeur de l'UVT.

Dépensiers, les Sud-Américains...

Les chiffres indiquent que la fréquentation de l'hôtellerie est globalement meilleure cet été (août non compris encore) que l'an dernier. Mais le maximum est loin d'être atteint dans les nuitées. En conséquence, l'UVT ne relâche pas ses efforts de promotion qui se concentrent, selon des lois de priorité, en Suisse et en Europe. Le marché espagnol pouvant ouvrir des débouchés

sur l'Amérique du Sud, dont les ressortissants dépensent jusqu'à 400 francs par jour (le Suisse 60 francs). Par ailleurs, les Italiens pourraient viser autre chose que Crans-Montana, pendant que les Japonais devraient voir autre chose que Zermatt.

Des taxes en plus

Promotion, oui, mais avec quels sous? Pour intensifier ses campagnes, l'UVT a besoin que le projet de loi tel que concocté par la Commission Lugon soulève l'enthousiasme des électeurs.

Il s'agirait de doubler la

participation de l'Etat à l'UVT (500 000 au lieu de 244 000 francs), avec la possibilité de demander des crédits spéciaux au Grand Conseil. En plus, la taxe d'hébergement, qui passerait de 20 à 40 centimes par personne, offrirait un million supplémentaire par année, à répartir entre l'UVT et les offices du tourisme. Quant aux taxes de séjour, elles seraient légèrement indexées pour atteindre, par exemple, 1 fr. 80 au lieu de 1 fr. 50.

«Si la loi passe, il y aura plus de promotion en Suisse et dans les pays environnants», indique M. Kalbermatten.

FESTIVAL DE JAZZ SÉDUNOIS 1987

Une école et un carré d'as pour la clôture

SION (rb). – La dernière page du festival de jazz sédunois 1987 a été brillamment tournée, ce dernier week-end, à la rue de Conthey. Météo riante et riieuse, ambiance molletonnée et presque automnale ont accueilli, dans un premier temps, le Vieux-Carré, l'un des meilleurs ensembles «agendés» au programme des festivités dudit festival. Nos jeunes lascars d'un âge incertain ont énoncé et détaillé une cure de jouvence des plus convaincantes et des plus efficaces.

Un Vieux-Carré bourré d'atouts

D'emblée, la bande à Francis Bonjour (trompette) n'a laissé planer aucun doute. Harmonie à plus d'un titre, individualités, synchronisation, relais, enchaînements, chorus ont justifié cette noble appellation enviée et, partant, difficilement accessible de Vieux-Carré qui signifie, en fait, quartier ancien au cœur de la Nouvelle-Orléans. C'est d'ailleurs là que, selon la légende, les premiers accents du jazz retentirent dès le début du siècle.

Paradoxalement, la colonne vertébrale du Vieux-Carré a lancé dans le bain d'une... foule de connaisseurs un néophyte en la personne de Gérard Rousseau, un batteur fraîchement acquis à la bonne cause. Son impressionnant chorus de fin de concert en a fait l'une des attractions de la soirée.

Et il faut reconnaître que sur l'ensemble des formations à vocation strictement New Orléans vues et entendues au cours de ce festival, le Vieux-Carré, en premier chef, et les Jazzburgers, en second, ont indéniablement tenu le haut du pavé.

A nos yeux, les orfèvres du Vieux-Carré possèdent l'art et la faculté de l'expression aisée, naturelle, celle qui coule de source, sans artifice, sans fard.

La mélodie va et vient, toujours riche, toujours renouvelée et sophistiquée, sans excès. La grande force de cette formation réside dans l'homogénéité absolue. Le point faible n'existe pas.

Les Francis Bonjour, aussi souriants qu'excellents, Bernard Chevallier (trombone), aussi percuteur que convaincant, René Béguin (clarinette), plus jeune et plus per-



Le Vieux-Carré: un carré d'as.

fectionniste que jamais, Claude Frieden, magicien du clavier, Gilbert Rossmann (saxo baryton et clarinette), le poumon de l'orchestre, la conscience et la méticulosité incarnées, Pitsch Siebold, (tuba), aux cheveux blancs, certes, mais aux grandes idées, Rudy Pluss, (banjo), lequel aurait pu en rajouter davantage pour notre bon plaisir, et enfin, Gérard Rousseau, batteur, le petit dernier auquel on ne la fait déjà plus, ont éclaté souverainement.

Bref, un Vieux-Carré qui se meut dans un carré d'as.

L'EJMA entre les gouttes

Ondées, caprices de la sonorisation, trac juvénile et milieu ambiant ont quelque peu perturbé les élèves de l'Ecole de jazz et musique actuelle dans l'accomplissement de leur gamme. Le décor extérieur (en plein air, et humide au surplus) a gêné, perturbé certains esprits des classes chères à Christov Christo.

Sous toit (cave Bonvin, par exemple), le message pouvait recueillir les suffrages. Hors murs, la communication a peiné, toussé même. Faute d'expérience, ce qui s'avère parfaitement compréhensible,

les bleus de la percussion, du swing, du jazz contemporain ont chancelé dans leur recherche et leur interprétation.

En fait, on ne peut lâcher délibérément dans la nature des éléments en voie de formation. Fragiles et logiquement anxieux, les stagiaires de l'EJMA ont abordé un sujet encore périlleux pour eux.

Leur périple s'annonçait ardu; ils l'ont accompli en fonction de leur savoir, de leur acquis actuel.

Mais dans le cadre d'un festival de jazz, la distance est encore trop longue, l'obstacle, trop conséquent.

Festival 1988

A ces notes de musique, adjoignons quelques mesures annonciatrices du Festival de jazz sédunois 1988.

En termes clairs, l'édition 1987 fut un succès total.

Quant à la version 1988, celle-ci s'annonce particulièrement acheminée, surprenante même. Des jazzmen de renom, de tout grand renom, vont corser le menu 1988. Des contacts ont déjà été établis et des accords de principe ont basculé dans les esgourdes des res-

ponsables sédunois. Et le président de la Municipalité en a profité pour encourager, lors de sa brève intervention, les membres du comité du festival dans leur remarquable entreprise.

Le festival 1988, une merveille du genre en perspective.



L'UNIVERSITÉ POPULAIRE DE SION

COURS DE LANGUES

Vous pouvez suivre 25 cours de langues de 2 heures, pour le prix de Fr. 180.-, à l'Université populaire de Sion, Petit-Chasseur 39.

Renseignements: du lundi au vendredi, de 16 h 30 à 18 h, tél. 21 21 91, interne 624.

Début des cours: lundi 14 septembre 1987.

Langues enseignées: français pour personnes d'expression étrangère, anglais, allemand, italien, espagnol, russe.

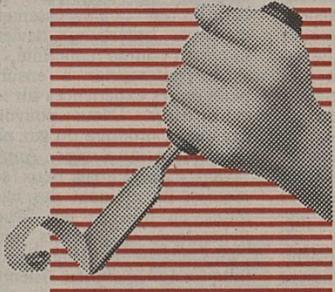
MEUBLES ET DÉCORATION



Si le mobilier idéal existe, il se trouve certainement au Comptoir Suisse! Vous ne trouverez nulle part ailleurs un choix aussi complet.
A voir spécialement: le salon des décorateurs d'intérieur.

ARTISANAT

Objets de décoration ou utilitaires, jouets... L'artisan crée sous vos yeux!



Les 7 salons capitaux

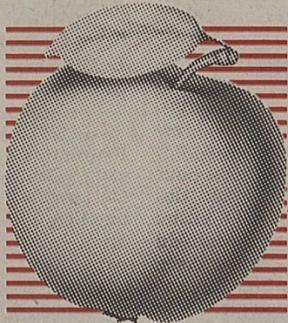


MODE ET TEXTILE

La plus grande boutique de mode du pays! Les collections d'automne-hiver et les nouveautés textiles pour la maison.
A voir spécialement: un super défilé de mode au cinéma de la foire (plusieurs fois par jour).

AGRICULTURE ANIMAUX

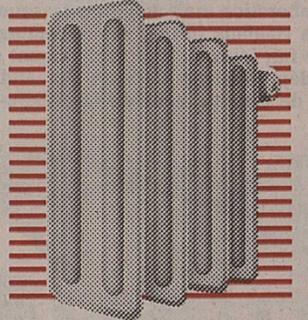
D'un côté, les produits - fruits, fleurs, légumes, viande, poisson, pain... De l'autre, les machines et outils pour travailler la terre.
A voir spécialement: la cour d'honneur de l'agriculture - l'attraction préférée des visiteurs, la ferme modèle avec animaux domestiques et les marchés-concours aux halles rurales.



ARTS MÉNAGERS

Tout, tout, tout, et le reste pour vous simplifier et vous agrémenter la vie... Du plus petit gadget au plus gros appareil.
A voir spécialement: les nombreuses démonstrations (un vrai spectacle!)

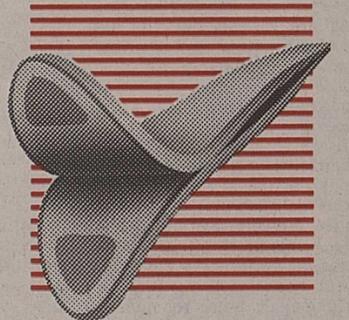
CHAUFFAGE ÉNERGIE



Préférez-vous le bois, l'électricité, le gaz, le mazout, le charbon, ou alors... les énergies nouvelles? Tout est là, pour mieux choisir! Et en plus, des professionnels pour mieux vous conseiller.

SPORTS D'HIVER

Coup d'envoi de la saison d'hiver. Des spécialistes sont présents pour vous guider. Toutes les grandes marques, sans oublier la mode sportive.



... et en plus:

FOIRE AUX VINS SUISSES

Mille crus du pays réunis en une exposition unique en Suisse. Traditionnel concours Jean-Louis.

A l'honneur:

L'ÉQUATEUR

Pavillon inspiré par l'architecture coloniale de cette jeune République d'Amérique du Sud. Economie, culture et tourisme à la découverte des Galapagos (à 1000 km des côtes équatoriennes).

LA PHOTOGRAPHIE

Depuis Narcisse, l'homme rêve de conserver ses traits. Histoire du portrait et en exclusivité pour la Suisse reconstitution grandeur nature d'un tombeau égyptien.

NEUCHÂTEL

L'avenir en fleur dans un pavillon conçu comme un jardin, pour détendre et séduire les visiteurs. Sculptures dans les jardins et rétrospective du peintre P.E. Bouvier.



DIAMANT ET MODE

Prologue au secteur textile, brillant de mille feux, présentation de la fabuleuse "Rainbow-Collection" 300 diamants de toutes les couleurs. Démonstration de la taillerie du diamant et collection "Diamants d'aujourd'hui".

LA SLOVÉNIE

Eventail des principales activités économiques et culturelles de cette belle région de Yougoslavie, à l'héritage slave encore vivant.

"NOTRE TERRE À TOUS"

Exposition mondiale sur l'environnement s'articulant autour de sept thèmes: l'eau, la forêt tropicale, la désertification, la perte des terres cultivables, la pollution atmosphérique, les substances toxiques, la conservation des espèces. Le but: faire que cette planète reste "notre terre à tous".

SPORTLAND RIVELLA

Des attractions sportives pour tous à pratiquer à tous âges: basketball, western rodeo, baseball, formule-1, descente à ski, football et moto. La nouvelle attraction du Comptoir Suisse.

COMPTOIR SUISSE

Lausanne
 12-27 SEPT. 1987

INFORMATIONS PRATIQUES

Ouverture: Halles d'exposition de 9 h à 18 h / Restaurants, tavernes et dégustations de 9 h à 20 h / Garderie d'enfants le matin de 9 h à 12 h et l'après-midi de 13 h 30 à 18 h (Fr. 3.-).

Entrées individuelles: Adultes Fr. 8.- / Enfants (6 à 16 ans), étudiants et apprentis (carte de légitimation), retraités AVS (mave) Fr. 5.- / Dès 17 h Fr. 3.-.

Nouveau!
 avec l'offre

Combi-Comptoir pour **Fr. 20.-** au Comptoir Suisse
 train, transfert et entrée au prix exceptionnel de Fr. 20.-
 pour titulaires d'abonnement 1/2 prix
 et enfants 6-16 ans (Fr. 30.- pour les autres)

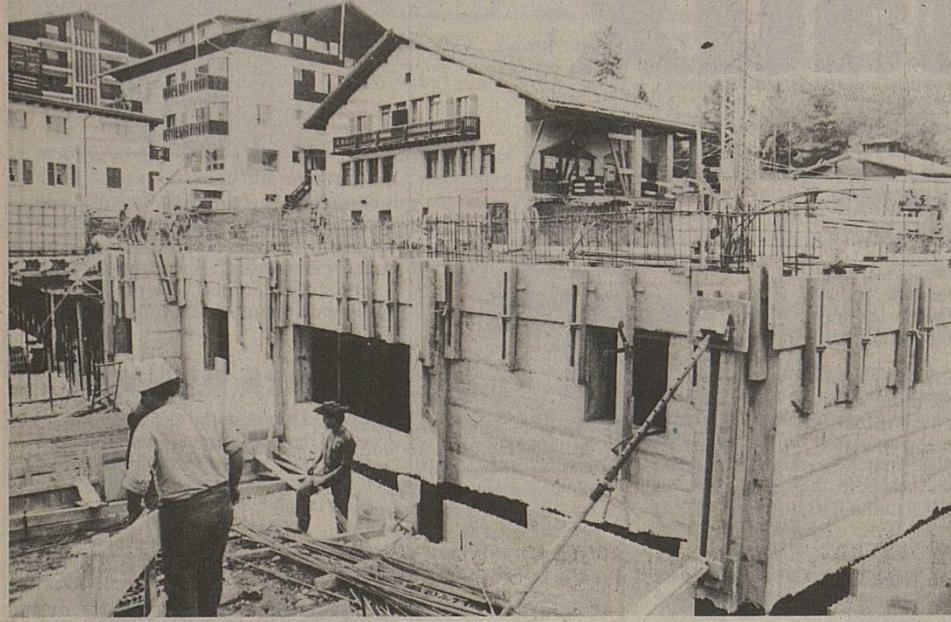


L'INFORMATIQUE AU SCANDIA?

L'ère des bibliothèques centralisées!

CRANS (apm). - Un peu partout en Romandie, les bibliothèques visent l'individualité. Chaque office opère seul, cherchant parfois la collaboration mais ne visant presque jamais l'interaction. Mille raisons viennent influencer sur ce comportement. Un remède pourtant se fait jour. Il s'agit évidemment de l'informatique qui intéresse déjà plusieurs cités de Romandie. La bibliothèque municipale de Genève, celle de La Chaux-de-Fonds, celle encore de

Marly ou de l'université populaire jurassienne affichent, seules pour le moment, l'emploi de l'ordinateur. A Sierre, on lorgne avec intérêt du côté des puces. Mais Crans, avec sa future bibliothèque du Scandia, voit plus large encore. On parle en effet sur le Haut-Plateau de centraliser les offices régionaux avec une desservance routière pour les plus petites communes. L'idée ne manque pas d'attraits.



En automne 1988, l'immeuble du Scandia dont les travaux vont actuellement bon train pourrait abriter la bibliothèque du Haut-Plateau. Un office qui n'entend pas jouer la carte de l'individualité à tous crins.

Crans possède une bibliothèque ouverte depuis 1982. L'office réunit quelque 10000 ouvrages, contenus avec peine tant les lieux offrent d'exiguïté et d'inconfort. Jean-Pierre Lamon, bibliothécaire diplômé et attiré à Crans, ne se départit pourtant pas de son sourire. En automne 1988 si tout va bien, la bibliothèque du Haut-Plateau s'installera en effet au Scandia.

Une infrastructure en voie de réalisation et qui abritera à son premier étage, 300 m² de livres. Les besoins de la région ne sont pas négligeables, la Noble et Louable-Contrée canalisant 10000 habitants environ, dont 3000 autochtones inscrits à Crans (et 1500 étrangers). Bon nombre gagnent la cité du soleil où sur quelque 300 m² également sont regroupés

près de 20000 ouvrages.

Au Scandia, Jean-Pierre Lamon songe à réunir une médiathèque. Cassettes et disques compacts, vidéos documentaires, etc. gonfleront l'offre alpine. Le tout réparti en une aire d'accueil, deux salons pour adultes et enfants, des points d'écoute, un bureau des prêts, un autre pour le responsable, une petite salle pour l'écoute musicale éventuelle, une autre collective et une réserve d'usage.

Animation différenciée

Depuis peu, Crans gère la bibliothèque de Montana-Village. Cette imbrication ne touche toutefois que la partie technique et administrative, l'animation demeurant personnalisée. Un aspect que ne devrait d'ailleurs pas modifier

l'arrivée de l'informatique.

En revanche, l'introduction des logiciels, au demeurant complexes en ce domaine, ne manquerait pas d'offrir un gain de temps considérable. «Actuellement, je dois tout faire de A à Z», explique Jean-Pierre Lamon. Du choix au prêt du livre, de son acquisition au traitement technique, du catalogue au conseil en passant par les rappels, l'animation, etc.: la gestion est totale, voire submergeante.

En introduisant l'informatique, toutes ces petites trasseries administratives s'en trouveraient réduites d'autant.

M. Lamon rêve de créer une centrale avec une décentralisation dans les villages de la Noble et Louable-Contrée. Un bus, sorte de mini-bibliothèque roulante, passerait dans

les sites plus dépourvus. Ce service régulier pourrait offrir 2500 livres environ, au renouvellement régulier.

Best-sellers toujours!

«Il nous faut essayer d'être le plus attractif possible», ajoute Jean-Pierre Lamon. «En créant un réseau, nous favoriserons les échanges et satisferons plus vite les exigences de nos clients.»

Une clientèle rapidement classifiée cela dit, qui montre une tendance générale marquée pour les best-sellers. «La belle littérature reste malheureusement de côté», relève encore le bibliothécaire qui fait état de fortes influences après la diffusion d'émissions littéraires, françaises particulièrement.

«Certains nous font toutefois des suggestions d'achats spécifiques. Ils représentent 10% de notre quota.»

Les bibliothécaires diplômés de notre canton croient dans l'ensemble au succès d'une telle coopération régionale. La nouvelle loi sur le cycle d'orientation, par son article traitant des bibliothèques, va d'ailleurs dans ce sens. L'Etat, selon les souhaits, se doit donc de jouer un rôle de coordinateur communal. «Les initiatives ponctuelles ne peuvent plus durer. Les bibliothèques ne sont plus rationnelles. Et si la volonté n'est pas forcément centralisatrice au sens étroit du mot, elle démontre aujourd'hui un passage forcé.»

Secteur d'histoire

La commune de Chermignon, responsable du Scandia, se déclare très sensibilisée par l'introduction de l'informatique littéraire. Une étude élaborée dévoile un coût final et total de quelque 100000 francs d'investissements pour la centrale.

Somme à laquelle l'on doit ajouter entre 3000 et 5000 francs par succursale informatisée. Tout le réseau pourrait alors être interpénétrable.

Evidemment, au stade primaire, Chermignon pourrait se doter d'un micro-ordinateur. Avec un apport de 30000 francs au départ, l'appareillage pourrait ensuite servir de terminal au mini-ordinateur. L'introduction du catalogue serait une suite logique et bénéfique.

Chermignon aimerait en sus créer à Crans un petit secteur d'histoire locale. A suivre donc avec impatience pour la rentrée 1988.

Avis aux producteurs de lousies-bonnes

Nous attendons une très bonne récolte de lousies-bonnes cette année.

Afin d'assurer un stockage dans les meilleures conditions ainsi qu'un bon écoulement sur le marché, il est recommandé d'entrecueillir, dès aujourd'hui, dans les cultures précoces.

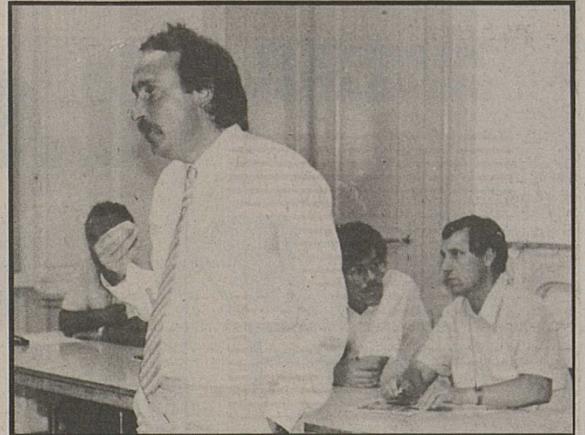
Nous vous remercions de votre collaboration.

Fédération valaisanne des producteurs de fruits et légumes

QU'UN SEUL HOMME SOUFFRE MOINS ET LE MONDE EST DÉJÀ MEILLEUR

Collecte de décembre CCP 60-7000-4
CARITAS SUISSE

CONFÉRENCE DU D' EDELMANN Les bactéries de l'énergie



Le Dr Werner Edelmann expliquant les nombreux avantages du biogaz, exemple pratique à l'appui.

SIERRE (joc). - «La bactérie, c'est l'énergie», tel pourrait être le slogan de la conférence du Dr Edelmann. Ce spécialiste avisé et compétent axait sa conférence de lundi sur les expériences faites en ce domaine. Un exposé qui examinait le problème sous un angle international.

«Question de morale»

Le biogaz repose sur un principe fort simple. Il reconverit en énergie les déchets, qu'ils soient de provenance humaine ou animale. Enfermées dans un «digesteur», les bactéries de ces déjections croissent et produisent du gaz en deux heures. En Chine, plus de huit millions de digesteurs sont en fonction. Ils alimentent des cuisines, des lampadaires ou même des bus! «Dans une école agro-forestière du Rwanda, nous avons construit trois digesteurs qui fournissent l'équivalent énergétique de quinze litres et demi de mazout par jour» explique le Dr Edel-

mann. «C'est ensuite une question de morale... Savoir si l'on accepte de manger une cuisine chauffée par ses excréments. Certains s'y refusent!»

Problèmes européens

«En Europe, nous sommes handicapés par notre climat» continue le Dr Edelmann. «Les températures trop basses ne créent pas un milieu propice aux bactéries et il nous faut chauffer nos digesteurs. Le calcul de l'amortissement d'énergie extérieure devient impératif pour la rentabilité.»

Le conférencier a ensuite parlé de ses expériences sur les eaux usées. «Nous pouvons également produire du gaz par le principe Anaerobic. Auparavant, cela prenait deux semaines. En ajoutant des bactéries, en utilisant des filtres dynamiques ou pulseurs, nous avons abaissé ce délai de dix jours voire quatorze. Bientôt les stations d'épuration deviendront productrices d'énergie», espère le Dr Edelmann.

BALLONS A AIR CHAUD

Le Valais aux «mondiaux»



CRANS-MONTANA (apm). - Du 5 au 11 septembre, l'Autriche organise les championnats du monde de ballons à air chaud. Le rendez-vous a précisément pour cadre la commune de Schieleiten où une quarantaine de pays sont représentés. Au total, quelque quatre-vingts équipages se disputent cette semaine les palmes mondiales.

Au sein de cet effectif, on remarque la présence de l'équipe du club aérostatique de Crans-Montana représentée, de gauche à droite sur ce cliché D. Dubost, par Raymond Nydegger, Gérard Robyr, Eric et Garry Perren en compagnie du président du club, Jean-Claude Bonvin (tout à droite). Une équipe dynamique à qui nous souhaitons plein succès dans le ciel autrichien.

INSPECTEURS DES VIANDES De nouvelles bases

SIERRE (apm). - Il y a quelques jours à Sierre se retrouvaient les membres de l'Amicale des inspecteurs de viandes et de bétail. Le rencontre était orchestrée par M. Jean Salamin et permettait à la vingtaine de participants présents de découvrir les nouveaux abattoirs sierrais, érigés aux îles Falcon.

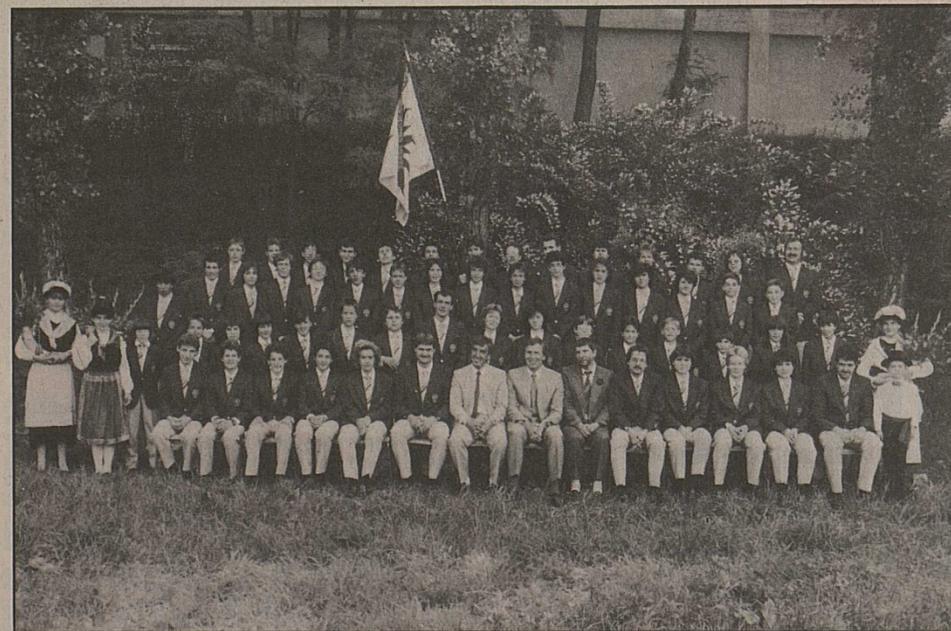
C'était également l'occasion pour le président de l'amicale, M. Marcel Berclaz, de faire part aux sociétaires de ses intentions démissionnaires. Une décision motivée par le départ du secrétaire du groupement, après avoir laissé dans son sillage une gestion qualifiée aujourd'hui de «mauvaise».

Les membres réunis diman-

che à Sierre nommaient donc à l'unanimité un nouveau secrétaire en la personne de M. Georges Salamin de Saint-Luc, dont la désignation incitait M. Berclaz à conserver son mandat présidentiel, fonction qu'il assume depuis douze ans à la satisfaction générale.

La journée enregistrait encore la visite de la Crémière à Sierre pour se conclure autour d'une table et d'une raclette bien valaisanne. La prochaine réunion des inspecteurs de viandes et de bétail se tiendra en septembre 1988 à Veyras. L'assemblée sera alors placée sous la houlette d'un nouvel organisateur, en l'occurrence M. René Salamin.

La Musique des jeunes attendue à Delémont



A Sierre, la Musique des jeunes affiche depuis quelques semaines un costume d'apparat flambant neuf! Des atours que la société arborait pour la première fois lors de la récente Fête cantonale des costumes. Une inauguration est en vue l'année prochaine.

SIERRE (apm). - En cette fin de semaine, la Musique des jeunes de Sierre est attendue à Delémont, cité où se déroulera la traditionnelle fête du peuple jurassien. Le samedi 12 septembre, la jeune formation prendra part au concert de gala, dès 20 h 30, alors que le lendemain, le public jurassien pourra apprécier son concours lors d'un concert apéritif servi dès 11 heures.

Présidée par M. Laurent Blatter et dirigée par M. Patrice Theytaz, la Musique des jeunes regroupe actuellement soixante-trois musiciens. Ces derniers affichent cette année un costume d'apparat flambant neuf. Un habit qui était porté pour la première fois lors de la récente fête des costumes à Sierre. Une inauguration en bonne et due forme est évidemment prévue, les festivités étant envisagées en raison du calendrier l'année

prochaine.

Récemment, les jeunes musiciens s'offraient leur première photo souvenir avec un sympathique clin d'œil aux jeunes éventuellement intéressés par l'harmonie. Les musiciens doivent avoir 10 ans révolus et peuvent, s'ils le désirent, contacter sans autre forme de procès M. Laurent Blatter (tél.: 57 11 71 ou 55 64 01). Qu'on se le dise!

AFFAIRES IMMOBILIÈRES

A louer à Sion dans vieille ville, quartier calme

magnifique appartement avec cachet

de 7 pièces, 200 m² env., 2 salles de bains, W.-C. séparé, 2 terrasses, buanderie, chauffage indépendant.

Loyer Fr. 1700.- + charges.

Pour tous renseignements et visites: IMEC Services S.A., c.p. 3343, 1950 Sion. Tél. (027) 22 02 88.

036-652006

A vendre

Immeuble Provençal - Fully

appartement 4 1/2 pièces

au 4e étage, 117,50 m² + grand balcon - cheminée - machine à laver. Place de parc. Crédit à disposition, évent. crédit aide fédérale.

Fr. 290 000.-

Tél. (026) 2 72 20.

036-652757

agence immobilière bex



Vouvry

villa contiguë de 4 pièces

Aménagement ext.

Fr. 530 000.-

place du marché 1880-BEX 025 63 33 33

PUBLICITAS

027/21 21 11

**Nouveau en Valais
Cours du soir à Sion**

dès le 13 octobre à 18 h 45
avec la longue «expérience Lémania»

- Certificat fédéral de capacité (art. 41)
 - Diplôme d'études commerciales
 - Diplôme de secrétariat
 - Diplôme de comptabilité (pour débutants)
 - Français intensif
- pour élèves de langue maternelle étrangère

Demandez la documentation détaillée:

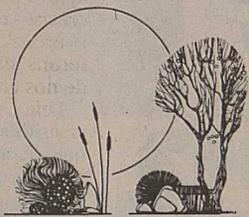
Ecole Lémania - 1001 Lausanne

Chemin de Préville 3. ☎ (021) 20 15 01 A Sion: (027) 22 56 70

JARDINIER PAYSAGISTE

Jean Patrick

- création et entretien de jardin
- hydroculture
- transport
- travaux divers



3960 SIERRE Tel. 55 23 38 55 05 34

A vendre

duvet nordique

160 x 210 cm. plumes duvetées neuves d'oie blanche Fr. 120.- ou 200 x 210 cm. Fr. 170.-
Duvet Shop Plumex S.A., 8, av. de Frontenex, 1207 Genève, (022) 86 36 66. 18-003784



une puissance diabolique pour travailler comme un dieu



Nouveau: poste de travail XEN-i 386

processeur 80386 à 16 MHz, 1 à 16 MB RAM, disque dur de 30 à 90 MB, indice Norton SI = 18,7



Rue de la Dixence 24
1950 Sion - Tél. 027 / 22 76 44

La BPS se tient les pouces pour l'avenir de tous les futurs apprentis.



Un compte privé «jeunesse» idéal pour vos premiers salaires:

c'est vrai qu'il vous en faut un, désormais. Avec la carte ec-Bancomat. A la BPS, vous bénéficiez de toutes les prestations d'une grande banque. Et d'une petite différence qui compte: le service. Accueil souriant, réponses circonstanciées à vos questions en sont quelques exemples. Que vous vous intéressiez au compte privé «jeunesse» ou à toute autre prestation: votre apprentissage doit être pleinement réussi.



BANQUE POPULAIRE SUISSE

La grande banque à vos petits soins.



Vous permet de résoudre vos problèmes immobiliers:

- gérance et administration d'immeubles locatifs et en PPE
- vente de résidences principales et secondaires
- promotions immobilières
- locations.

36-652819

Immo conseil et promotion sa
Avenue des Mayennets 5 1950 Sion
Tél. 027 23 53 00

Martigny Maladière 8

Dans immeuble proche de la gare, à louer

4 1/2-PIÈCES, hall, cuisine, frigo, bains/W.-C., Fr. 1150.- + charges.

Pour visiter: (026) 2 26 64. 138-243220

Gérances P. Stoudmann-Sogim S.A., Maupas 2, Lausanne, (021) 20 56 01.

A vendre à Sion immeuble

de 11 appartements avec locaux commerciaux. Rentabilité 5,15 % net. Tél. (027) 58 34 09.

036-652415

UNIQUE

Sion - Vieille ville

A vendre superbe

APPARTEMENT env. 200 m²

living-bibliothèque, 5 chambres, 2 salles de bains, 1 W.-C. séparé, salle à manger-living. 2 terrasses, chauffage indép. au gaz.

Pour traiter: GESTIMMOB, S. Derivaz, place du Midi 25, 1951 SION, téléphone (027) 23 25 02 (visites samedi et dimanche possible sur rendez-vous).

GESTIMMOB

fiduciaire **agence immobilière DUC-VALLOTON & CIE S.A.**

MONTHEY

A vendre

2 1/2 pces attique

renové selon choix de l'acquéreur Fr. 154 000.-

Renseignements et visites: Tél. (026) 2 63 21

FULLY 026 5 45 96

MARTIGNY 026 2 63 21

LA FORTE TÊTE.



Renault 11 TXE, Fr. 19240.-

98.-

PAR MOIS

LA RENAULT 11 GTX EN ECO-LEASING.

Non, vous ne rêvez pas: une Renault 11 GTX, 1,7 l, pour Fr. 98.- par mois! Et vous ne payez pas un sou d'intérêts. L'Eco-Leasing de Renault est un système de financement aussi flexible qu'économique pour acquérir votre nouvelle Renault 11: après avoir versé un loyer initial - par exemple sous forme de reprise de votre ancienne voiture -, vous choisissez des mensualités de 12, 18 ou 24 mois. Si vous décidez de garder votre Renault 11 à l'échéance du contrat, tous vos versements sont crédités et vous ne payez plus que la valeur résiduelle. Passez vite chez votre agent Renault, il vous attend avec une pro-

position qui conviendra exactement à votre budget.

Faites le bon calcul:

12 mois x Fr. 98.-:	Fr. 1176.-
Loyer initial:	Fr. 5860.-
Valeur résiduelle après 12 mois:	Fr. 10554.-
Total selon prix catalogue:	Fr. 17590.-

Assurance casco intégrale non comprise.

Renault 11 GTX, la forte tête. 5 portes. Sportive, avec son moteur 1721 cm³ à injection (75 ch/55 kW - US 83). (D'autres puissantes versions des Renault 9 et 11 sont aussi proposées en Eco-Leasing.) Financement et leasing: Renault Crédit SA. **Nouveau:** PASSEPARTOUT Assurance voyage de la Mobilière Suisse. Renault préconise **elf**.



IMPRIMERIE
V&B
Varone - Bonvin
 Chemin St-Hubert
 Tél. 027/22 57 10
 1950 SION

WYDLER
 Enseignement
ANGLAIS FRANÇAIS-ORTHOGRAPHE ALLEMAND
 Vais à domicile Martigny et environs. Forfait avantageux. Tél. (027) 41 34 79 (11 h - 14 h). 22-611678

NOUVEAU:
 Chaussures de chasse en cuir et Gore-Tex. Solide, imperméable, poids plume!
 Cours dessin-peinture
 par professeur diplômé (individuel ou groupe).
 Tél. (027) 58 35 01. 036-436169

r.d. wydler
 1615 BOSSONNENS
 Tél.: (021) 56 42 77
 Comptoir terrasse 16
Antiquité
 A vendre
accordéon ancien
 (centenaire) type diatonique.
 Faire offre sous chiffre W 36-304888, Publicitas, 1951 Sion. 036-304888
 A vendre en bloc
bahut
 long. 1,15, haut. 50 cm, larg. 35 cm, tout marqueté et daté de 1767.
4 fusils militaires
 89, 11 long, 11 court, 31.
 Tél. (027) 56 26 68. 036-436184

WYDLER
Accordéons
 chromatiques, diatoniques, schwytois, électroniques, Midi, neufs et d'occasion. Atelier de réparation. Nous n'exposons pas au comptoir mais nous vous accordons des conditions intéressantes pendant sa durée.
Rodolphe Schori
 Industrie 34
 1030 Bussigny
 Tél. (021) 89 17 17 (fermé le lundi). 22-613128

ANTILLE
Déménagements garde-meubles
 Taxations et expertises de meubles, transports-détails Sierre - Genève - Zurich - Bâle.
Sierre
 Tél. (027) 55 12 57.

Vente de fromages à raclette
 samedi 12 septembre de 10 h à 17 h.
Alpage de la Cretaz
 route du Sanetsch, Savièse.
 036-046843

Vous devez changer ou créer une nouvelle cuisine; alors profitez, grâce à nos changements de modèles, **il nous reste**

4 cuisines en pin massif, agencées, avec tous les appareils, au prix imbattable de Fr. 6950.-

6 cuisines en châtaignier massif, de haute gamme, avec appareils, prix Fr. 6950.-

ainsi que

6 cuisines en chêne massif, toujours avec les appareils, Fr. 6950.-

Nous avons encore la possibilité de vous créer votre cuisine sur plans ou sur mesure.

- Magnifiques salles de bains, tous coloris, Fr. 1350.-
- Escaliers, portes, fenêtres...

(026) 6 29 19 **L'HABITAT**, route du Léman, 1907 SAXON, Fermé le samedi. Téléphoner avant de venir. 143 102476

ANNONCES DIVERSES

VIGNERONS! Je vous propose

Vinification appui en commercialisation

dans nouvelle installation de cave, travail soigné par œnologue qualifié (même petites quantités).

Ecrire sous chiffre IC 89-39 ASSA, case postale 240, 1820 Montreux. 89-9371

L'Astragale

Un style qui permet à chacune de s'exprimer

Yves Saint-Laurent Variation
Valentino Miss V
Nina Ricci Boutique
Reportage
Maska
Allierie
Cori by G.F.T.

Sierre et Sion plus de 400 m² sur deux niveaux. Vous pouvez découvrir une mode aussi diverse que variée.

Rue du Rhône 17 1950 SION Rue du Bourg 18 3960 SIERRE

4 1/2% lettres de gage

série 233, 1987-99, de fr. 200 000 000

But Conversion ou remboursement de l'emprunt 5% série 136, 1972-87, de fr. 75 000 000, échéant le 30 septembre 1987, et octroi de nouveaux prêts aux banques membres, conformément à la loi fédérale sur l'émission de lettres de gage

Modalités Durée 12 ans au maximum
 Titres au porteur de fr. 5000 et fr. 100 000
 Libération au 30 septembre 1987
 Cotation aux bourses suisses

Prix d'émission 99%
 Soulte de conversion de fr. 10.- en faveur du déposant par fr. 1000 de capital converti

Souscription du 9 au 15 septembre 1987, à midi
 Les demandes de conversion et les souscriptions contre espèces sont reçues sans frais auprès des banques

- | | | |
|---|---------------------------------|---|
| Banque Cantonale d'Argovie | Banque Cantonale de Glaris | Banque Cantonale d'Uri |
| Banque Cantonale d'Appenzell Rh.E. | Banque Cantonale des Grisons | Banque Cantonale du Valais |
| Banque Cantonale d'Appenzell Rh.I. | Banque Cantonale du Jura | Banque Cantonale Vaudoise |
| Banca dello Stato del Cantone Ticino | Banque Cantonale Lucernoise | Banque Cantonale Zougnoise |
| Banque Cantonale de Bâle-Campagne | Banque Cantonale Neuchâteloise | Banque Cantonale de Zurich |
| Banque Cantonale de Bâle | Banque Cantonale de Nidwald | Caisse d'Epargne de la République et Canton de Genève |
| Banque Cantonale de Berne | Banque Cantonale d'Obwald | Caisse Hypothécaire du Canton de Berne |
| Banque de l'Etat de Fribourg | Banque Cantonale de St-Gall | Crédit Foncier Vaudois |
| Banque Hypothécaire du Canton de Genève | Banque Cantonale de Schaffhouse | |
| | Banque Cantonale de Schwyz | |
| | Banque Cantonale de Soleure | |
| | Banque Cantonale de Thurgovie | |

Centrale de lettres de gage des banques cantonales suisses

LE MARCHÉ DU MARDI

Petites annonces privées

Ecrivez ci-dessous le texte de votre annonce en majuscules (une lettre, signe ou espace par case). Reportez le montant correspondant sur un bulletin de versement à Publicitas Sion, c.c.p. 19-485-8.

L'annonce ne paraîtra qu'après réception du montant

Rubrique: Date de parution:

2 lignes 12.-
 3 lignes 18.-
 4 lignes 24.-

Pas d'annonce sous chiffre, ni commerciale

Nom: Prénom:
 Rue: NPA, localité:
 Tél.: Date: Signature:

N° de l'abonné:
 Annonce gratuite de 2 lignes* (pour abonnés, par année) Annonce payante*
 Veuillez indiquer le nom exact de l'abonné *Cochez ce qui convient.
Délai: - Annonces payantes: vendredi à 16 h 30 à Publicitas Sion
 - Annonce gratuite: jeudi à 15 heures à Publicitas Sion.
Nos rubriques: A vendre - Immobilier vente - Immobilier location - Vacances - Demandes d'emploi - On cherche - Véhicules - 2-roues - Accessoires autos - Animaux - Divers.

CHICCO DORO
LE CAFE CHIC - LE CAFE OR
EREDI RINO VALSANGIACOMO S.A. - CHIASSO-BALERNA

Vêtements de cuir
FABRIQUE SEMSALES
PRIX DE FABRIQUE

Venez voir notre nouvelle collection automne-hiver 1987-1988.
Le plus grand choix de modèles en cuir de toute la Suisse romande: dames, messieurs, enfants.
Ouvert: lundi au vendredi 7 h - 18 h 30, samedi 9 h - 17 h

Bâtiment Popmen

DEMANDEZ NOTRE COFFRET CADEAUX AU
22 13 07

FIANCÉS GAGNEZ UN VOYAGE A 1000.- CHEZ COMPTON

EN DÉPOSANT VOTRE LISTE DE MARIAGE

Crédit-express
Limites les plus hautes en 24 heures
Paiements comptants élevés - mensualités modérées également si crédit en cours.

MBS Landstrasse 26
5430 Wettingen
Téléphone 056/27 25 45
Pas d'attente pour nos clients aux guichets de banque.
Samedi ouvert 10-16 h

MAJO CUISINES
1907 SAXON - Tél. (026) 6 27 27

Salles de bains dès Fr. 1390.-
15 salles de bains exposées

Expo ouverte tous les jours jusqu'à 18 heures.
Samedi jusqu'à 16 heures ou sur rendez-vous.

MIGROS

économies actives

Raisins d'Italie «Regina»
Offre spéciale du 9.9 au 12.9
Le kg **150** Le carton de 4 kg **560**
(1 kg = 1.40)

Autres offres spéciales:

Offre spéciale du 9.9 au 19.9
Pâte feuilletée et pâte à gâteau déjà abaissées
-.60 de moins
Exemple: pâte Brisée 2 x 300 g ~~2.80~~ **2.20**
(100 g = -.37,6)

Offre spéciale du 9.9 au 15.9
Mélange de fruits séchés
Le sachet de 200 g ~~2.60~~ **2.-**
(100 g = 1.-)

Offre spéciale du 9.9 au 22.9
Biscuits complets
Le sachet de 200 g ~~2.40~~ **1.90**
(100 g = -.95)

Offre spéciale du 9.9 au 22.9
Crème entière le litre 1.- de moins
Exemple: UHT 1/2 litre ~~5.90~~ **5.40**
(1 dl = 1.08)

Huile d'olive Santa Sabina et Suprema 1.20 de moins
Offre spéciale du 9.9 au 15.9
Exemple: Santa Sabina 1 litre ~~6.60~~ **5.40**

Vinaigre M-delissia en bouteilles de 1 litre -.30 de moins
Offre spéciale du 9.9 au 15.9
Exemple: vinaigre de vin aux herbes ~~2.-~~ **1.70**

Pasta Florentine Plat de poisson surgelé
Offre spéciale du 9.9 au 15.9
570 g ~~5.70~~ **4.70**
(100 g = -.82,5)

Pâte feuilletée et pâte à gâteau 500 g -.40 de moins
Offre spéciale du 9.9 au 19.9
Exemple: pâte à gâteau ~~1.90~~ **1.50**
(100 g = -.30)

Aproz Citron, Citron Light, Cola et Cola Light en bouteilles de 1 litre -.25 de moins
Offre spéciale du 9.9 au 22.9
Exemple: Citron ~~.75~~ **-.50**
(+ Dépôt - 50)

Tous les beurres de choix M-Floralp, Rosalp et Valflora 100 g -.30 de moins 200 g -.60 de moins
Offre spéciale du 9.9 au 22.9
Exemple: Valflora 200 g ~~3.55~~ **2.95**
(100 = 1.47,5)

(9.9 - 22.9)

Surprise Migros no 37

Crème glace Vanille
400 g ~~2.80~~ **2.-**
(100 g = -.50)

MIGROS

Attention Occasion!
Nous renouvelons les machines d'exposition de nos magasins et vendons certaines avec de légères égratignures:

- Machines à laver
- réfrigérateurs
- cuisinières
- congélateurs-bahuts
- machines à repasser
- machines à coudre; petits appareils: rasoirs, sèche-cheveux, fers à vapeur, machines à café, etc.
- congélateurs-armoires
- séchoirs à linge
- lave-vaisselle
- aspirateurs
- fours à micro-ondes

Vous trouvez chez nous les meilleures marques, telles que: **AEG, BAUKNECHT, BOSCH, BRAUN, BROTHER, ELECTROLUX, GEHRIG, HOOVER, INDESIT, JURA, KENWOOD, MIELE, MOULINEX, NOVAMATIC, NILFISK, PHILIPS, ROTEL, SANYO, SIBIR, SIEMENS, SCHULTHESS, SIGG, TOSHIBA, TURMIX, VOLTA, V-ZUG**, etc.

Avec garantie, livraison gratuite, gros rabais à l'emporter aux prix FUST les plus bas!

Ing. dipl. **Fust**

Sion, avenue de Tourbillon 47 027/22 77 33
Villeneuve, Centre Riviera 021/60 26 55
Vevey, rue de la Madeleine 37 021/51 70 51
Lausanne, rue Haldimand 12 021/20 77 33
Lausanne, place Centrale 1 021/22 33 37
Réparation rapide toutes marques 021/20 10 10

«Mon hobby no 1, c'est le football...»

...mais avec les nouveaux modèles Technics, la musique me donne autant de joie.
Venez découvrir leur sound, toute la gamme est en stock.
Inscrivez-vous pour un **COURS D'ESSAI GRATUIT** (à Sion ou à Sierre) avec la nouvelle méthode Technics.

music power SION

Avenue de la Gare 14
Tél. (027) 22 95 45

Technics

300^e ANNIVERSAIRE DE LA CHAPELLE HOHEN STIEGE *Renaissance d'un pèlerinage*



Vue de la chapelle Hohen Stiege, joliment restaurée pour son 300^e anniversaire.

SAAS-FEE (It). - Venues de toutes les localités de la vallée, d'ailleurs aussi, de l'Italie voisine même, d'innombrables personnes se sont jointes hier à la population du village des glaciers, à l'occasion de la commémoration du 300^e anniversaire de la chapelle Hohen Stiege. Il s'agit d'un oratoire commencé en 1687, édifié en différentes étapes sous les rochers qui surplombent la Viège, le long du sentier muletier reliant Saas-Grund à Saas-Fee. Bien avant l'édification de ce lieu saint déjà, on y venait en pèlerinage, s'incliner devant une modeste statue dédiée à la Vierge, édifiée pour remercier la mère du Christ d'avoir préservé la popula-

tion de la grippe qui sévissait alors dans le pays.

En la circonstance, plusieurs ont parcouru cet antique chemin des bergers, le chapelet à la main. Ceux en provenance de Macugnaga s'étaient déplacés en autocars. Les plus courageux avaient emprunté la «route de la liberté», celle qui passe par le Monte Moro à travers le domaine des contrebandiers et des braconniers. Ce fut également l'occasion de retrouvailles pour les Zurbriggen et les Del Ponte, les Ruppen et Ruppini, Burgener et Burghini - notamment - descendants des mêmes familles, résidant de ce côté ou de l'autre de la frontière.

Tout a commencé à l'entrée de la station, avec l'accueil des hôtes de l'extérieur. Puis, conduits par de nombreux prêtres, les fidèles se sont rendus en procession à la chapelle restaurée. Chanteurs et musiciens ont rehaussé l'office divin concélébré par des productions appropriées. Le révérend père Joseph Heinzmann a prononcé l'homélie.

Servi en commun sur l'emplacement du parking voisin, le repas de midi a réuni un millier de convives, qui en ont profité pour resserrer les liens d'amitié qui les unissent et se promettre que ces retrouvailles ne seront pas sans lendemain.

CHEMIN DE FER DE LA FURKA

Pour 30 millions de dommages

BRIGUE (It). - Suite aux pluies diluviennes qui - dans la nuit du 24 au 25 août dernier - se sont abattues sur la région en provoquant inondations, éboulements et dégâts considérables, le trafic ferroviaire est toujours interrompu sur le chemin de fer de la Furka. Pour l'heure, le trafic des voyageurs est assuré par la route, au moyen d'autocars. Entre Brigue et Oberwald, la voie ferrée a été détériorée par une dizaine de sinistres extrêmement graves: des ponts ont été endommagés, des murs se sont écroulés. A Blützingen, la voie a littéralement disparu sous la furie des eaux, sur une distance de 300 mètres. On est en train d'y construire un nouveau parcours. A Münster, les rails ont été tordus sur une longueur de 500 mètres.

Du côté uranais, la situation est pire encore: des 13 kilomètres de voie ferrée qui séparent Realp d'Andermatt, il n'en reste plus qu'un de praticable... On connaît également de sérieux problèmes d'alimentation en énergie électrique. Une des raisons pour lesquelles les trains d'automobiles ne circulent

pas encore. Entre Andermatt et Göschenen, les 3 km 500 du chemin de fer n'existent plus. Depuis hier, on connaît le montant des dégâts causés en la circonstance au FO: 30 millions en chiffres ronds. 10% de cette somme seulement sont assurés. Le reste, inassurable, sera toutefois pris en charge par le fonds catastrophe de la Confédération, sans charges pour les cantons concernés.

400 hommes en action

Pour l'instant, 400 hommes au total - employés de la compagnie, soldats, gens de la protection civile et collaborateurs d'entreprises privées - y sont engagés jour et nuit. Tels sont en bref les renseignements donnés hier à ce propos dans le cadre d'une conférence de presse tenue par MM. Alfred Gasser et Peter Maurer, respectivement directeur et sous-directeur du chemin de fer en question.

Nos interlocuteurs ont en outre profité de l'occasion pour rendre hommage à tous ceux qui participent à la réparation des dégâts: aux cheminots de tous

les services qui ont spontanément accepté de remplir les plus rudes besognes, à l'armée et à la protection civile, aux entreprises privées. «Sans les soldats et la protection civile, je ne sais pas ce que l'on aurait fait», souligne M. Gasser. Malgré tout, on n'a pas perdu l'espoir de voir le chemin de fer reprendre bientôt son activité, partiellement du moins. D'autant que la population concernée ne saurait vivre normalement sans lui.

Demain: reprise partielle du trafic

A partir de demain, le train circulera à nouveau entre Brigue et Niederwald et entre Andermatt et Disentis. Les autocars continueront à assurer le service pour les autres parcours. A partir de la deuxième moitié de la semaine prochaine, le chemin de fer devrait pouvoir reprendre son activité entre Brigue et Realp et Andermatt et Disentis. En ce qui concerne le Glacier-Express, il pourra vraisemblablement circuler sur l'ensemble du parcours avec transbordement entre Realp et Andermatt.

LES ÉLECTIONS FÉDÉRALES A LA RADIO ET A LA TV Sion, deux fois tête d'étape

A l'occasion des élections fédérales des 17 et 18 octobre prochain, la radio et la télévision ont organisé toute une campagne et mis en place un vaste programme qui a débuté hier et se terminera le mercredi 14 octobre à minuit. Les résultats et commentaires ponctueront tout l'après-midi et la soirée du dimanche 18 octobre, ainsi que du lundi 19 octobre. Dès le 20 octobre, les derniers résultats seront donnés dans le cadre des éditions normales du Téléjournal.

Nous reviendrons plus en détail dans une prochaine édition sur les campagnes radiodiffusées et télévisées, présentées hier à la presse romande à Lausanne par la direction et les responsables de la RTSR, campagnes qui visent quatre objectifs:

- informer les citoyens sur les enjeux de ces élections;
- faire œuvre formatrice auprès des jeunes;
- inciter les citoyens à se rendre aux urnes;
- enfin, contribuer à ouvrir le dialogue entre les Romands et leurs candidats aux élections.

Ainsi, la Première de la Radio suisse romande n'a pas lésiné sur les moyens pour atteindre le but fixé, cela d'autant que c'est la pre-

mière fois que des élections fédérales vont se dérouler dans un climat de concurrence avec les radios locales.

En étroite collaboration avec les CFF et la Société suisse des wagons-restaurants, une équipe importante œuvrera pour une opération en trois volets, qui mobilisera les correspondants régionaux sous la houlette de Daniel Favre, maître d'œuvre de ce projet et responsable de la rubrique nationale à la RSR: les jeudis électoraux de septembre, le train des élections, la soirée des résultats.

Un train sillonnera la Suisse romande à partir de SION du 5 au 9, puis les 12 et 13 octobre. Long de 139 mètres, il tirera une locomotive Rail 2000 et comportera le wagon du pape transformé pour la circonstance en wagon-studio et régie, un wagon-voyageurs qui fera office de salle de rédaction, un wagon-restaurant pour l'accueil des invités et des visiteurs et deux wagons-auditoriums. Le train des élections, qui pourra être visité hors antenne, s'arrêtera dans les sept cantons romands. Il réunira la presse locale pour parler des enjeux cantonaux. Tous les candidats aux Etats seront interrogés dans le train. A Sion, il re-

cevra le Parti démocrate-chrétien.

Quant à la Télévision romande, elle installera, dès le début d'octobre, ses caméras hors de ses studios. Ainsi, à l'exception du dernier débat réalisé à Genève, les quatre premiers seront diffusés en direct depuis quatre villes romandes (situées hors de l'arc lémanique et, notamment, dans des cantons où la TSR n'avait pas organisé de débat en 1983). Le premier débat aura lieu à Sion, le 1er octobre. Le thème abordé sera la protection de l'environnement et les problèmes énergétiques. Les trois autres se situeront dans les cantons de Fribourg, Neuchâtel et du Jura. L'animation de ces cinq émissions sera confiée à Eric Burand, producteur de la future nouvelle formule de Table ouverte, un journaliste de retour à la TSR après quelques années passées au magazine «L'Hebdo».

Les élections fédérales seront également au rendez-vous des actualités dès la fin septembre pour, entre autres, faire le point sur les thèmes qui ont marqué la dernière législature et dresser un bilan de ceux-ci par rapport au programme initial des partis (énergie, transports, politique étrangère, asile).

Simone Volet

DE GENÈVE A BRIGUE

L'équipe romande de l'informatique

SION (jbm). - En collaboration avec la société KRAMER S.A., la société AVEC S.A. créée en 1982 à Sierre a constitué dernièrement l'équipe romande de l'informatique. On retrouve AVEC S.A. à Lausanne, Vevey, Sion et Sierre. Forte de vingt collaborateurs, cette société déploie son activité dans cinq domaines: le conseil aux col-

lectivités, aux entreprises et aux particuliers, en toutes matières informatiques; la distribution de logiciels dans les domaines de la gestion et de la technique; l'adaptation des progiciels du marché aux besoins spécifiques des utilisateurs; la distribution de «hardware» dans tout le champ de la micro et de la mini-informatique; l'entretien et le suivi des systèmes

par un service technique. On pourrait remarquer qu'AVEC S.A. a choisi de modérer sa croissance sur celle des arbres. C'est lorsqu'il plante de vigoureuses racines dans le terrain que le végétal déploie une belle végétation aérienne. AVEC S.A. s'est ancrée dans la tradition et l'expérience de deux entreprises pour rejoindre l'avenir.

TRIBUNE LIBRE Les articles placés sous cette rubrique n'engagent pas la responsabilité de la rédaction

Grenouillage dans la banque valaisanne

Décidément, le Valais se complait dans les affaires. A tel point que, quand il n'y a pas, il faut qu'il les invente. Mais n'est pas inventeur qui veut!

Tel n'est ainsi pas le cas de la correspondante valaisanne d'un quotidien vaudois, ni celui du secrétaire général du PRDV qui devrait se contenter de ce rôle plus à sa portée que celui d'éditorialiste, à moins qu'il n'y ait du grenouillage dans l'air. En s'attaquant à notre Banque cantonale et à son

représentant de Fully, M. Jean Dorsaz, ces deux personnes ne cherchent-elles pas, en définitive, à jeter un écran de fumée sur deux affaires bien radicales: Orsat et la Caisse d'Epargne. Les victimes de ces attaques sont bien choisies:

- en discréditant la BCV, on fait oublier la CEV et on jette un voile pudique sur l'offre d'échange faite aux actionnaires de la CEV, le 30 juin à la Matze. Ces derniers pouvaient alors choisir entre 3 actions CEV, d'un nominal de 150 francs l'une, et 2 actions nominatives SBS (= 800 francs le 4 courant) ou 2 bons de participation SBS (= 1012 francs le 4 courant). Aujourd'hui, l'échange n'est plus possible que contre 2 actions nominatives, d'où une perte de plus de 200 francs et la promesse faite par Georges Blum de ne pas toucher de dividende durant de longues années s'il n'est pas fait usage de cette possibilité d'échange;

- en discréditant Jean Dorsaz, on veut lui faire payer le supplément que son plan de sauvetage a permis de soustraire au Groupe de Martigny pour arriver à une solution dans la déconfiture Orsat, un supplément apprécié des obligataires.

Le particulier de la région de Martigny dans tout cela? N'est-il pas le jouet de politiciens retors qui le laisseront tomber dès les échéances électorales passées? L'avenir nous le dira et nous rassurera sur la BCV, si besoin était. Car les comptes de notre désormais seule banque valaisanne sont suffisamment éloquentes: ils démontrent qu'elle n'est pas sur la sellette mais... bien en selle! Quant à M. Jean Dorsaz, à lui seul un pilier de l'économie cantonale, ce n'est pas une poussée de fièvre électorale qui va le faire chanceler, n'en déplaise à ses détracteurs. Gageons que nous aurons bientôt l'occasion de trinquer avec lui, au prochain Comptoir de Martigny, un verre de Crédit Suisse à la main!

● Hier soir, vers 19 heures, M. Hyacinthe Carfora, 1951, circulait au volant d'un camion-remorque sur la route de la Letta à Fully, en direction de Martigny. Peu après le dépôt de M. Georgy Carron, une collision se produisit avec le cyclomotoriste Jean-Pierre Farquet, 1937, domicilié à Fully, qui débouchait de la gauche et bifurquait à droite. Blessé, le cyclomotoriste fut hospitalisé.

Pommes de terre à prix réduit

La Régie fédérale des alcools et l'Administration communale de Sion donnent la possibilité aux personnes à revenu modeste de se procurer des pommes de terre à prix réduit.

Les livraisons seront effectuées en sacs de

30 kg au prix de Fr. 13.50 le sac

Ont droit à l'achat de pommes de terre à prix réduit les familles et personnes dont le revenu imposable (bordereau d'impôt page 3 - Revenu déterminant pour le calcul de l'impôt - 27 B moyenne des deux années) ne dépasse pas les limites suivantes:

- Personnes vivant seules Fr. 16 000.-
- Couples ou personnes vivant en ménage commun Fr. 24 000.-
- Autres personnes vivant dans le même ménage (adultes, enfants) Fr. 8 000.- par personne en plus.

Il est strictement interdit de revendre les pommes de terre achetées à prix réduit et les producteurs sont exclus de cette action.

Les commandes doivent être adressées au service social de la Municipalité de Sion, avenue de la Gare 21, tél. 22 86 88, jusqu'au lundi 14 septembre 1987 à 18 h au plus tard.

Municipalité de Sion

36-652125

TRIBUNE LIBRE

«PLUS VACHES QUE LES GÉNISSES»
Un peu d'humour, s.v.p.!

Dans notre édition du 19 août, M. Albert Aymon, professeur de ski l'hiver et gardien de troupeaux l'été, déclarait, d'avantage sous forme de conclusion ironique que de sentence absolue, qu'il y a parfois (ce qualificatif manquait malheureusement dans la relation) «des clients plus vaches que les génisses.» Pris à partie par un lecteur, quelques jours plus tard, M. Aymon tient à préciser ce qui suit:

«Je suis surpris qu'un Valaisan vivant dans le monde du tourisme à Zurich n'ait pas suffisamment d'humour pour saisir la portée exacte de mes propos. Je ne voulais évidemment offenser personne, mais faire comprendre que les professeurs de ski doivent quelquefois faire front à des situations délicates. Nous en sommes conscients et, généralement, tout se passe très bien, à la grande satisfaction de tous.»

Les malades des poumons peuvent compter sur nous

Le nombre des insuffisants respiratoires assistés par les institutions groupées dans l'Aide suisse aux tuberculeux et malades pulmonaires est extrêmement élevé, et croît sans cesse. Pour celui qui est atteint d'une maladie grave des poumons, cela représente presque toujours de l'essoufflement, souvent lié à de l'angoisse, une baisse de rendement et des difficultés au poste de travail, et enfin un risque d'isolement au sein de sa famille et de son cercle d'amis. Il devient alors indispensable d'aider: il peut s'agir d'entretiens avec l'assistant social, de la fourniture d'un ap-

pareil d'aide respiratoire, de l'organisation de cours de gymnastique respiratoire ou de vacances en compagnie d'autres victimes de la maladie. Un appui matériel peut être nécessaire en cas de détresse financière.

Les insuffisants respiratoires doivent pouvoir compter sur une aide efficace. Ils devraient aussi connaître la solidarité de toute notre population: vous pourrez la manifester en achetant les cartes de l'Aide suisse aux tuberculeux et malades pulmonaires.



OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Café-restaurant des Chasseurs, Savièse, cherche
une sommelière
 connaissant les deux services,
un cuisinier
 pour la période de la chasse, du 15.9 au 15.11.1987.
 Tél. (027) 25 12 05.
 036-046760

Fiduciaire de la place à Martigny

cherche

comptables

Entrée immédiate ou à convenir.

Faire offre écrite avec curriculum vitae sous chiffre T 36-652737, Publicitas, 1951 Sion.

036-652737

Petite entreprise cherche

menuisier

atelier et pose

2 bons aides

avec expérience. Suisses, permis B ou C.
 Tél. (025) 71 63 12.

036-652581

Burger Inn à Sierre cherche

pizzaiolo

ayant de l'expérience.
 Tél. (027) 55 14 72.

036-110888

Café-Restaurant de l'Etoile, Aigle, cherche tout de suite

sommelière

Sans permis s'abstenir.

Tél. (025) 26 28 81.

22-120-35-126

Buffet de la Gare Caux-sur-Montreux

cherche tout de suite

une sommelière et une femme de ménage

Offres ou téléphoner au (021) 63 16 30.

22-120-35-124

Garage à Martigny cherche

mécanicien automobile

Entrée à convenir.

Ecrire sous chiffre P 36-920 059 à Publicitas, 1920 Martigny.

036-652760

Cherchons pour Noël, Mardi-gras, Pâques, été

monitrices sportives

sachant très bien skier et diriger groupes d'enfants et

aides de ménage

Ecole Pré-Fleuri 1885 Chesières-Villars
 Tél. (025) 35 23 48.

22-120-23-78

Dame

permis B, cherche n'importe quel emploi, le matin, à Sion.

Tél. (027) 23 45 36 heures des repas.

Café aux environs de Sion cherche pour entrée immédiate

fille de cuisine

si possible avec expérience.

Sans permis s'abstenir.

Tél. (027) 36 18 94.

036-046763



Nous engageons

serruriers

suisses, permis B ou C.

Tél. (027) 21 31 11.

036-652650

Etude d'avocats et notaires, à Sion, cherche pour tout de suite ou date à convenir

secrétaire

de langue maternelle allemande, avec très bonnes connaissances de la langue française, excellente dactylographe, avec expérience.

Faire offre écrite sous chiffre L 36-046793, Publicitas, 1951 Sion.

036-046793

Les PME travaillent avec la SBS, et elles ont bien raison.



Mon job, c'est d'être en prise directe avec le trafic routier. Pour le trafic des paiements, je fais confiance à la SBS.

Dans une petite entreprise, la place fait souvent défaut pour y installer un bureau. On n'a d'ailleurs même pas le temps d'y songer.

Or tout le trafic des paiements, la SBS s'en charge pour le compte de ses clients. C'est bon à savoir. Surtout que dans ces conditions, les virements de vos clients sont traités par ordinateur en un temps record et vous sont crédités sans perte d'intérêts.

La marche à suivre est des plus simples: vous utilisez alors les nouveaux logiciels de ges-

tion SwisFinance PME pour ordinateurs personnels - ce qui vous permet de travailler en liaison avec l'ordinateur central SBS par le truchement de l'échange de supports de données.

Si les paiements de vos clients tardent à se manifester ou s'il vous faut acheter de nouvelles machines, le crédit PME de la SBS est là pour vous dépanner. Quand la confiance règne, elle fonctionne dans les deux sens.

Le chemin de la SBS n'est pas une voie à sens unique.



Société de Banque Suisse

Une idée d'avance

A la pointe de l'actualité, il y a aussi l'annonce.

Dame, 60 ans

cherche occupation

comme dame de compagnie, réception ou autres

Ecrire sous chiffre C 36-304889, Publicitas, 1951 Sion.

036-304889

Martigny
Bar à café cherche

serveuses

Entrée: 1er octobre 1987.

Tél. (026) 2 20 78.

036-652836

Café-restaurant cherche

sommelière

Entrée 15 septembre ou à convenir.

Tél. (027) 81 13 85.

036-304883

Important commerce de la branche alimentaire à Sion cherche

une employée de commerce

parfaite bilingue (français-allemand) parlé et écrit, pour le **téléphone** et la **réception** ainsi que divers travaux de bureau.

Age idéal: 25 - 30 ans
 Entrée en fonctions le 1er octobre 1987.
 Faire offre manuscrite avec curriculum vitae et copies de certificats sous chiffre Y 36-652789, à Publicitas, 1951 Sion.

Lire les annonces c'est s'informer



TRAVAIL TEMPORAIRE ET STABLE

Nous cherchons

**chauffeur poids lourds (fixe)
 monteurs en chauffage
 installateurs sanitaire
 ferblantiers
 maçons**

Suisses ou permis B ou C.

Les personnes intéressées sont priées de contacter T. Pereiro ou A. Casarini.

1870 Monthey, place Tübingen 5 - Le Cerf

(025) 71 76 37

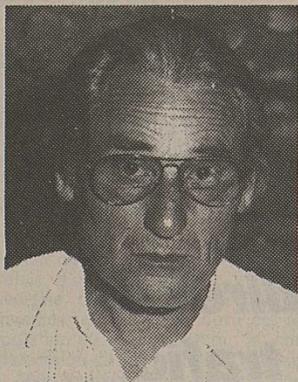
36-652453



Madame Laetitia PERRUCHOUD-CORTESY, aux Geneveys-sur-Coffrane;
Monsieur et Madame Alain PERRUCHOUD-DUBOIS, à La Chaux-de-Fonds;
Monsieur Silvano PERRUCHOUD et son amie Lucie McINTIRE, à Ecublens;
Mademoiselle Isabelle PERRUCHOUD, aux Geneveys-sur-Coffrane;
La famille de feu Benoît PERRUCHOUD;
La famille de feu Alexandre MATHIEU;
La famille de feu Roger PERRUCHOUD;
Les enfants de feu Pietro CORTESY;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont la douleur d'annoncer le décès de

Monsieur Georges PERRUCHOUD



de Benoît

leur cher époux, papa, beau-père, frère, beau-frère, oncle, neveu, cousin et parrain, enlevé subitement à leur tendre affection le 6 septembre 1987, dans sa 60^e année, réconforté des sacrements de l'Eglise.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à l'église paroissiale de Chalais, le jeudi 10 septembre 1987, à 16 heures.

Départ du convoi mortuaire de la place du village de Réchy à 15 h 40.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



La classe 1927 de Chalais

a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur Georges PERRUCHOUD

de Benoît

son contemporain.

Rendez-vous le jeudi 10 septembre 1987 à 15 h 40 à la place du village de Réchy.



Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie, d'affection et d'amitié reçus lors du décès de

Monsieur Alexandre DUBUIS

sa famille remercie toutes les personnes qui, par leur présence, leurs visites, leurs dons de messes, leurs envois de fleurs, de couronnes, ont pris part à sa douloureuse épreuve.

Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

Savièse, septembre 1987.



La famille de

Madame Jeanne PASSERINI-MEYER

tient à vous remercier pour vos témoignages de sympathie qui l'ont réconfortée en ces jours de peine.

Un merci particulier:

- au docteur Pierre-Marie Dufour;
- au docteur Raphaël de Werra;
- aux infirmières de l'hôpital de Sion;
- au curé Mayor;
- aux pères de Don Bosco;
- à la commune de Sion, service de la voirie;
- à la direction de Migros Valais;
- à l'immeuble Belles-Roches;
- à la maison Dusa S.A., Renens.

Sion, septembre 1987.



Le Seigneur a rappelé à Lui son fidèle serviteur

Monsieur Livio-Bruno BIELLI

décédé après une longue et douloureuse maladie courageusement supportée et assisté des secours de l'Eglise, le 8 septembre 1987, à l'âge de 66 ans.

Font part de leur peine:

Madame Irène BIELLI-de PREUX;
Madame et Monsieur Carla et Freddy LUGINBÜHL-BIELLI et leurs enfants Jean, Pascal et Nicolas;
Monsieur et Madame Roberto et Micheline BIELLI-FREY et leurs enfants Laurent, Yann et Romain;
Madame et Monsieur Carlo VECCHIETTI-BIELLI et leurs enfants;
Monsieur et Madame Jean de PREUX et leurs enfants;
Monsieur et Madame Alfred de PREUX;
Monsieur et Madame Georges de PREUX et leurs enfants;
Madame Marie GAUTSCHI-de PREUX;
Les familles BIELLI, de PREUX, de KALBERMATTEN, LEUZINGER et de RIVAZ;

ainsi que les familles parentes et amies.

La messe d'ensevelissement sera célébrée à la cathédrale de Sion, le jeudi 10 septembre 1987, à 10 h 30.

Le défunt repose au domicile de la famille à La Muraz-sur-Sion.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire part.



La direction et le personnel de la maison Eggs & Luginbühl

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur Livio-Bruno BIELLI

beau-père de M. Freddy Luginbühl, leur associé et patron.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le personnel de Luginbühl & Cie

a le regret de faire part du décès de

Monsieur Livio-Bruno BIELLI

beau-père de M. Freddy Luginbühl, leur patron.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le Curling-Club Sion et son comité

ont la douleur de faire part du décès de

Monsieur Livio-Bruno BIELLI

père de leur dévouée secrétaire Carla Luginbühl.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Les «bénévoles», le comité et les employés de Caritas Valais

ont le regret de faire part du décès de

Monsieur Livio-Bruno BIELLI- de PREUX

ingénieur

époux de M^{me} Irène Bielli, très active et dévouée amie.

Il savait communiquer, surtout dans les situations les plus difficiles, avec son sourire à peine esquissé, empreint de sagesse... «silencieuse». Même lorsque la mort est une délivrance, la rupture est insupportable quand l'amour est encore en plein essor. Pour ceux qui restent et souffrent, essayons de faire de nos prières des mains pleines de tendresse.

Les amis de Caritas.



Madame François NICOD
Monsieur et Madame Jean-François NICOD
Le docteur et Madame Pascal NICOD
Monsieur Alain NICOD
Ines, Marie, Nathalie, Christina, Isabel, Elena et Edouard NICOD

Le professeur et Madame Louis NICOD, leurs enfants et petits-enfants

Le révérend père Jean NICOD

Monsieur et Madame Pierre NICOD, leurs enfants et petits-enfants

Monsieur et Madame Joseph DAUCHEZ, leurs enfants, petits-enfants et arrière-petite-fille

Le docteur et Madame Camille GROSS, leurs enfants et petits-enfants

Le docteur et Madame Raoul de PREUX, leurs enfants et petits-enfants

Madame Jacques LAMBOTTE, ses enfants et petits-enfants

Monsieur et Madame Salvador SANZ de ACEDO, leurs enfants et petit-fils

Mademoiselle Olive BLOMFIELD

Les familles NICOD, BRAZZOLA, LAMBOTTE et GIVAUDAN ont la douleur de faire part de la mort du

docteur François NICOD

leur très cher époux, père, beau-père, frère, beau-frère, oncle, neveu, cousin, parent et ami, endormi dans la paix du Seigneur, le 7 septembre 1987, dans sa 68^e année, en la fête de la Nativité de la Vierge Marie.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église du Sacré-Cœur à Lausanne, le jeudi 10 septembre 1987, à 10 heures.

L'inhumation aura lieu le même jour au cimetière de Lausanne.

Prière instante de ne pas envoyer de fleurs.

R. I. P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



L'administration communale de Massongex

a le regret de faire part du décès de

Madame Eugénie OREILLER

mère de M. Edgar Oreiller, vice-président de la commune, sœur de MM. François et Olivier Barman, tante de M^{mes} Anne-Marie Richard, Françoise Udriot et de M. Frédéric Barman, membres de commissions communales.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le Golf-Club Crans-sur-Sierre

a le regret de faire part du décès de son membre

Monsieur Marcel EMERY

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Les copropriétaires de l'immeuble Les Eperons du Ciel, à Nax

ont le grand regret de faire part du décès de

Monsieur Marcel EMERY

promoteur et administrateur.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le Hockey-Club Nendaz

a la profonde douleur de faire part du décès de

Monsieur Hermann HAURI

frère de Georges, membre de la première équipe.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Dans sa grande miséricorde, le Seigneur a accueilli son fidèle serviteur

*Très bien serviteur bon et fidèle
Entre dans la Joie de ton Maître.*

André MOIX-MAYOR

chef de chantier



Il nous a précédés dans la Maison du Père le 7 septembre 1987, à l'âge de 41 ans, réconforté par les sacrements de l'Eglise.

Font part de leur grande peine et de leur espérance:

Son épouse Danièle MOIX-MAYOR, à Suen;
Ses enfants Anne-Catherine, Guy-Olivier et Sabine;

Ses parents Louis et Léontine MOIX-FAVRE, à Saint-Martin;

Sa belle-mère Catherine MAYOR-ROSSIER, à Suen;

Ses sœurs, belles-sœurs et beaux-frères:
Edith et Marcellin ZERMATTEN-MOIX et leurs enfants, à Saint-Martin;
Cécile et Jean-Daniel BEYTRISON-MOIX et leurs enfants, à Saint-Martin;
Marie-Antoinette et Jean-Maurice MAYORAZ-MOIX et leurs enfants, à Saint-Martin;
Eliane et Georges CHARVET-MOIX et leurs enfants, à Saint-Léonard;
Michèle et Marius VOIDE-MAYOR et leurs enfants, à Sion;
Benoît et Elisabeth MAYOR-GRAND et leurs enfants, à Saint-Martin;

Sa marraine: Pauline BARMAZ à Saint-Martin;
Son parrain: Théo MOIX à Sion;

Ses filleules et filleuls: Marie-Hélène, Nathalie, Léo, Régis, Yves-Antoine et Pierre-André;
Ses oncles, tantes, cousins et cousines;

ainsi que les familles parentes, alliées et amies.

La messe de sépulture sera célébrée à l'église de Saint-Martin, le jeudi 10 septembre 1987, à 10 heures.

André repose à la chapelle funéraire de Saint-Martin, où la famille sera présente aujourd'hui mercredi 9 septembre, de 19 à 20 heures.

Ton témoignage nous aide à continuer l'œuvre qu'avec le Christ tu nous confies.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.



Le Département des travaux publics du canton du Valais

a la douleur de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

chef de chantier au service des routes nationales, son fidèle et très regretté collaborateur.

Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.



Le Conseil communal de Saint-Martin

a le regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

membre de la commission communale de construction et chargé de la sécurité.



L'Association des infirmières et brancardiers de Saint-Martin

a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

son membre dévoué et réviseur des comptes.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La classe 1946 de Saint-Martin

a la grande douleur de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

leur ami et contemporain.



Le corps des sapeurs-pompiers de Saint-Martin

a le regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

officier.



La Caisse Raiffeisen de Saint-Martin

a le très grand regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

son dévoué président du comité de direction.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La Perce-Neige, fanfare régionale du val d'Hérens

a le regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

papa d'Anne-Catherine et Guy-Olivier et oncle de Frédéric, membres actifs de la société.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Très touchée par les nombreux témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son deuil, la famille de

Madame Régina PERRIER

remercie très sincèrement toutes les personnes qui, par leur présence, leurs messages de condoléances, leurs dons de messes et pour des œuvres, leurs envois de couronnes, de gerbes, de fleurs, ont pris part à sa douloureuse épreuve.

Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde et vive reconnaissance.

- Un merci particulier:
- au docteur Roggo;
 - aux médecins et infirmières de l'hôpital de Martigny;
 - aux curés Dubosson et Mayoraz;
 - à la distillerie Morand;
 - aux classes 1909, 1937 et 1943 de Saxon;
 - à la direction des magasins La Source;
 - à l'entreprise Garnier-Perrier à Saxon;
 - à l'abricot-Boule à Saxon;
 - aux pompes funèbres Maurice Milhit;
 - au Crédit Suisse Saxon-Martigny;
 - à la Société de Banque Suisse Saxon;
 - à M. Emile Albrecht, Bière Cardinal, Sion.

Saxon, septembre 1987.



EN SOUVENIR DE

Viviane SCHMIDT-GASPOZ et de René SCHMIDT

11 septembre 1985
11 septembre 1987

30 décembre 1986
11 septembre 1987

Que tous ceux qui les ont connus et aimés aient une pensée pour eux.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église du Sacré-Cœur à Sion, le vendredi 11 septembre 1987, à 18 h 15.



EN SOUVENIR DE

Frédéric MOREND



9 septembre 1985
9 septembre 1987

Deux ans ont passé déjà et pourtant ta présence est toujours parmi nous.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Verbier-Village, le samedi 12 septembre 1987, à 20 heures.



L'Association des retraitants paroissiaux de Saint-Martin

a le chagrin de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

dévoué membre de notre œuvre.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La classe 1971 de Saint-Martin

a le regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

père de sa contemporaine Anne-Catherine.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



L'Association d'aménagements sportifs de Saint-Martin

a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

son dévoué membre du comité.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



La Société de développement de Saint-Martin

a le profond regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

son dévoué membre du comité.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



EN SOUVENIR DE

Monsieur Michel NANCHEN



1986 - septembre - 1987

Ton souvenir reste toujours présent.

Une messe d'anniversaire sera célébrée à l'église de Flanthey, le samedi 12 septembre 1987, à 18 heures.



La classe 1947 de Saint-Martin

a le regret de faire part du décès de

Monsieur André MOIX

époux de Dany et frère d'Edith, leurs contemporaines.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Très touchée par les nombreux témoignages de sympathie reçus lors de sa douloureuse épreuve, la famille de

Monsieur William SEPPEY

vous exprime sa profonde reconnaissance pour votre présence, vos prières, vos dons et vos messages.

Hérémenche, septembre 1987.



Le FC Massongex

a le regret de faire part du décès de

Madame Eugénie OREILLER

maman de son membre d'honneur Edgar.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Le Parti socialiste de Massongex

a le regret de faire part du décès de

Madame Eugénie OREILLER

maman d'Edgar, vice-président de la commune.

Pour les obsèques, prière de consulter l'avis de la famille.



Tant de témoignages d'affection, d'amitié, de sympathie lors du décès de notre chère maman, belle-maman, grand-maman

Madame Honorine MACHOUD

nous ont été un profond réconfort et nous ont aidés à supporter les moments douloureux de la séparation. Soyez tous remerciés du fond du cœur de vos fleurs, dons, messages, visites et de votre présence aux obsèques.

Un merci tout particulier:
- au révérend curé Neuhaus;
- au docteur Jost;
- à la Chorale de Lourtier.

Lourtier et Orsières, septembre 1987.

V.A.G. A. ANTILLE GARAGE OLYMPIC

A la clé de la bonne occasion

VW GOLF GTI 16 V, noire	1987	5 000 km
VW GOLF GL 1500, vert mét.	1983	130 000 km
VW GOLF CABRIOLET, blanche	1984	60 000 km
VW JETTA GLI, bleu mét.	1985	38 000 km
VW JETTA GL 1300, verte	1981	89 000 km
AUDI Quattro turbo, bleu mét.	1985	62 000 km
AUDI 100 CD, beige mét.	1985	29 000 km
AUDI 90 QUATTRO, blanche	1986	22 000 km
NISSAN SYLVIA TURBO, gris mét.	1986	25 000 km
RENAULT 25 V6, gris mét.	1984	21 000 km
ROVER 3500, beige mét.	1977	150 000 km
ALFA ROMEO GTV 6 2,5, gris mét.	1984	78 000 km
MITSUBISHI TRÉDIA TURBO, gris mét.	1985	49 000 km
NISSAN SUNNY 4x4, blanche	1987	3 600 km
MITSUBISHI STARION TURBO, rouge	1983	72 000 km
FIAT DUCATO TURBO DIESEL	1986	29 000 km
FORD MUSTANG 5,0, blanche	1979	76 000 km
FORD SIERRA BREAK 2,0, rouge neuve + ABS		
MERCEDES 350 SLC, vert mét.	1974	
FORD FIESTA XR2, blanche	1987	4 500 km

EXPERTISÉES - GARANTIES - CRÉDIT

A. Antille		
Sierre	Sion	Martigny
027/55 33 33	027/23 35 82	026/2 12 27
Représentants:		
J. Rossier, Granges	Jean Baillifard, Sion	
027/58 15 13	027/23 30 28	
G. Brunello, Sierre	Pascal Germanier, Sion	Mike Carron, Martigny
027/55 84 74	027/22 85 42	026/2 77 21

VÉHICULES AUTOMOBILES

A vendre
BMW 525 i
12.1982, 60 000 km, jantes spéciales, Fr. 12 300.-

Peugeot 505 STI
1981, 120 000 km, diverses options, Fr. 5800.-

Ford Sierra XR4i
1984, 70 000 km, Fr. 13 500.-

Ford Escort 1.6 L break
1983, 78 000 km, Fr. 8300.-

Renault Super 5 TL
5 portes, 1986, 14 000 km, Fr. 8900.-

Opel GT 1900
1971, Fr. 8500.-. Véhicules expertisés et garantis. Tél. (027) 36 33 00 et midi/soir 86 53 33.

A vendre
CBR 1000
1987, 12 000 km, Fr. 10 000.-

Tél. (026) 2 52 27 de 17 h 30 à 19 h.

A vendre Fr. 2300.-
coupe Mercedes 250 CE

1969, expertisée. Tél. (025) 81 36 25.

Ford Escort 1,3
expertisée. Fr. 5900.- ou crédit. Tél. (037) 62 11 41.

A vendre
Mitsubishi Galant 1600
1978, 120 000 km, exp., bon état. Fr. 2300.-. Tél. (027) 86 17 33.

A vendre
Ford Escort GL break
83, aut., Fr. 6000.-

Opel Corsa
25 000 km, 5 vit. Fr. 8300.-

Peugeot 205 GTi
86, Fr. 13 800.-

Mercedes 230 E
83, options, Fr. 15 000.-

Audi 90 Quattro
85, Fr. 20 000.-

Subaru 1800 4WD Sedam turbo
8000 km. Tél. (027) 86 31 25, 86 34 07 midi/soir.

VW Polo
1985, expertisée. Fr. 8900.- ou Fr. 200.- par mois.

Tél. (037) 61 58 18.

VW Golf GTi spéciale suisse
1984, expertisée. Fr. 13 900.- ou Fr. 327.- par mois.

Tél. (037) 61 58 18.

A vendre
Transporter Aebi
d'occasion avec autochargeuse. Tél. (027) 31 32 36.

A vendre
Range Rover
automatique, gris clair mét., air conditionné, octobre 1985, 40 000 km.

Garage Bruchez & Matter, Martigny.
Tél. (026) 2 10 28.

A vendre
Talbot Horizon 1,5 aut.
1983, 78 000 km, Fr. 5300.-

jeep Daihatsu F 20
1982, 54 000 km, Fr. 12 500.-

Pick-Up Datsun 4 WD
1986, 28 000 km, Fr. 15 500.-

Toyota Corona
1980, expertisée. Fr. 5900.- ou Fr. 130.- par mois.

A vendre
tracteur Fiat
4 roues motrices

ensileur à maïs
Tél. (027) 36 10 08.

036-652589

Daihatsu Charmant
gris mét., 1982, 4 portes, très bon état. Fr. 6900.- ou Fr. 238.- par mois sans acompte. Garantie + expertisée. **Garage du Nord S.A., Sion** Tél. (027) 22 34 13.

A vendre
Fiat Panda 4x4
série spéciale brune métall., 3000 km, Fr. 12 800.-

Tél. (027) 88 15 62.

036-046879

A vendre
Transporter communal
avec cabine fermée, pont basculant. Event. équipement hivernal.

Tél. (027) 36 10 08.

036-652590

J'achète je vends TOUS VEHICULES AUTOMOBILES RECENTS
027/55 24 24 "h.bureau"

WILLY FOURNIER SIERRE

OLIVETTI INTERNATIONAL S.A. Luxembourg

2% emprunt à option sur OR 1987-1996 de fr. s. 100 000 000

émis sur une base fiduciaire par Banque Générale du Luxembourg (Suisse) SA, Zurich.

Chaque obligation représente une participation proportionnelle de l'obligataire à un crédit mis à disposition par la Banque Générale du Luxembourg (Suisse) SA à la débitrice avec la

Caution solidaire (Art. 496 CO) de Ing. C. Olivetti & C. S.p.A., Ivrea, Italie

Ing. C. Olivetti & C. S.p.A. est un des plus grands groupes d'entreprises informatiques du monde et un des plus importants producteurs d'ordinateurs et de systèmes EDP.

Le produit net de cette émission est destiné au financement des opérations internationales du groupe Olivetti.

Taux d'intérêt: 2% p.a., coupons annuels au 21 septembre
Prix d'émission: 100% + 0,3% timbre fédéral de négociation
Durée: 9 ans (21 septembre 1996)
Titres: Obligations au porteur de fr. s. 5000 nominal avec 1 certificat d'option détachable.
Remboursement anticipé: Possibilité de remboursement anticipé seulement pour raisons fiscales à partir du 21 septembre 1988 à 102%, avec primes dégressives de 1/2% p.a.
Libération: le 21 septembre 1987
Droit d'option: Chaque obligation de fr. s. 5000 nominal est munie d'un certificat d'option détachable donnant droit à l'acquisition de 4,6 onces d'or fin au prix de US\$ 465/once. Il n'y aura pas de livraison physique, mais paiement de la différence entre le «London Afternoon Fixing Price» et le prix de l'option. Les obligations ne seront pas acceptées comme moyen de paiement pour l'exercice des options.
Durée de l'option: du 21 septembre 1987 au 22 mai 1989, avec un préavis de 3 jours ouvrables (10 h le matin).
Cotation: sera demandée aux bourses de Zurich, Bâle, Genève, Lausanne et Berne.
Fin de souscription: 11 septembre 1987
Numéros de valeur: cum 592.380, ex 592.381, Option 594.157
Restrictions de vente: Etats-Unis d'Amérique

Bulletins de souscription et des prospectus détaillés sont à disposition auprès des banques et établissements financiers suivants:

Union de Banques Suisses	Shearson Lehman Amex Finance S.A.	Société de Banque Suisse
Banque Populaire Suisse	Banque Leu SA	Groupement des Banquiers Privés Genevois
Banque Sarasin & Cie	Société Privée de Banque et de Gérance	Groupement de Banquiers Privés Zurichois
Banques Cantonales Suisses		Banca della Svizzera Italiana
Banque Cantrade SA		Banque Suisse de Crédit et de Dépôts
Banque Romande		
Algemene Bank Nederland (Schweiz)	Banca Commerciale Italiana (Suisse) SA	Banque Paribas (Suisse) SA
Commerzbank (Schweiz) AG	Compagnie de Banque et d'Investissements, CBI	Crédit Lyonnais Finanz AG Zürich
Dai-Ichi Kangyo Bank (Schweiz) AG	Nomura (Switzerland) Ltd.	Samuel Montagu (Suisse) S.A.
Yasuda Trust Finance (Schweiz) AG	Barclays Bank SA	Chase Manhattan Bank (Suisse)
Fuji Bank (Schweiz) AG		

OFFRES ET DEMANDES D'EMPLOIS

Homme cherche travail comme **cuisinier qualifié**
remplacements éventuels. Tél. (027) 56 16 28.

Dame âgée cherche **dame**
pour s'occuper du ménage et lui tenir compagnie. Chambre à disposition. Tél. (027) 38 13 93.

Vigneron cherche **vignes**
à travailler, au m² ou en location (grandes surfaces). Région de Sion. Ecrire sous chiffre P 36-046836, Publicitas, 1951 Sion. Tél. (027) 31 46 43 ou 31 39 30.

Jeune dame qualifiée cherche **serveuse**
dans café-bar, Valais central. Tél. (021) 64 40 59 le matin.

Jeune dame **garderait un enfant chez elle**
Possibilité de chercher et ramener. Tél. (027) 31 46 43 ou 31 39 30.

Jeune **femme pour garder 2 petits enfants**
Petits travaux de ménage. Studio + voiture à disposition. Suisse ou permis B. Tél. (027) 58 33 48 dès 19 h.

Esthéticienne
Infirmière diplômée
Tous soins esthétiques à domicile, bains pour personnes âgées. Tél. (026) 7 72 10.

Jeune **femme**
cherche travail tous les matins de lundi à vendredi, comme **femme de ménage** ou dans l'hôtellerie. Région Sion-Vétroz. Tél. (027) 36 47 84 le matin jusqu'à 13 h et dès 16 h 30.

ecco
TRAVAIL TEMPORAIRE ET STABLE
Nous cherchons pour notre agence de SION
**mécaniciens électriciens
mécaniciens méc. gén.
monteurs électriciens
serruriers-soudeurs
installateurs sanitaire
monteurs en chauffage
dessinateurs GC ou B
ferblantiers
charpentiers
câbleurs
maçons
grutiers**
1950 Sion, pl. du Midi 29, (027) 22 30 44

Donnez de votre sang Sauvez des vies!

Terre des hommes VALAIS
LA MAISON ACCUEIL C. C. P. 19-9340

Même si vous avez un lion à vendre, le **Nouvelliste** vous mettra en contact avec l'acheteur.

Suisse 37 ans
cherche place à l'année **comme ouvrier de dépôt, manœuvre ou autre**. Permis de conduire voiture. Ecrire sous chiffre S 36-301487, Publicitas, 1951 Sion.

HOLD-UP DANS UNE BIJOUTERIE GENEVOISE Quatre passants blessés

GENÈVE (ATS). — Quatre passants ont été blessés hier après-midi dans la poursuite qui a suivi une attaque à main armée commise par trois hommes dans une bijouterie de la rue des Etuves à Genève. Pénétrant dans la boutique peu après 15 heures, les malfaiteurs sont parvenus à faire ouvrir le coffre-fort sous la menace de leurs armes et ont fait main basse sur des bijoux et quelques centaines de francs, a indiqué la police. Ils se sont alors enfuis, poursuivis par le propriétaire du magasin qui, armé d'un fusil à grenaille, a ouvert le feu dans la rue et blessé plusieurs personnes.

Les quatre passants ont été soignés à l'hôpital, ayant reçu de la grenaille dans les bras et les jambes. Ils ont pu rentrer chez eux. La police ne sait pas encore si les malfaiteurs ont également tiré.

Le propriétaire a ensuite poursuivi sa course et retrouvé deux des agresseurs dans une voiture, le troisième ayant déjà disparu. Il a frappé sur le pare-brise de la voiture avec la crosse de son arme. Les deux agresseurs sont alors sortis du véhicule et ont tenté de prendre la fuite. L'un d'eux a pu être maîtrisé un peu plus loin avec l'aide de passants à proximité de la poste du Mont-Blanc.

MAISON DE WATTEVILLE Discussions tous azimuts

BERNE (ATS). — Une délégation du Conseil fédéral dirigée par le président de la Confédération Pierre Aubert a rencontré hier à la maison de Watteville les présidents des quatre partis gouvernementaux ainsi que ceux de leurs groupes au Parlement. Cette rencontre a lieu trimestriellement, à la veille de chaque session parlementaire. Les diverses questions d'actualité qui figuraient à l'ordre du jour ont fait l'objet de discussions approfondies, a indiqué la Chancellerie fédérale dans un communiqué.

Tous les conseillers fédéraux ont participé à la rencontre à l'exception du chef du Département de l'intérieur Flavio Cotti. Ils ont tenu des exposés sur différentes

questions de leur ressort. Ainsi, M. Otto Stich et le chancelier de la Confédération Walter Buser ont parlé du plan financier et du programme gouvernemental pour les années 1987 à 1991. M. Arnold Koller a évoqué la réalisation du plan directeur de l'armée. Mme Elisabeth Kopp a présenté la politique en matière d'asile et M. Leon Schlumpf a parlé des catastrophes dues aux intempéries.

Il était prévu que M. Jean-Pascal Delamuraz informerait les participants de la situation de l'économie et de la commémoration des 700 ans de la Confédération. Pour des raisons de temps, cette communication a été reportée à la prochaine rencontre.

Près de 30 millions pour les victimes des intempéries

BERNE (ATS). — Près de trente millions de francs de dons ont déjà été versés en faveur des victimes des intempéries, ont indiqué hier les quatre œuvres suisses d'entraide, Croix-Rouge Suisse, Caritas Suisse, Entraide protestante suisse et Œuvre suisse d'entraide ouvrière, ainsi que la Chaîne du bonheur. Cinq millions de francs ont été adressés directement aux œuvres d'entraide et vingt-cinq millions ont été versés sur le compte de la Chaîne du bonheur.

Les dons reçus seront attribués à l'aide en Suisse ou à l'aide à l'étranger par la commission nationale des projets dans le respect de la volonté de chaque donateur, précisent les œuvres d'entraide. La plus grande partie des versements sont parvenus avec la mention «intempéries en Suisse». Il n'y a que peu de dons sans mention particulière. La répartition des fonds et leur utilisation se feront en collaboration avec les représentants des œuvres d'entraide actives sur le terrain. Elle tiendra

compte des critères sociaux. Ce sont les cas de personnes, de familles ou de communautés parmi les plus durement frappées qui seront prioritairement pris en considération. Les secours s'efforceront de compenser des dégâts non couverts par une aide directe spontanée, par les assurances, par le Fonds suisse pour les dommages causés par les forces naturelles, par les caisses cantonales pour les dommages causés par les forces naturelles ainsi que par d'autres fonds.

Le timbre spécial a du succès

BERNE (ATS). — Le timbre-poste spécial émis à la suite des intempéries a du succès. Un jour et demi après avoir été mis en vente, hier après-midi, les PTT en ont vendu 1,5 million. La régie espère que cette tendance se poursuivra et que le bénéfice de 20 millions souhaité soit atteint. Le timbre en question, de cinquante centimes, est vendu un franc. La taxe aussi bien que le

YASSER ARAFAT A RENCONTRÉ EDOUARD BRUNNER Vers une conférence internationale sur la paix?

Pendant une heure et demie, hier matin, M. Edouard Brunner, secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères, a rencontré M. Yasser Arafat, entouré de son état-major diplomatique. Les deux hommes ont, comme on dit, «procédé à un large tour d'horizon» de la situation au Proche-Orient et des chances d'une conférence internationale sur la paix dans cette région du monde.

Selon M. Brunner, le chef de l'OLP est conscient que beaucoup va dépendre de la prochaine rencontre à New York entre les ministres des Affaires étrangères des Etats-Unis et d'URSS. Tout dépend, aussi, de la reconnaissance d'Israël par les cinq membres du Conseil de sécurité. Or, ni la Chine, ni l'URSS n'ont de relations diplomatiques avec Jérusalem.

Quant au reste, c'est-à-dire la possibilité pratique de tenir une conférence internationale à Genève, la Suisse s'est déclarée prête à en assurer tous les aspects techniques d'hébergement, de communications, de sécurité, comme elle l'a déjà fait dans le passé. Même si la conférence se tient sous les auspices politiques des Nations Unies, notre pays est partisan du dialogue international et mettra tout en œuvre pour le faciliter.

Ce n'est pas la première fois que M. Brunner participe à des entretiens avec l'OLP. «Avez-vous remarqué une évolution dans la position d'Arafat?» lui demanda-t-on? En un sens, oui, répond le secrétaire d'Etat; auparavant, il s'agissait de «détruire l'ennemi; maintenant, l'OLP se déclare prête à discuter avec lui».

Arafat incollable ou l'art d'échapper

Peu après, M. Arafat rencontra la presse internationale, qui a tenté de lui faire préciser ses vues. Impossible! Même si le chef de l'OLP

mentionne la résolution 232 qui reconnaît à Israël le droit à l'existence, il procède à des circonvolutions verbales extraordinaires pour expliquer qu'il s'agirait d'une conférence où l'on discute avec les «adversaires». Toutes les parties au conflit y assisteraient, y compris l'OLP et Israël. De là à admettre que l'Etat hébreu a le droit de vivre, il y a un pas que l'OLP n'est pas encore prête à franchir.

Même façon d'échapper les questions précises sur les otages détenus au Liban et les relations de l'OLP avec le Jihad islamique. Avec la Syrie, «nous avons tourné une page avec nos frères de Damas, c'est un bon début, mais sans résultats». Attitude semblable



concernant «l'option jordanienne», c'est-à-dire qu'un «Etat palestinien», s'il doit voir le jour, n'est concevable que dans le cadre d'une fédération avec une partie de la Jordanie. «Chacun aura les mêmes droits», souligne Arafat qui proclame que tous les Arabes sont intéressés à la solution du problème palestinien. On s'en serait douté.

P.-E. Dentan

Présentation du Gouvernement zairois en exil

GENÈVE-BERNE (ATS). — Treize mouvements d'opposition zairois qui ont créé un gouvernement en exil, lors d'un symposium à Bex le week-end dernier, ont précisé leurs objectifs et présenté leur cabinet «fantôme», hier lors d'une conférence de presse à Genève. Deux des «ministres» ont, par ailleurs, été entendus par la police, a

indiqué le Ministère public de la Confédération.

«L'unique objectif est de renverser le dictateur zairois par tous les moyens», a annoncé M. Léonard Mulopo, membre de ce nouveau gouvernement (relations extérieures) et du Parti démocratique et socialiste congolais. Le siège de ce gouvernement en exil sera fixé dans un pays africain, a ajouté M. Mulopo, sans préciser lequel. Il a par ailleurs indiqué qu'il avait dû s'en expliquer à la police étant donné la législation en vigueur en

Suisse sur le séjour et l'établissement des étrangers.

Le Ministère public de la Confédération a confirmé que deux personnes avaient été interrogées hier matin par la police afin de déterminer quelles sont les intentions de ces Zairois, a indiqué le porte-parole Roland Hauenstein. Il a précisé qu'il s'agissait d'établir si leur attitude est une menace pour la sauvegarde de la sécurité intérieure et extérieure de la Suisse.

Un métro automatique léger à Genève

GENÈVE (ATS). — Le Conseil d'Etat genevois a présenté hier les résultats de l'étude de faisabilité d'un métro automatique léger (MAL) à Genève et précisé sa préférence pour ce moyen de transport par rapport au projet de croix ferroviaire (réseau de tramway). Cette construction représenterait un investissement de 120 millions de francs par année pendant dix ans.

L'exécutif proposera en octobre au Grand Conseil de voter une étude de crédit pour ce projet.

Le directeur de Radio L s'en va

LAUSANNE (ATS). — M. Philippe Dubath, responsable de Radio L, radio locale de la région lausannoise, quittera son poste en octobre prochain. Son départ, annoncé hier soir par la Radio suisse romande, a été confirmé à Radio L, où l'on précise que l'orientation de cette radio régionale ne sera pas modifiée.

Puma en fuite abattu par son propriétaire

ESCHENZ (AP). — «Leslie», un puma mâle de 6 ans qui s'était échappé samedi dernier de son enclos à Freudenfels-Eschenz (TG), n'aura pas goûté longtemps à la liberté. Il a été abattu hier matin par son propriétaire non loin de Freudenfels. Durant son escapade, l'animal n'a blessé personne, a indiqué hier la police cantonale thurgovienne.

Swissair lutte contre le marché gris

ZURICH (ATS). — A partir de la semaine prochaine, Swissair va tenter de s'attaquer aux billets d'avions vendus à prix réduit grâce aux différences des changes. Un porte-parole de la compagnie, Hannes Kummer, a confirmé hier un article du quotidien zurichois «Tages-Anzeiger» indiquant que des équipes spéciales seraient engagées pour le contrôle des passagers à Cointin et à Kloten. Elles ont mission de refuser les billets où sont indiqués des lieux de départ fictifs et d'exiger des passagers qu'ils achètent un nouveau billet.

Retraite à la carte des fonctionnaires fédéraux retardée

BERNE (ATS). — L'introduction de la retraite à la carte pour les fonctionnaires fédéraux, qui aurait dû entrer en vigueur au début de l'année prochaine, va subir un retard d'une année environ. La conférence des présidents de groupe a en effet décidé hier de supprimer ce projet de l'ordre du jour de la session d'automne. Dans ces conditions, il semble improbable qu'elle puisse entrer en vigueur avant le 1er janvier 1989, a-t-on indiqué au Département des finances.

BANQUES SUISSES: 8000 NOUVEAUX EMPLOIS EN 1986

Croissance ralentie du bénéficiaire

ZURICH (ATS). — La «vive» expansion de l'emploi a été l'événement le plus marquant de l'année bancaire suisse 1986, a relevé hier la Banque nationale suisse (BNS) dans un résumé de sa publication annuelle «Les banques suisses» dont la première version, la version allemande, paraîtra à la fin du mois.

L'effectif du personnel s'est en effet accru de quelque 8000 unités ou de 7,7% et a atteint 111 440. Il s'agit, en pour cent, de la plus forte croissance observée depuis le début des années septante, écrit la BNS.

Quant au bénéfice brut des 607 (+14) banques et sociétés financières soumise à la loi sur les banques, il a progressé de 11,3% (15,7% en 1985) et s'est établi à 23,3 milliards de francs.

Le bénéfice net s'est élevé à 4,8 milliards de francs, soit une progression de 11,5% contre 19,1% en 1985.

La BNS indique toutefois que la portée de ces comptes est restreinte par l'ampleur inconnue de la constitution et de la dissolution de réserves latentes.

Diminution de près de 40% des avoirs des banques en Afrique du Sud

En l'espace d'une année, les banques suisses ont réduit de près de 40% leurs avoirs en Afrique du Sud, ceux-ci totalisant 2,358 milliards de francs à fin 1986. Les dépôts sud-africains dans les banques suisses ayant légèrement progressé, ce qu'on appelle la position nette - différence entre avoirs à l'étranger et engagements envers l'étranger - a reculé de quelque 50% par rapport à 1985, atteignant 1,583 milliard de francs.

LA «REINE DU PORNO» FAIT DES VAGUES «24 Heures» en justice pour publication obscène

LAUSANNE (AP). — La visite d'Illona Staller, alias Cicciolina, en Suisse romande, provoque des vagues. Jean-Marc Schwenter, procureur général du canton de Vaud, n'a pas apprécié une photo publiée le 31 août dernier par le quotidien lausannois «24 Heures» démontrant que la députée «sexceptionnelle» n'était pas une vraie blonde. Il a dénoncé le journal en vertu de l'article 204 du Code pénal pour publication obscène.

Les seins que Cicciolina s'est évertuée à ne pas voiler en public et encore moins devant les caméras de télévision n'ont pas fait sourcilier le procureur. Ni d'ailleurs le spectacle qu'elle a donné dans un cabaret lausannois sous les yeux attentifs d'un policier. Mais «24 Heures», en publiant une photo en pied de la parlementaire italienne dans le costume d'Eve, a apparemment franchi la frontière de la décence.

Après la mise à nu d'un gigantesque trafic d'armes et de drogue à destination de l'Iran

Aldo Anghessa, agent très spécial, s'est constitué prisonnier

MASSA CARRARA-BELLINZONE (AP). — Aldo Anghessa, 43 ans, un des personnages clés du vaste trafic d'armes et de drogue entre l'Italie et le Proche-Orient, l'Iran notamment, découvert la semaine passée, s'est constitué prisonnier. Il s'est présenté hier vers 7 heures à Augusto Lama, substitut du procureur de Massa Carrara (Toscane). De son côté, le commandant de la police tessinoise, Mauro Delambroggio, a indiqué qu'Anghessa était une «taupe» des polices tessinoise et italienne. En 1986, sous le pseudonyme de Gianni, il avait notamment mis en contact des marchands d'armes libanais avec des policiers tessinois se faisant passer pour des acheteurs.

Jeudi dernier à Bari, dans les Pouilles, la police

italienne avait arraisonné le cargo libanais «Boustany I» et saisi des armes et de la drogue, notamment des mines destinées à l'Iran fabriquées par Valsella Meccanotecnica, une entreprise de Brescia contrôlée à 50% par la Fiat. Ceci dans le cadre d'une enquête menée par le substitut du procureur Augusto Lama.

Anghessa avait disparu de son hôtel à Bari au moment de la saisie sur le cargo libanais, laissant une mallette pleine de documents révélant les rouages de ce trafic d'armes et de drogue entre le Proche-Orient et l'Europe ainsi que des copies de commandes d'armes à la Valsella Meccanotecnica. Ceci avait permis à la police italienne d'arrêter une trentaine de personnes, dont le président de cette entre-

prise, Ferdinando Borletti.

Hier toujours, dans un communiqué conjoint, la police et le Ministère public tessinois ont confirmé qu'ils enquêtaient avec la justice d'autres pays sur un vaste trafic de drogue entre le Moyen-Orient et l'Europe. C'est dans le cadre de cette enquête qu'a été découvert simultanément un trafic d'armes. Ce dont a été informé le Ministère public de la Confédération. Celui-ci, par son porte-parole Roland Hauenstein, a indiqué que déjà en juin dernier, dans le cadre de cette affaire, une enquête pour infraction à la loi sur le matériel de guerre avait été ouverte contre inconnu.

Citoyen italien de 43 ans, Aldo Anghessa n'était pas rentré d'un congé début janvier 1984 alors qu'il

purgeait, pour escroquerie à l'assurance, une peine de quatre ans de prison au pénitencier cantonal de La Stampa à Lugano. Depuis, il est toujours sous mandat d'arrêt. Bien qu'ayant eu entre-temps plusieurs contacts avec la police, il n'a jamais été inquiété. La famille d'Aldo Anghessa - il a épousé une Tessinoise - vit dans un village près de Locarno. Lui-même ne possède pas la citoyenneté suisse, a précisé la police tessinoise.

Pour les autorités italiennes, Anghessa avait engagé plusieurs affaires avec des trafiquants d'armes et de drogues iraniens. Selon la presse italienne, il opérât par le biais d'une société et d'une banque à Zurich, ville où il a toujours été libre de ses mouvements.

M. Honecker en RFA

On ne tirera plus sur les passe-muraille!

BONN (AP). - Cinq heures d'entretiens au sommet entre le chancelier Helmut Kohl et le numéro un est-allemand Erich Honecker...

La journée d'hier fut, pour le chef d'Etat et du Parti communiste est-allemand, tout aussi chargée que la veille. Il a eu dans la matinée un troisième et dernier entretien avec son hôte, le chancelier Kohl...

Aucune des deux parties « n'a changé ou abandonné ses points de vue divergents quant à leur position fondamentale », a reconnu le secrétaire général de la chancellerie, M. Wolfgang Schauble...

« L'histoire commune » des deux Allemagnes « leur impose de déployer des efforts particuliers en faveur de la coexistence pacifique en Europe », souligne encore le communiqué.

Le texte indique par ailleurs que le chancelier Helmut Kohl a accepté une invitation de M. Honecker à

se rendre en RDA mais il ne précise ni quand ni dans quelles conditions. M. Honecker a également invité le président Richard von Weizsäcker, qu'il a rencontré lundi, mais ce dernier réserve sa réponse.

M. Honecker a pour sa part demandé à M. Kohl de reconnaître la République démocratique allemande comme un Etat souverain, a annoncé un porte-parole du ministère est-allemand des Affaires étrangères, M. Wolfgang Meyer.

Parmi les résultats concrets du sommet figure en bonne place, selon un article du quotidien «Bild» à paraître aujourd'hui, le fait que M. Honecker se soit engagé à supprimer «pour le moment» le recours au tir à vue à l'encontre des Allemands de l'Est surpris en train de passer à l'Ouest.

Autre résultat concret: la signature en présence du chancelier Kohl et de M. Honecker de trois protocoles de coopération. L'un concerne la protection contre la radioactivité, le deuxième porte sur la protection de l'environnement et le troisième sur la recherche scientifique et technique.

L'AIR IRRESPIRABLE DE LA VILLE OLYMPIQUE 1992

Barcelone accuse le soja

BARCELONE (ATS/AFP). - Les services de santé de Barcelone poursuivaient hier leurs études sur les causes de l'épidémie d'asthme, ainsi qu'ils l'appellent, qui a provoqué depuis vendredi dans plusieurs quartiers de Barcelone quatre morts et quelque 500 cas de troubles pulmonaires.

Les services médicaux des hôpitaux ont constaté qu'il s'agissait de crises d'asthme dans tous les cas et précisé que sur 30 000 malades chroniques recensés à Barcelone, 500 avaient été affectés par l'épidémie.

Les services de santé, en liaison avec les médecins des hôpitaux, ont émis officiellement une hypothèse: l'agent qui aurait provoqué cette recrudescence de crises d'asthme pourrait être de la poussière de soja.

Ces services rappellent que, depuis 1979, il y eu 19 épidémies d'asthme à Barcelone, dont trois avaient coïncidé avec le déchargement de cargaisons de soja dans le port. Il se trouve qu'une fois encore, cette fois-ci, un cargo, l'Argus Traveler, battant pavillon libérien, est en train de décharger 30 000 tonnes de graines de soja.

Avant d'attendre que leur hypothèse soit vérifiée scientifiquement, les services de santé ont ordonné dès lundi l'arrêt des opérations de déchargement et de toute manipulation de soja dans le port par trois sociétés spécialisées.

Pendant ce temps, les médecins allergologues des hôpitaux poursuivent leurs analyses de sang, leurs prélèvements et leurs tests sur les malades

qui sont encore 25 dans les hôpitaux de Barcelone. Ils veulent déterminer avec certitude la cause du phénomène.

Parallèlement, les services de santé établissent une carte épidémiologique des asthmatiques de Barcelone et de ceux qui ont été atteints ces derniers jours. Les cas survenus ne sont pas limités aux environs immédiats du port.

Les premiers symptômes de cette épidémie se sont manifestés en fin d'après-midi, vendredi dernier. Deux femmes de 50 et 60 ans sont mortes de troubles pulmonaires, 120 personnes étaient hospitalisées, certaines dans un état grave et quelque 300 personnes incommodées à divers degrés.

Les Barcelonais avaient constaté ce soir-là une brusque augmentation de l'humidité et de la pollution, phénomène courant dans la capitale catalane, ville de trois millions d'habitants entourée d'une ceinture industrielle importante et fréquemment polluante.

Une seconde alerte devait avoir lieu lundi. Cette fois-ci, deux hommes de 50 ans sont morts de troubles respiratoires et 57 personnes étaient hospitalisées.

Les autorités de Barcelone sont d'autant plus préoccupées par ce qu'elles ont qualifié «d'épidémie d'asthme» qu'elles ne veulent pas qu'on puisse dire que l'air de Barcelone, ville olympique 1992, est empoisonné par la pollution et serait un inconvénient pour des athlètes.

INONDATIONS AU VENEZUELA: 150 CORPS RETROUVÉS

MARACAY, VENEZUELA (AP). - Des inondations dues à des pluies torrentielles ont submergé depuis

dimanche des localités et villages du nord du Venezuela et provoqué des glissements de terrain qui ont

englouti plusieurs dizaines d'habitants revenant des plages voisines à bord de leurs véhicules, ont

annoncé hier les autorités.

Selon les responsables des secours, 150 corps ont été retrouvés à Maracay, la plus grande ville de la région dévastée, tandis que 250 personnes étaient portées disparues et que 20 000 autres étaient sans abri après les plus graves inondations qu'aient connues le pays depuis plusieurs dizaines d'années.

Plusieurs petites villes situées entre Maracay et la côte ont été balayées par les flots d'eau dimanche et lundi, après les crues des fleuves

Limon et Delicia, gonflés par les pluies.

«C'est horrible. Il y a de nombreux véhicules engloutis avec beaucoup de gens à l'intérieur, sans doute morts», a déclaré une femme, sauvée près de la station balnéaire d'Ocumare.

Selon les rescapés, de très nombreux véhicules empruntaient dimanche soir l'autoroute quand de la boue et des rochers ont dévalé des montagnes environnantes. La plupart des personnes ont pu quit-

ter leur voiture, mais certaines ont été piégées par la coulée de boue.

«Dans un court laps de temps, plusieurs sections de l'autoroute ont disparu et de nombreux ponts ont été détruits avec des gens dessus», a déclaré à la TV un autre survivant.

En certains endroits de Maracay, l'eau recouvrait les toits des habitations. Des immeubles entiers ont été emportés par les eaux, 200 immeubles se sont écroulés dans un autre quartier de cette ville de 500 000 habitants.

PARIS: BAVURE OU DIPLOMATIE?

La police aurait refusé d'arrêter Wahid Gordji

PARIS (ATS/Reuter). - L'Iranien Wahid Gordji, qui refusait depuis plusieurs mois de répondre à la convocation d'un juge parisien, aurait voulu se rendre à la police française qui entoure l'ambassade d'Iran, où il est réfugié, mais les policiers «l'ont envoyé promener», écrit le «Canard Enchaîné» à paraître mercredi.

Selon l'hebdomadaire satirique, qui dit avoir eu confirmation de cette information «aussi bien du côté de la magistrature que des diplomates français», Gordji s'est présenté aux policiers qui surveillent l'ambassade d'Iran.

Le dispositif policier déployé autour de l'ambassade d'Iran à Paris est directement lié au refus de Gordji, interprète officiel de la mission, de répondre à une

convocation du juge Gilles Boulouque qui souhaite l'entendre comme témoin dans le cadre de l'enquête sur les attentats qui ont fait treize morts en 1986 à Paris.

Or, souligne le «Canard», au lieu de conduire Gordji directement au palais de justice, les policiers, «interloqués», «vont prendre leurs ordres auprès de leurs chefs et, à la fin des fins, refusent tout net de s'occuper de cet Iranien bizarre».

«C'est peut-être la plus belle bavure de l'année. L'histoire ne dit pas ce que Gordji pense de ces drôles de Français qui le réclament à grands cris et qui le repoussent lorsqu'il s'avance vers eux», ajoute le journal.

Le «Canard» voit «deux explications possibles à cette ba-

vure surréaliste: ou bien ce «pauvre Iranien» est tombé sur des policiers et sur des gendarmes pas très futés qui n'ont rien compris au film; ou bien ces braves fonctionnaires avaient la consigne de ne pas le laisser quitter son ambassade».

Si cette dernière hypothèse se confirmait, écrit le journal, c'est que le gouvernement craint que, si Gordji est interrogé par le juge, les Iraniens réclament la réciprocité à Téhéran, où le premier secrétaire de l'ambassade de France, Paul Torri, est accusé d'espionnage.

Interrogé par le «Canard», le ministre délégué, chargé de la Sécurité, Robert Pandraud a démenti «formellement» l'incident.

SIX PERSONNES IMMOLÉES EN POLYNÉSIE FRANÇAISE

Une crise d'hystérie collective

PAPEETE (ATS/AFP). - Dix hommes âgés de 20 à 30 ans ont été arrêtés et emprisonnés lundi à Papeete (Polynésie française) pour avoir fait brûler vifs sur un bûcher six habitants de l'île de Faaite (650 km au nord-est de Tahiti), mercredi dernier, au cours d'une crise d'hystérie collective, a-t-on appris de source judiciaire.

Un magistrat les a inculpés, se-

lon les cas, de coups mortels, meurtre, parricide, complicité de parricide, et coups et blessures volontaires. Ils risquent la réclusion criminelle à perpétuité.

Parmi ces dix hommes, qui se réclament d'un «mouvement charismatique», se trouvaient deux frères du maire de l'île, qui auraient jeté dans les flammes leurs propres sœurs. Un autre in-

culpé a, lui, brûlé sa mère qu'il pensait être possédée du démon. Les trois institutrices du village devaient, elles aussi, être immolées sur le bûcher.

Trois prédicatrices appartenant à un mouvement catholique charismatique, qui avaient séjourné sur l'île de Faaite peu avant le drame, ont été relâchées après 48 heures de garde à vue.

L'affaire n'a été découverte que vendredi dernier, après qu'un médecin en visite sur l'atoll eut prévenu la gendarmerie du drame qui venait de se produire.

Les enquêteurs qui se sont rendus sur place ont découvert les cendres d'un bûcher qui avait été érigé sur un terrain de sport situé à quelque mètres de l'église du village. Quant au médecin légiste, il a découvert dans les cendres quelques fragments d'os humains calcinés.

Les raisons ayant poussé une partie de la population à brûler vives six personnes ne sont pas tout à fait éclaircies, bien qu'un certain lien ait été établi avec le passage des trois prédicatrices prônant une nouvelle manière de vivre la foi chrétienne.

Dès le départ des prédicatrices, un vent de folie semble s'être emparé de certains de leurs disciples se réclamant du «renouveau charismatique», qui ont dressé un immense bûcher pour y jeter ceux qui s'opposaient à leur vision particulière de la foi.

RAID TCHADIEN SUR MAATEN-ES-SARA

Lourdes pertes libyennes

N'DJAMENA (ATS/AFP). - Le raid que les Tchadiens ont effectué samedi sur la base de Maaten-es-Sara, dans le sud-est de la Libye, était risqué militairement et diplomatiquement, mais si l'on en croit le bilan annoncé hier par l'état-major tchadien, il a été payant, estiment les observateurs à N'Djamena.

Soixante-cinq soldats tchadiens ont trouvé la mort et 112 ont été blessés dans l'opération. En revanche, 1713 militaires libyens ont été tués et 309 faits prisonniers. Trois conseillers des pays de l'Est

ont également été capturés: deux Yougoslaves et un Allemand de l'Est, selon l'état-major tchadien.

Les combattants tchadiens ont par ailleurs détruit 70 chars lourds, des dizaines de lance-roquettes multiples et de canons de tous calibres, 26 avions ou hélicoptères de combat, des batteries de missiles sol-air, huit stations radar, une station de brouillage radio ainsi que d'importants dépôts de carburant, de munitions et de vivres. Le porte-parole de l'état-major tchadien n'a cependant rien dit de

la piste d'aviation de plus de 3000 mètres.

Selon l'état-major tchadien, c'est après avoir intercepté samedi une colonne de 1500 Libyens que les hommes du président Hissein Habre ont poursuivi leurs adversaires jusqu'à Maaten-es-Sara, à 100 km de la frontière internationalement reconnue.

Les troupes tchadiennes ont ainsi anéanti l'une des bases libyennes les plus dangereuses pour eux, et ils ont subi des pertes relativement modestes, étant donné l'audace du raid, constatent les observateurs.

APRÈS LE TROC DE MAPUTO

De Jonge fait le faraud

EVREUX/AMSTERDAM (ATS). - Pierre-André Albertini, libéré lundi de sa prison du Ciskei, où il purgeait une peine de quatre ans de prison, a déclaré hier, à son retour en France, qu'il était prêt à répondre de ses activités en Afrique du Sud devant l'administration française.

De son côté, le Néerlandais Klaas De Jonge, qui a bénéficié du même échange de prisonniers qu'Albertini pour quitter l'ambassade des Pays-Bas à Pretoria, a reconnu hier à son arrivée à l'aéroport de Schiphol-Amsterdam, devant la foule des journalistes et de militants anti-apartheid qui l'attendaient, qu'il avait fait de la contrebande d'armes et d'explosifs destinés aux nationalistes noirs d'Afrique du Sud.

De Jonge et Albertini, âgés de 50 et 27 ans, ont été libérés avec 133 soldats angolais capturés par l'UNITA, en échange du major sud-africain Wynand du Toit, détenu depuis 1985 en Angola.

Leur libération coïncide avec l'annonce, faite hier par l'UNITA (mouvement d'opposition armée angolaise de Jonas Savimbi), de la capture, près de Luanda, de trois coopérants suédois, dont l'un aurait été «légèrement blessé».

Dans un communiqué parvenu à Paris quelques heures après l'échange de Maputo, l'UNITA a affirmé que les trois Suédois avaient été capturés lundi lors de la prise, par ses forces, du poste de Kipiri (20 km à l'est de la capitale angolaise).

Peu après son arrivée, Albertini a téléphoné au secrétaire général du Parti communiste, Georges Marchais, pour le remercier de la part prise par son parti dans sa libération, a fait savoir le PC.

Lors d'une conférence improvisée à l'aéroport d'Amsterdam, le visage souriant et détendu, De Jonge a, pour sa part, déclaré: «Oui j'ai passé en contrebande des armes et des explosifs, quant aux circonstances, je les raconterai plus tard.»

De Jonge a qualifié de «foutaises» l'enquête dont l'ont menacé les autorités néerlandaises, afin de déterminer si la justice des Pays-Bas poursuivra ou non l'anthropologue pour éventuels délits commis en Afrique du Sud.

Quant à lui, le major Wynand du Toit, l'officier sud-africain libéré lundi à Maputo, a été accueilli en héros, à son arrivée en Afrique du Sud. Maigre, les traits tirés, le major du Toit, 29 ans, est sorti de l'avion personnel du président Pieter Botha lundi peu avant minuit, accompagné du ministre sud-africain des Affaires étrangères, M. «Pik» Botha.

«C'est le plus beau jour de ma vie», a déclaré le major lors d'une conférence de presse au domicile du président Botha, qui l'avait accueilli en compagnie de son épouse, du ministre des Affaires étrangères et du ministre de la Défense, le général Magnus Malan.

BOGOTA (ATS/AFP). - Le président colombien Virgilio Barco a dû être opéré d'urgence de l'intestin peu après son arrivée en visite officielle à Séoul lundi, a-t-on appris hier à Bogota. «Une opération chirurgicale a été pratiquée sur le président à titre préventif. Celle-ci ne revêt aucun caractère de gravité. Le président devra rester hospitalisé trois ou quatre jours», a indiqué un communiqué du palais présidentiel publié à Bogota.

Saisie record de cocaïne en Italie

ROME (ATS/AFP). - La police italienne a saisi 50 kilos de cocaïne très pure dans le port de Bari (Pouilles, sud de l'Italie) et arrêté plusieurs trafiquants, dont un ressortissant ouest-allemand et cinq Colombiens, ont annoncé hier les autorités.

Cette saisie, dont la valeur totale est estimée à quelque 50 milliards de lires (38 millions de dollars), est la plus importante jamais réalisée en Italie.

La police, qui a opéré ce vaste coup de filet à l'issue d'une longue surveillance, a saisi 27 kilos de cocaïne à bord du pétrolier colombien «Marvea», à qui depuis une dizaine de jours dans le port de Bari, et 23 autres kilos dans la chambre d'un ressortissant ouest-allemand dans un hôtel du centre de la ville.

Un marin italien a également été arrêté à Bari, tandis qu'à Rome la police a arrêté cinq Colombiens dont la filature avait permis de remonter jusqu'au pétrolier colombien. Toutes les personnes arrêtées ont été inculpées d'association de malfaiteurs et de trafic international de stupéfiants.

Les Colombiens, envoyés en «éclaircieurs», avaient pour mission de trouver des acquéreurs avant l'arrivée de la «marchandise». La drogue devait être répartie entre le marché italien et le reste du marché européen. Pour l'Italie, a précisé la police, il semble que les trafiquants fournissaient un réseau opérant principalement via Veneto, l'avenue chic de Rome.

La drogue était contenue dans des sachets en plastique d'un kilo chacun, portant la mention «Noël» en français. La fouille du bateau se poursuit avec l'aide de chiens antidrogue.



Pierre-André Albertini